

جامعة النجاح الوطنية
كلية الدراسات العليا

النظام الصوتي ودلالاته في سيفيات المتنبي وكافورياته

إعداد

أروى خالد مصطفى عجولي

إشراف

أ. د. محمد جواد النوري

قدّمت هذه الأطروحة استكمالاً لمتطلّبات درجة الماجستير في اللغة العربية وآدابها
بكلية الدراسات العليا في جامعة النجاح الوطنية في نابلس، فلسطين.

2014م

قائمة المحتويات

| الصفحة | الموضوع |
|--------|--|
| ج | الإهداء |
| د | الشكر والتقدير |
| هـ | إقرار |
| و | قائمة المحتويات |
| ي | الملخص |
| 1 | المقدمة |
| 9 | رموز الكتابة الصوتية لأصوات العربية |
| 12 | التمهيد |
| 13 | أبو الطيب المتنبي حياته ونشأته |
| 13 | نسبه ونشأته |
| 15 | المتنبي وسيف الدولة في حلب |
| 21 | المتنبي وكافور الإخشيدي في مصر |
| 26 | الفصل الأول |
| 27 | المبحث الأول: الأصوات خصائصها ودلالاتها |
| 27 | تعريف الصوت |
| 28 | أقسام الأصوات اللغوية |
| 28 | أولاً: الأصوات الصامتة |
| 28 | مخارج الأصوات الصامتة |
| 29 | الملامح التمييزية للصوامت ، ودلالاتها في النص الشعري |
| 29 | الجهر والهمس |
| 32 | التفخيم والتفريق |
| 33 | الانفجار والاحتكاك |
| 35 | الذلاقة والإصمات |
| 37 | الصفير |
| 37 | التكرار |
| 38 | الجانبية (الانحراف) |

| الصفحة | الموضوع |
|--------|--|
| 39 | التّركيب |
| 39 | التّفشّي |
| 40 | الاستطالة |
| 40 | الأنفية/ الغنة |
| 43 | ثانياً: الحركات |
| 44 | خصائص الحركات |
| 46 | دلالات الحركات |
| 48 | ثالثاً: المقطع الصوتي |
| 48 | تعريف المقطع |
| 49 | أنواع المقاطع في العربية |
| 52 | دلالة المقاطع الصوتية العربية |
| 54 | رابعاً: التكرار الصوتي |
| 57 | المبحث الثاني: الدلالة الصوتية بين القدماء والمحدثين |
| 58 | تعريف الدلالة الصوتية |
| 59 | الصوت والدلالة |
| 59 | الصوت والدلالة في الدراسات اللغوية القديمة |
| 60 | أولاً: الصوت والدلالة عند اليونان |
| 61 | ثانياً: الصوت والدلالة عند الهنود |
| 62 | ثالثاً: الصوت والدلالة في الدراسات اللغوية العربية القديمة |
| 77 | رابعاً: الصوت والدلالة عند اللغويين العرب المحدثين |
| 78 | اللغويون العرب المؤيدون للربط بين الصوت ومدلوله |
| 82 | اللغويون العرب المعارضون للربط بين الصوت ومدلوله |
| 85 | خامساً: الصوت والدلالة عند اللغويين المحدثين من غير العرب |
| 85 | اللغويون، من غير العرب، المؤيدون للربط بين الصوت ومدلوله |
| 86 | اللغويون، من غير العرب، المعارضون للربط بين الصوت ومدلوله |

| الصفحة | الموضوع |
|--------|---|
| 92 | الفصل الثاني: الدلالة الصوتية في سيفيات المتنبى |
| 93 | تمهيد |
| 94 | أولاً: دلالة الصوامت |
| 95 | الجهر والهمس |
| 109 | التفخيم والترقيق |
| 115 | الاحتكاك والانفجار |
| 124 | الأصوات المائعة / الرنّانة |
| 136 | الصقير |
| 138 | التركيب |
| 141 | ثانياً: دلالة الحركات |
| 153 | ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية |
| 171 | خصائص النسيج المقطعي لسيفيات المتنبى |
| 174 | الفصل الثالث: الدلالة الصوتية في كافوريات المتنبى |
| 175 | مقدمة |
| 176 | أولاً: دلالة الصوامت |
| 176 | الجهر والهمس |
| 189 | التفخيم والترقيق |
| 194 | الاحتكاك والانفجار |
| 202 | الأصوات المائعة / الرنّانة |
| 212 | الصقير |
| 214 | التركيب |
| 216 | ثانياً: دلالة الحركات |
| 227 | ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية |
| 243 | خصائص النسيج المقطعي لكافوريات المتنبى |

| الصفحة | الموضوع |
|--------|---|
| 245 | الفصل الرابع: مقارنة صوتية دلالية في النماذج المختارة من السيفيات والكافوريات |
| 246 | المقدمة |
| 246 | أولاً: الصوامت |
| 246 | الجهر والهمس |
| 251 | التفخيم والترقيق |
| 255 | الاحتكاك والانفجار |
| 259 | الأصوات المائعة/الرنانة |
| 262 | الصفير |
| 265 | التركيب |
| 269 | ثانياً: دلالة الحركات |
| 273 | ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية |
| 279 | الخاتمة |
| 288 | قائمة المصادر والمراجع |
| b | Abstract |

النظام الصوتي ودلالته في سيفيات المتنبي وكافورياته

إعداد

أروى خالد مصطفى عجولي

إشراف

أ. د. محمد جواد النوري

الملخص

تعدُّ الأصوات اللغوية أولى لبنات النص الشعري أو الأدبي؛ وبها ترتبط جمالياته؛ ذلك أن الأصوات بما تحمله من ملامح تمييزية تتمثل في جهرها، وهمسها، واحتكاكها، وانفجارها، وصفيرها، وغنتها، تعكس الواقع الدلالي للنص، والواقع النفسي للشاعر، فأصوات الشاعر المختارة هي أشبه ما تكون بمرآة تعكس صورة واضحة لما يجول في خاطره من أفكار يود التعبير عنها، ويحرص كل الحرص على إيصالها للمتلقي. ولا ننسى المقاطع الصوتية وأثرها في النص الشعري، فتوزيع هذه المقاطع بانتظام في أبيات القصيدة يعطيها موسيقى عذبة تروق الأذان، وتلقى صداها في الأذهان.

وقد جاء هذا البحث الذي يستمدُّ أصوله من علم الأصوات؛ ليتناول، بالدرس، الجانب الصوتي عند المتنبي في كلِّ من سيفياته وكافورياته، وبيان مدى تأثير تلك العوامل الصوتية في جماليات نصِّه الشعريِّ، ومدى ارتباط تلك الأصوات بطبيعة المرحلة التي كان يعيشها، وبخبايا نفسه. وتناولت الباحثة، في المبحث الأول، من الفصل الأول، الأصوات وخصائصها، وما يمكن لتلك الخصائص من دلالة، وما قد يكون لها من تأثير معنوي، كما تناولت الحركات، من حيث خصائصها، وما يمكن أن تحمله من دلالة، والمقاطع ودلالاتها، وفي المبحث الثاني منه تناولت مفهوم الدلالة الصوتية بين القدماء والمحدثين، والخلافات التي كانت بينهم في حقيقة هذه الدلالة.

وفي الفصلين الثاني والثالث من البحث، انتقلت الباحثة إلى الحديث عن الدلالة الصوتية في شعر المتنبي في كلِّ من سيفياته وكافورياته من حيث الأصوات الصامتة ولامحها التمييزية

من جهر وهمس، وتفخيم وترقيق، واحتكاك وانفجار وجانبية، وتكرار... وعن الحركات،
والدلالة التي قد تحملها، وعن طبيعة النسيج المقطعي في شعره في كلا الأُميرين.

وأخيراً قامت الباحثة، في الفصل الرابع من الدراسة، بالموازنة بين طبيعة الأصوات
الصامتة، والحركات، والنسيج المقطعي، في النماذج المختارة، موضع الدرس، من قصائده في
كلّ من السيفيات والكافوريات.

المقدمة:

الحمد لله دائم الفضل والعطاء، والصلاة والسلام على خاتم الرسل والأنبياء، وهادي البشرية نحو الرشاد، وعلى آله وصحبه أجمعين، وبعد؛

فقد حظيت اللغة العربية بدراسات متنوعة شملت جميع مستوياتها الصوتية، والصرفية، والنحوية، والدلالية؛ ولم يغيّر الزمان من تلك الدراسات إلا الشيء اليسير. ولقد كان القرآن الكريم من الأسباب الرئيسة في اهتمام الباحثين بهذه اللغة، والعكوف على دراستها من جميع نواحيها، بدءاً بجانبها الصوتي، وكل ما تفرّع عنه من دراسة دلالة الأصوات، وإبراز أهميّة العنصر الصوتي للدلالة على المعنى، وتماثل الوحدات الصوتية في مقاطع، وترتيب الوحدات الصوتية التي تتكون منها الكلمة الواحدة بطريقة معينة لتعطي معنى معيناً، انتقالاً إلى صرفها، ونحوها، والتفريق بين صيغها، وأوزانها، ومعرفة أهمية حركاتها الإعرابية، وما يترتب عليها من استقامة الألسنة، وأثر ذلك كله في تعلم اللغة العربية.

وبعدّ الدرس الصوتي، لهذه اللغة، من الموضوعات الشائقة والممتعة، وبخاصة إذا ارتبط ذلك بمعرفة الدلالة التي من الممكن أن يوحي بها الصوت؛ لذا فقد اختارته الباحثة موضوعاً لدراستها.

ومما لا شكّ فيه، أنّ للصوت أثره الكبير في تحديد المعنى، وهذا جزء من قضية كبيرة وأعني بها: علاقة الصوت بالمعنى، وربط أصوات اللغة بالأغراض، والمقاصد، ووضع الصوت في مقامه المناسب؛ لذا نالت الدلالة الصوتية اهتمام علماء اللغة، وأبرزوا أهميّة العنصر الصوتي في إمكانية دلالاته على المعنى.

وقد أدرك " كرامون " Cramon وهو أحد المحدثين المهتمين بالقيمة الدلالية للأصوات القدرة التعبيرية الذاتية للصوت فقال: " تحدّد القيمة التعبيرية للأصوات باعتبارات خارجة عن الأشعار التي تستعمل فيها تلك الأصوات، فقيمتها التعبيرية ترجع إلى طبيعة تلك الأصوات

ذاتها، وأن الأشعار لا تأتي فيما بعد إلا شبيهة بأمثلة مخصصة للبرهنة على النظرية¹، ويفهم من قول كرامون: إنّ الأصوات عبارة عن رموز لمعانيها في بعض الحالات، وقد تكون ملائمة للتعبير عن الأفكار التي تدل عليها.

غير أنّ النقاد والدارسين، الذين تناولوا الشعر والشعراء بالدراسة والبحث، على الرغم من معرفة بعضهم بدلالات الأصوات، عندما كتبوا عن بعض الشعراء كالمتنبي، تلك الشخصية موضع الدرس هنا، قد اتجهت دراساتهم نحو المنحى المنهجي القديم في دراسة البناء الفني للقصيدة، ولم يحاولوا الإبحار في أصوات ألفاظها، وتأمل صدى هذه الأصوات في نفوسهم، حتى يهتدوا لمعانيها.

المتنبي، هذه الشخصية التي لم يشهد التاريخ الأدبي، على مدى القرون المتعاقبة للشعر العربي، جدلاً حول شخصية أدبية شاعرية، كالجدل الذي دار حولها، قد أنجز حوله كم هائل من الدراسات في القديم والحديث، وأشبعه النقاد درساً، وقراءة، ومحاورة لنصوصه، حتى أصبح يثير جدلية نقدية، مع اتفاق شبه عام، على أن هذا الشاعر، كما قال عنه ابن رشيق القيرواني، قد "مأ الدنيا وشغل الناس"²، سواء في نتاجه الشعري المميز، أو في الآثار التي ترتبت على هذا النتاج، وذلك من خلال الصراع الذي استمر منذ سطوع نجم المتنبي، في أوائل القرن الهجري الرابع، إلى أيامنا الحاضرة³، فهو يمثل ظاهرة شغلت النقد العربي قديمه وحديثه، وقد خلده شعره وقدرته البيانية، على نحو جعل منجزه الشعري متناً مفتوحاً على التأويل عبر العصور.

وعلى الرغم من كثرة الدراسات التي تصدّت لتفسير شعره، وبيان حسناته، وهنائه، فإن مجال البحث في الظاهرة "المتنبئية"، إذا جاز لنا ذلك التعبير، مازال مفتوحاً، لاسيما أن بالإمكان تقديم الجديد، وهو دراسة البنية الصوتية في شعره، وبيان علاقة الصوت بالمعنى فيه، وإمكان

¹ مفتاح، محمد: تحليل الخطاب الشعري (إستراتيجية التناص). ط3. دار البيضاء: المركز الثقافي العربي. 1992. ص34.

² القيرواني، أبو علي الحسن بن رشيق: العمدة في محاسن الشعر وآدابه. مج1. ط1. لبنان: دار الكتب العلمية. ط1. 2001. 105 /1.

³ شعيب، محمد عبد الرحمن: المتنبي بين ناقديه في القديم والحديث. القاهرة: دار المعارف. 1964. ص5.

توظيفه في خدمة المعاني، ومدى اختلاف توظيف الجانب الصوتي للأصوات، ودلالاتها، وتراكيبها المقطعية في شعره في كل من سيف الدولة وكافور؛ ذلك لأنّ الشاعر ربطته بكل من الأميرين علاقة تختلف عن علاقته بالآخر، وقد ترتب على ذلك أن علق على كل منهما آمالاً عريضة، بيد أنها منيت في معظمها بالخيبة، والضياع.

وقد وقع اختيار الباحثة على هذا الشاعر بالذات؛ لأنه يُعدُّ واحداً من عمالقة الشعر العربي، في تاريخ حضارتنا الأدبية المشرقة، ونقطة مضيئة في مسيرة هذه الحضارة الأدبية في عصره وزمانه، بل يمكن اعتبار شعر المتنبي، أيضاً، شاهداً على ثقافة ذلك العصر، فالمتنبي "هو الوارث لما ورثه القرن الرابع الهجريّ من تراث العربية في الأدب والشعر"¹، كما أن شعره مليء بالحكمة، وبالأسلوب الجميل الرائع، واللغة العالية من لغتنا العربية الجميلة، مما يعكس فصاحة الشاعر وبلاغته، وامتلاكه جوامع الكلم؛ ولما كان الشاعر قد مرّ بتجربتين شعريتين مع ممدوحين مختلفين، كان لكل واحدة منهما في شعره حظ وافر من القصائد، وإن كان سيف الدولة قد حظي بنصيب الأسد من أشعاره، التي تعكس طبيعة صلته به، فقد استطاع من خلال شعره، أن يصوّر لنا واقع الحياة المحيطة به مع ممدوحيه كليهما، تصويراً موثقاً إلى الغاية التي ينزع إليها.

وتكمن أهمية هذا البحث في دراسة العلاقة بين الصوت ومدلوله، ودراسة الدلالة المستوحاة من الأصوات في شعر المتنبي، بأنها دراسة صوتية تجمع بين النظرية والتطبيق في درس الصوتي الحديث، وتتناول التحليل الصوتي والمقطعي للكشف عن البنية الصوتية، فجاءت هذه الدراسة لتكشف عن الدلالات الصوتية عند المتنبي في قصائده الشعرية في كل من سيف الدولة، وكافور الإخشيدي، التي جاءت مختلفة باختلاف نظام الأصوات، حيث تتمازج الأصوات في إطار نظام فونولوجي خاص؛ لتشكل ألفاظاً ترتبط بسياقها الشعري؛ لتعبر بذلك عن تجربة الشاعر، وبخاصة لأن لكل تجربة نظاماً صوتياً خاصاً يتناسب مع الغرض الشعري،

¹ عبيدات، عدنان محمود: الاتجاهات النقدية عند شراح المتنبي حتى القرن السابع الهجري. رسالة دكتوراه مخطوطة. الأردن: الجامعة الأردنية. 1989. ص380.

وتجربة الشاعر النفسية. وستحاول الباحثة، قدر الإمكان، الربط بين الأداء الصوتي في شعر المتنبي في كل من الأميرين المذكورين أعلاه، ودلالة ذلك، وتبيان مدى أثر الأول في الثاني، وهل كان لهذا التأثير علاقة بالمتلقي؟ ومحاولة التوصل إلى اختلاف في التنسيق الصوتي للأصوات، ودلالاتها في قصائده الشعرية في كل من سيف الدولة، وكافور الإخشيدي، وما وراء هذا الاختلاف من عوامل نفسية، واجتماعية، إلى غير ذلك من عوامل أسهمت مجتمعة في خلق البنية الصوتية الشعرية عبر بناء الوحدات اللغوية، وتراكيبها الدالة عند الشاعر في قصائده الشعرية موضع الدرس، وكان لها تجلياتها في التشكيل الصوتي للتراكيب الصوتية، وما وراءها من دلالات إيحائية.

وستحاول الدراسة الإجابة عن الأسئلة الآتية:

- هل جاء النظام الصوتي للنسيج الشعري، عند المتنبي، استغلالاً لطاقاته الكامنة في الألفاظ لينقل إلى المتلقي صورة صوتية، يبرز مقصوده من خلالها واضحاً جلياً؟ وحتى يثبت تتافر طبيعته مع الواقع الذي كان ينقلب في أحضانه؟ حيث عاش في بيئة عبثت بها الفوضى، وأصبح العيش فيها يتعذر على رجل لم تخدم في نفسه جذوة المثالية.
- هل الألفاظ في نصّه الشعري أصوات رامزة، تشير إلى معانٍ قابضة خلف هذه الرموز الغنية بالإيحاءات التي يريد أن يصل بها إلى ذهن المتلقي؟ وهل هي عناصر تخدم التعبير والمعنى؟
- هل تشفّ الأصوات بصفاتها، وملامحها المختلفة، والبنى المقطعية الصوتية بتشكيلاتها المختلفة، سواء أكانت قصيرة، أم متوسطة، أم طويلة، والمستعملة في قصائده في مدح سيف الدولة الحمداني، - عن حبه العميق له، وعن انعكاسات نفسية تتمثل في آمال عريضة يودّ تحقيقها في كنفه؟
- هل اختلفت طبيعة الأصوات، والمكونات الصوتية للبنى اللغوية في قصائده بعد فراق سيف الدولة، ورحيله إلى مصر حيث كافور الإخشيدي؟ وهل كانت هذه الأصوات

إسقاطاً لمشاعر وآلام ومتاعب نفسية، وانكسار شَعَرَ به بعد خيبة أمله في سيف الدولة، وذات ارتباط في الغالب بعاطفة الشاعر من حيث قوتها وضعفها؟

وجاءت هذه الأهداف استجابة لعدّة مسوّغات، أهمّها: قلة المؤلّفات التي تدرسُ العلاقة بين قدرة النصّ التأثيريّة وعناصره الصوتيّة، في المكتبة اللغويّة العربيّة؛ فمعظم الدراسات اقتصرت على النظام الصوتي من حيث دراسة خصائص الأصوات، ومخارجها، وطبيعتها النطقية، ولم تكن هناك دراسات كثيرة، فيما تعلم الباحثة، تعنى بدلالة هذا النظام، سوى ميل بعض النقاد والدارسين من أمثال: محمد مندور، ومحمد النويهي، ومحمود نحلة، إلى استخدام الجانب الصوتي في تحليل النصّ ونقده، فلم يكن بدّ من وجود دراسة نقدية صوتية لشاعر كبير كالمتنبي تدرس الأثر الذي تتركه العناصر الصوتية في النصّ الشعريّ ومتلقّيه، وذلك من خلال دراسة خصائص الأصوات، وعوامل القوة والضعف فيها.

وسوف تسير الباحثة، في هذه الدراسة وفق المنهج التكاملي القائم على الإحصاء، والوصف والتحليل، وقد اشتملت الدراسة على تمهيد، وأربعة فصول.

وسيتناول التمهيد دراسة شخصية المتنبي بصفته شاعراً عملاقاً، وأبرز ما مر بهذا الشاعر من أحداث مع ممدوحيه، وطبيعة علاقته بهما، وما كان لها من انعكاس بارز في حياته، وفي مسيرته الشعريّة. أما الفصل الأول، من البحث، فستوزعه الباحثة على مبحثين: المبحث الأول، الذي يتناول استichاء دلالة الأصوات: الصوامت، والحركات، والمقاطع الصوتية، في الشعر العربي من خلال صفاتها وملامحها التمييزية، ومظاهر القوة فيها. والمبحث الثاني يتناول الدلالة الصوتية بين اللغويين القدامى، والمحدثين العرب منهم والغربيين.

وفي الفصلين الثاني والثالث، من البحث، ستتناول الباحثة، في دراستها التطبيقية، البنية الصوتية، ودلالة الأصوات في قصائد المتنبي في كلّ من سيف الدولة وكافور من حيث: دلالة الصوامت، والحركات فيها، وأنواع المقاطع، والنسيج المقطعي، والبنية المقطعية.

وستقوم الباحثة في دراستها التطبيقية للفصلين الثاني والثالث باختيار عشرة أبيات من كل قصيدة من القصائد المختارة، معتمدةً في اختيارها للنماذج الشعرية، موضع الدرس، الأسس الآتية:

- اختيار أول قصيدة قالها المتنبي في مدح كلا الأميرين؛ لأنها تمثل باكورة ما قاله في مدحهما.
- انتقاء آخر قصيدة قالها المتنبي في كافور، وهي التي نظمها عقب هروبه من مصر، وفيها سخرية لاذعة، وهجاء مريير لكافور يوضح مدى البغضاء التي كان يكنّها له.
- اختيار القصائد التي تتناول أحداثاً تاريخية بارزرة في حياة الأميرين، وحياة المتنبي من خلال علاقته بهما، على اعتبار أنّ الأصوات قد تعكس الواقع المادي لهذه الأحداث.
- مراعاة تنوع الأغراض والموضوعات الشعرية عند اختيار القصائد، مثل المدح، والعتاب، والثناء، في شعر المتنبي في سيف الدولة، والمدح، والهجاء في شعره في كافور؛ ذلك أن هذا التنوع في الفنون الشعرية يؤدي إلى سعة واضحة في الثروة اللغوية، وبالتالي يتسنى للباحثة عقد المقارنات في الملامح التمييزية للأصوات بين الأغراض الشعرية المختلفة في كلا الأميرين، ومن ثم جعل هذه المقارنات موضع الدرس عند مقارنة النظام الصوتي لشعره فيهما.
- انتقاء الباحثة، في الأعم الأغلب، أول عشرة أبيات من القصائد المختارة؛ لأن هذا الشاعر يخطف الأضواء بهذه المطالع الفذة النافذة، فقد تخصص بحسن المطالع بصورة متفردة، وغاية في الجمال حتى غدت مطالعه كالأمثال. وقد جعل شاعرنا أول الكلام رقيقاً سهلاً، واضح المعنى، مناسباً للمقام، ليجذب المتلقي إلى الإصغاء بكلّيته؛ لأنه أول ما يقرع السمع، وبه يعرف ما عنده، فبحث عن وسائل موسيقية يغني بها نصه الشعري، وكان، فيما بدا للباحثة، يتفاعل دائماً مع الأصوات، لما فيها من إمكانات تعبيرية، في بدايات القصائد أكثر من بقيتها.

أما الفصل الرابع، فسيتضمن تجليات التشكيل الصوتي والمقطعي، في شعر المتنبي في كل من سيف الدولة، وكافور الإخشيدى. فبعد أن تناولت الباحثة مكونات البنية الصوتية في شعره فيهما؛ لإبراز الدلالة المستوحاة منها، سيتم في هذا الفصل عقد المقارنات بين ما تمت دراسته في الفصلين الثاني والثالث، بالاعتماد على الإحصاءات والنتائج التي توصلت إليها الباحثة، للوقوف على أبرز الاختلافات في النظام الصوتي، إن وجدت، في شعره فيهما.

وفي الخاتمة عرض لأبرز النتائج التي توصلت إليها الباحثة، فبعد الدراسة المستفيضة للأصوات، وملاحظتها التمييزية، وما قد يرتبط بها من دلالة في شعره في كلا الأمرين، - سنقوم الباحثة بحصر جوانب الاختلاف، في طبيعة الأصوات، الصامتة والحركات، التي استخدمها الشاعر في شعره فيهما، وطبيعة النسيج المقطعي، ومدى ارتباط ذلك الاختلاف بطبيعة العلاقة التي تربطه بممدوحيه، وما قد ينجم عنه من اختلاف دلالي. وذيلت الباحثة الدراسة بفهرس المصادر والمراجع والأبحاث التي اعتمدها في دراستها.

وقد اقتضت طبيعة البحث أن تكون مصادره، ومراجعته التي شكّلت روافده الأساسية، واستقت منها الباحثة مادتها الأولية، في أصناف ثلاثة: أولها، كتب الأصوات قديمها وحديثها، وثانيها، ما كان من دراسات مهّدت الطريق للدراسات الأسلوبية الصوتية، ككتاب إبراهيم أنيس (موسيقى الشعر) فهو "بحث علمي مؤسس على الدراسة الحديثة للأصوات اللغوية، ينتفع به طالب اللغة، في دراسته الجامعية، ويوقفه على بعض أسرار النسيج الشعري عند القدماء والمحدثين"¹، وكتاب عليّ يونس (نظرة جديدة في موسيقى الشعر العربي) الذي "يحاول أن يخطو خطوة أو خطوات، على الطريق الطويل الذي فتحه ومهّده رواد كبار"²، ومن ثم كتاب محمد صالح الضالع (الأسلوبية الصوتية) الذي يتناول، في الفصل الأول منه، دراسة لبعض القضايا النقدية الأسلوبية الصوتية، وبعض قضايا الرمزية الصوتية³، وكتاب قاسم البريسم (منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري) الذي "حاول فيه استثمار آليات النقد الصوتي،

¹ أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ط 4. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1972. ص5.

² يونس، علي: نظرة جديدة في موسيقى الشعر العربي. القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب. 1993. ص16.

³ الضالع، محمد صالح: الأسلوبية الصوتية. القاهرة: دار غريب. 2002. ص5.

وأساليبه في تحليل الخطاب الأدبي...¹، وكتاب مراد عبد الرحمن مبروك (من الصوت إلى النصّ نحو نسق منهجي لدراسة النصّ الشعريّ)، وقد عني فيه المؤلف، في المبحث التنظيري منه، بدراسة "المؤثرات الصوتية وأثرها الإيقاعي في النصّ الشعريّ، وتمثّلت هذه المؤثرات في تتبع التأثيرات الدلالية للصوت عند بعض اللغويين والنقاد القدامى والمحدثين. وشملت هذه المؤثرات التّمائل الصوتيّ في المقاطع الصوتية، والجهر والهمس، والشدة والرخاوة...، والجرس الصوتي والموسيقى الشعرية"²، - وآخرها الدراسات التي تناولت شعر المتنبي بالنقد والتحليل، وأخص بالذكر كتاب محمد حسين الطريحي (البنية الموسيقية في شعر المتنبي)، وقد اتّخذ الطريحي، في كتابه، النصّ الشعري بناءً كيانياً يعتمد الموسيقى أساساً في بنائه، باعتباره عنصراً أساسياً في منح الشعر أبعاده الحقيقية باعتماده على علم العروض والأوزان العروضية³.

وأسأل الله أن يكون في هذا البحث، بما فيه من جهد متواضع، فائدة للعربية وأهلها، وأن يقدم الجديد في ميدان الدراسات الأسلوبية الصوتية.

¹ البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ط1. دار الكنوز العربية. 2000. ص14.

² مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النصّ، نحو نسق منهجي لدراسة النصّ الشعري. ط1. الإسكندرية : دار الوفاء. 2002. ص16.

³ الطريحي، محمد حسن: البنية الموسيقية في شعر المتنبي. العراق: أكاديمية الكوفة. 2008 .

جدول (1): رموز الكتابة الصوتية لأصوات العربية

| الرمز الصوتي | الرمز العربي | وصف الصوامت |
|--------------|--------------|--|
| ɔ | ء | صامت فموي، حنجري، انفجاري، ليس بمجهور ولا مهموس. |
| b | ب | صامت فموي، شفوي ثنائي، انفجاري، مجهور. أحد أصوات القلقة. |
| t | ت | صامت فموي، أسناني لثوي، انفجاري، مهموس، مرقق. والنظير المرقق لصوت الطاء المفخّم. والمهموس لصوت الدال المجهور. |
| θ | ث | صامت فموي، أسناني، احتكاكي، مهموس. والنظير المهموس لصوت الذال المجهور. |
| dʒ | ج | "الجيم الفصحى": صامت فموي، لثوي غاري، مركب (انفجاري احتكاكي)، مجهور. |
| j | ج | "الجيم الشامية": صامت، غاري، احتكاكي، مجهور. |
| h | ح | صامت فموي، حلقي، احتكاكي، مهموس. ويعدّ هذا الصوت النظير المهموس لصوت العين. |
| x | خ | صامت فموي، طبقي، احتكاكي، مهموس. ويعدّ هذا الصوت النظير المهموس لصوت الغين. |
| d | د | صامت فموي، أسناني لثوي، انفجاري، مجهور، مرقق. وهو أحد أصوات القلقة. والنظير المرقق لصوت الصاد المفخّم. والمجهور |
| ð | ذ | صامت فموي، أسناني، احتكاكي، مجهور. ويعدّ هذا الصوت النظير المرقق لصوت الظاء المفخّم، والنظير المجهور لصوت الثاء المهموس. |
| r | ر | صامت فموي، لثوي، مكرر أو لمسي، مجهور، مائع، ذو وضوح |
| z | ز | صامت فموي، أسناني لثوي، احتكاكي، مجهور، صفييري. ويعدّ هذا الصامت النظير المجهور لصوت السين المهموس. |
| s | س | صامت فموي، أسناني لثوي، احتكاكي، مهموس، مرقق، صفييري، النظير المرقق لصوت الصاد المفخّم، والنظير المهموس لصوت لساي |

| الرمز الصوتي | الرمز العربي | وصف الصوامت |
|--------------|--------------|--|
| ʃ | ش | صامت فموي، غاري، احتكاكي، مهموس، صفيري. |
| ʂ | ص | صامت فموي، أسناني لثوي، احتكاكي، مهموس، مفخم كلي، صفيري. ويعدّ هذا الصّامت النّظير المفخم لصوت السين. |
| d | ض | صامت فموي، أسناني لثوي، انفجاري، مجهور، مفخم كلي. ويعدّ هذا الصّامت النّظير المفخم لصوت الدال، والنّظير المجهور لصوت اللطاء. |
| t̪ | ط | صامت فموي، أسناني لثوي، انفجاري، مهموس، مفخم كلي. من أصوات القلقلّة، ويعدّ هذا الصّامت النّظير المهموس لصوت الضاد، والنّظير المفخم لصوت التاء. |
| ð | ظ | صامت فموي، أسناني، احتكاكي، مجهور، مفخم كلي. ويعدّ هذا الصّامت النّظير المفخم لصوت الذال. |
| C | ع | صامت فموي، حلقي، احتكاكي، مجهور. ويعدّ هذا الصّامت النّظير المجهور لصوت الحاء. |
| ɣ | غ | صامت فموي، طبقي، احتكاكي، مجهور، مفخم جزئي. ويعدّ هذا الصّامت النّظير المجهور لصوت الخاء. |
| f | ف | صامت فموي، شفوي أسناني، احتكاكي، مهموس. |
| q | ق | صامت فموي، لهوي، انفجاري، مهموس، من أصوات القلقلّة. |
| k | ك | صامت فموي، طبقي، انفجاري، مهموس. |
| l | ل | صامت فموي، لثوي، جانبي، مجهور، مائع، ذو وضوح سمعي. |
| m | م | صامت أنفي، شفوي ثنائي، مجهور، مائع، ذو وضوح سمعي. |
| n | ن | صامت أنفي، لثوي، مجهور، مائع، ذو وضوح سمعي. |
| h | ه | صامت فموي، حنجري، احتكاكي، مهموس. |
| w | و | نصف صامت، أو نصف حركة، فموي، طبقي (شفوي ثنائي)، مجهور. |
| y | ي | نصف صامت، أو نصف حركة، غاري، مجهور. |

| طويلة | قصيرة | وصف الحركات |
|-------|-------|--|
| ii | i | (الكسرة الخالصة): حركة أمامية، ضيقة، غارية، مجهورة، غير |
| aa | a | (الفتحة): حركة أمامية، أو خلفية، تميل إلى الاتساع، غير مستديرة، مجهورة. |
| uu | u | (الضمة الخالصة) حركة خلفية، ضيقة، مستديرة، مجهورة. |

التمهيد

أبو الطيب المتنبي نشأته وحياته

– نشأته ونسبه.

– المتنبي وسيف الدولة في حلب

– المتنبي وكافور الإخشيد في مصر

أبو الطيب المتنبي نشأته وحياته

نشأته ونسبه:

المتنبي هو أحمد بن الحسين بن عبد الصمد الجعفي الكوفي الملقب بأبي الطيب، ولد سنة 303هـ، وقد اختُلفَ في اسم أبيه، فحينما هو الحسين بن عبد الصمد الجعفي، وحينما هو الحسين بن مرة بن عبد الجابر الجعفي، غير أن الغموض لا يحيط به، وإنما بقبيلة المتنبي، فقد قال: "أنا رجل أخطب القبائل، وأطوي البوادي وحدي، ومتى انتسبت لم آمن أن يأخذني بعض العرب بطائلة بينه وبين القبائل التي انتسبت إليها. وما دمت غير منتسب إلى أحد، فأنا أسلم منهم جميعا ويخافون لساني"¹. ويؤكد ذلك بقوله:

(الخفيف)

لَا بِقَوْمِي شَرُفْتُ بَلْ شَرُفُوا بِي وَبِنَفْسِي فَخَرْتُ لَا بِجُدودي²

ويؤكد ذلك أيضا بقوله:

(الوافر)

وَأَسْتُ بِقَانِعٍ مِنْ كُلِّ فَضْلٍ بِأَنْ أَعَزَى إِلَى جَدِّ هُمَامٍ³

أما والد أبي الطيب المتنبي، فقد كان سقاء يسقي الناس على جمل له في محلة "كندة" في الكوفة، ويعرف بـ"عبدان"، بالياء المثناه، أو عبدان، بالياء الموحدة، السقاء⁴.

كانت نشأة المتنبي في عالم مضطرب متناقض غارق في صراعه الاجتماعي والمذهبي، وعن هذا يقول طه حسين: "ولد المتنبي في بيئة كان الدم يصبغها من حين إلى حين. كان الدم

¹ التونجي، محمد: المتنبي مالى الدنيا وشاغل الناس. بنغازي: (د.ن). 1975. ص 17.

² البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4 مج. ط 1. مصر: مطبعة السعادة. (د.ت). 46/2.

³ المصدر نفسه. 275/4.

⁴ ينظر: البديعي، يوسف الدمشقي: الصبح المنبى عن حيثة المتنبي. تحقيق عبده زيادة عبده، ومحمد شتا، ومصطفى السقا. ط 3. القاهرة: دار المعارف. 1963. ص 20.

يصبغها ثم لا يكاد يجفّ حتى يسفك دم آخر. ولم يكن الدم وحده يصبغها، وإنما كان يصبغها صبغ آخر ليس أقل نكرا من سفك الدم، هو النهب والسلب، واستباحة الأعراض، وانتهاك الحرمات، والاستخفاف بقوانين الخلق والدين¹. وقد وعى أبو الطيب بذكائه ألوان هذا الصراع، وشارك فيه وهو صغير، "فبرزت في أشعاره مجموعة من الظواهر الفنية² منها: التشاؤم والثورة على الناس والدهر"³.

ويمكن تقسيم مراحل حياته الشعرية، كما ترى الباحثة، إلى أطوار أربعة:

* طور التجوال في أقطار الشام، وقد اتسم هذا الطور بالتقافة البدويّة، حيث صحب الأعراب في البادية، حتى أصبح بدوياً خالصاً، وتعلّم القراءة والكتابة، فلزم أهل العلم والأدب، وأكثر من ملازمة الورّاقين، وكان علمه من دفاترهم⁴.

* الطور الثاني، في ظلال سيف الدولة، حيث لازمته العبقرية الشعرية، والدقة في الوصف.

* الطور الثالث، وكان في حضرة كافور، وقد اتسم هذا الطور بالمديح المصطنع، أو المبطنّ بالهجاء، ويجسد هذا الطور بالنسبة للمتنبّي طور اختلال القيم والمقاييس.

* الطور الأخير، وكان في بلاد فارس، وقد اتسم هذا الطور بالمديح والوصف، حيث مدح ابن العميد، وعضد الدولة، ونال العطايا، لكنّ المنية عاجلته فقتل.

وما يعني الباحثة من هذه الأطوار الأربعة، الطور الثاني الذي عاشه في كنف سيف الدولة وكانت مدته تسع سنوات (337-346)، والطور الثالث في حضرة كافور، وكانت مدته

¹ حسين، طه: مع المتنبّي. ط13. القاهرة: دار المعارف. 1986. ص32.

² من الأفضل أن نستخدم تعبير (المعاني الشعرية) بدلا من الظواهر الفنية؛ لأن التشاؤم، والثورة على الناس والدهر، هما معنيان شعريان، وليسا ظاهرتين فنيّتين .

³ يونس، عبد الرؤوف سليمان: ساعة مع المتنبّي. المجلة الثقافية. الجامعة الأردنية. 54-55. 2002م / 188.

⁴ البديعي، يوسف الدمشقي: الصبح المنبّي عن حيثية المتنبّي. ص20.

أربع سنوات (346-350)، وما كان لهذين الطورين من انعكاسات على نفسية المتنبي؛ جعل لهما أكبر الأثر في نتاجه الشعري، وما يتميز به من خصائص.

المتنبي وسيف الدولة في حلب:

عرف المتنبي سيف الدولة من قبل، وسمع عن أفضاله الكثير، وكانا في سن متقاربة "فعمرها واحد، فقد كانت ولادة كل منهما عام (303هـ)، وكانا بصيرين باللغة، والأدب، وسواء في حبّ الشعر، وولع بالفروسية، ولدى كل منهما طموح؛ ويجمع بينهما تشييع، وأعجب كل منهما بالآخر، وأحبه محبة واعية صادقة، وأخلص له الود"¹، فوفد عليه المتنبي ودخل إلى مجلسه، وهو في نحو الثلاثين من عمره، وكان قد أفاد كثيراً من تجاربه النفسية والفنية، وعرض عليه أن يمدحه بشعره، بعد أن رأى فيه صورة نموذجية للأمير العربي.

وفي هذه المرحلة كان المتنبي يعيش مرحلة من الارتياح النفسي، فكأنه كان يصور، في مدحه سيف الدولة، الأحلام التي كانت تراوده "فالينبوع الذي كان الشاعر يختزنه في نفسه، تفجر في مدائحه لسيف الدولة، فاشترك عصب الشاعر، وما فيه من إحساس عميق بالبطولة، بإمداده بتلك الصور الملحمية الخارقة التي صور بها سيف الدولة... لقد كانت نفسية الشاعر القوة ونفسية سيف الدولة هي الفعل الذي تمثلت به تلك القوة². لقد كان المتنبي يزدوج، ويتضاعف بسيف الدولة"³.

¹ الغول، فائز علي: *لحن المتنبي في مدائحه لكافور*. المجلة الثقافية. الجامعة الأردنية. 9. 1985م. 246.
² يقول أرسطو: "لما كان الموجود إما بالقوة وإما بالفعل، كانت الحركة فعل ما هو بالقوة أي تدرجاً من القوة إلى الفعل...، فإن ماهو بالقوة أصلاً غير متحرك، وماهو فعل تام متحرك". كرم، يوسف: *تاريخ الفلسفة اليونانية*. بيروت: دار القلم. (د.ت). ص141. وانطلاقاً من هذه النظرية نقول إن مدح المتنبي لسيف الدولة لم يكن مدحاً تقليدياً، بل كان مدحاً لبطله المنشود، فكان المتنبي دائماً ينفث في سيف الدولة روح البطولة القومية المتفردة؛ لأنه الحلم السياسي للمتنبي... ذلك الحلم الذي راود طموحه العظيم، وسعى إليه، ولم يتخل عنه طيلة حياته؛ لأنه البطل الوحيد القادر على مشاركة نفس المتنبي، ومتطلبات شخصيته، وطموحه. لذلك كان سيف الدولة هو التطبيق الفعلي لما يختزن في داخل المتنبي من قوة.

³ السنوي، معنصم زكي: *أبو الطيب المتنبي قمة من قمم الشعر العربي - صراع بين الواقع والمثُل*. شؤون عربية. الأمانة العامة لجامعة الدول العربية. 111. 2002 / 112.

مدح المتنبي سيف الدولة، وهو لم يرَ بدأً من الاكتفاء من الطموح بأن يصبح شاعراً
يصف أعمال البطولة التي كان يحلم بها، وهي تتحقق في سواه، فكأنه كان يصور في مدح سيف
الدولة الأحلام التي كانت تراوده، فقال في أول قصيدة مدحه فيها:

(الطويل)

سَلَكْتُ صُرُوفَ الدَّهْرِ حَتَّى لَقَيْتُهُ عَلَى ظَهْرِ عَزْمٍ مُؤَيَّدَاتٍ قَوَائِمُهُ
مَهَالِكٌ لَمْ تَصْحَبْ بِهَا الذُّنْبَ نَفْسُهُ وَلَا حَمَلَتْ فِيهَا الغُرَابَ قَوَائِمُهُ
فَأَبْصَرْتُ بَدْرًا لَا يَرَى البَدْرُ مِثْلَهُ وَخَاطَبْتُ بَحْرًا لَا يَرَى العَبْرَ عَائِمُهُ
غَضِبْتُ لَهُ لَمَّا رَأَيْتُ صِفَاتِهِ بَلَا وَاصِفٍ وَالشُّعْرُ تَهْذِي طَمَاطِمُهُ¹

ففي هذه الأبيات، يصف أبو الطيب كثرة ما لقي من صروف الدهر، وتقلبه وشدته، حتى
لقي سيف الدولة، فنسي نفسه عند هذا اللقاء، ونسي ما كان يذكرها به من القوة والشجاعة،
والكمال، لأنه وجد هذا كله في شخص سيف الدولة.

وكان المتنبي، لشدة فخره بنفسه، يفتخر بشعره أيضاً أمام سيف الدولة فنراه يقول:

(البيسيط)

أَنَا الَّذِي نَظَرَ الأَعْمَى إِلَى أدْبِي وَأَسْمَعَتْ كَلِمَاتِي مَنْ بِهِ صَمٌّ
أَنَا مِلءٌ جُفُونِي عَن شَوَارِدِهَا وَيَسْهَرُ الخَلْقُ جَرَاهَا وَيَخْتَصِمُ²

إن هذا الفخر المتعالي بشعره لم يكن إلا نتيجة لشئيين: "انعكاس واضح لفخره بنفسه
واعترازه الشديد بها، والثاني إظهار نفسه بمظهر الشاعر العظيم، أو الشخص العظيم أمام سيف
الدولة"³، فهو لم يكتف بأن فخر بنفسه وبشعره أمام سيف الدولة، بل رأى أنه يساويه في العظمة
بشعره، فسيف الدولة عظيم بسيفه وقوته، والمتنبي عظيم بأدبه وشعره.

¹ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ص 58 - ص 59.

² المصدر نفسه. 4/ص 83 - ص 84 .

³ صادق، صبيح: أثر الإخفاق في شعر المتنبي. المورد. العراق: وزارة الإعلام. 3. مج 6. 1977م/115.

ثم إن المتنبّي بلغ درجة من تعاضمه، وفخره بشعره أن طلب من سيف الدولة ألا يستمع
لمدح أحد غيره فيه عندما قال:

(الطويل)

وما الدَّهْرُ إِلَّا مِنْ رُوَاةٍ قَلَانِدِي¹ إِذَا قَلْتِ شِعْرًا أَصْبَحَ الدَّهْرُ مَنْشِدَا
أَجْزِي إِذَا أُنْشِدْتَ شِعْرًا فَإِنَّمَا بِشِعْرِي أَتَاكَ الْمَادِحُونَ مَرْدَدًا
وَدَعَّ كُلَّ صَوْتٍ غَيْرِ صَوْتِي فَإِنِّي أَنَا الصَّائِحُ الْمَحْكِيُّ وَالْآخِرُ الصَّدَى²

ونرى، أن المتنبّي في هذه الأبيات يعبر عن حبه الشديد لسيف الدولة، ويطلب منه أن
يترك غيره من الشعراء ولا يهتم بهم؛ لأن شعره هو الأصل، والشعراء الآخرون لا يزيدون عند
المتنبّي على كونهم مرددين لمعاني شعره.

وشعره حافل بالمطامح البعيدة، وحماسته المتقدّمة، ورغبته القوية في الواجهة، وجمع
المال، فقال في صباه معبراً عن آماله وطموحه:

(الخفيف)

أَيْنَ فَضْلِي إِذَا قَنِعْتُ مِنَ الدَّهْرِ رِ بَعِيثٍ مُعَجَّلِ التَّنْكِيدِ
ضَاقَ صَدْرِي وَطَالَ فِي طَلَبِ الرِّزِّ قِ قِيَامِي، وَقَلَّ عَنْهُ فُعُودِي
أَبْدًا أَقْطَعُ الْبِلَادَ، وَنَجْمِي فِي نُحُوسٍ، وَهَمَّتِي فِي سُعُودِ
عِشٍّ عَزِيزًا أَوْ مُتًى وَأَنْتَ كَرِيمٌ بَيْنَ طَعْنِ الْقَنَا وَخَفَقِ الْبُنُودِ
لَا كَمَا قَدْ حَيَّيْتَ غَيْرَ حَمِيدٍ وَإِذَا مُتَّ مُتَّ غَيْرَ فُقَيْدٍ³

مما يثبت أن المتنبّي ليس له إلا غرض واحد كبير يناضل من أجله، بسببه ظهر
غروره صغيراً، ولتحقيقه صحب الملوك والأمراء، وجعل من نفسه ندًا لممدوحيه من الأمراء،
وتفانى في سبيله، وهو المجد والسؤدد، وذلك ما شكل حياته كلّها وطبعها بطابع الجدِّ والمثابرة

¹ وفي رواية أخرى (قصائدي). عبد الفتاح، عصام: ديوان المتنبّي أشعر شعراء العرب. القاهرة: مكتبة جزيرة الورد.
(د.ت). ص 441.

² البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبّي. 2/ص 14-ص 15.

³ المصدر نفسه. 2/ص 44-ص 46.

والنضال وصولاً إلى غرضه، وتحقيقاً له¹. وقد التفت القدماء لما كان عليه المتنبّي من ولع بالملك والمجد والسلطة، فقال عنه الثعالبي: "وما زال في برد صباه إلى أن أخلق برد شبابه، وتضاعفت عقود عمره، يدور

حب الولاية والرياسة في رأسه"².

فالمتنبّي عاش حياة تكتنفها الأخطار، لأنّه كان يرى أنه أصلح الناس للإمارة، وأنه ممنوع من حقه، وكان مندفعاً نحو تحقيق هدفه، ولا يستطيع أن يوقف ذلك الاندفاع، مما جعله يعيش حياة ملؤها القلق والاضطراب " فشخصيته المتفردة كان القلق ميزة من ميزاتها؛ فقد نشأ وهو يحمل أزمات عصره وأحداثه، وظل القلق لديه يكبر كلما كبر، ويتسع كلما اتسعت حياته، ولازمه وكأنه جزء من طبيعته حتى آخر حياته"³.

ولكن مديح المتنبّي سيف الدولة ربّما لم يكن من أجل المال، أو من أجل السلطة، بل كان مدحه تعبيراً عن حبه الصادق له، وإعجابه به، وبإدله سيف الدولة هذا الإعجاب، ومالت نفسه إليه، وأحبه، وقربّه إليه، فكان من أخلص خلصائه، وكان بينهما مودة واحترام، حيث "عرف سيف الدولة كما عرف الذين من قبله بأن شعر المتنبّي ليس كالذي تلوكه الألسن، فهذا لا يخرج إلا من قلب صادق، وكان حبه لسيف الدولة صادقاً حتى بعد فراقه"⁴.

عاش المتنبّي في بلاط سيف الدولة يتمتع بحظوة لديه لم يحظ بها أحد من الشعراء، وقد أعجب سيف الدولة به، وهو لا يرى إلا أنه نال بعض حقه، في حين كان من حوله، ممن في مجلس سيف الدولة من الشعراء، يظن أنه حصل على أكثر من حقه، لاسيما أبو فراس الحمداني حينما قال لسيف الدولة: "إن هذا المتنبّي [المتنبّي] كثير الإدلال عليك، وأنت تعطيه في كل سنة ثلاثة آلاف دينار على ثلاث قصائد، ويمكن أن تفرّق مئتي دينار على عشرين شاعراً"⁵، وظل

¹ ينظر: المقدسي، أنيس: أمراء الشعر العربي في العصر العباسي. ط 18. بيروت: دار العلم للملايين. 1994. ص 361.

² الثعالبي، أبو منصور عبد الملك بن إسماعيل النيسابوري: يتيمة الدهر. ط 4. القاهرة: مطبعة الصاوي. 1934. 1/142.

³ زاهد، زهير: أبو الطيب المتنبّي وظواهر التمرد في شعره. ط 1. بيروت: عالم الكتب. 2007. ص 36.

⁴ الشايجي، خالد: المتنبّي الشاعر الثائر. مجلة العربي. الكويت: وزارة الإعلام. 574. 2006 م/105.

⁵ المقدسي، أنيس: أمراء الشعر العربي في العصر العباسي. ص 232.

المتنبي يتطلع إلى المجد الذي بات متعطشاً له، ولا يستطيع هو نفسه تصور حدوده، وسيف الدولة يدرك هذا الطموح وهذه الكبرياء منذ أن طلب منه أن يلقي شعره قاعداً، وكان الشعراء يلقون أشعارهم بين يديه واقفين، واحتمل منه أيضاً هذا التمجيد لنفسه وموازاتها بالممدوح، بل رفعها عليه أحياناً، ولكنه في بعض الأحيان لم يكن يحتمل ذلك منه، ويجافيه بالرغم من محبته له، فقال أبو الفرج الببغاء¹: "كان أبو الطيب يشكو من سيف الدولة...، وكان سيف الدولة يغازل من تعاضمه، ويجفو عليه إذا كلمه، والمتنبي يجيبه في أكثر الأوقات، ويتغاضى في بعضها"².

نال أبو الطيب جاهاً وحظوةً لدى سيف الدولة، ولكن من أين للشاعر المتعالي المقيم على قلق، أن يهدأ، أو بالأحرى أن تهدأ خواطر الذين قطع عليهم بشعره أرزاقهم، أو أفصاهم عن الأمير، الذي أحل شاعره في أكرم منزلة. لقد بدأت الوشائيات والسعايات في بلاط سيف الدولة تعمل عملها، حتى لقيت صداها في نفس الأمير، فتحولت حماسته لشاعره إلى فتور، لم يبلغ حد الجفاء، ولا سيما أن أشخاصاً كباراً كانوا وراء هذه الوشائيات والسعايات، من أمثال أبي فراس الحمداني وابن خالويه، وسواهما من رجال البلاط³، وعندئذ تعرض حب المتنبي لسيف الدولة للتصدع لامتناعه عن مناصرته بعد تعرضه للإهانة في مجلسه، وانكسرت العلاقة الوثيقة التي كانت تربطه بسيف الدولة، وكانت صدمة حقيقية له، لأن سيف الدولة كان محط آماله أولاً، ثم الحبيب الروحي له ثانياً، مما اضطره إلى مغادرة حلب إلى مصر حزيناً، يسيطر عليه الشعور بالخيبة، بعد أن قال في حضرته قصيدته الشهيرة التي عاتبه فيها قائلاً:

(البيسط)

وَاحَرَ قَلْبَاهُ مِمَّنْ قَلْبُهُ شَبِمْ وَمَنْ بِجِسْمِي وَحَالِي عِنْدَهُ سَقَمُ
مَا لِي أُكْتَمُ حُبًّا قَدْ بَرَى جَسَدِي وَتَدَّعَى حُبَّ سَيْفِ الدَّوْلَةِ الأُمَّمُ

¹ هو عبد الواحد بن نصر المخزومي الشاعر المشهور، والكاتب المجيد، كان من كتاب سيف الدولة وشعرائه، وهو ممن يجيدون وصف المعارك الحربية، مات سنة (389هـ) وكان صديقاً للشاعر. البديعي، يوسف الدمشقي: الصبح المنبى عن حيثية المتنبي. ص92.

² المصدر نفسه. نفسها.

³ عطوي، فوزي: المتنبي شاعر السيف والقلم. لبنان: دار الفكر العربي. 2004. ص17.

إِنْ كَانَ يَجْمَعُنَا حُبٌّ لِعُرَّتِهِ فَلَيْتَ أَنَا بِقَدْرِ الْحُبِّ نَقْتَسِمُ¹

إذ تشكل هذه القصيدة، في نصفها الأول، عتاباً رقيقاً لسيف الدولة الذي جافاه بسبب ما سعى به الوشاة والحاقدون، وإشادة ببطولة أميره، وعلو همته.

وتتناول، في نصفها الأخير، افتخار الشاعر بنفسه، وتعظيمه لها، وتمجيد فعله، وفيها استهانة بسيف الدولة، وفخر عليه، وتجاهل لمن في مجلسه من خصومه، على نحو ما يتجلى في قوله:

(البيسيط)

سَيَعْلَمُ الْجَمْعُ مَمَّنْ ضَمَّ مَجْلِسُنَا بَأَنِّي خَيْرُ مَنْ تَسْعَى بِهِ قَدَمُ
الْخَيْلِ وَاللَّيْلُ وَالْبَيْدَاءُ تَعْرِفُنِي وَالسَّيْفُ وَالرَّمْحُ وَالْقَرْطَاسُ وَالْقَلَمُ²

فقال أبو فراس: "وما أبقيت للأمير إذا وصفت نفسك بالشجاعة والفصاحة، والرياسة والسماحة، تمدح نفسك بما سرقته من كلام غيرك وتأخذ جوائز الأمير"، واتهمه بسرقة هذه الأبيات، وأخذ المتنبي وأبو فراس يتناقشان في هذه القصيدة، فغضب سيف الدولة من كثرة مناقشة المتنبي في القصيدة، وكثرة دعاويه فيها فقفزه بالدّواة التي بين يديه.....، ثم يعود فيرضى عنه في الحال، ويقربه إليه، ويقبل رأسه، ويجزل له العطاء³ وقد بهره قوله:

(البيسيط)

إِنْ كَانَ سَرَكُمُ مَا قَالَ حَاسِدُنَا فَمَا لِحِرْحِ إِذَا أَرْضَاكُمُ أَلَمُ⁴

فأحسّ بجرح لكرامته، لم يستطع أن يحتمله، فعزم على مغادرته، ولم يستطع أن يجرح كبريائه بتراجعه، ومن هنا أصبحت إقامة الشاعر في حلب متعذرة؛ للأذى الذي لحق به فيها، ولكنه يحسّ صعوبة أشقّ في تركها؛ لارتباطه بسيف الدولة، ولأنه يعرف، في قرارة

¹ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ص 80- ص 81.

² المصدر نفسه. 85/4.

³ البديعي، يوسف الدمشقي: الصبح المنبي عن حيشة المتنبي. ص 90- ص 91.

⁴ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 87/4.

نفسه، أنه لن يجد بديلاً لها في نفسه، وحانت اللحظة التي اضطرت له للرحيل عن حلب، فخرج منها مكرهاً، يشدها إليها ذكرياته وحنينه، وكان يرجو بعد ما تعرض له من الأذى، أن يذهب إلى مكان يخلو من الأذى، ويجد فيه الاحترام، فذهب إلى دمشق بعدما أقام في حلب ما يقرب من تسع سنوات، تمتع فيها بحب سيف الدولة وعطائه، وقضى فيها وقتاً عدّه المتنبّي من أكرم أوقات عمره، وبقي يبحث عن حلب التي بقيت في داخله حتى لحظة وفاته.

المتنبّي وكافور الإخشيدّي في مصر:

فارق المتنبّي سيف الدولة حانقاً متبرماً، وذهب إلى مصر سنة ثلاثمئة وست وأربعين (346هـ)، ومدح كافوراً الإخشيدّي، وترك معه ما جرت به عادته مع سيف الدولة، فقد اتخذ لعزته لونا آخر، فقد كان يقف بين يديه وفي رجليه خفان، وفي وسطه سيف ومنطقته¹.

عاش المتنبّي في مصر أربع سنوات (346-350هـ) قضاها في ألم وعذاب، ووصل إلى حالة من اليأس والإحباط أدخلته في مرحلة نفسية معتمة، فكان يشعر بالغربة وسط المماليك الذين يشعر الإنسان باليتم بينهم، من وجهة نظره، وفي ذلك يقول:

(الوافر)

أما في هذه الدنيا مكانٌ يُسرُّ بأهله الجارُ المقيمُ
حصّلتُ بأرضِ مصرَ على عبيدٍ كأنَّ الحرَّ بينهم يَتيمُ²

فلعل ما أشجى المتنبّي، وبعث المتاعب له، ذلك الحنين الجارف، وحبّه الشديد لسيف الدولة، وشعوره بأنه انحدر بنفسه غاية الانحدار، وتبدّل غاية التبدّل، فقد كان مدحه لسيف الدولة مسوّغاً بالنسبة له ببطولة سيف الدولة، وبأنه الشخصية التي طالما حلم بها، أما مدحه لكافور فلم يكن له مسوّغٌ، وهو عبد زنجي خصي، وأمّي، وهو بالنسبة له رمز من رموز الخيانة والجبن، والخفة العقلية، فنجدّه يقول فيه:

¹ الثعالبي، أبو منصور عبد الملك بن إسماعيل النيسابوري: أبو الطيب المتنبّي ماله وما عليه. تحقيق: محمد محيي الدين عبد الحميد. القاهرة: مطبعة حجازي. (د.ت). ص 16-17.

² البرقوقّي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبّي. 4 / 282.

(المتقارب)

وماذا بِمِصْرٍ مِنَ الْمُضْحِكَاتِ ولكنَّه ضَحِكٌ كَالْبُكَاءِ
بِهَا نَبْطِيٌّ مِنَ أَهْلِ السَّوَادِ يُدْرَسُ أَنْسَابَ أَهْلِ الْفِلا
وَأَسْوَدٌ مِشْفَرُهُ نِصْفُهُ يُقالُ لَهُ أَنْتَ بَدْرُ الدَّجَى¹
ويقول المتنبي أيضاً مقللاً من شأن كافور:

(البسيط)

أولى اللئام كُوَيْفِيرٌ بِمَعْذِرَةٍ في كلِّ لَوْمٍ، وَبَعْضُ العُدْرِ تَفْنِيدُ²

مما نلاحظه، في هذا البيت، أنه استخدم لفظة (كويفير) بتصغير اسم كافور، وذلك لينهض ببعض الدلالات التي تساعده على تخفيف ألمه، "وقد يكون لهذه الظاهرة جذورها من الناحية النفسية - فيما اتسم به تكوين المتنبي من إحساسه بالعظمة وتوكيد الذات"³.

وعلى الرغم من أن كافوراً كان يمثل نقيضاً للقيم والمثل التي تجسد ذات المتنبي، إلا أنه لم يتردد في مدحه، وكان يعرض في مدائحه لكافور بسيف الدولة، ومدح نفسه في مطلع القصائد التي كان يمدح بها سيده الجديد، ورضي أن ينشد شعره واقفاً بين يديه على خلاف عادته، ولقي من كرم كافور ما جعله في مصاف الأغنياء، ولكنه ما لبث أن أسفر عن أطماعه الأولى، وهي أن يقطعه (إمارة) أو (ولاية) يشبع بها شهوة السلطة التي باتت همه الأول الذي يسعى إليه، بعد أن حصلت الفرقة بينه وبين سيف الدولة، وألح في طلبه هذا، لكن كافوراً كان يعده ثم يخلف الوعد، وأخذ يماطل ويؤجل تنفيذ رغبته. حتى نفذ صيره حيال مماطلته ومرأوغته؛ الأمر الذي دفعه لأن يسأله مباشرة أن يوليه ولاية من بلاد الشام، أو غيرها من بلاد الصعيد، عندها رد عليه كافور متصلاً من ذلك الوعد، وقائلاً له " أنت في حال الفقر وسوء الحال وعدم المعين، سمت نفسك إلى النبوة، فإن أصبت ولاية وصار لك أتباع، فمن يطيقك؟"⁴

¹ البرقوقي، عبد الرحمن. شرح ديوان المتنبي. 1/ ص 166- ص 167.

² المصدر نفسه. 2/ 148.

³ أحمد محمد، فتوح: شعر المتنبي قراءة أخرى. القاهرة: دار المعارف. 1983. ص 41.

⁴ البديعي، يوسف الدمشقي: الصبح المنبي عن حيثية المتنبي. ص 112.

فراح المتنبّي يشكو خيبة أمله، ويمتدح سيف الدولة، ويعلن أسفه على فراقه، وأهمّل مجالسَ كافور، وما عاد يتردد عليها، وتفاقم الخلاف بينهما، ودبّت النّفرة بين الرجلين، وأقام أبو الطيب في مصر أربعة عشر شهراً لا يمدح كافوراً ولا يلقاه، إلا أن يركب ويسير معه لئلا يوحشه، ثمّ نظم قصيدة ظاهرها المدح وباطنها التّأنيب، وبعد ذلك أصيب بالحمى، ونظم في أثناء مرضه، قصيدة عرّض فيها بكافور وبخله، وعبر فيها عن الغيظ الذي ملأ نفس شاعرٍ طموحٍ مثله¹.

أما كافور فقد كظم غيظه، وطلب من الشاعر أن يعود إلى مدحه له، وعندئذٍ تجددت آمال المتنبّي، وحسب أن أبا المسك - كما يلقبه - سيحقق له حلمه بالولاية، وسيبرّ بوعده له، ونظم قصيدة طويلة كرر فيها طلباته السابقة، وملاًها لوماً وتوبيخاً، وعندئذٍ غضب كافور، ومنعه من الرحيل، دون أن يكرمه، أو يقطعه ولاية، وفرضت عليه الإقامة الجبرية، ووضع تحت المراقبة، والحراسة الشديدة، عندها " تسعرت نفسه بحقدّها على كافور، وعلى الذين ما برحوا يتعالون عليه، دون أن يكون لهم فضيلة سوى رفعة الأصل"². فهجر عشرة الناس، ولقاءهم، وصار ينفرد بذاته، ويخلو بنفسه، ويجتر آلامه، ويرسم الخطط التي تنقذه من هذا الشّرك الذي أوقعه به كافور، ولما حلّ العيد، ورأى المتنبّي انشغال كافور ورجال دولته بالاحتفالات، هرب، ونظم قصيدته المشهورة التي هجا فيها كافوراً هجاء مرأى، في محاولة لإظهار يأسره وتذمره، وشكواه من الدهر، والناس، والعصر عند خروجه من مصر، وقال فيها:

(البسيط)

إِنِّي نَزَلْتُ بِكَذَّابِينَ ضَافِيَهُمْ
جُودُ الرَّجَالِ مِنَ الْأَيْدِي وَجُودُهُمْ
مَا يَقْبِضُ الْمَوْتَ نَفْسًا مِنْ نَفْسِهِمْ
عَنِ الْقَرَى وَعَنِ التَّرْحَالِ مَحْدُودُ
مِنَ اللِّسَانِ، فَلَا كَانُوا وَلَا الْجُودُ
إِلَّا وَفِي يَدِهِ مِنْ نَتْنِهَا عَوْدُ³

¹ انظر: عزام، عبد الوهاب: ذكرى أبي الطيب المتنبّي بعد ألف عام. ط2. القاهرة. دار المعارف. 1956. ص140- ص142.

² السنوي، معنصم: أبو الطيب المتنبّي قمة من قمم الشعر - صراع بين الواقع والمثُل. ص113.

³ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبّي. 2/ص142- ص144.

لا يخفى علينا ما يظهر في هذه القصيدة من صدق عاطفة صاحبها، وشدة ثورته، بل غليان مرحله النفسي إلى درجة الانفجار؛ فهذه النفس المتعالية التي كانت رمزاً للكبرياء والعُجْهية، تبدأ الآن بالشعور بالإذلال، وبخاصة لأن من قام بإذلاله عبد يمثل نقيضاً لذاته، ونقيضاً للفضائل التي كان المتنبّي يبحث عنها في ممدوحه.

ونستطيع أن نقول إن نزعة أبي الطيب إلى الحكم والسيادة قد اضمحلت في مصر، مع أنها ظلت حيّة فيه، وبقيت جرحاً نازفاً، وبقي المتنبّي يتلوى ألماً، ويتفطر حزناً، مع الشعور بالخيبة، والمهانة، والخديعة.

لذلك، فإن شخصية المتنبّي الطموحة، التي ساقطنا آمالها معها، ولو إلى حين، نلمس فيها نقطة ضعف حساسة، بل لعلها النقطة الأُسُّ التي يتهدم بها كل ما بناه، ويسعى إلى بنائه، وهي هذه الازدواجية في شخصيته، فنرى واحدة منها هي الفخورة الطامحة التي ترفع صاحبها إلى أعلى عليين، في حين نرى الأخرى هي الراغبة في التكسب والاستجداء - أو العكس -؛ لتنزّل بهذا الطموح إلى أسفل سافلين¹.

ومع أن المتنبّي أخفق في تحقيق السيادة والملك، إلا أن عظمته ظهرت في ما خلفه لنا من موروث شعري " فإن الرجل كان له نصيب من العظمة التي كان يصبو إليها، وسهم من الأعمال الدنيوية التي كان يأخذ نفسه بها، ويروضها عليها؛ فلم تكن النسبة بينه وبينها بعيدة كل البعد، ولم يكن دعياً فيها من كل وجه، بيد أنه كان شريكاً في تلك العظمة الدنيوية والأخلاق العملية، من كل ما هو من باب الشعور والملاحظة، ولم يكن شريكاً في كل ما هو من باب الإنجاز والتنفيذ. كان يشعر شعور عظماء الأعمال، ويقيس الأمور بمقاييسهم، ويلزم نفسه الجد الذي يلتزمونه في حركاتهم وسكناتهم، وتساوره المطامع التي تساورهم، ولكنه لا يتمم الأمور كما يتمونها، ولا يسوس الحوادث كما يسوسونها... ولا يعمل في الفرصة الملائمة ما ينبغي أن يعمل.....، فخرجت عظمته

¹ التونجي، محمد: المتنبّي مالى الدنيا وشاغل الناس. ص52.

في عالم الفنون، ولم تخرج في عالم الحوادث"¹. فالمتنبي حقق لنفسه أكثر من ذلك المجد الدنيوي الزائل، وهو مجد الخلود الأدبي بما حفل به شعره من معانٍ وقيمٍ عظيمة.

ومن الطبيعي أن يكون للجانب النفسي عند المتنبي صدى في شعره، وتأثيرٌ على طبيعة الأصوات والعناصر اللغوية في شعره، على أساس أن العملية النفسية ذات أثر واضح عند استخدام الشاعر للأصوات، وأن الشعر تنظيماً لنسق من الأصوات اللغوية باعتبار " أن الكلمة الشعرية يتجلى فيها نزوع فريد نحو تعديد وتكثيف² إجراءات محاكاة الصوت للمعنى"³، مما يسمح بأن يستنتج أن " وجود الصوت، أي صوت، في الشعر ليس اعتباطياً"⁴.

ومن هنا يمكننا القول: إن شعر المتنبي يمكن أن يكون صدىً لما تحرك في نفسه من أحاسيس، ومشاعر ثرة، واستفاضة في الحديث عن صراعه مع الزمان الذي اتخذ عدواً له، وأنه يمثل حياته المضطربة، ففيه يتجلى طموحه وعلمه، وعقله وشجاعته، وسخطه ورضاه، وحرصه على المال والسلطة والسيادة، وربما يكون للجانب النفسي الذي تعكسه طبيعة المرحلة التي عاشها المتنبي، سواء في ذلك المرحلة التي عاشها في كنف سيف الدولة، وهو يشعر باطمئنان الحال، وقراره، ويعيش أجواء البطولة، ويصور في سيف الدولة الأحلام التي كانت تراوده، والحبیب الذي يمثل ذاته الثانية التي تحققت في الواقع، وشقيق روحه، - والمرحلة التي عاشها في مصر في يأس وانحدار، وتبدُّل، وخيبة رجاء، ونقمة على كافور الذي سلبه أحلامه، ويمثل نقيضاً لذاته.

¹ العقاد، عباس محمود: مطالعات في الكتب والحياة. ط3. بيروت: دار الكتاب العربي. 1966. ص185-ص187.

² الأصح أن نقول تعديد إجراءات محاكاة الصوت للمعنى، وتكثيفها. فمن الخطأ إضافة أكثر من مضاف إلى مضاف إليه واحد، وهذا يعني إضافة مضاف واحد إلى المضاف إليه، وإضافة المضاف الآخر إلى ضمير يعود على المضاف إليه الأول.

³ فضل، صلاح: بلاغة الخطاب وعلم النص. بيروت: مكتبة لبنان. 1996. ص172.

⁴ مفتاح، محمد: تحليل الخطاب الشعري (إستراتيجية التناص). ص60.

الفصل الأول

المبحث الأول: الأصوات خصائصها ودلالاتها

- تعريف الصّوت
- أقسام الأصوات اللغوية
- أولاً: الأصوات الصامتة (Consonants)
- مخارج الأصوات الصامتة
- الملامح التمييزية للصوامت، ودلالاتها في النص الشعري
- الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness)
- التّفخيم والتّرفيق (Velarization and Palatalization)
- الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion)
- الذلاقة والإصمات
- الصّفير (Sibilant)
- التكرار (Trille/ Rolled)
- الجانبية (الانحراف) (Lateral)
- التّركيب (Frication)
- التفشي
- الاستطالة
- الأنفية/ الغنة (Nasality)
- ثانياً: الحركات (Vowels)
- خصائص الحركات
- دلالات الحركات
- ثالثاً: المقاطع الصوتية (Sound Syllables)
- تعريف المقطع
- أنواع المقاطع في العربية
- دلالة المقاطع الصوتية العربية
- التكرار الصوتي

المبحث الأول

الأصوات خصائصها ودلالاتها

أولاً: تعريف الصوت:

الصوت لغة:

يعرف الخليل بن أحمد الصوت بقوله: "صوت فلان (بفلان) تصويته أي دعاه، وصات يصوت صوتاً، فهو صائت بمعنى صائح. وكل ضرب من الأغنيات صوت من الأصوات، ورجل صائت، حسن الصوت شديده، ورجل صييت حسن الصييت له صييت وذكر في الناس حسن"¹.

ويعرف ابن جني الصوت قائلاً: "الصوت عرض يخرج مع النفس مستطيلاً متصلاً حتى يعرض له في الحلق، والفم، والشفيتين مقاطع تنثيه عن امتداده واستطالته، فيسمى المقطع أينما عرض له حرفاً، وتختلف أجراس الحروف بحسب اختلاف مقاطعها"².

أما المحدثون فيعرفون الصوت بأنه عملية حركية يقوم بها الجهاز النطقي، يحدث في أثنائها انسداد كامل أو جزئي يمنع الهواء الخارج من الجوف من حرية المرور، وتصحبها آثار سمعية معينة تأتي من تحريك الهواء فيما بين مصدر إرسال الصوت، وهو الجهاز النطقي، ومركز استقباله وهو الأذن³. وبذلك يمكن تعريف الصوت بـ " أنه أثر سمعي يصدر عن أعضاء النطق غير محدد بمعنى في ذاته، أو في غيره"⁴.

¹ الفراهيدي، أبو عبد الرحمن الخليل بن أحمد: العين. ج7. تحقيق: مهدي المخزومي وإبراهيم السامرائي. بغداد: دار الحرية للطباعة. 146/1984. مادة (ص. و. ت).

² ابن جني، أبو الفتح عثمان: سر صناعة الإعراب. جزءان. تحقيق: حسن هنداوي. ط1. دمشق: دار القلم. 1985. 6/1.
³ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1987. ص6، وعلاء محمد جبر: المدارس الصوتية عند العرب، النشأة والتطور. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 2006. ص3، وتمام حسان: اللغة العربية معناها ومبناها. الدار البيضاء: دار الثقافة. 1994. ص73. بتصرف.

⁴ الصيغ، عبد العزيز: المصطلح الصوتي في الدراسات العربية. دمشق: دار الفكر. 2000. ص216.

وتنقسم الأصوات اللغوية، وفق المعيار الفونولوجي، على قسمين هما:

أولاً: الأصوات الصامتة (Consonants):

الأصوات الصامتة (الصوامت) هي كل أصوات اللغة العربية ما عدا الحركات منها، والحركات هي الفتحة بنوعها القصير والطويل، والضممة بنوعها، والكسرة بنوعها، وبذلك يكون عدد الصوامت ثمانية وعشرين صوتاً عندما نضيف إليها نصف الحركة (Semi Vowels) الياء والواو¹.

مخارج الأصوات الصامتة²:

حصر الدرس الصوتي الحديث مخارج الأصوات بعشرة مخارج، ورتبها بدءاً من الشفتين على عكس الترتيب المتبع عند السابقين من العلماء العرب من أمثال الخليل بن أحمد الذي رتبها بدءاً من الحلق³:

ومخارج الأصوات عند علماء الأصوات المحدثين هي:

- شفوي: الأصوات الشفوية هي: "الباء والميم". " m, b "
- شفوي أسناني: يضم هذا المخرج في العربية صوت "الفاء" " f " ، فقط.
- أسناني: في هذا الموضع يتم إنتاج أصوات "النشاء، والذال، والظاء". " ð , ð , θ "
- أسناني لثوي: الأصوات الأسنانية اللثوية هي أكبر مجموعة صوتية، وفي هذا الموضع يتم إنتاج أصوات "التاء، والذال، والطاء، والضاد، السين، والصاد، والزاي". " t , d , t̤ , z , š , s , d "

¹ يقصد بأنصاف الحركات، تلك الأصوات التي يكون التضيق (Narrowing)، الذي يواجه تيار الهواء، عند إنتاجها، ضئيلاً، بيِّد أنّ نسبة هذا التضيق، تكون أقلّ من نسبته عند إنتاج الصوامت، وأكثر من نسبته عند إنتاج الحركات (Vowels)، ويشمل ذلك صوتي: الواو، والياء في نحو: ولد، وولد. النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ط1. عمان: جامعة القدس المفتوحة. 1996. ص132.

² ينظر: حسان، تمام: مناهج البحث في اللغة. ط2. الدار البيضاء: دار الثقافة. 1974. ص84-85، وينظر: إبراهيم أنيس: الأصوات اللغوية. ص45-89، وينظر: محمد جواد النوري، وعلي خليل حمد: فصول في علم الأصوات. ط1. نابلس: مطبعة النصر التجارية. 1991. ص97-99.

³ معجم العين. 1/ 57.

- لثوي: يضم هذا المخرج أصوات: "اللام، والنون، والراء". "r, n, l"
 - غاري: الأصوات الغارية هي: "الجيم، والشين، والياء". "y, š, dʒ"
 - طبقي: الأصوات الطبقيّة هي: "الكاف، والغين، والخاء، والواو". "w, x, ɣ, k"
 - لهوي: صوت "القاف" "q" فقط .
 - حلقي: الصوتان الحلقيان هما صوتا: "الحاء والعين". "C, h"
 - حنجري: في هذا الموضع يتم إنتاج صوتي "الهاء" "h" و"الهمزة" "5".
- الملامح التمييزية للصوامت، ودلالاتها في النص الشعري:

الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness):

صفتان متضادتان، تمثل صفة الجهر قوة الصوت وارتفاعه، في حين تشير صفة الهمس إلى خفاء الصوت وضعفه، فالمجهور أقوى من المهموس في السمع، لأن الجهر هو علو الصوت ووضوحه، فيقال: "جَهَرَ بالقول إذا رفع به صوته فهو جَهيرٌ، وأَجْهَرَ، فهو مُجْهَرٌ إذا عرف بحدّة الصوت وجَهَرَ الشيء: علَنَ وبدا وجهر بكلامه، ودعائه، وصوته، وقراءته، يَجْهَرُ جَهْراً وجِهارةً وأَجْهَرَ بقراءته لغةً، وأَجْهَرَ وجَهَّوَرَ: أعلَنَ به وأظْهَرَه"¹.

وإذا ما تقصينا حقيقة الأصوات المجهورة (Voiced Sounds) وجدناها تخالف الأصوات اللغوية الأخرى بتفرداها بميزة تزيد كمية أمواجها، ألا وهي اهتزاز الوترين الصوتيين (Vocal Cords/Bands) في أثناء إنتاجها، فالصوت المجهور هو الذي يهتز الوتران الصوتيان عند النطق به، وهما المتسببان في إنتاج النغمة الموسيقية التي تسمى (الجَهْر)، والجهر ذو علاقة بفتحة المزمار، فحين تنقبض فتحة المزمار يقترب الوتران الصوتيان أحدهما من الآخر فتضيق فتحة المزمار، ولكنها تظلّ تسمح بمرور هواء النفس خلالها، فإذا اندفع الهواء خلال الوترين الصوتيين في هذا الوضع يهتز اهتزازاً منتظماً، ويحدثان صوتاً موسيقياً تختلف درجته حسب عدد هذه الاهتزازات أو الذبذبات في الثانية، و يسمى ذلك الصوت

¹ ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. 9مج. اعتنى بتصحيحه نخبة من الأساتذة المتخصصين. القاهرة: دار الحديث. 2003. المادّة: (ج، هـ، ر).

مجهوراً¹، والصوامت المجهورة في اللغة العربية كما دلت عليها التجارب الحديثة هي: الباء، والجيم، والدال، والذال، والراء، والزاي، والضاد، والطاء، والعين، والغين، واللام، والميم، والنون إضافة إلى نصفي الحركة (Semi Vowels) الواو والياء.

أما الهمس فمعناه اللغوي: هو الكلام الخفي الذي لا يكاد يفهم، قال صاحب اللسان: الهمس: " الخفي من الصوت...²"، وهو بذلك نقيض الصوت الظاهر الواضح، وفي التنزيل: ﴿ فَلَا تَسْمَعُ إِلَّا هَمْسًا ﴾³، فتدل كلمة "همساً" في الآية الكريمة، فيما تدلُّ، على خفوت الصوت.

أما في الاصطلاح فهو عدم اهتزاز الوترين الصوتيين، فإذا مرَّ الهواء في الحنجرة دونذبذبة الوترين الصوتيين، نتيجة "انبساط فتحة المزمار، واتساع مجرى الهواء، وابتعاد الوترين الصوتيين"⁴، فإن الصوت الصادر يكون صوتاً مهموساً، وهذا الصوت لا يسمع له رنين حين النطق به، ويفقد الصوت المهموس ما يكسيه الجهرُ الأصوات من قوّة؛ لعدم اهتزاز الوترين الصوتيين. "وليس معنى هذا أن ليسَ للنفسِ معه ذبذباتٌ مطلقاً؛ وإلا لم تدركه الأذن، ولكن المرادَ بهمس الصوت، هو صمت الوترين الصوتيين معه، رغم أن الهواء في أثناء اندفاعه من الحلق أو الفم يحدث ذبذبات يحملها الهواء الخارجي إلى حاسة السمع، فيدركها المرء من أجل هذا"⁵، والصوامت المهموسة في اللغة العربية هي: التاء، والثاء، والحاء، والخاء، والسين، والشين، والصاد، والطاء، والفاء، والقاف، والكاف، والهاء.

وقد اختلف اللغويون في شأن صوت الهمة الذي ينطق "... بانطباق الوترين الصوتيين على نحو يخالف انفراجهما في النطق بالمهموس، ويخالف توترهما في حالة النطق بالمجهور؛

¹ ينظر: بشر، كمال: علم اللغة العام/الأصوات العربية. القاهرة: مكتبة الشباب. 1987. ص84. إبراهيم أنيس: الأصوات اللغوية. ص20، وأحمد مختار عمر: دراسة الصوت اللغوي. ط1. القاهرة: عالم الكتب. 1976. ص106- ص107، ومحمد جواد النوري: فصول في علم الأصوات. ص226.

² ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (هـ. م. س).

³ سورة طه. آية 108.

⁴ ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص150.

⁵ أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص20- ص21.

ولذا يمكن وصف الهمزة من هذا الجانب، بأنها صوتٌ محايدٌ من ناحيةِ الهمس والجهر¹، فهي صامتٌ، " لا هو بالمجهور، ولا بالمهموس"².

ويعدُّ الجهر من ملامح القوة في الصوت، على حين يعد الهمس ملامح ضعف فيه، حيث يلعب الجهر دوراً إيجابياً في وضوح الصوت، على حين يجسد الهمس دوراً سلبياً له، لأن علو الصوت يعتمد على معدل ذبذبة الأوتار الصوتية، فكل انغلاق وانفتاح للأوتار الصوتية في الحنجرة يؤدي إلى ظهور قمة في ضغط الهواء، لذلك يكون الصوت المجهور أوضح في السمع من الصوت المهموس³.

ولهذا دلالاته في النص الشعري "حيث يسهم الجهر والهمس في تشكيل المعنى، وتوضيحه، كما أنه يتوافق مع الحالات الشعورية والنفسية، ومع الموقف الحياتي الذي يبغى الشاعر التعبير عنه"⁴ و"يكشف تجمع الأصوات المجهورة و المهموسة، في أسطر القصيدة، الخريطة الدلالية المرتبطة بالحالة النفسية التي يتولد في ظلها الخطاب، وفقاً لمبدأ الوقت والجهد المتاحين للشاعر، وقد يحاكي هذا التنوع نوعاً من الانفعالات والمضامين، التي يريد الشاعر أن يثيرها"⁵.

¹ حجازي، محمود فهمي: مدخل إلى علم اللغة. ط2. القاهرة: دار الثقافة. 1981. ص54.

² أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 87. ومحمود السمران: علم اللغة مقدمة للقارئ العربي. بيروت: دار النهضة العربية. (د.ت). ص 157. ومن الباحثين من عدّ صوت الهمزة صوتاً مهموساً، كالدكتور تمام حسان، الذي يقول: "إن نطق الهمزة، يتم بإقفال الوترين الصوتيين إقفالاً تاماً، وحبس الهواء خلفهما، ثم إطلاقه بفتحهما فجأة وتأتي جهة الهمس في هذا الصوت، من أن إقفال الوترين الصوتيين معه، لا يسمح بوجود الجهر في النطق". ينظر: حسان، تمام: مناهج البحث في اللغة. ص97. فيما يرى "دانيال جونز Daniel Jones" أنه صوت لا بالمجهور ولا بالمهموس is neither breathed nor voiced. ينظر: Jones, Daniel. *An Outline of English Phonetics*, Ninth edition, Cambridge, W. Heffer & Sons Ltd, 1957. p. 150

³ ينظر: القيسي، أبو محمد مكي بن أبي طالب: الرعاية لتجويد القراءة وتحقيق لفظ التلاوة. تحقيق أحمد حسن فرحات. ط3. عمان: دار عمار. 1996. ص116-117. وأحمد مختار عمر: دراسة الصوت اللغوي. ص243-244. وإبراهيم أنيس: اللغة بين القومية والعالمية. القاهرة: دار المعارف. 1970. ص28. ومحمد يحيى سالم الجبوري: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 2006. ص71.

⁴ مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص48.

⁵ البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ص49.

ونرى أنّ لتناسب الأصوات المهموسة والمجهورة بعده الإيقاعي في مستوى النص " وهذا الإيقاع يتناسب في كثير من الأحوال مع الحالات الدلالية التي يطرحها النص شريطة ألا يكون الإيقاع منعزلاً عن السياق الكلي للنص"¹.

التفخيم والترقيق (Velarization and Palatalization):

هي " الأصوات التي يصاحب إنتاجها ارتفاع مؤخر اللسان قليلاً إلى أعلى في اتجاه الطبق²، الجزء اللين من سقف الحنك، ولكن لا يتصل به، ثم يتحرك إلى الخلف قليلاً باتجاه الجدار الخلفي للحلق. ويُطلق على هذه الأصوات اسم الأصوات المفخمة " Velarized Sounds" أو المطبقة (الإطباق³ Velarization)"⁴. والأصوات المفخمة المطبقة في العربية هي: الصاد، والضاد، والطاء، والظاء وهناك أصوات مفخمة تفخيماً جزئياً (بين الترقيق والتفخيم) هي: القاف، والغين، والحاء.

أما الأصوات المرققة " Non-Velarized Sounds " فهي الأصوات التي يرتفع فيها مقدّم اللسان في اتجاه الغار⁵، ويطلق على ظاهرة الترقيق هذه مصطلح التّغوير⁶، والأصوات

¹ مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص48.

² الطّبق (سقف الحنك الرّخو): هو الجزء اللين من سقف الحنك (soft palat). بشر، كمال: علم اللغة العام/الأصوات العربية. ص70. ومحمد جواد النوري: علم الأصوات العربية. ص70.

³ يجب الترقيق بين ما يعرف بالطبقية (Velar Articulation) والإطباق (Velarization)، ويحدّر الدكتور تمام حسان، من الخلط بينهما وقد قال مفرّقاً بينهما: "... فالطبقية ارتفاع مؤخر اللسان حتى يتصل بالطبق؛ فيسدّ المجرى، أو يضيقه تضيقاً يؤدي إلى احتكاك الهواء بهما، في نقطة التقائهما؛ فهي إذاً حركة عضوية مقصودة لذاتها، يبقى طرف اللسان معها في وضع محايد. أمّا الإطباق، فارتفاع مؤخر اللسان في اتجاه الطبق، بحيث لا يتصل به، على حين يجري النطق في مخرج آخر غير الطبق، يغلب أن يكون طرف اللسان، أحد الأعضاء العاملة فيه...". حسان، تمام: مناهج البحث في اللغة. ص89.

⁴ النوري: محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص229.

⁵ الغار: وسط الحنك أو الحنك الصلب (hard palat)، وهو الجزء العظمي من سقف الحنك، وهو ذو شكل مقعر ومحزّز، ويقع خلف منطقة اللثة. بشر، كمال: علم اللغة العام/الأصوات العربية. ص70. ومحمد جواد النوري: علم الأصوات العربية. ص70.

⁶ ينظر: النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص229.

المرفقة هي الأصوات غير المفخمة، فالترقيق ضد التفخيم، ويضم باقي الأصوات الأخرى عدا المفخمة كلياً والمفخمة جزئياً¹.

وملمحُ التفخيم في الأصوات، أقوى من ملمح الترقيق، ففي أثناء إنتاج المفخمتات تتوتر أعضاء النطق وتتشنج بشكل واضح مقارنة بغير المفخمة، لذا فقد تكشف لنا تجمعات الأصوات المفخمة في النصوص الشعرية، عن حالات نفسية، ودلالات غائرة يمكن تتبّع آثارها، وهذا يركز في الأساس على وضعها النطقي الخاص، الذي يحتاج إلى جهد فسيولوجي من جهاز النطق، وشدّ عضلي، وعمل دماغيّ متشابك في منطقة إنتاج الأصوات، وهذا العمل العضويّ المبذول قد يصاحبه عمل نفسي يعادل الجهد المبذول، كما يمتاز الصوت المفخم بعلوّ درجة الصوت، وهذا له تأثيره الكبير على المتلقي، عندما تصبح الدلالات المنقولة بأصوات التفخيم أو تجمعها نقاط الارتكاز، والتوتر، والانفعال في النص الشعري².

الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion):

تتخذ أعضاء النطق أوضاعاً مختلفة خلال مرور تيار هواء من الرئتين عبر القصبات الهوائية إلى الحنجرة فالفم، ولا شك، أنّ لهذه الأوضاع أثراً فيما يتّصف به هذا الصوت اللغوي من خصائص وصفات صوتية؛ ثمّ إنّ اتجاه المجرى الهوائي يؤثّر كذلك في الصوت، والمجرى الهوائي، كما ذكرنا³ يمكن تغييره، والتأثير فيه في غير مبدئه ومنتهاه، حيث يعوق تيار الهواء الخارج من الرئتين، عائق يمنعه من المرور، عند أي مخرج من المخارج، ثم يزول هذا العائق بسرعة، وبهذا يندفع الهواء الخارج بانفجار شديد، ويسمّى الصوت الذي يحدث عند الانفراج صوتاً انفجارياً حيث "تتكوّن الأصوات الانفجارية [Plosives] بأن يُحبسَ مجرى الهواء الخارج

¹ ينظر: داود، محمد محمد: العربية وعلم اللغة الحديث. القاهرة: دار غريب. 2001. ص127.

² ينظر: البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ص50- ص51.

³ ينظر البحث. ص27.

من الرئتين، حبساً تاماً في موضع من المواضع، وينتج عن هذا الحبس، أو الوقف، أن يُضغَط الهواء، ثم يُطلق سراحُ المجرى الهوائي فجأةً، فيندفعُ الهواءُ محدثاً صوتاً انفجارياً¹.

وتعزى قوة هذا الصوت إلى شدة اندفاع الهواء، وهو شديد الوقع على السمع، لأن الشدة النطقية تظهر مع الصوت الانفجاري، أكثر من الصوت الاحتكاكي، وهذه الشدة ناتجة عن الطبيعة النطقية التي يستدعيها الصوت الانفجاري، فهي "الصفة الفسيولوجية التي تميّز فيها الأذن الصوت الشديد القوي من الصوت الضعيف الخافت، كأن يتحدث الإنسان بصوت مرتفع، أو يهمس همسات خفيفة، أو يستمع الشخص إلى حديث آخر مباشرة، أو بمكبر صوت؛ وعلتها الفيزيائية هي سعة اهتزاز طبقة الهواء بجوار الأذن، التي ينتج عنها تغيرات محسوسة في الضغط"²، تسمى أيضاً "علو أو درجة الصوت. «Loudness»"³.

فالانفجاري صوت دال على القوة، سواء من الشفاه أو سقف الحلق، أو أي موضع نطقي آخر من المواضع النطقية في الجهاز الصوتي. والصوامت الانفجارية في اللغة العربية، هي: الهمزة، والباء، والتاء، والدال، والضاد، والطاء، والقاف، والكاف.

وتحافظ هذه الأصوات على القوة المكتسبة الناتجة بفعل ضغط الهواء خلف عضو النطق عند إنتاج الصوت، فتكون سرعته أكبر، ممّا لو أطلق الهواء بشكل عادي، لأنه يخسر كثيراً من طاقته، ولذلك يستخدم الشاعر هذه الأصوات، ليعلن عن مشاعر الغضب، والتبرّم، وشدّة الاضطراب النفسي الذي يقع الشاعر تحت تأثيره، والذي يلزمه الشدة المقترنة بالقوة.

وهناك بعض الأصوات التي لا ينطبق في إنتاجها عضوا النطق انطباقاً كلياً، بل يكون الانطباق جزئياً بحيث يسمح لتيار الهواء بالمرور، وتسمى هذه الأصوات بالأصوات الاحتكاكية، ويحدث الصوت الاحتكاكي في الجهاز النطقي "... عن طريق تضيق المجرى، إلى درجة تسمح

¹ السعران، محمود: علم اللغة مقدّمة للقارئ العربي. ص153.

² جبر، هشام: فيزياء الدوريات والجسيمات. الجزائر: ديوان المطبوعات الجامعية. 1994. ص116.

³ ينظر: عمر، أحمد مختار: دراسة الصوت اللغوي. ص30.

بمرور الهواء، ولكن مع احتكاكه بجانبى المجرى محدثاً صوتاً مسموعاً...¹، فهي أصوات يضيق فيها مجرى الهواء الخارج من الرئتين في موضع من المواضع النطقية بحيث يحدث الهواء في خروجه صوتاً مسموعاً، والنقاط التي يضيق عندها مجرى الهواء كثيرة ومتعددة، تخرج منها الأصوات الاحتكاكية²، والتضيق، بدوره، يعمل على زيادة تردد الأمواج الصوتية؛ وذلك بالتقليل من طولها من جهة، وبزيادة كمية طاقة الهواء الحركية الذي يحملها، لما يحدثه من ضغط واقع عليه، من جهة أخرى، وبهذا يكون ملمح الاحتكاك، في الأصوات اللغوية ملمح قوة، يحفل به الصوت الذي يحمله³. ولكن لاتصل قوته النطقية إلى قوة الصوت الانفجاري؛ لأن الانفجار يؤدي إلى حدوث صوت قوي له دوي بعد انحباسه في مخرجه لحظة من الزمن⁴. ومن هنا نرى مناسبة الأصوات الاحتكاكية للمعنى الرقيق الهادئ، ومرجع هذا إلى طبيعتها النطقية، ووقعها في الآذان، وهذه الأصوات هي: (الثاء، والحاء، والخاء، والذال، والزاي، والسين، والشين، والصاد، والظاء، والعين، والغين، والفاء، والهاء).

الذلاقة والإصمات:

الذلاقة من الذلق، ومعناه الطرف، ومنه أطلق مصطلح الإذلاق على الأصوات التي تخرج من طرف اللسان: (ل، ن، ر)، والتي تخرج من طرف الشفة: (ب، ف، م)، وتتميز أصوات هذه الأحرف بخروجها في سهولة ويسر وخفة⁵. والذلاقة ملمح قوة في الصوت، وتمتاز هذه الأصوات بوضوحها السمعي العالي⁶.

¹ باي، ماريو: أسس علم اللغة. ترجمة وتعليق أحمد مختار عمر. ط2. القاهرة: عالم الكتب. 1983. ص78.

² بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص118.

³ قباها، مهدي عناد أحمد: التحليل الصوتي للنص (بعض قصار سور القرآن الكريم أتمونجا). (رسالة ماجستير غير منشورة). جامعة النجاح الوطنية. نابلس. فلسطين. 2011. ص16.

⁴ ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 146. ومحمد يحيى سالم الجبوري: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص76.

⁵ داود، محمد محمد: العربية وعلم اللغة الحديث. ص127.

⁶ الجبوري، محمد يحيى سالم: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص104.

والإصمات هو المنع، وهو ثقل نسبيّ في النطق بأصوات العربية المتبقّية¹، والأصوات المصمّنة: غيرُ أصوات الذّلاقة، سميت بذلك، لأنّه صُمّت، أي منع، عنها أن يُننى منها كلمة رباعية، أو خماسية، مُعرّاة من حروف الذّلاقة²، وقد نقل الأزهري عن الخليل قوله: "وإنما سُمّين مصمّنة لأنها أصمّنت فلم تدخل في الأبنية كلها، وإذا عريت من حروف الذّلاقة قلّت في البناء"³. إذن الأصوات المصمّنة هي كل أصوات العربية، ماعدا الأصوات المذلقة.

ومعروف في اللغة العربية أن شيوخ الأصوات المذلقة أكبر من شيوخ الأصوات المصمّنة، فلا تنفرد كلمة عربية رباعية أو خماسية بأصوات الإصمات، وإنما يجب أن يكون فيها صوت من أصوات الذّلاقة، فقد جاء في معجم العين: "... فإن وردت عليك كلمة رباعية أو خماسية معرّاة من حروف الذلق، والشفوية، ولا يكون في تلك الكلمة من هذه الحروف حرف واحد أو اثنان أو فوق ذلك، فاعلم أن تلك الكلمة محدثة مبتدعة ليست من كلام العرب؛ لأنك لست واجداً من يسمع من كلام العرب كلمة واحدة رباعية أو خماسية إلاّ وفيها من حروف الذلق والشفوية واحد أو اثنان أو أكثر"⁴. وبناء على ذلك تُعرف الكلمة: عربية هي أم دخيلة.

وبناءً على ذلك، نقول قوة أصوات الذّلاقة تعود إلى شيوخها، وكثرة استعمالها، وسرعة امتزاجها بغيرها من الأصوات في النظام الصوتي، يقابلها ضعف الأصوات المصمّنة، وقلة استعمالها في أبنية الرباعي والخماسي بمفردها من غير أن يكون معها في أبنية الكلمات واحدة أو أكثر من أصوات الذّلاقة، وذلك لاتصافها بالثقل والصعوبة في النطق مقارنة بالأصوات المذلقة.

¹ داود، محمد محمد: العربية وعلم اللغة الحديث. ص127.

² ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين لسان العرب. المادة (ص . م . ت).

³ أبو منصور محمد بن أحمد بن طلحة بن نوح الهروي: تهذيب اللغة. 17ج. تحقيق عبد السلام محمد هارون وآخرين. مصر: مكتبة الخانجي. 1976. 51/1.

⁴ الفراهيدي، الخليل بن احمد الخليل: معجم العين. 52/1.

الصقير (Sibilation):

صفة من صفات الأصوات الاحتكاكية الرخوة التي يتم انتاجها "بحدوث تضيق أخدودي بين نصل اللسان Blade، والجزء الخلفي من حافة اللثة"¹، وعند النطق بها " يتصل أول اللسان بأصول الثنايا، بحيث يكون بينهما فراغٌ صغيرٌ جداً، ولكنه كافٍ لمرور الهواء، فنسمعُ ذلك الصقير الذي نعبر عنه بالسين، والزاي"².

إذن الأصوات الصقيرية تستدعي تحفيزاً كبيراً للهواء، فتتأرجح الهواء يكون شديداً عند نطقها، لأن التضيق فيها يكون أشد مما هو عليه في الأصوات الاحتكاكية الأخرى؛ مما يولد تردداً أعلى محدثاً هذا الصوت الصقيري، الذي يسمع عند نطق خمسة أصوات هي: السين، والشين، والزاي، والصاد، والجيم المعطّشة. والصقير مملح قوة في هذه الأصوات، وأقوى هذه الأصوات الصاد، لأنها مطبقة، ثم الزاي لأنها مجهورة، ثم السين، فهي ضعيفة لهمسها.

ولهذه الأصوات دلالاتها النفسية والإيحائية، فعندما تتكرر هذه الأصوات تحدث تنويعاً إيقاعياً مع الأصوات الأخرى في النص الشعري مما يسهم في تشكيل المعنى وإبرازه³.

التكرار (Trille/ Rolled):

التكرار مملح مميز لصوت الراء؛ لأن "النقاء طرف اللسان بحافة الحنك مما يلي الثنايا العليا يتكرر في النطق بها، كأنما يطرق طرف اللسان حافة الحنك طرقةً لينةً يسيراً مرتين، أو ثلاثاً لتتكون الراء العربية"⁴. ففي حالة نطق صوت الراء التكراري يتصل طرف اللسان باللثة زمناً قصيراً، ثم ينفصل عن اللثة عائداً إلى وضعه الطبيعي، ثم يعود إلى الاتصال باللثة مرة أخرى، وهكذا، مما يؤدي إلى تكرار الانحباس، والانفتاح، وزيادة تذبذب الهواء الخارج؛

¹ النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص227.

² أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص24.

³ مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص52.

⁴ ينظر: إبراهيم أنيس: الأصوات اللغوية. ص66.

وبالتالي زيادة تردد الأمواج الصوتية، ومن هنا يُكسبُ هذا التكرار قوّة للصوت المتّصف به، ووضوحاً في السمع.

كما أن الرّاء نوعان: مرقّقة ومفخّمة، فهي تفخّم إذا كانت مفتوحة إلا إذا سبقها كسر أو ياء مد، وتفخّم الرّاء الساكنة إذا سبقها فتح، وترقق الرّاء المكسورة مطلقاً، والساكنة التي يسبقها كسر، إلا إذا وليها صوت استعلاء مثل قرطاس¹.

نلاحظ ممّا سبق، أن هذا الصوت المكرّر من الأصوات الشديدة² سواء أكان مرقّقاً أم مفخّماً، وربما يعود ذلك، لما في صفة التكرار من قوة أضيفت إلى بنية هذا الصوت، ولذلك هو ملمح قوة في الصوت.

الجانبية (الانحراف) (Lateral):

الانحراف ملمح يتفرّد به، في اللغة العربيّة، صوت اللام، فعند "النطق بهذا الصّامت، يتّصل طرف اللسان باللثة خلف الأسنان العليا، بحيث تنشأ عقبة في وسط الفمّ، تمنع تيّار الهواء من المرور، إلا من منفذ يسمح للهواء بالانسياب من أحد جانبيّ الفمّ، أو كليهما، وهذا هو معنى الجانبية (Lateral) في هذا الصّامت"³.

ويرجع السببُ في قوّة هذا الملمح، إلى الوضع الذي يتخذه اللسان في أثناء نطق هذا الصوت، حيث يسمح بتسرب الهواء سريعاً، مما يؤدّي إلى زيادة ذبذبته، فيزدادُ التردد الموجي⁴ بازديادها، ويكسب الصوت وضوحاً في السمع.

¹ إبراهيم أنيس: الأصوات اللغوية. ص 65.

² يقصد بالأصوات الشديدة، الأصوات التي تتصف بملمح أو أكثر من ملامح القوة التي تم الحديث عنها مسبقاً، كملح الجهر، وملح الانفجار، وملح الصفير، وملح القوة التي سيتم تناولها في موضعها في الصفحات المقبلة من هذا المبحث كملح الجانبية، وملح الاستطالة، وملح الغنة.

³ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربيّة. ص 164.

⁴ يقصد بالتردد الموجي الموجات والذبذبات الواقعة بين فم المتكلّم، وأذن السّامع، التي ينتجها مصدر الصوت في الثانية الواحدة، بوصفها مُنتجّة عن حركة أعضاء الجهاز النّطقي، وأوضاعها، وبوصفها أثراً مباشراً من آثار هذه الحركات. بشر، كمال: علم اللغة العام/الأصوات العربيّة. ص 36-37. بتصرف.

التَّرْكيب (Frication):

يقصد به أن يكون الصوت ناتجاً عن مزيجٍ من الانفجار والاحتكاك، وهي صفة خاصة بصوت "الجيم" الفصحى¹. وهذا يعني أن يبدأ الصوت باحتباس الهواء بين وسط اللسان، وما يوازيه من الحنك الأعلى "الغار"²، غير أن "انفصال العضوين لا يتم فجأة، على نحو ما يحدث في الصوامت الانفجارية المحضة، وإنما يتم ببطء، فيعطي فرصة للهواء بعد الانفجار، أن يحتك بالأعضاء المتباعدة احتكاكاً شبيهاً بما يسمعُ من صوتِ الجيم الشامية³.

وبناء على ما سبق، نستطيع القول إن قوة الصوت المركب تأتي من طبيعة تكوينه، وهذه طبيعة إنتاجية تستوجب قوة في الصوت المنتج؛ لكون هذا الصوت يجمع بين ملامح القوة المميزة للصوتين.

التَّفْشِي:

التَّفْشِي هو انتشار هواء النَّفْس في أثناء النطق بالصوت، وذلك لاتساع مخرجه، ففي أثناء نطق هذا الصوت " يشغل اللسان مساحة أكبر، ما بين الغار واللثة، وهو وصف صادق على الشين، ولولا التفشي لصارت الشين سينا"⁴.

والتفشي ملمح قوة مميز لصوت الشين الذي يتصف بملمحي الاحتكاك والهمس؛ والسبب في ذلك اتساع مخرجه، وإذا قارنا بين مخرج الشين، ومخارج باقي الأصوات التي اتصفت

¹ الجيمُ الفصحى صوتٌ مركب: الجزء الأولُ منه صوتٌ قريبٌ من الدال؛ وذلك لأنَّ المرحلة الأولى من نطق الجيم الفصيحة، تشبه المرحلة الأولى من نطق الدال؛ فتتكوّن الدال بأن يقف الهواء الذي ينتجها ووقفاً تاماً، خلف نقطة اتصال طرف اللسان، بأصول الثنايا العليا ومقدّم اللثة، حيث يضغط مدّة من الزمن، ثمّ ينفصل اللسان فجأةً، تاركاً نقطة الاتّصال؛ فيحدث صوتٌ انفجاريّ، يتذبذب معه الوتران الصوتيّان. والآخر صوت كالجيم الشامية، ولكنهما يكونان وحدةً واحدةً يتمثل فيها ملمحا الانفجار، والجهر المميزان لصوت الدال من جهة، وملمح الاحتكاك المميز لصوت الجيم الشامية، لتشريبها صوت الشين

الاحتكاكي، من جهة أخرى. ينظر: بشر، كمال: علم اللغة العام/الأصوات العربية. ص125-126.

² مالمبرج، برنيل: علم الأصوات. ترجمة ودراسة عبد الصبور شاهين. القاهرة: مكتبة الشباب. 1984. ص114.

³ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص157.

⁴ مالمبرج. علم الأصوات. ص120.

بصفتي الهمس والاحتكاك، نجد أن باقي الأصوات المهموسة الاحتكاكية يجري فيها الصوت والنفس في مخرجها ولا يتعداها، أما صوت الشين فلا يحدث فيه هذا التحكم في الصوت، ولكن ينتشر في الفم حتى يتصل بمخرج الظاء الذي يخرج من طرف اللسان مع أطراف الثنايا العليا، ويقول ابن الطحان في هذا الملمح الصوتي: إنه "انتشار خروج الريح وانبساطه، حتى يتخيل أن الشين انفرشت، حتى لحقت بمنشأ الظاء"¹.

الاستطالة:

هي صفة يتميز بها صوت الضاد الذي تنسب إليه اللغة العربية، ويقصد بها "أن الصوت يشغل من طول اللسان مساحة تصل مخرجه بمخرج صوت آخر يجاوره"²، أو هي "امتداد الصوت من أول حافة اللسان إلى آخرها"³.

إذن ملمح القوة الذي يتميز به هذا الصوت ناتج عن امتداد الصوت من أول حافة اللسان إلى آخرها، بحيث يستغرق زمناً أطول.

الأنفية/ الغنة (Nasality):

وهي صوت يخرج من الخيشوم، ولذلك لو أمسك المتكلم بأنفه لما أمكن خروجه، وصوتاه هما النون، والميم، ويتكون هذان الصامتان " بأن يحبسَ الهواءَ حبساً تاماً، في موضع من الفم، ولكن يخفض الحنك اللين، الطبق، فيتمكن الهواء من النفاذ عن طريق الأنف"⁴. وهذا ما يعرف بالأنفية (Nasality)، ثم "إنَّ الهواءَ الخارجَ من الرئتين، يمرُّ في التجويفِ الأنفيِّ، محدثاً

¹ ابن الطحان، أبو الأصبع عبد العزيز بن علي بن محمد الإشبيلي: مخارج الحروف وصفاتها. تحقيق: محمد يعقوب تركستاني. جدة. 1984. ص94.

² شاهين، عبد الصبور : في التطور اللغوي. ط2. بيروت: مؤسسة الرسالة. 1985. ص210.

³ حماد، محمد نمر: إتخاف العباد في معرفة النطق بالضاد. نابلس. 1323. ص17.

⁴ السعران، محمود: علم اللغة مقدّمة للقارئ العربي. ص179.

في مروره نوعاً من الحفيف"¹، وبذلك يتكون هذا الصوت بأن ينطلق الهواء من الأنف، عندما ينخفض الحنك اللين استعداداً لنطق الصّوت الأغنّ التالي للصوت الانفجاري، ومن هنا يسمى هذا النوع من الانفجار "الانفجار الأنفي".

والأصوات الأنفية من الأصوات الرنانة ذات الجرس العالي في اللغة العربية، وهو جرس يستلذّه السّمع بما يشكّله من صور سمعيّة تتساق مع النغمة التي جرسها من جوهر الغنّة، وهي مبعث التطريب، وعنصر رئيس من عناصر البيان المنتج للمعنى " فإذا كانت الكلمة مكونة من حروف قوية الإسماع حسن جرسها"²، وفي كل الأحوال تنذب الأوتار الصوتية عند إنتاجها، ولذا، فإن الأصوات الأنفية تُعدّ مجهورة، وقوة هذه الأصوات ناتجة من اجتماع ملمحي الغنّة والجهر فيها.

كان هذا استعراضاً سريعاً لمخارج الأصوات وصفاتها، وقد أرادت الباحثة من خلال هذا الاستعراض، الوقوف على صفات القوة الذاتية للأصوات، وملاحظة أن جمالياتها ترتبط بملامحها العامة من جهر، وهمس، ورخاوة، وشدة، وتوسط، أو بصفاتها الخاصة التي تتميز بها مجموعات صغيرة من الأصوات، كأصوات: الإطباق والاستطالة، والتفشي، والصفير، والغنة، أو بما تتميز به أصوات مفردة كالانحراف، والتكرار³.

ولا بد، من الإشارة هنا إلى اختلاف الصوامت، بناء على الملامح التمييزيّة، التي يتشكّل منها الصوت اللغويّ في درجة وضوحها في السّمع، بين ارتفاع وانخفاض، ويظهر ذلك من خلال تسلسل الأصوات العربيّة الآتي، من الأقلّ وضوحاً، إلى الأوضح: الصوامت الانفجاريّة المهموسة (Plosive Voiceless Consonants)، كالتاء، والقاف، والكاف... فالصوامت

¹ عبد التّوّاب، رمضان: المدخل إلى علم اللّغة ومناهج البحث اللّغويّ. القاهرة: مكتبة الخانجي. 1982. ص49. ويجب أن نفرق بين مصطلح الأنفيّة (Nasality)، الذي يعني تسرب الهواء من فتحتي الأنف، مع بقاء الفم مغلقاً، ومصطلح التأنيف (Nasalization) الذي يبقى فيه مجريا الأنف والفم مفتوحين، مع إبقاء الحنك اللين، وهو الطّبق، منخفضاً. ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص68.

² سلوم، تامر: قراءة جديدة لتراثنا النقدي: دمشق: دار الحقائق. 1993. مقال 'موقف النقد العربي التراثي من دلالات ما وراء الصياغة اللغوية لتمام حسان. مج 2. ص786.

³ ينظر: سلوم، تامر: نظرية اللغة والجمال في النقد العربي. ط1. سوريا: دار الحوار. 1983. ص36.

الاحتكاكية المهموسة، (Fricative Voiceless Consonants)، كالسين، والفاء، فالصوامت الانفجارية المجهورة (Plosive Voiced Consonants) ، كالباء، الدال، والضاد...؛ فالصوامت الاحتكاكية المجهورة (Fricative Voiced Consonants)، كالزاي، والذال، والطاء، والغين، والعين...؛ فالصوامت الرنانة (Resonants): الميم، والنون، اللام، والراء، ، أما نصفاً الحركة: (Semi Vowels) الواو، والياء، فهما، فونولوجياً، أوضح من الصوامت؛ لشبههما بالحركات¹.

وسنرى، خلال دراستنا التطبيقية، أن استقلالية أية كلمة بأصوات معينة، يكسبها صوتياً ذائقة سمعية منفردة، تختلف دون شك عما سواها من الكلمات التي تؤدي المعنى نفسه، مما يجعل كلمة ما دون كلمة، وإن اتحدتا بالمعنى، لها استقلاليتها الصوتية، "إما في الصدى المؤثر، وإما في البعد الصوتي الخاص، وإما بتكثيف المعنى بزيادة المبنى، وإما بإقبال العاطفة، وإما بزيادة التوقع، فهي حيناً تصكّ السمع، وحيناً تهَيء النفس، وحيناً تضيء صيغة التأثير: فزعاً من شيء، أو توجهاً لشيء، أو طمعاً في شيء، وهكذا"².

ثم إن إيقاع اللفظ المفرد، وتناغم الكلمة الواحدة، يستتبط من ضم الأصوات بعضها لبعض؛ ذلك أن اختيار الأصوات المميزة، لا يكفي وحده، لإنشاء نصّ متميز بأصواته، فلا بد لهذا الاختيار أن يحكمه تنظيم هذه الأصوات، وترتيبها، على شاكلة تبرز قيمتها حتى تعطي مدلولاً خاصاً في مجالات عدة: الألم، والبهجة، واليأس، والرجاء، والرغبة، والرغبة، والوعد، والوعيد، والإنذار...، فنختار لكل معنى مراد أصواته الخاصة التي لا يمكن أن تستبدل بغيرها، لما تتسم به من ملامح تمييزية تميزها من غيرها من الأصوات، مما يجعل اللفظ متناسباً مع

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: اللغة بين القومية والعالمية. القاهرة: دار المعارف. 1970. ص27- ص28. بتصرف.

- هلال، عبد الغفار حامد: أصوات اللغة العربية. ط2. القاهرة: مطبعة الجبلاوي. 1988. ص239- ص240.

- مصلوح، سعد: دراسة السمع والكلام. القاهرة: عالم الكتب. 1980. ص266- ص267.

- عمر، أحمد مختار: دراسة الصوت اللغوي. ص293- ص294.

- النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص235.

- يونس، علي: نظرة جديدة في موسيقى الشعر العربي. ص237.

² الصغير، محمد حسين علي: الصوت اللغوي في القرآن. بيروت: دار المؤرخ العربي. (د.ت). ص164.

صورتها الذهنية من وجهه، ومع دلالاته السمعية من وجه آخر. فما يستلذه السمع، وتستسيغه النفس، وتقبل عليه العاطفة هو المعنى المتحقق بأصوات تتمثل في صفاتها العذوبة والرقّة، وأما الذي يشربُّ له العنق، وتتوجَّس منه النَّفس، فهو المتحقق بأصوات تتمثل في صفاتها القوة والشدة.

ثانياً: الحركات (Vowels):

هي الأصوات المجهورة التي يحدث في أثناء تكوينها أن يندفع الهواء في مجرى مستمر خلال الحلق والّفم، دون أن يكون هناك عائق، يعترض مجرى الهواء اعتراضاً تاماً، أو تضيق لمجرى الهواء، من شأنه أن يحدث احتكاً مسموعاً؛ والحركات في اللغة العربية هي الفتحة والضمة والكسرة بنوعيهما الطويل والقصير¹. والفرق بين الحركات القصيرة والطويلة فرق في الكمية لا في الكيفية، بمعنى أن وضع اللسان في كليهما واحد²، ولكن الزمن يقصر ويطول في كلّ صوت، فإذا قصر الزمن كانت الحركة قصيرة، وإن طال كانت الحركة طويلة³.

وفيما يتعلق بوضع الشفتين، في أثناء إنتاج الحركات، نجد أن للشفتين أثراً كبيراً لما تتخذه من أوضاع في أثناء نطق الحركات، فهما تتخذان وضع الانفراج مع الكسرة، بنوعيهما القصير والطويل، ووضع الضم مع الضمة، بنوعيهما القصير والطويل، في حين تتخذ وضعاً محايداً مع الفتحة، بنوعيهما القصير والطويل⁴.

¹ عبد الرحمن، ممدوح: القيمة الوظيفية للصوائت "دراسة لغوية". الإسكندرية: دار المعرفة الجامعية. 1998. ص5.

² تنقسم أوضاع اللسان إلى قسمين هما: الأول يكون بدفع اللسان نحو الجزء الأمامي من الفم، وبتقوس الجزء الأمامي من اللسان نحو الغار، منتجا بذلك الحركات الأمامية التي تكون نقطة إنتاجها واقعة في الجزء الأمامي من التجويف الفموي، وتشمل الحركات الأمامية، في اللغة العربية، حركة الكسرة الخالصة بأنواعها المختلفة. والآخر يكون بتقويس الجزء الخلفي من اللسان في اتجاه الطبق، منتجا بذلك الحركات الخلفية التي تقع نقطة إنتاجها في الجزء الخلفي من التجويف الفموي، وتشمل اللغة العربية على الحركات الخلفية الآتية: الضمة الخالصة بأنواعها، والفتحة المفخمة. النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص191.

³ عبد الرحمن، ممدوح: القيمة الوظيفية للصوائت "دراسة لغوية". ص16.

⁴ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص187.

كما يتطلب ترتيب الحركات، وفق معيار الجهد العضلي، أن توضع الضمة في المقدمة لتقلها في النطق¹، وفي ذلك يقول إبراهيم أنيس: "على أنه حين نتساءل عن أيّ الصوتين أيسر في النطق أو أيهما الذي يحتاج إلى جهد عضلي أكثر، نجد الضمة هي التي تحتاج إلى جهد عضلي أكثر؛ لأنها تتكون بتحريك أقصى اللسان، في حين أنّ الكسرة تتكوّن بتحريك أدنى اللسان، وتحرك أدنى اللسان أيسر من تحرك أقصاه"²، وبذلك تكون الكسرة أخف نطقاً من الضمة، ثمّ الفتحة التي تعدّ أقلّ الحركات كلفةً، وأكثرها شيوعاً في أبنية الكلام وتراكيبه لخفتها وسهولة لفظها.

وتعدّ الحركات، وظيفياً، مقطعيّةً (Syllabic) لأنها هي التي تحدد المقاطع الصوتية في الكلام، بمعنى أنها أكثر مكونات المقطع الصوتي وضوحاً في السمع، وذلك لأنها تحتلّ القمم، والقمم هي أعلى ما يصل إليه الصوت من الوضوح³.

خصائص الحركات:

يجمع بين الحركات الكثير من الخصائص، أهمها:

- اتساع مخرجها، حيث يمرّ الهواء دون عائق أو عارض يعترضه؛ إذ يمرّ الهواء حرّاً طليقاً، وتزداد كمية الهواء باتساع المخرج مما يُعطيها القوة التصويّية، فتكون أوضح في السمع من باقي الأصوات، وتقلّ هذه الظاهرة وتزداد حسب طبيعة الحركة وكميّتها. "فتردّدات هذه الأصوات متقاربة"⁴ فيما بينها أكثر من غيرها من الصوامت، مما جعل الانطباع السّمي لها متقارباً أيضاً، وذلك راجع إلى أوضاعها التشريحيّة الحرّة

¹ تعد الضمة أثقل الحركات، وأصعبها نطقاً؛ لاجتماع آليّتين إنتاجيتين في أثناء النطق بها؛ فعند النطق بهذه الحركة، يرتفع الجزء الخلفي من اللسان تجاه المنطقة الخلفية من سقف الحنك الأعلى، وهي منطقة الحنك، دون أن يؤدي هذا الارتفاع إلى إعاقة مجرى الهواء، أو إحداث احتكاك من أي نوع، كما أن الشفتين تتخذان وضع الاستدارة الكاملة، مع بقاء فرجة بينهما، تسمح بمرور الهواء حرّاً طليقاً، لا يؤدي إلى احتكاك بالشفّتين. المرجع نفسه. ص196.

² أنيس، إبراهيم: في اللهجات العربية. ط8. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1990. ص96.

³ أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص160.

⁴ المقصود أن هذه الأصوات متقاربة في درجة إسماعها، ولكنها تختلف في درجة الوضوح السّميّ نسبياً؛ فالحركات الطويلة، المتمثلة بالفتحة الطويلة (aa)، والكسرة الطويلة (ii)، والضمة الطويلة (uu)، على التتالي، أوضح في السمع، من الحركات القصيرة، المتمثلة بالفتحة القصيرة (a)، والكسرة القصيرة (i)، والضمة القصيرة (u)، على التتالي. ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص235.

المتقاربة¹ التي لا تملك نقاط "ارتكاز" من قبيل ما تملكه الصوامتُ التي يؤلّف الاحتكاك فيها نقاط ارتكاز تؤدي إلى الاستقرار².

- الجهر، فالحركات (Vowels) أصواتٌ مجهورة يَتَدَبَّدَب عندَ صدورِها الوتران الصوتيّان، لذلك فهي تُسمع من مسافة عندها قد تخفى الأصوات الصامتة (Consonants)، أو يخطأ في تمييزها³. ولكن ليست جميع الحركات ذات نسبة واحدة في الوضوح السمعي؛ بل منها الأوضح، والأقل وضوحاً، فالحركة الواسعة أوضح من الضيقة⁴، أي أن الفتحة أوضح من الضمة والكسرة⁵.
- كما يعرف عن الحركة خروجها دون كُلفة ومشقّة؛ لأنها تعتمد على اللسان والشفنتين في نطقها، مما يُعطيها مرونةً في النطق؛ فتخرج الحركات دون وضوء؛ لانتظام ذبذباتها، ممّا يجعلها تساعد على أن تكون أصواتاً غنائية⁶.

¹ المقصود أن الحركات، في أثناء نطقها، يخرج الهواء في تيار متتابع مستمر من خلال الحلق والهم، فتفقد الانسداد الكامل، الذي تنشأ عنه الصوامت الانفجارية، والانسداد الجزئي الذي تنشأ عنه الصوامت الاحتكاكية، ولا يبقى إلا الوتران الصوتيان لتعتمد عليهما في تصويتهما، وعلى هذا فلولا الجهر، الذي هو تدخل الوترين الصوتيين، لمر الهواء الخارج من الرئتين إلى الخارج دون تدخل يذكر، تماماً كما يحدث في الزفير، فالجهر في الحركات هو الذي يجعلها صوتاً مسموعاً. هذا بالإضافة إلى ما يلعبه اللسان والشفنتان من دور باعتبارهما العضوين الأكثر أهمية في إنتاج الحركات وتكوينها، فهما العضوان المسؤولان عن تعديل شكل تيار الهواء المتدفق من الرئتين من خلال الفم، والمنتج للحركات. ينظر: المرجع نفسه. ص184.

² المطلبي، غالب فاضل: في الأصوات اللغوية - دراسة في أصوات المدّ العربيّة. بغداد: منشورات وزارة الثقافة. 1984. ص54.

³ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص26-27.

⁴ يقصد بالحركة الواسعة، التي تمثلها في العربيّة الفتحة، تلك التي يتمّ إنتاجها، عندما يكون الانفتاح في الفم واسعاً، واللسان في وضع منخفض فيه، وذلك بالنسبة إلى سقف الحنك الأعلى بقسميه: الغار والطبق. أمّا الحركة الضيقة، التي تمثلها في العربيّة الكسرة والضمة، فهي تلك التي يتمّ إنتاجها، عندما يكون الانفتاح في الفم ضيقاً، واللسان مرفوعاً نحو الجزء الأمامي، أو الجزء الخلفي، من سقف الحنك الأعلى بقسميه السابقين. ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربيّة. ص192.

⁵ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص27.

⁶ عيسى، خنير: الخواص الوظيفية للصوات... كثرة الدوران. www.alukah.net/Literature_Language

- كثرة شيوع الحركات؛ إذ من النادر أن تجد صامتاً لا تتبعه حركة، والصامت لا يُنطق إلا بوجود الحركة؛ لأن الصوت الصامت يحتاج إلى بعض الهواء كي يتحقق ويسمع، وهذا الهواء اللازم للتصويت يبرز في الحركات¹؛ مما أدى إلى كثرة دوران الحركات في الكلام بنسبة كبيرة². وعن هذا قال أحمد محمد قدور: "أما من حيث دوران هذه الأصوات في الكلام، فقد توصل علماء التعمية واستخراج المعنى³ إلى تحديد مراتب دوران الحروف من حيث الكثرة والقلّة في اللسان، وأجمع هؤلاء على أن الحروف المصوّتة⁴ هي أكثر الحروف في كل لسان"⁵.

2/2: دلالات الحركات:

إنّ تميّز الحركات بصفتي الوضوح والجهر، واتساع مخرجها، وخفّتها في النطق، وطولها في النفس جعل منها " عنصراً مهماً في جماليات التشكيل الصوتي، وفي توضيح ما يسمى التآلف اللحني للشعر، وإدراك قيمه الموسيقية، ونشاطه الإيقاعي. وهذه الفاعلية الجمالية تتحدّد بأشياء كثيرة منها: النغمة المميّزة لكل صوت من هذه الأصوات، وغنى الصوت بالانغمات الثانوية، والإحساس الحركي المصاحب للنطق بالصوت؛ وكثيراً ما تكون هذه الفاعلية غامضة أو رموزاً لجوانب متعددة من بنية اللغة أو المعنى نفسه، وهذا هو عنوان أهميتها. ومتى قررنا هذا المبدأ فهمنا أن أصوات المدّ ذات دلالة ذاتية في خلق النشاط الموسيقي أو تكوين المعنى"⁶.

¹ ينظر: عبد الرحمن، ممدوح: القيمة الوظيفية للصوائت "دراسة لغوية". ص30.

² أنيس، إبراهيم. الأصوات اللغوية. ص29.

³ علم التعمية: يقصد به الترميز، وفك الرموز، وهو علم عربي المولد، يعود إلى العرب الفضل في ابتكاره، ووضع أسسه، وإرساء قواعده وتطويره حتى بلغ مرحلة ناضجة، ويقصد بالتعمية: تحويل نص واضح إلى آخر غير مفهوم، باستعمال طريقة محددة، يستطيع من يعرفها أن يفهم النص، وذلك باستخراج المعنى أي بتحويل النص المعنى إلى نص واضح.

⁴ الأولى أن نقول الحركات.

⁵ قدور، أحمد محمد: أصالة علم الأصوات عند الخليل من خلال مقدمة كتاب العين. ط1. دمشق: دار الفكر. 1998. ص62.

⁶ سلوم، تامر: نظرية اللغة والجمال في النقد الأدبي. ص51.

وكان لاتساع مخرجها أكبر الأثر في تنوع دلالاتها، وقدرتها في التعبير عن المشاعر والأحاسيس بشكل أوسع". وشعرنا المعاصر حافل بتوظيف الحركات الطوال في حمل المشاعر الممتدة، والأحاسيس العميقة¹.

وقد يوافق الطول الزمني للحركات، التي تستغرق وقتاً أو زمناً عند النطق بها، حالة الأسي التي يحسها الشاعر، وقد يصنع بذلك إيقاعاً يمكن المتلقي من مشاركة الشاعر حالته النفسية، فالإيقاعات الثقيلة الممتدة في الزمن تشاكل حالات الشجن والحزن، والإيقاعات الخفيفة المتقاربة تشاكل الطرب وشدة الحركة².

فهي إذن تمكن الشاعر من إيصال مكنوناته الداخلية من مشاعر وأحاسيس، وتجاربه المرتبطة بذاته إلى المتلقي، فينشأ بينهم نوع من المشاركة الوجدانية؛ ذلك أن هذه الأصوات " ليست صفة معزولة، وإنما هي إمكانات مستمرة تدخل فيها اعتبارات أخرى، وتتشابك فيها على الدوام زوايا كثيرة، وأنها تستوعب مكونات أخرى تدرس في عدّة تشكيلات، تدرس مثلاً في البنية الإيقاعية للشعر، وتدرس أحياناً في التشكيل الصرفي، وتدرس كذلك في النظام النحوي، وفي أبحاث خاصة من التركيب البلاغيّ أو الاستعاري³."

وتتمثل القيمة الإيقاعية للحركات، في البنية الإيقاعية الشعرية، في أنه كما تعطي الصوامت القيمة السمعية عند التكرار، تهب هذه القيمة بشكل أوفر الحركات الثلاث (الفتحة، والكسرة، والضمة)، فتتمحض لانطلاق الصوت مسافة أطول، وهي عند التكرار يُلمَسُ لها تطريب تطيب له النفس، ويأنس إليه السَّمع والوجدان⁴.

كما أنّ للحركات خاصيّة تمتاز بها على غيرها من الأصوات؛ تتمثل في أنها " للتطريب، وهي بالشعر ألصق؛ لأن الشعر في الأعم، وبخاصة العربيّ، يمثل غناء النفس أشواقها، وآلامها،

¹ السعدني، مصطفى: البنيات الأسلوبية في لغة الشعر العربي الحديث. الإسكندرية: منشأة المعارف. 1987. ص37.

² عبد الرحمن، ابراهيم: قضايا الشعر في النقد الأدبي. بيروت: دار العودة. 1981. ص3.

³ سلوم، تامر: نظرية اللغة والجمال في النقد الأدبي. ص46.

⁴ السيد، عز الدين: التكرير بين المثير والتأثير. ط 1. القاهرة: دار الطباعة المحمدية. 1978. ص58.

وأفراحها التي تناسبها مدات الشجاء، والأسى، والحنين، والأنين، والسراء، والضراء؛ هذه المدات دخلت في حسابان النقد الأدبي وسيلة من وسائل تصوير المشهد¹ الذي ينقلنا إليه الشاعر بنشيدته².

ثالثاً: المقاطع الصوتية (Sound Syllables):

حين يتكلم الإنسان فإنه ينطق بسلسلة من الأصوات المتتابعة، هذه الأصوات تترابط وتتألف في مجموعات نسميها كلمات، ثم تنتظم الكلمات في جمل وعبارات، فتؤدي بذلك إلى معنى مقصود وواضح من المتكلم إلى المتلقي، فالكلمات حزم صوتية³ متشابكة و مترابطة العناصر، لا يمكن تجزئتها صوتياً.

تعريف المقطع:

يعود المعنى الاصطلاحي للمقطع إلى الفارابي، فهو أول من ذكره، والمقطع عنده حصيلة اقتران حرف غير مصوت (صامت) بحرف مصوت (حركة)، فنجده يقول في ذلك " المقطع مجموع حرف مصوت وحرف غير مصوت"⁴.

ويعرفه عبد الصبور شاهين بأنه: "مزيج من صامت وحركة، يتفق مع طريقة اللغة في تأليف بنيتها، ويعتمد على الإيقاع التنفسي؛ فكل ضغطة من الحجاب الحاجز على هواء الرئتين يمكن أن تنتج إيقاعاً يعبر عنه مقطع مؤلف في أقل الأحوال من صامت وحركة (ص+ح)"⁵.

¹ أراد بالمشهد، المشهد الشعري؛ ذلك أن للشعر أسلوباً خاصاً في صياغة الأفكار أو المعاني، وهو أسلوب يقوم على إثارة الانفعال، واستمالة المتلقي إلى موقف من المواقف، حيث يحول الصور الخارجية إلى كلمات تثير الجمال الكامن في هذه الصور؛ مما يجعل الشعر مرادفاً للرسم، ولكن الأداة تختلف، فهي الأصوات والكلمات في حالة الشعر، والألوان والفرشاة في حالة الرسم.

² السيد، عز الدين: التكرير بين المثير والتأثير. ص 65.

³ بمعنى التجمعات الصوتية، التي تتكون من صوامت تشكل المطلق، والخاتمة، اللذين يطلق عليهما اسم طرفي المقطع، ومن حركات تشكل النواة، أو القمة، أو المركز. ينظر: النوري، محمد. جواد: علم الأصوات العربية. ص 234.

⁴ الفارابي، أبو نصر محمد بن محمد بن طرخان: كتاب الموسيقى الكبير. تحقيق وشرح غطاس عبد الملك خشبة. القاهرة: دار الكتاب الجديد. (د.ت). ص 1072. وينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 234.

⁵ المنهج الصوتي للبنية العربية. بيروت: مؤسسة الرسالة. 1980. ص 38.

وقد عرفه أحمد مختار عمر بأنه "تتابع من الأصوات الكلامية، له حد أعلى أو قمة إسماع طبيعية، بغض النظر عن العوامل الأخرى مثل النبر والنغم الصوتي، تقع بين حدين أدنيين من الإسماع"¹. وقصد بالحد الأعلى قمة الإسماع في الحركات. أما الحدان الأدنى من الإسماع فهما القمة أو النواة والقاعدة أو الهامش، والأصوات التي تشغل القمة هي الأصوات المقطعية وتشمل أصوات الحركات، أما الأصوات التي تشغل القاعدة أو الهامش فهي الأصوات غير المقطعية وتشمل الصوامت وأنصاف الحركات².

أنواع المقاطع في العربية³:

لكل لغة نظامها الخاص في تشكيل المقاطع، وتختلف عن غيرها في أنواع المقاطع التي تستخدمها؛ وذلك تبعاً لنظامها اللغوي الذي تسير عليه تلك اللغة، واللغة العربية، كغيرها من اللغات، لها مقاطع خاصة بها، وقد استُخْلِصَتْ خصائص النظام المقطعي للغة العربية مباشرة من النصوص العربية سواء أكانت شعراً أم نثراً أم قرآناً، وإن كانت هذه الأنواع المقطعية ليست بدرجة واحدة من حيث الشبوع والاستخدام.

وتشتمل اللغة العربية على ستة أنواع من المقاطع، وفيما يأتي أنواع المقاطع في اللغة العربية:

- المقطع القصير = ص ح (c v): ويسمى أيضاً بالمقطع المفتوح⁴ open syllable والمقطع الحر free syllable أو المتحرك⁵، وعلى أية حال، فالمقطع القصير، يتألف من صوتين: صامت متلوّ بحركة قصيرة (Short Vowel): (ص+ح) مثاله مقاطع كلمة: (كَتَبَ) الثلاثية: ka + ta + ba⁶.

¹ دراسة الصوت اللغوي. ص 241.

² ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 235-253. بتصرف.

³ ينظر: المرجع نفسه. ص 238-239.

⁴ يقصد بالمقطع المفتوح (Open) المقطع الذي ينتهي بحركة. أما الذي ينتهي بصامت، فيعرف بالمقطع المغلق (Closed). النوري، محمد جواد: علم أصوات العربية. ص 241.

⁵ عبد الجليل، عبد القادر: الأصوات اللغوية. ط1. عمان: دار صفاء. 1998. ص 220.

⁶ تعرف هذه الكتابة بالكتابة الصوتية، حيث لكل صوت لغوي، رمز يدلّ عليه.

- المقطع المتوسط المفتوح = ص ح ح: (c v v) وهو مكون من صوتين: صامت + حركة طويلة (Long Vowel) (ص + ح ح)، مثاله: حرف النفي (ما): .maa.

- المقطع المتوسط المغلق = ص ح ص: (c v c) ويتألف هذا المقطع من صامتين تتوسطهما حركة قصيرة (ص + ح + ص)؛ ومن أمثلة هذا المقطع المقطعان المكونان للبنية كنتم (كُنْ/تُمْ): .kun+ tum.

هذه هي الأشكال المقطعية الثلاثة من المقاطع العربية هي الشائعة، وهي التي تكون الكثرة الغالبة من الكلام العربي، في حالتها الوصل والوقف، بحيث لا يمكن أن يطرأ من الضرورة ما يخل ببناء واحدة منها¹.

أما عن توالي هذه المقاطع فجائز حيناً، ومحظور حيناً آخر: وتوالي المقاطع من النوع الأول المقطع القصير (ص ح)، أو من النوع الثالث المتوسط المغلق (ص ح ص) جائز مستساغ في الكلام العربي، وإن كانت اللغة العربية في تطورها تميل إلى التخلص من توالي النوع الأول، أما توالي النوع الثاني (المقطع المتوسط المفتوح = ص ح ح)، فهو "مقيد غير مألوف في الكلام العربي، ولا يسمح الكلام العربي بتوالي أكثر من اثنين من هذا النوع"² في الكلمة المجردة الواحدة، وليس في الجملة.

وعن توالي المقاطع القصيرة قال رمضان عبد التواب: "إنه يكثر في النثر توالي ثلاثة مقاطع قصيرة، أو أكثر، في كلمة واحدة، أو في كلمات متتالية...، وهذا لا يمكن أن يحدث في الشعر؛ إذ لا يمكن أن تتوالى فيه أكثر من ثلاثة مقاطع قصيرة، في أي بحر من البحور بحال من الأحوال"³.

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 164.

² المرجع نفسه. ص 165.

³ عبد التواب، رمضان: فصول في فقه اللغة. ص 158.

- المقطع الطويل المغلق = ص ح ح ص (c v v c): وهو مكون من صامت + حركة طويلة + صامت (ص + ح ح + ص)، ومن أمثلته، هذا المقطع الذي تتألف منه الكلمة (مال)، في حالة النطق بها ساكنة: maal.

- المقطع الطويل المزدوج الإغلاق = ص ح ص ص (c v c c): وهو مكون من صامت + حركة قصيرة + صامت + صامت (ص ح ص ص)، مثاله: كلمة: (فَضْل) في حالة النطق بها ساكنة: fadl. "أما النوعان الأخيران أي الرابع والخامس فقليلاً الشيعوع ولا يكونان إلا في أواخر الكلمات، وحين الوقف"¹.

- المقطع البالغ الطول المزدوج الإغلاق = ص ح ح ص ص (c v v c c): ويتألف هذا المقطع من: صامت + حركة طويلة + صامتين (ص + ح ح + ص) ومن أمثلته، هذا المقطع الذي تتألف منه الكلمة: (ضال)، في حالة النطق بها ساكنة: daall.²

وتصنّف المقاطع العربية من حيث معيار القوة والضعف الذي يعتمد على الزمن الذي يستغرقه النطق بلبّ المقطع (النواة والخاتمة) إلى:

- المقطع الضعيف:

"يكون المقطع ضعيفاً إذا كان اللب فيه مؤلفاً من حركة قصيرة، متلوّة بما لا يزيد على صامت قصير واحد، ومن أمثلته المقاطع الثلاثة في البنية التالية درستم: (da+ ras+ tum)، ويطلق على الزمن الذي يستغرقه نطق مثل هذا المقطع اسم "مورا". "Mora"³.

- المقطع القوي:

"ويقصد به المقطع الذي يستغرق زمن النطق به أكثر من "مورا"، ويتألف اللب فيه من أحد الأشكال التالية: حركة طويلة متلوّة بخاتمة أو دونها نحو: مال (maal)، أو ما (maa) في

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص164.

² النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص239.

³ ينظر: النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص176-177.

العربية، أو حركة قصيرة متلوّة بصامتين أو أكثر نحو: خُبَزُ (xubz) في العربية...، أو حركة قصيرة متلوّة بصامت طويل على الأقل نحو: خَطَّ (xuṭṭ) في العربية، ويقصد بالصامت الطويل، الصامت المضعف أو المشدد كما في الكلمة السابقة، أما الصامت القصير فيقصد به الصامت غير المشدّد الوحيد نحو ضع (dac)¹.

3/3: دلالة المقاطع الصوتية العربية:

نعرف أن نطق الأصوات إنما يكون بتجمعات من المقاطع، فالمقطع هو الذي يخرج الصوت إلى الحياة²، وللمقاطع دورها العظيم في العملية الكلامية؛ فالمنطوق اللغوي يتكوّن عملياً من مقاطع، وليس من سلسلة خطية من الصوامت والحركات³، فهي الهيكل التنظيمي الذي تأتلف فيه الأصوات اللغوية؛ مشكلة بذلك الكلام.

ويتحدّد وضوح المقطع الصوتي، بنوعية الأصوات التي تشكله. إن نوعية المقاطع هي التي تحدد قمع الوضوح في الكلمة، وتتفاوت نغمة الكلمة، وفقاً لنوعية مقاطعها، كما تحدّد المقاطع نوعية التشكيل المقطعي عند الشاعر، فالمقاطع المفتوحة التي تنتهي بحركة، تكون أوضح من المقاطع المغلقة التي تنتهي بصوت صامت، والشاعر الذي يميل في انتقاء الكلمات ذات المقاطع المفتوحة يزيد من قوة الوضوح في السلم الموسيقي الداخلي للقصيدة، وبخاصة إذا تفاعلت هذه القمم وانسجمت مع القوافي في نهايات الأسطر؛ لأن جميع هذه القمم تمثل نقاط الارتكاز السمعي، وتنسق تنغيم الأسطر، إذا وفق الشاعر في أعماق حسه في التقاط ذلك الانسجام، والتوافق⁴.

¹ النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص177.

² عبد الرضا، تحسين: الصوت والمعنى في الدرس اللغوي عند العرب في ضوء علم اللغة الحديث. ط1. عمان: دار دجلة. 2011. ص297.

³ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص249.

⁴ ينظر: البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ص48.

كما أن الشاعر الذي يتوخى جودة نصّه، يختار من اللفظ ما مقاطعه سهلة في النطق، مراعيًا بذلك فطرة اللسان الذي " يتحركُ أولاً، إلى الجزء الذي حركته إليه أسهل"¹، وينظّم ألفاظه بشكل يسمح بتآلف تلك المقاطع، بشكل تنبعث معه موسيقى شعرية، غير أن اختيار الألفاظ، وتنظيمها، يحتاجان جهداً كبيراً من الشاعر، وذلك لبناء التفاعيل المحددة للمقاطع.

ويلاحظ أن المقاطع بأنواعها، القصيرة والمتوسطة والطويلة، ترتبط بالانفعالات والمضامين المختلفة؛ ومن اللافت للنظر أن المقاطع الثلاثة الأولى (القصير المفتوح، والمتوسط المفتوح، والمتوسط المغلق)، هي الأكثر شيوعاً في الشعر العربي، لما لها من توافق مع الحالات الشعورية والتنفسية، على حين أن المقاطع (الطويل، والطويل مزدوج الإغلاق، والبالغ الطول المزدوج الإغلاق) لا تتوافق مع الحالات الشعورية والتنفسية، إلا في حالات الوقف، أو نهاية الكلام؛ ومن ثم تتوافق مع الآهات الحبيسة التي تخرج في هواء زفير طويل يقتضي الوقف بعدها حتى يلتقط الشاعر أنفاسه، ويواصل أداءه الشعري؛ ولذلك تتوافق وحالات معينة يجسّد الشاعر خلالها الفرح العميق، أو الحزن الطويل، الأمل الموصول إلى ما لا نهاية، أو الحزن الممتد إلى ما لا نهاية². فطول المقطع وقصره يرتبطان بالحالة النفسية، والعواطف، والمضامين التي تجسدها القصيدة "وكلّما كان المقطع مغرقاً في الطول توافق مع هذه الآهات الحبيسة التي يخرجها الشاعر في شكل دقات هوائية شعورية صوتية تتجسد في الصيغة اللغوية للمقطع، وتتراصّ مع المقاطع الصوتية الأخرى"³.

ومن الممكن أن نربط بين نبض القلب وقدرة الجهاز الصوتي على النطق بعدد المقاطع، فالإنسان في حالته العادية ينطق بثلاثة أصوات مقطعية كلّ نبضة واحدة، ونبضات القلب تزيد كثيراً مع الانفعالات النفسية التي قد يتعرض لها الشاعر في أثناء نظمها، فحالته النفسية في الفرح تختلف عنها في الحزن واليأس، وبالتالي تختلف نبضات القلب في الحالتين،

¹ الفارابي، أبو نصر محمد بن محمد بن طرخان: كتاب الحروف. تحقيق محسن مهدي. ط2. بيروت: دار المشرق. 1990. ص136.

² ينظر: مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص53.

³ المرجع نفسه. ص54.

فتكون سريعة أكثر عددها في الدقيقة حين يمتلكه السرور، ولكنها بطيئة حين يستولي عليه الهمّ والحزن والجزع، ولا بد أن تتغير نغمة الإنشاد تبعاً للحالة النفسية، فهي عند الفرح والسرور مثلهمة مرتفعة، وهي في اليأس والحزن بطيئة حاسمة، ومن هنا يمكن عقد الصلة بين العاطفة المسيطرة على الشاعر، والوزن الذي يختاره للتعبير عن تلك العاطفة، فالحالة النفسية تؤدي دوراً بارزاً في إمكانية النطق بمقاطعته الكثيرة، بحيث يمتلك الشاعر القدرة على النطق بمقاطعته الكثيرة دون عناء، ودون أن يشوبها إبهام في لفظها إذا كان هادئاً وادعاً، وأقلّ قدرة على هذا إذا سيطرت عليه الانفعالات حيث يكون مثلهماً سريع التنفس¹.

كما يستطيع الدارس أن يكشف الجوانب النفسية، والشعورية، والاجتماعية التي أنتجت النص، وذلك من خلال ترتيب المقاطع في الكلمات، وتواليها على نسق معين؛ ولذا فإن النظام المقطعي للبنية اللفظية في العربية " يتميز إلى جانب التناظر، أو التناسب الصوتي بين الصوامت، والحركات، وطول المقاطع بالعلاقة التبادلية بين الصيغة، أو البنية الإيقاعية والدلالة، ويظهر ذلك في الدور المهم للصيغة أو البنية في التحديد الدلالي لمعاني الأسماء والأفعال.. وفي التمييز بين الأفراد والجمع...، وغير ذلك من الدلالات أو المعاني المتباينة ذات الإيقاعات المختلفة"².

ومن هنا أصبح بإمكان الباحثة أن تتبّع النسيج المقطعي في القصيدة، وعلاقة تلك المقاطع بالمضامين والإيحاءات التي تبعثها القصيدة، ومدى ارتباط طول المقطع وقصره بالحالة النفسية، والعواطف والمضامين التي تجسدها القصيدة.

رابعاً: التكرار الصوتي:

يعدّ تكرار الأصوات صورة من صور التكرار اللفظية الشائعة في شعرنا العربي، قديمه وحديثه، وله مزية سمعية وأخرى فكرية: الأولى ترجع إلى موسيقاها، والثانية إلى معناها" فكما

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص 175.

² حسام الدين، كريم زكي: الدلالة الصوتية. ط 1. القاهرة: الأنجلو المصرية. 1992. ص 156 - ص 157.

أن عودة النقرة على الوتر تحدث التجاوب مع سابقتها؛ فتأنس الأذن بازديادها وتآلفها، فإن عودة الحرف في الكلمة تكسب الأذن هذا الأنس، ولو لم تكن لعودته مزية أخرى تعود إلى معناه، فإذا كان مما يزيد المعنى شيئاً، أفاد مع الجرس الظاهر جرساً خفياً لا تتركه الأذن، وإنما يدركه العقل والوجدان وراء صورته¹. فالتكرار لا يقوم فقط على مجرد تكرار الصوت في السياق الشعري، وإنما يضاف إلى ذلك ما تتركه هذه اللفظة من أثر انفعالي في نفس المتلقي، وبذلك فإنه يعكس جانباً من الموقف النفسي والانفعالي لدى الشاعر، فكل تكرار يحمل في طياته دلالات نفسية وانفعالية مختلفة تفرضها طبيعة السياق الشعري.

ولما كانت الأصوات هي مادة تركيب الكلمة، فتكرارها في القصيدة يقوم " بوظيفة إيجابية بارزة، وتتعدد أشكاله وصوره بتعدد الهدف الإيحائي الذي ينوطه الشاعر به، وتتراوح هذه الأشكال بين التكرار البسيط الذي لا يتجاوز تكرار لفظة معينة أو عبارة معينة دون تغيير، وأشكال أخرى أكثر تركيباً وتعقيداً، يتصرف فيها الشاعر في العنصر المكرر بحيث تغدو أقوى إحاء². وهو - أيضاً - " من الوسائل اللغوية التي يمكن أن تؤدي في القصيدة دوراً تعبيرياً واضحاً، فتكرار لفظة ما، أو عبارة ما، يوحى بشكل أولي بسيطرة هذا العنصر المكرر، وإلحاحه على فكر الشاعر أو شعوره أو لا شعوره، ومن ثم فهو لا يفتأ ينبثق في أفق رؤياه من لحظة لأخرى³، فمن بواعث التكرار الحالة النفسية للشاعر، وطبيعة النفس البشرية، وطبيعة الشعر، وغيرها من البواعث التي تدفع الشاعر إلى التكرار في أصواته ومقاطعته.

ولكن التكرار في ذاته ليس جماً يضاف إلى القصيدة، بل هو كسائر الأساليب في كونه يحتاج إلى أن يجيء في مكانه من القصيدة، وأن تلمسه يد الشاعر تلك اللمسة السحرية التي تبعث الحياة في الكلمات، لأنه يمتلك طبيعة خادعة، فهو على سهولته وقدرته في إحداث موسيقي، يستطيع أن يضلّل الشاعر ويوقعه في مزلق تعبيرية، فهو يحتوي على إمكانيات

¹ السيد، عز الدين: التكرير بين المثير والتأثير. ص11.

² العشري، علي: عن بناء القصيدة العربية الحديثة. ط5. الرياض: مكتبة الرشد. 2003.

³ المرجع نفسه. ص58.

تعبيرية تغني المعنى إذا استطاع الشاعر أن يستخدمه في موضعه، وإلا فإنه يتحوّل إلى مجرد تكرارات لفظية مبتذلة¹.

وتجدر الإشارة إلى أن الجانب الإيقاعي في الشعر قائم على التكرار، فبحور الشعر العربي تتكون من مقاطع متساوية، وسرّ ذلك يعود إلى أن التفعيلات العروضية متكررة في الأبيات فمثلاً في بحر الكامل: متفاعن، متفاعن، متفاعن. أضف إلى ذلك أن التفعيلة نفسها تقوم على تكرار مقاطع متساوية، وهذا التكرار المتمثل والمتساوي للمقاطع يخلق جواً موسيقياً، فالإيقاع ما هو إلا أنماط صوتية مكررة، وهذه الأنماط المكررة تثير في النفس انفعالاً ما "وللشعر نواح عدّة للجمال أسرعها إلى نفوسنا ما فيه من جرس الألفاظ، وانسجام في توالي المقاطع، وتردد بعضها بعد قدر معين منها، وكل هذا ما نسميه بموسيقى الشعر"².

إن التكرار الصوتي أداة جمالية تخدم الموضوع الشعري، وتؤدي وظيفة جمالية تكشف عن التأكيد الذي يسعى إليه الشاعر، وهو تكرار يتأثر ببعض جوانب حياة الشاعر الخاصة، وأداة قادرة على الكشف عما يدور في ذهنه، وإبراز أفكاره، وتصوير مشاعره، وأحاسيسه، وآلامه وهمومه، التي أصابته في حياته.

¹ ينظر: الملائكة، نازك: قضايا الشعر المعاصر. ط11. بيروت: دار العلم للملايين. 2000. ص263 وما بعدها.

² أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص8- ص9.

المبحث الثاني

الدلالة الصوتية بين القدماء والمحدثين

- تعريف الدلالة الصوتية.
- الصوت والدلالة.
- أولا: الصوت والدلالة عند اليونان.
- ثانيا: الصوت والدلالة عند الهنود.
- ثالثا: الصوت والدلالة في الدراسات اللغوية العربية القديمة.
- رابعا: الصوت والدلالة عند اللغويين العرب المحدثين.
- خامسا: الصوت والدلالة عند اللغويين المحدثين من غير العرب.

المبحث الثاني

الدلالة الصوتية بين القداء والمحدثين

تعريف الدلالة الصوتية:

يقصد بالدلالة الصوتية ما تؤديه الأصوات اللغوية المكوّنة لبنية الكلمة من دور في إظهار المعنى، وذلك في نطاق تأليف مجموع أصوات الكلمة المفردة، سواء أكانت هذه الأصوات صوامت (consonants)، أم حركات (vowels)؛ وتشكّل هذه الأصوات اللغوية العناصر الصوتية الرئيسة لمجموع أصوات الكلمة التي قد ترمز إلى معنى معجمي، كما قد تتحقّق الدلالة الصوتية من مجموع تآلف أصوات البنية اللغوية وطريقة أدائها الصوتي، ومظاهر هذا الأداء، وهذا ما يعرف بالعناصر الصوتية الثانوية التي تصاحب الكلمة المفردة¹.

وبناء على ذلك، فإن الدلالة الصوتية تتحقّق من خلال دلالة الأصوات التركيبية (Segmental Phonemes)، وتشمل: الصوامت، والحركات، وأنصاف الحركات، ودلالة الأصوات غير التركيبية (Suprasegmental Phonemes)²، مثل: النبر والتنغيم، وغيرهما من الأداءات الصوتية المختلفة التي اصطلح على تسميتها بالعناصر الصوتية الثانوية باعتبارها ملامح صوتية.

ويعرف إبراهيم أنيس الدلالة الصوتية بأنّها " الدلالة التي تستمدّ من طبيعة الأصوات نغمها وجرسها"³، فتوحي بوقع موسيقي خاص، يستنبط من تآلف الحروف، وتشكّلها في البنية

¹ ينظر: عكاشة، محمود: التحليل اللغوي في ضوء علم الدلالة، دراسة في الدلالة الصوتية والصرفية والنحوية والمعجمية. ط1. القاهرة: دار النشر للجامعات. 2005. ص17- ص18.

² الصوت التركيبي، هو تلك الوحدة الصوتية، أو القطعة الصوتية التي تكون جزءاً من أبسط صيغة ذات معنى، منعزلة عن السياق، أو هو ذلك العنصر الذي يكون جزءاً أساسياً من الكلمة المفردة، ويشمل جميع الصوامت، والحركات، وهي الفتحة، والضمة، والكسرة قصيرة وطويلة، وأنصاف الحركات، وهي الواو في مثل كلمة ولد، والياء في مثل كلمة يدع. والصوت غير التركيبي هو عبارة عن ظاهرة صوتية، أو صفة صوتية، أو ملمح صوتي ذي مغزى في الكلام المتصل، ولايكون جزءاً من تركيب الكلمة، وإنما يظهر ويلاحظ فقط، حين تستعمل الكلمة بصورة خاصّة، كان تستعمل جملة، أو حين تضمّ كلمة إلى أخرى. ومن أمثلة هذه الأصوات غير التركيبية: النبر، والتنغيم، والمفصل وغيرها. ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص129.

³ أنيس، إبراهيم: دلالة الألفاظ. ط7. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1993. ص46.

اللغوية، والفضل في "فهم السامع يرجع إلى إثثار صوت على آخر، أو مجموعة من الأصوات على أخرى في الكلام المنطوق به"¹.

الصوت والدلالة:

إنّ التطرق إلى علاقة الصوت بالدلالة، يرتبط بـ "طبيعة العلاقة بين الدالّ والمدلول، على اعتبار الصوت دالا؛ لأنه يمثّل مكونا شكليا في اللغة"²، ويراد بالشكل هنا، كما هو مفهوم من السياق، مادة اللفظ الصوتية التي تمثّل الصيغّة الخارجية للشكل، أما المدلول: فهو الفكرة التي يستدعيها اللفظ³. وهذه العلاقة مزدوجة هي القوة التي تربط الصوت بمدلوله، أي الصيغّة الخارجية للكلمة بالمحتوى الداخلي لها⁴.

وسيتّم، فيما يأتي، استعراض آراء الفلاسفة والعلماء حول قضية ربط الصوت بمدلوله، بداية من عهد فلاسفة اليونان وحتى عصرنا الحالي، وتناول الجدل الذي دار بينهم في الدلالة الصوتية، وما قد تؤدّيه الأصوات، بما تتصف به من ملامح تمييزية، من دور في المعنى.

أولا: الصوت والدلالة في الدراسات اللغوية القديمة:

شغلت العلاقة بين الصوت اللغوي المفرد، ودلالته، أذهان اللغويين والمفكرين ابتداء من الفلاسفة اليونان، إلى اللغويين الهنود، ثم إلى علماء اللغة العربية، وقد استمرّ الجدل حول إثبات هذه العلاقة، هل هي علاقة طبيعية بين الأصوات ومدلولاتها؛ أي أن الصوت متعلّق من خلال خصائصه بالدلالة؟ أم هي علاقة اصطلاحية تواضع عليها الناس، والأصوات وضعت بإزاء مدلولاتها دون رابط طبيعيّ بينهما؟

¹ أنيس، إبراهيم: دلالة الألفاظ. ص47.

² ينظر: جيرو، بيير: علم الدلالة. ترجمة منذر عياشي. ط1. دمشق: دار طلاس. 1992. ص21. بتصرف.

³ أولمان، ستيفن: دور الكلمة في اللغة. ترجمة كمال بشر. ط12. القاهرة: دار غريب. 1997. ص64.

⁴ يقصد بالمحتوى الداخلي لها الأصوات، وما تتميز به من ملامح مميزة لها.

أولاً: الصوت والدلالة عند اليونان:

من أهم القضايا الدلالية التي تناولها اليونان بالدراسة، قضية العلاقة بين اللفظ ومعناه وقد انقسم الفلاسفة والمفكرون اليونان، في هذا الصدد، على فريقين: الفريق الأول يرى أن العلاقة بين الصوت ومعناه علاقة طبيعية، والفريق الآخر يرى أن العلاقة ناجمة عن عُرف واصطلاح بين البشر¹.

ويرى أفلاطون، وهو أشهر من يمثل الفريق الأول، أن الصلة بين الأصوات ومدلولاتها صلة طبيعية ذاتية، أي أنها تثير في الذهن مباشرة مدلولاتها المخصصة لها، وعندما لم يستطع إثبات هذه الصلة في بعض الألفاظ، لجأ إلى افتراض "أن الصلة الطبيعية كانت واضحة سهلة التفسير في بدء نشأتها، ثم تطورت الألفاظ، ولم يعد من اليسير أن نتبين بوضوح تلك الصلة، أو نجد لها تعليلاً أو تفسيراً"².

وأما الفريق الآخر، فيمثله أرسطو، فهو القائل: "للألفاظ معنى اصطلاحى ناجم عن اتفاق وعن تراضٍ بين البشر"³ كما يقول: "اللغة نتاج العرف ما دامت الأسماء لا تنشأ بشكل طبيعي"⁴ فهو يؤمن بأن "الصلة بين اللفظ ومدلوله لا تعدو أن تكون صلة اصطلاحية عرفية، تواضع عليها الناس"⁵، لا صلة طبيعية تنشأ من محاكاة أصوات الطبيعة؛ معتبراً أن المعنى متطابق مع التصور الذي يحمله العقل عنه، فـ "ليست دلالة الكلمة على الشيء كدلالة الدخان على النار، أو السحاب على المطر...، فالدوال الطبيعية تقتصر على محض الإشارة، والدلالة اللغوية مثقلة بالفكر، الذي ينقله القائل إلى المخاطبين عن الشيء"⁶، وقد مال ديموقريطوس⁷ إلى

¹ مونين، جورج: تاريخ علم اللغة منذ نشأتها حتى القرن العشرين. ترجمة بدر الدين القاسم. دمشق: وزارة التعليم العالي 1972. ص 91.

² أنيس، إبراهيم: دلالة الألفاظ. ص 63. نقلا عن .Miracuious birth of language.p.162.

³ مونين، جورج: تاريخ علم اللغة منذ نشأتها حتى القرن العشرين. ص 91.

⁴ روبنز: موجز تاريخ علم اللغة عند الغرب. ترجمة: أحمد عوض. عالم المعرفة. الكويت: المجلس الوطني للثقافة، والفنون، والآداب. 227. 1997م/41.

⁵ أنيس، إبراهيم: دلالة الألفاظ. ص 63.

⁶ عبد البديع، لطفی: التركيب اللغوي للأدب (بحث في فلسفة اللغة والاستطيقا). الرياض: دار المريخ. 1989. ص 47.

⁷ ديموقريطوس: فيلسوف يوناني ولد في أديرا من أعمال تراقيا (470 - 361). وكان يقرن اسم أرسطو دائماً باسم ديموقريطس تلميذه، وصديقه. ينظر: كرم، يوسف: تاريخ الفلسفة اليونانية. بيروت: دار القلم. (د.ت). ص 38.

هذا الرأي، وأكد أن دلالة الألفاظ دلالة مكتسبة، واستدلّ على ذلك بإمكانية إطلاق أسماء جديدة على المسميات دون أن يتغير مضمون تلك المسميات بتغيير الأسماء¹.

وهناك بعض من اتخذ موقفاً وسطاً كـ "أبيقور"² الذي يجمع بين الاتجاهين معتقداً أن "صيغ الكلمات نشأت بشكل طبيعي، ولكنها تغيرت عن طريق العرف"³.

ثانياً. الصوت والدلالة عند الهنود:

بدأ الدرس اللغوي أول ما بدأ عند الهنود في القرن الرابع أو الخامس قبل الميلاد على يد بعض اللغويين الهنود، وعلى رأسهم إمام نحوييهم بانيني PANINI، وهو نحوي هندي اشتهر بتحليل بنية اللغة السنسكريتية⁴، وذلك بإظهار فكرة الجذر، وفكرة الأدوات المتممة، والتصريف، والحركات. وبالتالي أمكن للعلماء أن يبحثوا بحثاً لغوياً صرفاً في تكوين الكلمة⁵. وذلك بالربط بين فهم طبيعة المفردات والجمل من جهة، وفهم طبيعة المعنى من جهة أخرى.

ويرجع الفضل في اهتمام الهنود بدراسة لغتهم في هذا الوقت المبكر إلى كتابهم الديني (الفيدا)⁶ الذي كان منبع الدراسات اللغوية، وذلك من أجل قراءة نصوصه قراءة صحيحة⁷.

¹ الكبيسي، طراد: كتاب المورد: دراسات في اللغة. ط1. بغداد: دار الشؤون الثقافية العامة. 1986. ص64.
² أبيقور، أو أبيقورس: (341-270 ق.م): فيلسوف يوناني قديم، ولد في ساموس لأسرة أثينية، وصاحب مدرسة فلسفية سميت باسمه (الأبيقورية)، حيث ميز إبيقور ثلاثة أقسام في الفلسفة: العلم القانوني والطبيعة والأخلاق. الأول أساس العلم، ويعلم طرائق تمييز الحقيقة من الخطأ، والثاني يبحث في كون الأشياء وفسادها وطبيعتها، والثالث يميز الأشياء التي توفر حياة سعيدة من الأشياء الضارة، وتذكر له كتابات كثيرة منها كتاب "في الطبيعة"، وآخر في المنطق اسمه "القانون". ينظر: كرم، يوسف: تاريخ الفلسفة اليونانية. ص 214-222.

³ روبنز: موجز تاريخ علم اللغة في الغرب. ص41.

⁴ هي لغة قديمة في الهند تدعى (السنسكريتية الفيديّة)، وهي ليست بعيدة عن اللغة الأم (الهندو-أوروبية)، وتتميز بغناها، وحرية قواعدها، ووفرة مفرداتها، وخضوعها لنظام مراجع مقيّد بثمّنات أسطورية وطقوسية. فعلى اللغة أن تعبر عن الصّلات بين مظاهر العبادة، أو الهيكل الإنساني، والمظاهر المناخيّة أو السّماويّة. ينظر: رينو، لويس: آداب الهند. ترجمة زغيب هنري. ط1. بيروت: عويدات. 1989. ص 7.

⁵ مونين، جورج: تاريخ علم اللغة منذ نشأتها حتى القرن العشرين. ص68.

⁶ أولى الوثائق الأدبية في الهند، نصوص دينية تواترت مشافهة، ثم دوتت كما وردت على ألسن الرواة، مجهولة التاريخ والكتاب، لكنها عمل الجماعات الآرية (من جذور هندية أوروبية) التي غزت الهند من شمالها الغربي حوالي (200) (ق.م). من هنا نسبة النصوص الفيديّة القديمة إلى هذه الحقبة. ينظر: رينو، لويس: آداب الهند. ص 6.

⁷ ينظر: عمر، أحمد مختار: البحث اللغوي عند الهنود وأثره على اللغويين العرب. بيروت: دار الثقافة. 1972. ص46.

ثالثاً: الصوت والدلالة في الدراسات اللغوية العربية القديمة:

وصلت قضية العلاقة بين الصوت ومدلوله من اللغويين اليونان، والهنود، عن طريق الدراسات التي قدمها كلا الفريقين في هذا المجال، إلى علمائنا العرب الذين لم يألوا جهداً في دراستها، والبحث فيها، والاستدلال عليها بما تزخر به لغتنا العربية من شواهد، وقد انقسموا هم أيضاً على فريقين: فريق منهم يؤيد العلاقة الطبيعية بين الصوت ومدلوله مثل: الخليل بن أحمد، وابن سينا، وابن قيم الجوزية، وابن جنى، وفريق ينزع إلى العلاقة الاصطلاحية، منهم: أبو الحسن الأخفش، وأبو علي الفارسي.

وسيتم هنا تناول آراء الفريق المؤيد للعلاقة الطبيعية، لأهميتها وارتباطها بموضوع الدراسة، وقد برز الخليل بن أحمد في طليعة العلماء اللغويين العرب الذين أيدوا العلاقة الطبيعية بين الصوت ومدلوله، وتناول هذه القضية محاولاً إثبات هذه العلاقة، فعلى سبيل المثال، نجده يوافق بين الصوت في دلالاته على المعنى، وعلاقته بصوت الطائر في الاستطالة والقطع، فالراء مرردة مكررة مستطيلة، وصوت الجندب مثلاً مستطيل لا تقطيع فيه، وفيه نوع من التواصل؛ فجعلت له "صرّ" مشددة أدغم فيها صوتا الراء في دلالة على الاستمرارية والتواصل؛ لما في الإدغام من اتحاد للحرفين اسماً ورسماً ومخرجاً، وصوت البازي مثلاً متقطع، فقطعت الراء فكانت "صرصر"؛ فقد ربط إطالة الحكاية وترجييعها بالصوت نفسه، فإذا توهم الحاكي استطالة في صوت المصوت حاكاه بمقاطع طويلة، أما إذا توهم ترجيعاً فإنه يحاكيه بمقاطع مكررة، فقال: "وكذلك قالوا "صر الجندب صريراً"¹ فكرر الراء لما هناك من استطالة صوته، وقالوا: "صرصر الأخطب" لما هناك من تقطيع صوته"². وجاء في "تهذيب اللغة" ما ورد على لسان الخليل في العين أيضاً: "صرّ الجندب يصرّ صريراً، وصرّ الباب يصرّ؛ وكلّ صوت شبه ذلك فهو صرير إذا امتد، فإذا كان فيه تخفيف وترجييع في إعادة ضوعف، كقولك: صرصر الأخطب صرّصراً"³.

¹ الفراهيدي، أبو عبد الرحمن الخليل بن أحمد: العين. باب (الصاد والراء). 81/7.

² المصدر نفسه. باب (الصاد والراء). 82/7.

³ الأزهرى، أبو منصور محمد بن أحمد: تهذيب اللغة. باب (الصاد والراء). 106/12.

وقد ذهب سيبويه إلى ما ذهب إليه أستاذه الخليل في الإشارة إلى وجود مناسبة طبيعية، بين أصوات البنية اللغوية ودلالاتها، فهو لم يتوقف عند حدّ إثبات وجود مناسبة طبيعية بين الصوت ومدلوله فحسب، وإنما بين بنية الكلمة اللغوية ودلالاتها، فقال: "ومن المصادر التي جاءت على مثال واحد حين تقاربت المعاني: النَّزْوَانُ والنَّقْرَانُ، وإنما هذه الأشياء في زعزعة البدن واهتزازه في ارتفاع"¹. فهو يؤكد أن صيغة "فَعْلَان" تدل على زعزعة وتحرك واضطراب "ومثل هذا الغَلِيَانُ لأنه زعزعة وتحرك. ومثله الغَثِيَانُ لأنه تجيش نفسه وتثور"²، ورأى أنهم قد "جاؤوا بـ"الفَعْلَان" في أشياء تقاربت. ومن ذلك: الطَّوْفَانُ، والدَّوْرَانُ، والجَوْلَانُ، شَبهوا هذا حيث كان تقلباً وتصرفاً بالغليان، والغثيان، لأن الغليان أيضاً تقلب ما في القدر وتصرفه"³.

وهذا يعني أن سيبويه قد تنبّه إلى الدلالة الصوتية، وجعل في مبنى الكلمة دلالة على المعنى، فمهما اختلفت الأصوات في كلمة على وزن (فَعْلَان) تبقى الكلمة تعبر في دلالتها عن الاضطراب والحركة والزعزعة، وإلى هذا ذهب ابن قيم الجوزية، الذي جاء بعد ابن جنبي، عندما قال: "وكذلك لفظ "الدَّوْرَانُ والنَّزْوَانُ والغَلِيَانُ"، وبابه في لفظها من تتابع الحركة ما يدل على تتابع حركة مسماها"⁴، فهو يبين أن أوزان العربية لها دلالات معينة فمثلاً: صيغة فَعْلَان فيها دلالة على الحركة والاضطراب لتتابع الحركات فيها، فالحركة التي اشتملت عليها الصيغة هي الفتحة بنوعها القصير والطويل؛ وهي تصوّر الحركات التي تصاحب الحَدَثَ، فنستشعر فيها الاهتزاز والاضطراب، وذلك لخفتها، وسهولة نطقها.

وتبدو عند ابن السكيت لمحات من الربط بين الصوت ومدلوله، حيث رأى أن الصوتين اللذين وقع فيهما الإبدال تحكهما علاقة إما لتشابه في الصفة، أو تقارب في المخرج مما يؤدي إلى توحد دلالات الألفاظ كاتحاد مخرجي النون واللام، ويضرب لذلك أمثلة متعددة

¹ سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان بن قنبر: كتاب سيبويه. كمج. تحقيق وشرح عبد السلام هارون. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 1999. 14/4.

² المصدر نفسه: 14/4.

³ المصدر نفسه. 15/4.

⁴ ابن قيم الجوزية، شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أبي بكر الدمشقي: بدائع الفوائد. 4 ج في 2 مج. ط1. بيروت: دار الكتاب العربي. 1950. 108 / 1.

منها: "هنتت السماء، و"هنتت" تهنتن تهتانا"، و"تهنتل تهتالا"، وهي سحائب "هتنن" و"هنتل" ¹.
ومنها كذلك ما يكون لتغيّر الصوت دلالة مغايرة مثل "قبضت قبضة وقبضت قبضة"، ويقال
إن القبضة أصغر من القبضة لأنها بأطراف الأصابع ². لما لذلك من علاقة بمخرجهما
وصفاتهما.

ثم أتى ابن فارس (ت 395هـ) الذي تبع من سبقه بفكرة الربط بين الصوت ومدلوله،
ووضع معجمه (مقاييس اللغة)، فربط الجذر الثنائي بمعنى كلي، وجعل هذا الجذر أصلاً لدلالة
عامّة يظل محتفظاً بها مع دخول الصوت الثالث في البنية الثنائية، فردّ أصل "القاف والطاء" إلى
معنى القطع في قطع، وقطف، وغيرها من الصيغ، فيرى أن "القاف، والطاء، والعين أصل
صحيح واحد يدلُّ على صرم، وإبانة شيء من شيء" ³، وإذا تثلثت الفاء فإنها تدل على أخذ
الثمرة من الشجرة وإن تثلثت اللام فإنها تدل على قطع الشيء، وكذلك إذا تثلثت الميم ⁴؛ ومن
ذلك أيضاً أن ابن فارس في كتاب (اللام) يرد "اللام والزاي" إلى أصل صحيح يدل على ملازمة
وملاصقة ⁵، ومنه لَزِقَ، لَزِكَ، لَزِمَ، لَزَنَ، لَزَجَ، كما أورد ابن فارس في (مقاييسه) جملة من
الألفاظ الأخرى التي تتألف من مادة واحدة وهي الفاء والراء (ف، ر) وصوت ثالث يغير معنى
هذه المادة كلما حصل إبدال في الصوت ⁶، ومن هذه الألفاظ: فَرَزَ، فَرَسَ، فَرَشَ، فَرَصَ، فَرَضَ،
فَرَطَ، فَرَعَّ، فَرَعَّ، فَرَقَّ، فَرَكَّ، فَرَمَ، فَرَهَ، فَرَيَّ، فَرَجَّ، إلخ...

¹ ابن السكيت، أبو يوسف يعقوب ابن إسحاق: الإبدال. تقديم وتحقيق: حسين محمد شرف. القاهرة. الهيئة العامة لشؤون المطابع الأميرية. 1978. ص 61.

² المصدر نفسه. ص 124.

³ ابن فارس، أبو الحسن أحمد بن فارس بن زكريا القزويني: معجم مقاييس اللغة. 6 مج. تحقيق: عبد السلام هارون. ط2. بيروت: دار الفكر. 1979. 101/5.

⁴ المصدر نفسه. 5/ 103.

⁵ المصدر نفسه. 5/ 204.

⁶ ابن فارس: معجم مقاييس اللغة، 4/ 485 وما بعدها.

وللجاحظ في هذا الباب ما لا يترك، إذ يتّضح أن مفهومه للمعنى يبني على رصد موقعه من جملة المعاني، ومقابلته باللفظ، فيحدد المعنى بأنه مدلول الكلمة من الأشياء والأفكار والمشاعر¹.

وقال عن الدلالة الصوتية التي تستفاد من اللفظ (أصوات الكلمة الأصول)، وعدّها أقوى الدلالات: "والصوتُ هو آلة اللَّفْظِ، والجوهرُ الذي يقوم به التقطيع، وبه يُوجَد التَّأليف، ولن تكون حركات اللسان لفظاً ولا كلاماً موزوناً، ولا منثوراً إلاّ بظهور الصوت"²، من هنا يتضح إدراك الجاحظ إلى أن اللفظ هو عبارة عن مقاطع صوتية تتكون من أصوات تتألف منها كلمات تنظم في جمل فتؤدي معاني شتى.

ويعدّ ابن جني (ت 392هـ) رائداً في دراسته الدلالة الصوتية قبل أن يتوسّع فيها علم الدلالة الحديث، فقد فطن للدلالة الصوتية، إذ وجدناه في كتابه (الخصائص) يولي اهتماماً كبيراً لها، حيث نراه يخصّص لها حيزاً واسعاً فيه، وقد تناولها بالبحث والدراسة في عدة أبواب منه، مثل: (باب في الاشتقاق الكبير)³، و(باب في تصاقب الألفاظ لتصاقب المعاني)⁴، و(باب في إمساس الألفاظ أشباه المعاني)⁵، وغير ذلك مما جاء متفرقاً في أبواب الكتاب. ومما هو جدير بالإشارة إليه أن الدلالة الصوتية عند ابن جني نجدها تحت اسم الدلالة اللفظية، ويعدّها من أقوى الدلالات حيث يقول: "اعلم أن كلّ واحد من هذه الدلالات معتدّ مُراعى مُؤثر، إلا أنها في القوة والضعف على ثلاث مراتب: فأقواهن الدلالة اللفظية، ثم تليها الصناعية، ثم تليها المعنوية"⁶. فلكلّ دلالة من هذه الدلالات دورها في تحديد المعنى، ولهذا يجب أخذ جميع هذه الدلالات بعين الاعتبار، إلا أن الدلالة اللفظية (الصوتية) - عند ابن جني - تعدّ أقوى من الدالتين الصناعية

¹ عاصي، ميشال: مفاهيم الجمالية والنقد في أدب الجاحظ. بيروت: دار العلم للملايين. 1974. ص166.

² الجاحظ، عمرو بن بحر: البيان والتبيين. 4ج. تحقيق عبد السلام هارون. القاهرة: مكتبة الخانجي. 2003. 79/1.

³ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 3مج. تحقيق محمد علي النجار. ط2. بيروت: دار الهدى. 1952. 2/ ص133-139.

⁴ المصدر نفسه. 2 / ص145-152.

⁵ المصدر نفسه. 2 / ص152-168.

⁶ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 98/3.

(الصرفية) والمعنوية (النحوية). وأرجع سبب زيادة قوة الدلالة اللفظية عن باقي الدلالات الأخرى إلى أن معرفتها تتوقف على الأصوات المكوّنة للكلمة، فاسم الفاعل "قائم" من قام، ودلالة لفظه على مصدره، فلفظه يفيد الحدث الذي هو القيام، وصيغته وبنأؤه يفيد كونه صاحب الفعل¹ ف(قام) مثلاً، بوحداتها الصوتية تدل على القيام، أي أننا وقفنا على الحدث من خلال البنية اللغوية للكلمة، وهكذا كل فعل بأصواته يؤدي معنى الحدث، " فالضرب والقتل نفس اللفظ يفيد الحدث فيهما"²، أي أن كل واحد منهما يدل على حدث مغاير للآخر تبعاً لاختلاف أصواتهما، فاختلاف الأصوات بين ضرب وقتل، هو الذي أدى إلى اختلاف المعنى لما تدل عليه أصوات كل كلمة من دلالات، تبعاً لملامحها المميزة لها.

وفي حديثه عن محاكاة الأصوات للأحداث قال ابن جني، في الفصل الرابع من كتابه (الخصائص)، الذي أسماه "إمساس الألفاظ أشباه المعاني": "إنهم كثيراً ما يجعلون أصوات الحروف على سمت الأحداث المُعبّر عنها؛ فيعدّلونها بها، ويحتذونها عليها، ومن ذلك قولهم: **خضم وقضم: فالخضم لأكل الرطب كالبطيخ والقتاء، وما كان نحوهما من المأكول الرطب، والقضم للصلب اليابس، نحو: قَضَمَتِ الدابةُ شعيرها، ونحو ذلك. وفي الخبر: "قد يدرك الخضم بالقضم"، أي: قد يدرك الرخاء بالشدّة، واللين بالشطف. وعليه قول أبي الدرداء: "يخضمون ونقضم والموعد الله"، فاختروا الخاء لرخاوتها للرطب، والقاف لصلابتها لليابس؛ حذوا لمسموع الأصوات على محسوس الأحداث"³. كما أن صوت القاف "يدلُّ على المفاجأة التي تحدث صوتاً"⁴، بينما يدلُّ صوت الخاء على "المطاوعة والانتشار، وعلى التلاشي مطلقاً"⁵. ومن هنا استخدم صوت القاف للحدث الذي ينتج عنه صوت (قضم) لأن اليابس يحدث صوتاً عند قضمه، أما صوت الخاء فكان مصاحباً لما في أكله سهولة لدلالته على المطاوعة.**

¹ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 101/3.

² المصدر نفسه. 101/3.

³ المصدر نفسه. 2/ 157-158 ص.

⁴ العلايلي، عبد الله: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. القاهرة: المطبعة العصرية. (د.ت). ص 210.

⁵ المرجع نفسه. ص 210.

"ومن ذلك قولهم: **النضح للماء ونحوه، والنضح أقوى من النضح**، قال الله سبحانه: **"فِيهِمَا عَيْنَانِ نَضَّاخَتَانِ"**¹؛ فجعلوا الحاء؛ لرققتها للماء الضعيف، والحاء؛ لغلظها لما هو أقوى منه"².

"ومن ذلك قولهم: **صَعِدَ وَسَعِدَ**". فجعلوا الصاد لأنها أقوى لما فيه أثر مشاهد يُرى، وهو الصعود في الجبل والحائط، ونحو ذلك. وجعلوا السين، لضعفها، لما لا يظهر، ولا يشاهد حساً، إلا أنه مع ذلك فيه صعود الجَدِّ، لا صعود الجسم؛ ألا تراهم يقولون: هو سعيد الجَدِّ وهو عالي الجَدِّ، وقد ارتفع أمره، وعلا قَدْرُهُ. فجعلوا الصاد، لقوتها، مع ما يشاهد من الأفعال المعالجة المُتَجَسِّمَةَ، وجعلوا السين، لضعفها، فيما تعرفه النفس وإن لم تره العين"³.

* **وفي الفصل الثالث من كتابه، وهو "تصاقب الألفاظ لتصاقب المعاني** ربط ابن جنبي بين الصوت ومعناه معتمدا على تماثل الأصوات في صفاتها أو تقارب مخارجها، الذي يؤدي بدوره إلى انفاق المعنى أو تقاربه، وقد يقع التصاقب في صوت واحد، وصوتين وثلاثة أصوات.

ومن أمثلة تصاقب الصوت الواحد قول الله سبحانه: **"أَلَمْ تَرَ أَنَا أَرْسَلْنَا الشَّيَاطِينَ عَلَى الْكَافِرِينَ تَوَسُّوهُمْ أَرْأَى"**⁴ أي ترعجهم وتقلقهم. فهذا في معنى تهزُّهم هَزًّا، والهمزة أخت الهاء؛ فتقارب اللفظان لتقارب المعنيين. وكأنهم خصّوا هذا المعنى بالهمزة لأنها أقوى من الهاء، وهذا المعنى أعظم في النفوس من الهَزِّ؛ لأنك قد تهزُّ ما لا بال له، كالجذع، وساق الشجرة ونحو ذلك"⁵. ومنه "العَسْفُ والأسْفُ، والعين أخت الهمزة كما أن الأسْفَ يَعْسَفُ النَّفْسَ وينال منها، والهمزة أقوى من العين؛ كما أن أسْفَ النَّفْسِ أغلظ من التردد بالعَسْفِ"⁶.

¹ سورة الرحمن، آية 66.

² ابن جنبي، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 158/2.

³ المصدر نفسه. 161/2.

⁴ سورة مريم، آية 83.

⁵ ابن جنبي، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 146/2.

⁶ المصدر نفسه. 146/2.

ومن ذلك أيضاً قوله: "القبض بالضاد معجمة باليد كلها، وبالضاد غير معجمة بأطراف الأصابع. وذلك أن الضاد لتفشيها واستطالة مخرجها جعلت عبارة عن الأكثر، والضاد لصفائها وانحصار مخرجها، وضيق محلها جعلت عبارة عن الأقل"¹. وهو بذلك يكرر ما قاله ابن السكيت في القبض والقبص²، لكن كلامه جاء معللاً بما يثبت علاقة صفات الصوت بالمعنى، فانتقاؤنا للصوت من حيث اتصافه بملامح القوة والضعف يتفق وقوة المعنى، فصوت الضاد الذي يتصف بلمح الاستطالة وهي صفة قوة فيه، استخدم للتعبير عن معنى الكثرة في مدى ما تقبض عليه اليد، أما صوت الضاد فلانحصار مخرجه، وهو بذلك أضعف من صوت الضاد، عبّر به عن معنى القلة في مدى ما تقبض عليه اليد، ومن هنا فإن إحلال صوت مكان صوت آخر سيؤدي إلى حدوث تغيير في دلالة الكلمة.

وقال: "وقد تقع المضارعة في الأصل الواحد بالحرفين نحو قولهم: "السحيل والصهيل، ذاك من "س ح ل"، وهذا من "ص ه ل"، والضاد أخت السين كما أن الهاء أخت الحاء. ونحو منه قولهم (سحل) في الصوت و(زحر)، والسين أخت الزاي؛ كما أن اللام أخت الراء"³. وقالوا: "جَلَفَ وَجَرَمَ، فهذا للقشر وهذا للقطع، وهما متقاربان معنى، متقاربان لفظاً؛ لأن ذاك من "ج ل ف"، وهذا من "ج ر م"⁴. فالقشر يدخل في القطع فأصل الدلالة واحد.

وقال: "وقد تكون المقاربة بالأصول الثلاثة (الفاء والعين واللام) فقالوا: عصر الشيء وقالوا: أزله إذا حبسه، والعصر ضرب من الحبس، وذاك من (ع ص ر)، وهذا من (أزل)، والعين أخت الهمزة، والضاد أخت الزاي، والراء أخت اللام"⁵. يلجأ ابن جني في مبحثه هذا في الأصل إلى ما يسميه أخوة الصوت للصوت، ولعله يقصد بهذه الأخوة التقارب في المخرج؛ فالهمزة أخت العين لأن كلا الصوتين يخرج من الحنجرة، واللام أخت الراء لأنهما صوتان

¹ ابن جني، أبو الفتح عثمان: المحتسب في تبيين وجوه شواذ القراءات والإيضاح عنها. جزءان. تحقيق علي النجدي ناصف، و عبد الفتاح إسماعيل شلبي. ط2. القاهرة: المجلس الأعلى للشؤون الإسلامية. 1966. 55/2.

² ينظر رأي ابن السكيت. ص(72) من نفس المبحث.

³ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 149/2.

⁴ المصدر نفسه. 149/2.

⁵ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص 150/2.

لثويان، والصاد أخت الزاي لتوحد مخرجهما الأسنان اللثوي، وهما من الأصوات الصفيرية، وهكذا.

ومما قاله (ابن جني) أيضاً في محاكاة الأصوات للأحداث المعبر عنها: إنَّ العربي قد أبدع كلماته: "سوقاً للحروف على سمت المعنى المقصود والغرض المطلوب": بمعنى أنهم "قد يضيفون إلى اختيار الحروف، وتشبيه أصواتها بالأحداث المعبر عنها بها ترتيبها، وتقديم ما يضاهاي أول الحدث، وتأخير ما يضاهاي آخره، وتوسيط ما يضاهاي أوسطه"¹. فهو بذلك يصور الأحداث والأشياء والحالات بأصوات حروفه، إذ نراه يقول: "فقالوا: بحث: فالباء لغلظتها تشبه بصوتها خفقة الكف على الأرض، والحاء لصحْلِها² تشبه مخالِب الأسد، وبرائث الذئب، ونحوهما إذا غارت في الأرض، والثاء للنفث، والبيث للتراب، وهذا أمر تراه محسوساً محصلاً"³.

فوصف ابن جني هنا صوت (الباء) وصوت (الحاء) وصوت (الثاء) في الفعل (بحث)، فالباء لغلظها، ولعله يعني بذلك أنها مجهورة، وانفجارية، لأنَّ "الباء صوت شفوي انفجاري مجهور"⁴. لهذا شبهها ابن جني بخفقة الكف على الأرض، وهي تتاسب بداية البحث الذي يحتاج إلى قوة يستمدّها من كون الباء انفجارية ومجهورة، والحاء لصحْلِها أي بحَثِّها في الصوت، "فالحاء صوت حلقي احتكاكي مهموس"⁵، لذا نجد ابن جني يشبهها بمخالِب الأسد، أو برائث الذئب إذا غارت في الأرض؛ لأنَّ مخرج الحاء من الداخل، فتحتاج إلى جهد عضلي عند نطقها، وكذلك البحث، و"الثاء" مما بين الأسنان فهو صوت احتكاكي مهموس⁶، واستخدم هذا الصوت في نهاية الكلمة لأنَّ الإنسان في نهاية البحث يكون قد حصل على الشيء المفقود، فلا تحتاج إلى

¹ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 162/2.

² الصَّحْل: البحة في الصوت. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ص. ح. ل).

³ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 163/2.

⁴ بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص101.

⁵ المرجع نفسه. ص121.

⁶ المرجع نفسه. ص118.

قوة بداية البحث، من هنا نرى أنّ المعنى عند ابن جني ينبني على ما تتّصف به الأصوات من ملامح تكسبها قوة أو ضعفاً.

ومنه أيضاً "شدّ الحبل ونحوه، فالشين بما فيها من التّفشّي تُشَبَّه بالصوت أول انجذاب الحبل قبل استحكام العقد، ثم يليه إحكام الشّدّ. والجدب، وتأريب العَقْد، فيعبّر عنه بالدال التي هي أقوى من الشين، لا سيما وهي مُدْغمة، فهو أقوى لصنعتها، وأدلّ على المعنى الذي أريد بها"¹. وفي هذا ذروة ما بلغه ابن جني في إثبات دلالة الصوامت بما تتّصف به من ملامح تمييزية، على الأحداث المعبرة عنها، فهو يربط بين ملمح التّفشّي في صوت الشين، وجذب الحبل، وملمحي الانفجار والجهر في صوت الدال، وهما ملمحا قوة، وإحكام العقد والربط.

وكان ابن جني يشير إلى أن الأصوات، بما لها من خواص تعبيرية، سواء أكانت منفردة أم مقترنة بغيرها، تشترك في التعبير عن معنى بعينه، فإذا تقلبت هذه الأصوات كانت المعاني متقاربة أيضاً وهو كما يقول عنه باب واسع يعمّ أكثر اللغة². وقد أطلق ابن جني على هذا الضرب "الاشتقاق الأكبر وحثّه" أن تأخذ أصلاً من الأصول الثلاثية فتعقد عليه، وعلى تقاليبه الستة معنى واحداً، تجتمع التراكيب الستة وما يتصرف من كل واحد منها عليه³. ومن ذلك تقاليب (ج ب ر) فهي "أين وقعت للقوة والشدة"⁴، وتقاليب (ق و ل) فهي أين وقعت "للإسراع والخفة"⁵، وتقاليب (س ل م) فهي أين وقعت "للإصحاب والملاينة"⁶.

ففي هذا الباب ناسب ابن جني بين اللفظ ومدلوله مناسبة طبيعية، فالأصوات مهما كان ترتيبها تجتمع على معنى واحد، وما يبتعد منها عن هذا المعنى فإنه "يرد إليه بلطف التأويل"⁷.

¹ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 2 / 163.

² ابن جني، أبو الفتح عثمان: المنصف لكتاب التصريف للإمام أبي عثمان المازني النحوي البصري. 3 ج. تحقيق إبراهيم مصطفى وعبد الله أمين. ط1. القاهرة: الباي الحلي. 1960. 1/ 29.

³ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 2 / 134.

⁴ المصدر نفسه. 2 / 135 - 136.

⁵ المصدر نفسه. 2 / 134 - 135.

⁶ المصدر نفسه. 2 / 137.

⁷ مجاهد، عبد الكريم: الدلالة اللغوية عند العرب. عمان: دار الضياء. 1985. ص 209.

هذا في الصوامت أما فيما يتعلّق بالحركة، وما ينتج عن تغيّرها من تغيّر بالدلالة، فإن العرب تميّز بين المعاني بالحركات: (الفتحة والضمة والكسرة)، وتجعل صوت الحركة الأقوى للمعنى الأقوى، وصوت الحركة الأضعف للمعنى الأضعف؛ ويعرض ابن جني أمثلة لقيمة الحركة، وأثرها في المعنى حين يتناول مادة الدّل فيقول أنهم "جعلوا (الدّل) بكسر الدال في الدابة ضد الصعوبة، و(الدّل) بضمها للإنسان وهو ضد العز، وكأنهم اختاروا للفصل بينهما الضمة للإنسان والكسرة للدابة، لأن ما يلحق الإنسان أكبر قدراً مما يلحق بالدابة، فكأن العرب اختاروا الضمة لقوتها للإنسان، والكسرة لضعفها للدابة"¹. ويذكر أنهم يقولون في الشيء الحلو: (حلا) في فمي (يحلو)، (حلي) في عيني، فجعلوا بناء "فعل" لما يذاق بالفم كي يظهر الضمة وهي قوية، وبناء "فعل" بالكسرة لما كان لغير تلك الحاسة كي تظهر الياء، وهي أخف وأضعف من الواو، وحصّة الناظر أضعف من حصّة الذوق بالفم². وهكذا وجهت الضمة لتقلها نحو المعنى الأقوى، بعكس الكسرة الأخف التي وجهت لخفتها مقارنة بالضمة نحو المعنى الأضعف.

نلاحظ من خلال الأمثلة السابقة، التي قدّمها ابن جني، أنه استطاع أن يتحسس دلالة صوتية طبيعية نابعة من خصائص الصوت، وأن هناك علاقة وثيقة بين الصوّت ومدلوله، وذلك بالاعتماد على صفات الأصوات المكوّنة للبنية اللغوية كصفات: الهمس والجهر، والاحتكاك والانفجار، والتفخيم والترقيق.... إلخ، ومخارج هذه الأصوات، وهذه الصفات أكسبت الأصوات قيماً تعبيرية، وأنّ ثمة علاقة تربط بين الصوت ودلالته.

ومن الذين تركوا بصماتهم في مجال الدلالة الصوتية ابن سينا، فقد ألف رسالة سماها "أسباب حدوث الحروف" قال في الفصل السادس منها: إنّ كلّ صوت من الأصوات الهجائية يحاكي صوتاً من أصوات الطبيعة: "... فالخاء: عند حكك كل جسم ليّن حكّاً كالقشر بجسم صلب... والقاف: عن شقّ الأجسام وقلعها دفعة... والكاف: عند وقوع كل جسم صلب كبير على بسيط آخر صلب مثله... والطاء: عن تصفيق اليدين بحيث لا تتطبق الراحتان، بل ينحصر هناك هواء له دوي، ويسمع عن القلع أيضاً مثله... والراء: عن تدرج كرة على لوح

¹ ابن جني، أبو الفتح عثمان: المحتسب. 18/2.

² المصدر نفسه. 19/2.

من خشب من شأنه أن يهتز اهتزازاً غير مضبوط بالحبس...، واللام: عن صفق اليد على رطوبة...، والفاء: عن حفيف الأشجار...، والباء: عن قلع الأجسام اللينة المتلاصقة بعضها عن بعض¹.

مما سبق نلاحظ، أن ابن سينا قد خالف ابن جني عندما قال إن صوت القاف يحمل دلالة انشقاق الأجسام ذات الرطوبة اللطيفة، في حين ربط ابن جني بين صوت القاف لصلابتها، واستخدامها لليابس من الأشياء.

وبعدُ قيام ابن سينا، في توضيح مدى محاكاة الأصوات لأصوات الطبيعة، تأكيداً أنه كان من أنصار المناسبة الطبيعية بين الصوت ومدلوله، لكن نجد أن بعض الأصوات وعددها أربعة أصوات، وهي: " الهمزة، والطاء، والميم، والنون"، لم يأت على ذكرها، فلعله لم يجد في أصوات الطبيعة ما يحاكي هذه الأصوات فلم يشر إليها، وإلى هذا ذهب المحققان².

وقد وضح ابن سينا (427هـ) الدلالة الصوتية ودورها في عملية الاتصال، فوقف على دقائق الأبعاد النفسية للدلالة الصوتية اعتماداً على درايته بعلم النفس، واعتماده منهج التشريح، وهو ما يعطي لتحليله طابع الدقة والعمق اللازمين، وذلك ما يتطابق مع نشاطه كطبيب وفيلسوف في آن واحد، فيقول: "ومعنى دلالة اللفظ أن يكون إذا ارتسم في الخيال المسموع اسم،

¹ ابن سينا، أبو علي الحسين بن عبد الله: رسالة أسباب حدوث الحروف. ط1. تحقيق: محمد حسان الطيان، ويحيى مير علم. دمشق: مجمع اللغة العربية. 1983. ص93-97. وينظر في الرواية الثانية، ص133-136. حيث ورد فيها: "فالخاء: عن حكك جسماً جافاً بجسم صلب إلى الدقة مع الامتداد بحيث يزيل خشونته اللينة، ولا ينفذ إليه، والكاف: تسمعها عند قرع جسم صلب بجسم صلب، وعن إنشقاق الأجسام اليابسة، والطاء: بتصفيق اليدين وفي الراحتين أدنى تقبيب ينحصر فيه هواء ذو دوي، والراء: عن ارتعاد ثوب معرض لريح قوية مستوثق من مشد له لا يفارقه، وقد يسمع عند تدحرج كرة صلبة على لوح من الخشب، واللام: عن لطم الماء باليد، أو زج الإصبع فيه بعنف يوغل فيه الهواء، ثم ينتهي صاعداً...، والفاء: عن حفيف الأشجار وما أشبهها، والباء: عن قلع الأجسام اللينة المتلاصقة بعضها عن بعض".

² المحققان محمد حسن الطيان، ويحيى مير علم: ابن سينا، أبو علي الحسين بن عبد الله: رسالة أسباب حدوث الحروف/ الهامش. ينظر في الرواية الثانية، ص136. نجد أن الروايتين الأولى والثانية تتفقان في سقوط أصوات " الهمزة، والطاء، والميم، والنون"، وتنفرد الرواية الثانية بصوت " الصاد".

ارتسم في النفس معنى، فتعرف النَّفس أنّ هذا المسموع لهذا المفهوم، فكلمًا أوردته الحس على النفس التفتتالي معناه¹.

أما عباد بن سليمان الصيمري، أحد المعتزلة، الذي عُرِفَ بأنه من أشهر المفكرين العرب تعصبا لفكرة الربط بين الصوت ومدلوله، فيروي السيوطي أنه كان يقول: "إن بين اللفظ ومدلوله مناسبةً طبيعيةً حاملةً للواضع على أن يضع، وإلا كان تخصيص الاسم المعين بالمسمى المُعَيَّن ترجيحاً من غير مرجح"². ونرى أن أنصاره ومؤيدي رأيه قد أكدوا معرفته بمناسبة الألفاظ لمعانيها محتجين على ذلك بقولهم إنه: "سئل ما مسمّى إذغاغ وهو بالفارسية الحجر، فقال أجد فيه يبساً شديداً، وأراه الحجر"³. فوازن بين قوة كلٍّ من صوتي (الذال) القويّ لجهره، و(الغين) القويّ لنفخيمه، وقوة المعنى المقصود.

كما أن السيوطي قد نقل عن سبقه ممن قالوا بالمناسبة الطبيعية بين الألفاظ ومعانيها، من ذلك أنّ العرب تجعل الصوت الأضعف للألفاظ الضعيفة، والصوت الأقوى للألفاظ القوية، فقال: "فانظر إلى بديع مناسبة الألفاظ لمعانيها، وكيف فاوتت العرب في هذه الألفاظ المقترنة المتقاربة في المعاني، فجعلت الحرف الأضعف فيها والألين، والأخفى، والأسهل، والأهمس لما هو أدنى وأقلّ وأخفّ عملاً أو صوتاً، وجعلت الحرف الأقوى، والأشدّ والأظهر، والأجهر لما هو أقوى عملاً وأعظم حساً، ومن ذلك المدّ والمطّ، فإنّ فعلَ المطّ أقوى، لأنه مدّ وزيادة جذب، فناسب الطاء التي هي أعلى من الدال"⁴.

ونحا الرازي منحى اللغويين الذين يؤكّدون وجود هذه المناسبة بين الصوت ومدلوله، ويرى أن فضيلة الكلمة قد تحصل بحسب مادتها وهي الأصوات، ويسوق أمثلة للقيمة الرمزية

¹ ابن سينا، أبو علي الحسين بن عبد الله: الشفاء: المنطق، العبارة. تحقيق: محمود الخضيرى. القاهرة: دار الكاتب العربي. 1970. ص 180.

² السيوطي، عبد الرحمن جلال الدين: المزهري في علوم اللغة وأنواعها. مجلدان. شرحه محمد أحمد جاد المولى بك وآخرين. ط3. بيروت: المكتبة العصرية. 1987. 47/1.

³ المصدر نفسه. 47/1.

⁴ السيوطي، عبد الرحمن جلال الدين: المزهري في علوم اللغة وأنواعها. 53/1.

للأصوات بسبب مخارجها وخصائصها قائلًا: في الآية الكريمة "وَأَنَّهُ هُوَ أَعْنَى وَأَقْنَى" ¹ الإقناء فوق الإغناء والذي عندي أن الحروف متناسبة في المعنى فنقول لما كان مخرج القاف فوق مخرج الغين جعل الإقناء لحالة فوق الإغناء" ². وقال في الفرق بين الهواء والهباء: إن الهواء إذا خالطه أجزاء ثقيلة أرضية ثقل من لفظه حرف فأبدلت الواو الخفيفة بالباء التي لا تنطق إلا بإطباق الشفتين بقوة، وفي الباء ثقل ما ³.

وتابع ابن قيم الجوزية (751هـ)؛ حيث رأى أن "المناسبة الحقيقية معتبرة بين اللفظ والمعنى طولاً وقصراً، وخفة وثقلًا، وكثرة وقلة، وحركة وسكونًا، وشدة ولينًا فإن كان المعنى مفرداً أفردوا لفظه، وإن كان مركباً ركبوا اللفظ، وإن كان طويلًا طولوه " كالكقطنط والعشَنَقُ " للطويل، فانظر إلى طول هذا اللفظ لطول معناه، وانظر إلى لفظ "بُحُنُرٌ" وما فيه من الضم والاجتماع لما كان مسماه القصير المجتمع الخلق، وكذلك لفظة الحديد والحجر والشدة والقوة ونحوها. تجد في ألفاظها ما يناسب مسمياتها، وكذلك لفظا الحركة والسكون مناسبتهما لمسمياتهما معلوم بالحس...، وكذلك "الدَّجَالُ والجِرَّاحُ والضَّرَابُ والأَفَّاكُ" في تكرر الحرف المضاعف، منها ما يدل على تكرار المعنى" ⁴. ويعترف ابن قيم بأن أي تغيير في المبنى بزيادة أو نقصان يؤدي إلى تغيير في المعنى، وأن لتضعيف الحرف دلالاته على التكرار، ودلّل على مناسبة اللفظ للمعنى من حيث طول اللفظ وقصره، فإن كان المعنى فيه دلالة على الطول كان اللفظ طويلًا، وإن كان المعنى فيه دلالة على الضم والاجتماع، أو على الشدة والقوة كان اللفظ قصيرًا، وأنّ هذا الاختلاف في الدلالة قد ينشأ من طبيعة الصوت نفسه، أو من صفته من جهر وهمس، وتفخيم وترقيق، واحتكاك وانفجار. وقد ينشأ من تكرار الصوت، أو من كونه صوتاً متحركاً مما يكسبه قوة تتناسب وقوة الدلالة، أو ساكناً فيكون سكونه دليل ضعف يتناسب والدلالة التي يدلُّ عليها.

¹ سورة النجم. آية 48.

² الرازي، محمد فخر الدين: التفسير الكبير. 16 مج. ط2. طهران: دار الكتب العلمية. 1981. 22/29.

³ المصدر نفسه. 142/29.

⁴ ابن قيم الجوزية، شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أبي بكر الدمشقي: بدائع الفوائد. 108 / 1.

ومثل أيضا للعلاقة بين الصوت ومعناه بقوله: "اعلم أن المتكلم لما استغنى عن اسم الظاهر في حال الإخبار لدلالة المشاهدة عليه جعل مكانه لفظاً يومئ به إليه، وذلك اللفظ مؤلف من همزة ونون (أنا). أما الهمزة فلأن مخرجها من الصدر، وهو أقرب مواضع الصوت إلى المتكلم، إذ المتكلم في الحقيقة محلّه وراء حبل الوريد. قال الله تعالى: "وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعَلْمُ مَا تُوسِسُ بِهِ نَفْسُهُ¹ وَخَنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ¹...، فإذا كان المتكلم على الحقيقة محلّه هناك، وأردت من الحروف ما يكون عبارة عنه، فأولها بذلك ما كان مخرجه من جهته، وأقرب المواضع إلى محلّه، وليس إلا "الهمزة"² أو "الهاء"³، لأن مخرجهما من داخل الحلق الحنجرية، و"الهمزة" أحقّ بالمتكلم لقوتها بالجهر والشدة، وضعف الهاء بالخفاء؛ فكان ما هو أجهر، أقوى وأولى بالتعبير عن اسم المتكلم الذي الكلام صفة له، وهو أحقّ بالاتّصاف به. وأما اتصالها مع النون⁴؛ فلما كانت "الهمزة" بانفرادها لا تكون اسماً منفصلاً كان أولى ما وصلت به "النون" أو بحرف المد واللين؛ إذ هي أمهات الزوائد. ولم يمكن حروف المد مع "الهمزة" لذهابها عند التقاء الساكنين نحو "أنا الرجل"، فلو حذف الحرف الثاني لبقيت "الهمزة" في أكثر الكلام منفردة مع "لام التعريف" فتلبس بالألف⁵ التي هي أخت اللام، فيختل أكثر الكلام، فكان أولى ما قرن به النون لقربها من حروف المد واللين⁶، فهو يؤكد هنا أن سبب اختيار صوت الهمزة في التعبير عن الذات المعلومة (ذات المتكلم) ناتج عن قوته لانفجاره، فهذا الصوت لا يختفي في أي صوت آخر، وكذلك صوت النون، فهو صوت قوي، لأنه يتسم بلمح الأنفية، ويعدّ هذا الملمح صفة قوة تمكنه من التأثير في غيره من الأصوات. هذا بالإضافة إلى اتصافه بصفة الوضوح السمعي لأنه من الأصوات المائعة⁷ التي تعدّ أوضح من جميع

¹ سورة ق، آية 16.

² الهمزة صوت حنجري ليس مجهوراً ولا مهموساً انفجاري مرقق، اكتسب قوته من صفة الانفجار.

³ الهاء صوت حنجري مهموس احتكاكي مرقق، صوت ضعيف لكونه صوتاً احتكاكياً خفياً.

⁴ النون صوت لثوي أنفي مجهور، مانع/رنان، اكتسب قوته من ملمح الأنفية "الغنة".

⁵ يقصد هنا ألف الوصل التي تلازم لام التعريف.

⁶ ابن قيم الجوزية، شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أبي بكر الدمشقي: بدائع الفوائد: 1/ 176.

⁷ الأصوات المائعة، كما ذكرنا، هي (اللام، والميم، والراء، والنون).

الصوامت، لما فيها من حزم صوتية، والحزم الصوتية التي يطلق عليها (formants)¹ أو مكونات، هي "الترددات أو مجموعة الترددات التي تشكّل نوع الصوت (Timbre)²، وتميّزه من الأصوات الأخرى ذات الأنواع المختلفة"³. ومعنى هذا الكلام أن هذه الحزم الصوتية تختلف باختلاف الملامح المميزة للأصوات.⁴

كما قال ابن قيم في تناسب قوة الصوت وضعفه مع دلالاته: "ولقد مكثت برهة يرِدُ عليّ اللفظ لا أعلم موضوعه، فأجد معناه من قوة لفظه، ومناسبة تلك الحروف لذلك المعنى، ثم أكشفه فأجده كما فهمته أو قريباً منه"⁵. ومثّل على ذلك بقوله "وتأمل قولهم "حجر"، و"هواء" كيف وضعوا للمعنى الثقيل الشديد هذه الحروف الشديدة، ووضعوا للمعنى الخفيف هذه الحروف الهوائية التي هي من أخف الحروف"⁶. فتناسب بين الأصوات الانفجارية ومعنى القوة الناتجة عن طبيعة إنتاجها، والمعنى الثقيل، وبين الأصوات الاحتكاكية والمعنى الخفيف.

أما عن مناسبة الحركات للمعاني المعبرة عنها من حيث القوة والضعف فقال ابن قيم: "إنهم في الغالب يجعلون الضمة التي هي أقوى الحركات للمعنى الأقوى، والفتحة الخفيفة للمعنى الخفيف، والكسرة المتوسطة للمتوسط...، ونظير هذا قولهم "ذَبَحَ" بكسر أوله للمذبوح "وَذَبَحَ" بفتح أوله لنفس الفعل، ولا ريب أن الجسم أقوى من العرض، فأعطوا الحركة القويّة للقويّ والضعيفة للضعيف، وهو مثل قولهم: "نَهَبَ، ونَهَبَ" بالكسر للمنهوب، وبالفتح للفعل، وكقولهم: "مَلَأَ، ومَلَأَ" بالكسر لما يملأ الشيء، وبالفتح للمصدر الذي هو الفعل، وكقولهم "حَمَلَ، وحَمَلَ"

¹ تطلق تسمية مكونات على توترات أو ترددات صوت مركب قوي. مبارك، مبارك: معجم المصطلحات الألسنية. ط1. بيروت: دار الفكر اللبناني. 1995. ص 113.

² (Timbre) : جَرَس، نوع الصوت، رنّته، وهي صفة للحرف تميزه عن آخر حتى ولو كان يماثله في العلو والنغم؛ فهو الأثر السَمعيّ الذي ينتج عن عدد الموجات البسيطة التي تكوّن الموجة المركّبة التي تحمل الصوت إلى الأذن، وهذه الموجة هي التي تميز صوتاً من آخر. مبارك، مبارك: معجم المصطلحات الألسنية. ص290

³ مختار، عمر أحمد: دراسة الصوت اللغوي. ص34.

⁴ ينظر الفصل الأول من البحث. ص41- ص 42.

⁵ ابن قيم الجوزية، شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أبي بكر الدمشقي: التفسير القيم. تحقيق: محمد حامد الفقي. بيروت: دار الكتب العلمية. 1978. ص205.

⁶ المصدر نفسه. ص207.

"فبالكسر لما كان قويا مرئيا متقلا لحامله على ظهره أو رأسه أو غيرهما من أعضائه، و"الحَمَلُ"
بافتح لما كان خفيفه غير مثقل لحامله كحمل الحيوان، والإنسان، وحمل الشجرة به أشبه
ففتحوه"¹. وقد بحث ابن السكيت هذه القضية "حَمَلٌ، وِحْمَلٌ" في باب "ما كان على وزن فَعَلٍ وفِعْلٍ
باختلاف المعنى" فقال فيها: "الحَمَلُ: ما كان في بطنٍ أو على رأس شجرة، وجمعه أحمال،
والحِمْلُ: ما حُمِلَ على ظهر أو رأس"²، نلاحظ مما سبق، مدى مناسبة الحركات لمعنى اللفظ،
فإن كان المعنى قويا استخدموا الضمة أقوى هذه الحركات، وأثقلها على اللسان، وإن كان المعنى
بين بين استخدموا الكسرة لمناسبة معنى اللفظ، وإن كان المعنى خفيفا جعلوا الفتحة حركته
للمناسبة لأنها " أخفَّ الحركات، وأكثرها شيوعاً في أبنية الكلام وتراكيبه؛ لخبثها وسهولة
لفظها"³. فالحركات هي التي تُحدِّد الكثيرَ من المعاني في اللغة العربية، وتتناسب مع المعنى قوةً
وضعفاً.

وهذا هو عبد القاهر الجرجاني (ت 471هـ) إمام الدالين العرب، ومن الذين التفتوا إلى أثر
اللفظة في النفس وفي إشاعة الطلاوة في الكلام، يقول " إن اللفظ يتبع للمعنى في النظم...، وإن
الكلم تترتب في النطق، بسبب ترتب معانيها في النفس"⁴.

رابعاً: الصوت والدلالة عند اللغويين العرب المحدثين:

لاقت فكرة الربط الطبيعي بين الأصوات ومدلولاتها اهتماماً واسعاً عند اللغويين العرب
في العصر الحديث، وانقسموا على فريقين: فريق مؤيد للربط بين الأصوات ومدلولاتها، منهم:
أحمد فارس الشدياق، وعبد الله العلايلي، وجورجي زيدان، والعقاد، وصبحي الصالح، ومحمد
المبارك وزكي الأرسوزي...، وغيرهم، وفريق يرفض الربط بين الأصوات ومدلولاتها مثل:

¹ ابن قيم الجوزية، شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أبي بكر الدمشقي: التفسير القيم. ص206.

² ابن السكيت، أبو يوسف يعقوب بن إسحاق: إصلاح المنطق. تحقيق أحمد محمد شاكر، وعبد السلام هارون. القاهرة: دار
المعارف. 1956. ص3.

³ الجبوري، محمد يحي سالم: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص102.

⁴ الجرجاني، أبو بكر عبد القاهر: دلائل الإعجاز في علم المعاني: تحقيق السيد محمد رشيد رضا. بيروت: دار الكتب
العلمية. 1988. ص45.

إبراهيم أنيس، وعبد الراجحي، وتمام حسان، وحسن ظاظا، ورمضان عبد التواب...، وغيرهم، وسيتم تناول الآراء التي طرحها كلا الفريقين في هذا المجال.

أولاً: اللغويون العرب المؤيدون للربط بين الصوت ودلالته:

تبنى أحمد فارس الشدياق فكرة أن كل صوت يختصّ بمعنى من المعاني دون غيره، وهو من أسرار اللغة العربية التي قلّ من تنبّه لها...، وتحدّث عن خصائص الأصوات وارتباطها بمعان معينة، فمن خصائص حرف "الحاء" السعة والانبساط نحو الابتاح¹، البداح²، والبراح³، والأبطح⁴، والرّحّح⁵... إلخ، ومن خصائص حرف "الدال" اللين والنعومة والفضاضة، نحو: التّيّد⁶، والتّاد⁷، والتّعد⁸...، ويتناول ما يراه من خصائص حرف "الميم" من القطع والاستئصال والكسر نحو: أرم، وأزم⁹، وثرم، وتلم، وجدّم، وجرّم، وجرّم...، ومن حرف "الهاء" الحمق، والغفلة، والرثاء أي قلة الفطنة، نحو: أله، وبله، وتفّه، والتّوه¹⁰...، والسّبه¹¹، وشده، لغة في دهش أو مقلوب منه، وعته... إلخ، وهو يرى أن ذلك مقيس على سائر الحروف¹².

¹ الابتاح: سعة الشيء وانفساحه. ابن فارس، أبو الحسن أحمد بن فارس بن زكريا القزويني: معجم مقاييس اللغة. المادة (ب. ح).

² البداح: اللين والرّخاوة والسّهولة. المصدر نفسه. المادة (ب. د. ح).

³ البراح: بالفتح: المتسع من الأرض لا زرع فيه ولا شجر. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ب. ر. ح).

⁴ الأبطح: مسيل واسع فيه دُفاق الحصى. المصدر نفسه. المادة (ب. ط. ح).

⁵ الرّحّح: الواسع، وإناء رَحْرَحْ، ورَحْرَاحْ، ورَحْرَحَانُ: واسع قصير الجدار. المصدر نفسه. المادة (ر. ح. ح).

⁶ التّيّد: الرّقق. المصدر نفسه. المادة (ت. ي. د).

⁷ التّاد: الثرى، والتّاد الندى نفسه. المصدر نفسه. المادة (ث. أ. د).

⁸ التّعد: الرطّب. المصدر نفسه. المادة (ث. ع. د).

⁹ أزم: عضّ. والأزم: شدة العضّ بالفم كلّه، وقيل بالأنياب، والأنياب هي الأوزم. ينظر: المصدر نفسه. المادة (أ. ز. م).

¹⁰ التّوهذ: لغة في التّيه، وهو الهلاك، وقيل: الذهاب. المصدر نفسه. المادة (ت. و. ه).

¹¹ السّبه: ذهاب العقل من الهرم. ورجل مسنّوه ومُسبّه وسبّاه: ذاهب العقل. المصدر نفسه. المادة (س. ب. ه).

¹² ينظر: الشدياق، أحمد فارس: الساق على الساق. تقديم نسيب وهيبه الخازن. بيروت: دار مكتبة الحياة. 1970.

ومن أبرز علماء اللغة المحدثين الذين أبرزوا معاني أصوات اللغة العربية، ودلالاتها عبد الله العلايلي، الذي قدّم أمثلة كثيرة ومتنوعة في هذا المجال، فقد أبرز قيمة الصوت ودلالته في الألفاظ العربية، وأثر الأصوات في تقوية المعنى أو إضعافه، والانسجام بين الأصوات التي تتركب منها الألفاظ ودلالاتها. حيث وجد أنّ "صوت الهمزة يدلُّ على الجوفية، وعلى ما هو وعاء للمعنى، ويدلُّ على الصفة تصير طبعاً، والباء يدلُّ على بلوغ المعنى في الشيء بلوغاً تاماً، ويدلُّ على القوام الصلب بالتّفعّل، والتّاء يدلُّ على الاضطراب في الطبيعة، أو الملابس للطبيعة في غير ما يكون شديداً...، والجيم يدلُّ على العظم مطلقاً...، والذال يدلُّ على التصلب، وعلى التغير المتوزع، والذال يدلُّ على التفرّد، والراء يدلُّ على الملكة، ويدلُّ على شيوع الوصف، والزاي يدلُّ على التقلع القوي، والسين يدلُّ على السعة والبسطة من غير تخصيص، والشين يدلُّ على النفسي بغير نظام...، والعين يدلُّ على الخلوّ الباطن أو على الخلوّ مطلقاً، والغين يدلُّ على كمال المعنى في الشيء...، والميم يدلُّ على الانجماع...¹."

وجورجي زيدان كان أحد الذين يؤمنون بالأصل الثنائي الذي يحاكي الأصوات الطبيعية، ويرى أنّ اللغة قد نشأت ونمت من هذه الأصول حتى بلغت ما هي عليه الآن بتركيبها وتنوعها، وأنّ للمعنى الواحد في اللغة العربية ألفاظاً كثيرة تتقارب نطقاً ولفظاً، ويمكن تقسيم ألفاظ المعنى الواحد إلى مجموعات تشترك ألفاظ كل مجموعة منها في حرفين هما الأصل الذي يتضمن المعنى الأصلي، والزيادة ربما نوعته تنوعاً طفيفاً وذلك نحو: "قطّ، وقطبّ، وقطفّ، وقطعّ، وقطمّ، وقطلّ، جميعها تتضمن معنى القطع، إلا أنّ كلّ واحدة منها استعملت لتتوّع من تنوعاته...، والأصل المشترك بينها قطّ، وهو بنفسه حكاية صوت القطع كما لا يخفى...²."

وتابع العقاد حمل الرأي القائل بالدلالة الصوتية الطبيعية للأصوات، وحاول أن يفرد لكل صوت معنى يختصُّ به ويوحى إليه، وهو يرى أن دلالة الأصوات تتنوع تبعاً لموقعها من الكلمة. فيرى أنّ الحاء من الأصوات التي تصوّر معنى السّعة بلفظها ووقعها في السمع، ولكن

¹ العلايلي، عبد الله: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص 210 - ص 211.

² زيدان، جورجي: الفلسفة اللغوية والألفاظ العربية. بيروت: دار الحداثة. 1982. ص 99 - ص 100.

على حسب موضعها من الكلمة، ومصاحبة ذلك الموضع للدلالة الصوتية، وليست دلالتها هذه مصاحبة لفظها حين كانت في أوائل الكلمات أو أواسطها، فالحكاية الصوتية واضحة في الدلالة على السعة حين يلفظ الفم بكلمات الارتياح، والسماح، والفلاح، والنجاح، والفصاحة، والسماحة، والفرح، والمرح، والصفح، والفتح، وما جرى مجراها في دلالة نطقه. ولا يمتنع مع هذا أن تكون الحاء المنفردة حرفاً سهلاً قليلاً الحاجة إلى الضغط في مخارج الصوت، ولكن يجوز أن يكون البدء بها مقصوداً به عند وضع الكلمات الأولى، أن تتبعه الحركة التي تناقض معنى السعة لتدلّ على الحَجْرِ والتقيد، فإن الجيم الساكنة بعد الحاء أشبه شيء بعلامة الإلغاء التي توضع على صورة الرجل الماشي على قدميه ليستفاد منها " أن المشي ممنوع في هذا المكان " وكذلك الباء الساكنة بعد الحاء في اسم الحبس، فإنها تنفي السعة بعد الإشارة إليها في أول الكلمة¹.

ووصل العقاد، بعد عدد من الملاحظات السريعة على بعض الظواهر الصوتية، إلى استنتاج وجود ارتباط بين الأصوات ودلالة الكلمات، لكن الأصوات لا تتساوى في هذه الدلالة، فقد تختلف باختلاف قوتها وبروزها في الحكاية الصوتية، كما يرى أن العبرة بموقع الصوت في الكلمة لا بمجرد دخوله في تركيبها، وأن الاستثناء في الدلالة قد يأتي من اختلاف الاعتبار والتقدير، ولا يلزم أن يكون شذوذاً في الطبيعة².

أمّا صبحي الصالح، فقد وصل تأييده لوجود صلة بين الأصوات ومعانيها إلى حدّ الإعجاب به، وأكدّ القيمة الموحية في الصوت. بقوله: " أما الذي نريد الآن بيانه، فهو ما لاحظته علماءنا من مناسبة حروف العربية لمعانيها، وما لمحوه في الحرف العربي من القيمة التعبيرية الموحية، إذ لم يعنهم من كلّ حرف أنّه صوت، وإنما عناهم من صوت هذا الحرف أنه معبر عن غرض، وأن الكلمة العربية مركبة من هذه المادة الصوتية التي يمكن حلّ أجزائها إلى مجموعة من الأحرف الدوالّ المعبرة، فكلّ حرف منها يستقل ببيان معنى خاص مادام يستقل بإحداث صوت معين. وكلّ حرف له ظلّ وإشعاع، إذ كان لكلّ حرف صدى وإيقاع"³. وهو

¹ العقاد، عباس محمود: أشنات مجتمعات في اللغة والأدب. ط4. مصر: دار المعارف. 1970. ص45-ص46.

² المرجع نفسه. ص48-ص49.

³ الصالح، صبحي: دراسات في فقه اللغة. ط5. بيروت: دار العلم للملايين. 1973. ص142.

يشير هنا، بوضوح، إلى تعريف عثمان بن جني الشهير للغة الذي قال عنها إنها: "أصوات يعبر بها كل قوم عن أغراضهم"¹. وأكد أنّ اللغويين بعامة والعرب منهم بخاصة قد لاحظوا المناسبة الطبيعية بين الأصوات العربية ومدلولاتها فقال: "إنّ أهل اللغة بوجه عام والعربية بوجه خاص قد كادوا يطبقون على ثبوت المناسبة الطبيعية بين الألفاظ والمعاني"².

كما أيد محمد المبارك، المناسبة الطبيعية بين الأصوات ومدلولاتها، فهو يقول: " للحرف في اللغة العربية إحاء خاص، فهو إن لم يكن يدلُّ دلالة قاطعة على المعنى، يدلُّ دلالة اتّجاه وإحاء، ويثير في النفس جواً يهيء لقبول المعنى، ويوجه إليه ويوحى به"³، فاعتبر أنّ الصوت بما فيه من ملامح تمييزية، وبطبيعته النطقية، ومخرجه، يثير في الذهن إحياءات خاصة، تمهّد لقبول المعنى.

وصور الأرسوزي⁴ العرب يحاكون أصوات الطبيعة فيتخذونها أصلاً لمقاطع لغتهم، ثمّ يطبعون على غرارها في تصرف، ويضربون على قلبها في أداء كلمات تعبر عن إنسانيتهم، وهكذا يخلص أدائهم - بمساومة- بين صيغ مسموعة تلقوها، وأخرى فطرية ابتتوها. وأما عن مبدأ العلاقة بين الصوت والمعنى، فهو يذكر أنّ الحرف العربي يتمتع بقيمة بيانية وإن تحددت هذه القيمة بمنظومة الكلمة الصوتية، إلا أنّ بعض الحروف يقوم في هذه المنظومة بمثابة نبرة الإيقاع في تعيين وبيان معنى الكلمة، ويعنى الحرف الأول من الكلمة على الأغلب بهذه الوظيفة، ويورد أمثلة توضح وجهة نظره هذه فيذكر أنّ صوت (الغين) بحسب مخرجه وما يلقي من صدى في النفس عند خروجه يعبر عن معنى تنطوي عليه تقريباً كافة الكلمات التي تبدأ به وهو

¹ ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 1/ 33.

² الصالح، صبحي: دراسات في فقه اللغة. ص 151.

³ المبارك، محمد: فقه اللغة وخصائص العربية دراسة تحليلية مقارنة للكلمة العربية وعرض لمنهج العربية الأصيل في التجديد والتوليد. ط7. بيروت: دار الفكر. 1981. ص 261.

⁴ زكي نجيب إبراهيم الأرسوزي (اللاذقية - 1900 دمشق) 1968، مفكر وعالم عربي سوري، ومن أهم مؤسسي الفكر القومي العربي. تفرغ في دمشق لدراسة العربية، وكانت هذه الدراسة منطلقاً في تفكيره الفلسفي والقومي، واهتمامه باللغة العربية وعبقريتها. وكان كتابه الأول «العبقرية العربية في لسانها» المعبر عن المنطلق الذي أخذ به. الأرسوزي، زكي:

ويكيبيديا الموسوعة الحرة. زكي الأرسوزي/ ar.wikipedia.org/wiki

الغموض والغيوبية، ومنها غَبَّ، وَغَبَّرَ، وَغَبَّشَ، وَغَبِنَ، وَغَبِيَّ، وَغَرَبَ، وَغَرَزَ...، وأما صوت (السين) فيعبر حسب صدوره عن معنى الحركة أو الطلب، وهو يحدد المضارع نحو المستقبل ومنه سار، وسأل، وسأى¹، وسبب، وسيح، وسبر، إلى آخر الألفاظ التي يسوقها أمثلة لذلك، ويدخل صوت (الباء) حسبما يرى في منظومات صوتية أو كلمات ذات معان مختلفة، ومع هذا فإنه يتغلب عليه معنى الظهور والوضوح، وهو المعنى الأكثر توافقاً مع مصدر خروجه من الفم ومنه: بدأ، وبدح، وبدخ، وبدع، وبدخ، وبرح، وبرز...، وهكذا، ولئن كانت الصورة الحسية صوتية مرئية هي مبدأ اشتقاق الكلمات في اللسان العربي، فهي مصدر انبعاث المعنى أيضاً - حسبما يرى² ويستشهد على ذلك بكلمات من مثل ذكاء، وإبهام، وغموض، ولذة، وألم وسعادة، وتعس، وفرح، وحزن، محاولاً أن يردّ هذه الكلمات إلى جذورها الصوتية التي توحى بتلك المعاني³.

ثانياً: اللغويون العرب المعارضون للربط بين الصوت ودلالته:

وعلى النقيض مما سبق، يقف فريق من اللغويين، ضد وجود صلة طبيعية بين الصوت ومعناه، ومنهم إبراهيم أنيس الذي رأى أن إنكار الصلة بين الأصوات والمدلولات أقرب إلى فهم الطبيعة اللغوية؛ إذ يجرد الظواهر اللغوية من كل غموض، وأن الألفاظ رموز على دلالات يصلح أن يتخذ كل منها، لتعبر عن أي معنى من المعاني، وساق لذلك كلمة شجرة؛ إذ لم يجد فيها ما يدلُّ عليها من فروع وأوراق وغيرها؛ ولذلك يمكن أن تسمى بأي لفظ آخر يصطلح عليه الناس⁴ فيقول: "والأمر الذي لم يبدُ واضحاً في علاج كلِّ هؤلاء الباحثين هو وجوب التفرقة بين الصلة الطبيعية الذاتية والصلة المكتسبة، ففي كثير من ألفاظ كلِّ لغة نلاحظ تلك الصلة بينها وبين دلالتها، ولكن هذه الصلة لم تنشأ مع تلك الألفاظ أو تولد بمولدها، وإنما اكتسبتها اكتساباً بمرور

¹ سأى: بمعنى عدا، وسأه: ساءه. وسأى بينهم: أفسد. الفيروزآبادي، مجد الدين محمد بن يعقوب: القاموس المحيط. 4ج. القاهرة: المطبعة الحسينية. 1934. المادة (س. أ. و).

² الأرسوزي، زكي: العبقريّة العربيّة في لسانها. دمشق: مطبعة الحياة. (د. ت). ص 47- ص 49.

³ المرجع نفسه. ص 70- ص 80.

⁴ أنيس، إبراهيم: دلالة الألفاظ. ص 72.

الأيام، وكثرة التداول، والاستعمال، وهي في بعض الألفاظ أوضح منها في بعضها الآخر، ومرجع هذا إلى الظروف الخاصة التي تحيط بكل كلمة في تأريخها، وإلى الحالات النفسية المتباينة التي تعرض للمتكلمين، والسامعين في أثناء استعمال الكلمات¹. ويعبر عن رأيه صراحة فيقول " ولا شك أن الذين ينكرون الصلة بين الألفاظ والمدلولات هم أقرب الفريقين إلى فهم الطبيعة اللغوية"².

ومن الذين ينكرون المناسبة الطبيعية بين الصوت ومدلوله، بل رفض هذه الفكرة، عبده الراجحي، الذي قال: إن "الكلمة تختلف أصواتها بألفاظ متباينة اصطلاحاً عليها الناس دون أدنى تناسب بين أي صوت من أصوات هذه الكلمة، وبين المسمى الذي يدل عليه"³

أما تمام حسان فيذهب إلى أن "العلاقة الطبيعية بين الرّمز والمعنى لا توجد في اللغة إلا عند الكلام عن دعوى استدعاء أصوات بعض الكلمات كالفحيح، والحفيف، والخريبر، والزئير، والقطع، والقطم، والقط للمعاني التي سيقّت لها هذه الكلمات"⁴. وبعد أن تبني نظرية (دي سوسير) بالنسبة إلى العلاقات اللغوية للتفكير، عبّ عليها بقوله: وليس في الفكر ما يفرض شكلاً معيناً للرموز الصوتية، فهذه الرموز موضوعة وضعاً اعتبارياً، حتى "أصبح المعنى الواحد الذي في متناول المتكلمين باللغات المختلفة يحتمل أن تتعدد وسائل الرمز له بتعدد المجتمعات"⁵ فالعلاقة بين الكلمات وأصواتها ومعانيها علاقة عرفية اعتبارية محددة بالاستعمال، ومدونة في المعجم⁶.

وقد عارض حسن ظاظا أيضاً وجود علاقة طبيعية بين الصوت ومدلوله، ورأى أن الصلة بين الصوت ومدلوله هي صلة اصطلاحية تواضع عليها الناس، ودلل على ذلك بالدلالات

¹ أنيس، إبراهيم: دلالة الألفاظ. ص 71.

² أنيس، إبراهيم: من أسرار اللغة. ط5. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1975. ص 144.

³ ينظر: الراجحي، عبده: فقه اللغة في الكتب العربية. بيروت: دار النهضة العربية. 1979. ص 68 - ص 69.

⁴ ينظر: حسان، تمام: اللغة بين المعيارية والوصفية. ط4. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1958. ص 107.

⁵ ينظر: حسان، تمام: اللغة العربية؛ معناها ومبناها. ص 318.

⁶ ينظر: المرجع نفسه. ص 318.

التي ليس لها أصوات، كالألوان التي لا يوجد في المنطق، ولا في الوجدان، ولا في الطبيعة ما يقف مانعا من إطلاق لفظ لون على لون آخر، إلا أن الناس اصطالحوا على مسميات تلك الألوان¹. فما من شك أن اللون الأحمر مثلا هو لون الدم يعبر دائما في دلالاته عن الخطر، لما يتركه من أثر منفرد في نفوس الناس، ولذلك وجد هذا اللون في كل موقع عبر فيه عن وجود خطر ما كالإشارات الضوئية تضيء باللون الأحمر عندما يطلب التوقف خوفا من خطر ما، أما اللون الأخضر فقد اقترنت دلالاته في نفوس الناس بالأمن والراحة في العين والاطمئنان في النفس، واللون الأبيض، وكيف اقترنت دلالاته بالطهر، والنقاء... إلخ ذلك، ولا يجوز استبدال لون مكان لون آخر، لما يحمله كل لون من دلالات يثيرها في النفس.

أما رمضان عبد التواب، فبعد أن نقل رواية السيوطي في نظرية الصيمري في المناسبة بين اللفظ ومدلوله، شكك في صحتها، وقال معقباً عليها: "فإنه لو صح ما قاله لاهتدى كل إنسان إلى كل لغة على وجه الأرض، وأن مذهب المحاكاة يحصر أساس نشأة اللغة في الملاحظة المبنية على الإحساس بما يحدث في البيئة، ويتجاهل الحاجة الطبيعية إلى التخاطب والتفاهم، والتعبير عما في النفس"².

ويرى مصطفى مندور أن "العلاقة بين الأسماء ومسمياتها علاقة اصطلاحية أو اختيارية، ولو أن فكرة الطبيعة³ رجحت كفتها لكان فيها ثراء"⁴.

كما رفض محمود فهمي حجازي فكرة وجود أي قيمة ذاتية طبيعية تحملها الأصوات اللغوية من شأنها أن تربطها بمدلولها الخارجي "فليس هناك أية علاقة بين كلمة حصان ومكونات جسم الحصان، والعلاقة كامنة فقط عند الجماعة الإنسانية التي اصطلحت على

¹ ظاظا، حسن: اللسان والإنسان: مدخل إلى معرفة اللغة. القاهرة: مطبعة المصري. 1971. ص33.

² عبد التواب، رمضان: المدخل إلى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي. ص114.

³ فكرة الطبيعة: هي المناسبة الطبيعية بين اللفظ ومدلوله، والتي تربط بين الأصوات، من خلال خصائصها، ومدلولاتها ربطاً وثيقاً، وجعلها سبباً طبيعياً للفهم والإدراك.

⁴ مندور، مصطفى: اللغة بين العقل والمغامرة. الإسكندرية: منشأة المعارف. 1974. ص101.

استخدام هذه الكلمة اسماً لذلك الحيوان"¹، وقال: إنه "لو كان هناك علاقة بين اللفظ والمدلول، فإنها لا تتجاوز كونها اصطلاحية عرفية"².

خامساً: الصوت والدلالة عند اللغويين المحدثين من غير العرب:

انقسم اللغويون المحدثون من غير العرب في قضية العلاقة بين الصوت والدلالة على قسمين: فمنهم من آمن بالصلة الطبيعية بين الصوت ومدلوله من أمثال "همبلت"، و"ياكسون"، وغيرهما من اللغويين الذين سنأتي على ذكرهم، ومنهم من نفى وجود مثل هذه العلاقة بينهما، منهم "دي سوسير"، و"فندريس"، و"ستيفن أولمان"، وغيرهم. وسيتم الآن تناول الآراء التي طرحها كلا الفريقين فيما يختص بهذه القضية.

أولاً: اللغويون، من غير العرب، المؤيدون للربط بين الصوت ودلالته:

يرى "همبلت Humboldt" (ت 1835م) "أن اللغات بوجه عام تؤثر التعبير عن الأشياء بواسطة ألفاظ أثرها في الأذان يشبه أثر تلك الأشياء في الأذهان"³، وهذا ما يسمى بالمناسبة الطبيعية بين الألفاظ ومعانيها، وأما "ياكسون Jakobson"، فلم يقف عند مستوى الوصف الدقيق للأصوات بل تجاوز ذلك إلى الربط بين الصوت والمعنى، إذ إن كل مغايرة في الصوت، خصوصاً في الشعر، تقود إلى المشابهة أو المغايرة في المعنى، فقال: "إن رمزية الأصوات علاقة موضوعية لا تنكر، وهي علاقة قائمة على ربط ظاهري بين مختلف الوسائل الحسية، وبخاصة بين الإحساسات البصرية والسمعية...، وإن تراكم أعلى من التواتر المتوسط لطائفة ما من الفونيمات، أو تجميعاً متبايناً لطائفتين متعارضتين في النسيج الصوتي لبيت ما، ولمقطع شعري، ولقصيدة ما، يلعب دور تيار خفي للدلالة، كما يمكن للعلاقة الفونيماتية في كلمتين

¹ حجازي، محمود فهمي: مدخل إلى علم اللغة. ص 11.

² المرجع نفسه. ص 11.

³ ينظر: أنيس، إبراهيم: دلالة الألفاظ. ص 68.

متقابلتين أن تتطابق مع التعارض الدلالي...، فإذا تعزز هذا التباين بإحاطة كل منهما بما يناسبها من حركات وصوامت، فإنّ الصّوت يصبح في حقيقة الأمر صدى للمعنى¹.

ويستشعر "فيرث Firth" العلاقة الطبيعية بين الصوت ومدلوله من خلال الكلمات التي تبدأ بصوتين متجانسين، وهي أقرب ما تكون إلى الصلة الطبيعية بين الصوت وشكل المدلول عليه، وهذا ما سماه فيرث، بعد ذلك، بالوظيفة الفوناستيتيكية للأصوات (Phonaesthetic Function)²، والتي تعني "أن العلاقة المتبادلة تظهر بين العناصر المتجانسة، والملاح المشتركة في سياق التجربة، والموقف الذي تستعمل فيه"³. فالكلمات التي تبدأ بصوتين متشابهين، توحى بمعانٍ متشابهة.

أما "بنفينيست Benveniste" فيذهب إلى أنها علاقة ضرورية. فيقول بصراحة "إن العلاقة بين الدال والمدلول ليست اعتباطية، بل هي على العكس من ذلك علاقة ضرورية"⁴.

ثانياً: اللغويون، من غير العرب، المعارضون للربط بين الصوت ودلالته:

يعدّ دي سوسير "de Saussure" من أشهر المعارضين لأصحاب الصلة بين الألفاظ والدلالات، إذ يراها اعتباطية لا تخضع لمنطق أو نظام مطّرد، ويعني بذلك أنها علاقة غير معللة (immotivé) فيقول: "إنّ الربط بين الدال Signifier والمدلول Signified اعتباطية (Arbitrary)، وببساطة أستطيع أن أقول إن العلامة اللغوية (Signifier) جزافية ولا علاقة لها بذاتها، وما يمكن أن تدلّ عليه إلا بالاتفاق والاصطلاح (Convention)"⁵. وساق عدداً من

¹ ياكبسون، رومان: قضايا الشعرية. ترجمة محمد المولى، ومبارك حنون. ط1. الدار البيضاء: دار توبقال. 1988. ص54.

² الوظيفة الصوتية الجمالية. Stein, Jess: **The RANDOM HOUSE DICTHONARY of the ENGLISH LANGUAGE**. NEWYORK: RANDOM HOUSE. 1973. P.G24 مجموعة صوتية ذات معنى من صوتين أو أكثر تتكرر في عدّة كلمات فتعطي معنى مشتركاً، مثل "نف" في نفى، نفر، نفس، نفل، نفق، إذ تشترك هذه الكلمات جميعها في معنى الابتعاد عن نقطة معينة.

³ Firth : **Papers in Linguistics**, Oxford University Press.London. 1951. p 44

⁴ اللغة نصوص مختارة. ترجمة محمد سبيلا وعبد السلام بن عبد العالي. ط2. الدار البيضاء: دار توبقال. 1998. ص38.

⁵ de Saussure,Ferdinand:**Course in General linguistics**.Translated from the French by Wade Baskin.2nded. Peter Owen.London.1959. p:67.

الأمثلة التي تؤكد رأيه، فهو لا يرى أن الأصوات التي تشتمل عليها كلمة (أخت) تثير تصورا ذهنيا معيناً يدل على معناها"¹، ويسلم "سابير" sapir " بما ذهب إليه دي سوسير تسليمًا كاملاً ويرى أن أسماء الأصوات، وهي الأصوات الموحية بمعانيها، أقل عناصر الكلام أهمية، وأن الخوض في النقاش فيها يبين لنا أن الأصوات اللغوية، وهي أقرب الأصوات إلى التعبير الغريزي ليست ذات طبيعة غريزية إلا من جهة المظهر السطحي². ونفهم من قول سابير أن ليس ثمة وجود لتلك العلاقة الطبيعية بين الأصوات، وما تعبر عنه من معانٍ، وإن وجدت هناك علاقة فهي علاقة سطحية.

وينكر فندريس "Vendryes" من أن الكلمات تتكون في الأصل من أصوات مساوية للأفكار، ويعترض على ما يراه بعضهم من وجود علاقة ضرورية بين معنى نهر Fleuve، وبين فكرة السيلان. فيقول: " فمن الحق أن نحكم بوجود علاقة ضرورية بين الحرفين (ف ل) FL مجتمعين وفكرة السيلان؛ إذ إن الكلمات Ruisseau "مجرى"، و Riviere "جدول"، و Torrent "سيل" التي تعبر أيضاً عن فكرة السيلان بقدر ما تعبر عنها كلمة Fleuve "نهر" لا تحتوي على مثل هذين الصوتين، وأن كلمة Fleur "زهرة" التي تكاد تتكون إلا من هذين الحرفين أيضاً لا توظف في الذهن أبداً فكرة السيلان، ولكن من الحق أن كلمة Fleuve "نهر" معبرة، لأن الأصوات التي تكونها صالحة تمام الصلاحية لإثارة الصورة التي تمثلها"³، فهو هنا يقرر أن العلاقة بين اللفظ ومدلوله وضعية عرفية، ويصرح بأن ثمة فروقاً بين الأصوات، ومركبات الأصوات في القدرة التعبيرية.

ومنهم ستيفن أولمان "Stephen Ollman"، الذي نفى وجود علاقة طبيعية أو ذاتية بين الصوت ومدلوله، حيث يرى أن شدة التأثير بالباعث الصوتي على توليد الكلمات أو

¹ دي سوسير، فردينان: دروس في الألسنية العامة. تعريب صالح القرماي وآخرين. تونس: الدار العربية للكتاب. 1985. ص112.

² ينظر: سابير، إدوارد: اللغة والخطاب الأدبي. ترجمة سعيد الغامدي. ط1. بيروت: المركز الثقافي العربي. 1993. ص 16-18.

³ فندريس، جوزيف: اللغة. تعريب عبد الحميد الدواخلي ومحمد القصاص. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1950. ص235-236.

الأصوات قد يؤدي إلى ما يكاد يكون اعتقاداً غامضاً بوجود مطابقة خفية بين الصوت والمعنى حيث قال: "ليست هناك علاقة مباشرة بين الكلمات والأشياء. بل هي علاقة مفترضة؛ إذ لا يوجد طريق مباشر قصير بين الكلمات وبين الأشياء التي تدل عليها"¹. واستشهد على صحة كلامه باختلاف الكلمات بين اللغات، وما يصيب الكلمات من تطور عبر الزمن²، وعلى الرغم من تلك المعارضة إلا أن أولمان لم ينكر استغلال الشعراء لإمكانيات الأصوات وقدرتها على الإيحاء بالمعنى ومحاكاته. فالمعنى يعظم شأنه دائماً إذا صاحبه المؤثرات الصوتية التوقيعية الخاصة، وقد تستغل الأصوات الموحية بمعانيها أو المحاكية للأحداث استغلالاً يقصد به إحداث التأثير الدرامي، ويستشهد على ذلك ببيت لراسين حين يسمع "أورست" فحيح الأفاعي في الهواء³.

نخلص من هذا كله إلى أن دارسي اللغة من العرب القدماء، حاولوا الربط بين الصوت ومدلوله مثل الخليل وسيبويه وابن جني والصيمري، وكان قسم منهم يحاول أن يجد أي وسيلة ليثبت الصلة الطبيعية بين الصوت ومعناه، وتبعهم عدد من المحدثين حتى أن منهم من صور لنا معنى كل صوت من الأصوات اللغوية كما فعل الشدياق والعليلي والأرسوزي.

أما الباحثة فقد تبنت ما ذهب إليه بعض العلماء: للصوت دلالة مكتسبة يكتسبها مع طول الاستخدام، كذلك الصلة التي يكتسبها، من موقعه في سياق الكلام، مثل "دلالة السين على الاستقبال...، ودلالة الضمة على المتكلم، والفتحة على المخاطب، والكسرة على المخاطبة، في الضمائر: كتبت، كتبت، كتبت"⁴، كما ترى أن للصوت، دلالة طبيعية، يؤكد لها ما ورد من أقوال ابن جني، وغيره من اللغويين القدامى، وأقوال اللغويين المحدثين الذين ساروا على نهج العلماء القدامى في القول بالصلة الطبيعية بين الصوت، ومدلوله.

وترى الباحثة أنّ الكلمة قد تكتسب دلالتها من الأصوات المكوّنة لها، ذلك أن قوة الصوت مكتسبة من ملامح القوة المميزة له التي تتمثل في: الجهر، والانفجار، والتفخيم

¹ أولمان، ستيفن: دور الكلمة في اللغة. ص 77.

² ينظر: المرجع نفسه. ص 90.

³ ينظر: المرجع نفسه. ص 95.

⁴ عمر، أحمد مختار: علم الدلالة. ط 5. القاهرة: عالم الكتب. 1998. ص 34.

(الإطباق)، والاستطالة والتفشي، والصَّفير، والتَّكرار، والأنفِيَّة (الغنة)، بالإضافة إلى ذلك فإن الصامت الذي يرد في البنية متحرِّكاً يتمتَّع بملح قوة يستمدّه من حركته¹ تناسب المعنى القوي، أما ضعف الصوت الناتج عن عدم اتّصافه بملح من ملامح القوة التي تمنحه قوة ذاتية، أو سكونه، لأن الصامت الذي يرد ساكناً يضعف بضعف السكون الذي يضيف على الصوت الملابس له نوعاً من الضَّعف²، فيناسب المعنى الضعيف، وبالتالي فإن الكلمات تكتسب قوتها وضعفها من خلال الأصوات المستعملة في تركيبها، وأن الأصوات بوصفها وحدات مميزة، لكلّ منها ملامحها المميزة لها، تنتج عنها آلاف الكلمات ذات الدلالات المختلفة، وبذلك تكون الأصوات بقسميها الصوامت والحركات، بمخارجها وصفاتها وخصائصها التي تلازمها أولى مكونات البنية الصوتية؛ ذلك لأن مخرج الصوت وخصائصه تسهم في الدلالة على المعنى، أو إثارة الإحساس بالمعنى المراد، ولكن دلالة الصوت وإيحائه قد تتنوع بتنوع الصوت أو الأصوات المجاورة له والمقترنة به، ومن هنا، فإن ما يوحى به الصوت في سياق ما، يختلف عنه في سياق غيره، فإذا ورد هذا الصوت في سياق صوتي قد يكتسب صفات جديدة متأثراً بما يجاوره من الأصوات، كمجاورة الأصوات المرققة للمفخمة، فقد تكسبها تفخيماً، ومجاورة الأصوات المهموسة التي لا تمتاز بالوضوح السمعي العالي للأصوات المائعة/ الرنانة التي تمتاز بالوضوح السمعي العالي، فقد تكسبها نوعاً من الوضوح السمعي...، وما يتبع هذا التغير الذي طرأ على الملامح المميزة للصوت من تغير دلالي إلى حد ما، فهذه المجاورة تظهر قيمة الصوت في دلالاته، أو إيحائه بمعناه تبعاً لطبيعة مخرج الصوت، وصفاته التي يركز السياق على واحدة منها أو على عدد منها³.

¹ النوري، محمد جواد: من العوامل الصوتية في تشكل البنية العربية. البلقاء للبحوث والدراسات. جامعة عمان الأهلية.

1. مج 2. 1992م/74.

² المرجع نفسه. ص74.

³ ينظر: الملائكة، نازك: قضايا الشعر المعاصر. ص54.

ولا بدّ لي، أن أشير إلى " أن هذه الدلالة الصوتية ذات أثر ثانوي¹ في دلالة الكلام؛ فلا يمكن لنا أن نردّ معاني ألوف الألفاظ، إلى عدد قليل من الأصوات اللغوية في اللغة². وأن الصوت اللغوي مادة خامّ يمكن تطويعها لأغراض متنوعة حسبما تأتي به قريحة الشاعر وموهبته³ لأن الموسيقى الكاملة للشعر لا تصدر عن الصوت بقيمته الصوتية المجردة، بل تنشأ عن براعة الشاعر المجيد في التوحيد بين خصائص اللفظة الصوتية وبين ظلال معانيه ونبرات عاطفته⁴.

ولكي يكتسب الصوت اللغوي إحياءً تعبيرياً؛ يجب أن يتكرر بدرجة، تجعل له وجوداً بارزاً لافتاً، في الكلام⁵. ويتضح هذا من خلال الأمثلة النقدية الآتية: يرى محمد الضالع أن تكرار الصوت يحدث إيقاعاً معيناً يرسم به الشاعر صورته، أو يساعد به تكوينها، ويضرب مثلاً على ذلك استخدام أبي القاسم الشابيّ صوت الفاء في تعاقب يصور هبوب الرياح السريعة⁶:

(المتقارب)

يُرْوَعُهَا فِيهِ قَصْفُ الرُّعُودِ وَيَحْزُنُهَا فِيهِ نَدْبُ الزَّفِيفِ⁷
ويستخدم الشابيّ قافية النون، في قصيدته (المساء الحزين)⁸، ليدلّ على الأئين المكتوم، ويعبّر به عن الموقف الحزين⁹، ومنها قوله:

(المتقارب)

أظِلُّ الوجودَ المساءَ الحزينُ وفي كَفِّهِ مِعْزَفٌ لا يُبينُ

¹ يونس، عليّ: نظرة جديدة في موسيقى الشعر العربيّ. ص 239.

² فريحة، أنيس: نظريات في اللغة. ط 2. بيروت: دار الكتاب اللبناني. 1981. ص 20.

³ الضالع، محمد صالح: الأسلوبية الصوتية. ص 30.

⁴ النويهي، محمد: الشعر الجاهلي منهج في دراسته وتقويمه. جزءان. القاهرة: الدار القومية. (د.ت). 70/1.

⁵ يونس، عليّ: نظرة جديدة في موسيقى الشعر العربيّ. ص 239.

⁶ الضالع، محمد صالح: الأسلوبية الصوتية. ص 32.

⁷ انظر القصيدة: الشابيّ، أبو القاسم: الديوان. قدّم له وشرحه أحمد حسن بسج. ط 1. بيروت: دار الكتب العلمية. 1995.

⁸ ينظر: المرجع نفسه. ص 147-149.

⁹ الضالع، محمد صالح: الأسلوبية الصوتية. ص 29.

وَفِي تَغْرِهِ بَسَمَاتُ الشُّجُونِ وَفِي طَرْفِهِ حَسَرَاتُ السَّنِينِ
ومن النقاد الذين راعوا، هذا الجانب الصوتي الدلالي في نقدهم، محمد النويهي: فيقول في مطلع قصيدة الشاعر الجاهلي الحادرة¹:

(الكامل)

بَكَرَتْ سُمِيَّةٌ بِكَرَّةٍ فَتَمَّتْ عِ وَغَدَتْ غَدُوًّا مُفَارِقٌ لَمْ يَرْبَعِ²
"... ثمّ لنلتفتُ إلى روعةِ هذه العين، التي تأتي رويًا للشطرين، وكيف تساعدُ بجرسيها الصوتي، على خلق جوِّ الروع والجزع، الذي يريدُ الشاعرُ إثارتَه، وكيف تساعدُ الغينان المترددتان في قوله " غدت غدو"؛ يغص بها الفم في مرارة الشكوى"³.

إنّ يتبين لنا من خلال الأمثلة السابقة، على قلتها، أن الصوت يكسب القصيدة من خلال ما يتصف به من ملامح تمييزية، وتكراره إichاءات تعبيرية، وأن الصوت المكرر يتوافق بكل ما يتصف به من صفات مع المعنى العام للقصيدة، بل هو الذي يكسب القصيدة دلالاتها العميقة.

¹ الحادرة: لقب الشاعر قطبة بن أوس بن محصن بن جرول.

² الضبّي، أبو العباس المفضل بن محمد: المفضليات. تحقيق وشرح أحمد محمد شاكر، وعبد السلام محمد هارون. ط 6. القاهرة: دار المعارف . 1942. ص43.

³ النويهي، محمد: الشعر الجاهلي منهج في دراسته وتقويمه. 1/ 173.

الفصل الثاني

الدلالة الصوتية في سيفيات المتنبى

- أولاً: دلالة الصوامت (Consonants)
- الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness)
- التّفخيم والتّرقيق (Velarization and Palatalization)
- الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion)
- الأصوات المائعة / الرنانة (Liquid/Resonant Sounds)
- الصفير (Sibilation)
- التّركيب (Frication)
- ثانياً: دلالة الحركات (Vowels)
- ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية (Sound Syllables)
- خصائص النّسيج المقطعيّ في سيفيات المتنبى

الفصل الثاني

الدلالة الصوتية في سيفيات المتنبي

تمهيد:

لا بد لي من تقديم هذه الدراسة التطبيقية، التي عمدت فيها إلى تحليل نماذج من قصائد المتنبي في سيف الدولة، وسبب اختياري شعره في سيف الدولة عائد إلى أن شاعرنا صاحب أميره في حلب ما يقرب من تسع سنوات، وكان أكثر شعره في تلك الفترة في مدحه، ويعدّ شعره فيه من أصفى نظمه وأنقاه، وقد أبدع فيه المتنبي في وصف معاركه، وكان شعره صورة ناطقة لحروبه مع الروم، وسجلاً حافلاً ببطولاته. وقد سطر في ثمان وثمانين قصيدة حبه الشديد لسيف الدولة، الذي عدّه الفارس العربي الذي يحمل كل القيم، والمبادئ التي كان أبو الطيب يبحث عنها فترة ليست بالقليلة من حياته، إلى درجة أنه كان عندما يمدح أميره، كان يمدح فيه صورة الرجل المثال التي كان يحلم أن يجدها في زمانه.

من هنا لم يكن بدّ من تقديم هذه الدراسة التطبيقية؛ للتعرف إلى أي مدى كان المتنبي موفقاً في اختيار أصوات ألفاظه الشعرية؟ وهل كان للعنصر الصوتي في قصائده أثر في الدلالة على المعنى؟

ومن الضروري عند تحليل نصّ ما تحليلاً صوتياً، أن نحصي جميع عناصره الصوتية: الأصوات الصامتة، والحركات، إضافة إلى المقاطع الصوتية، متتبعين هذه العناصر، مبيّنين عوامل القوة والضعف في هذه الأصوات، وما قد يكون للنسيج المقطعي من دلالات، وأثر موسيقيّ، ومدى ملاءمة الملامح التمييزية للأصوات للمعنى من حيث القوة والضعف، ومدى ما أحدثته من أثر في النصّ الشعري، وهو أثر نستطيع كشفه بدراسة طبيعة الأصوات النطقية، ومدى ما نتكلفه من جهد نطقي عند النطق بها، ووضوحها في السّمع، وما ينتج عن ذلك من الموسيقى الشعرية، والدلالة؛ ليتبين لنا مدى تأثير هذه الأصوات في المتلقي، كما يمكن أن يتبين لنا أثر هذه الأصوات بما تتصف به من ملامح قوة وضعف في جمال النصّ الشعري، أو قبحه.

كما يجب أن يراعى عند تحليل النص تحليلاً صوتياً دراسة المنطوق، لا المكتوب، فنعامل مع النص كما نطقه لا كما نكتبه، فمن الأصوات ما يكتب ولا ينطق، كهزمة الوصل، ما لم تكن في بداية الكلام، وواو (عمرو)، ومن الأصوات ما ينطق، ولا يكتب، كالفتحة الطويلة في بعض أسماء الإشارة مثل: هذا، هذان، ذلك، وهؤلاء، وهاء ضمير الغائب إذا أشبعت حركتها، تكتب حرف مد من جنس هذه الحركة، أي: بواو بعد الضمة، وياء بعد الكسرة، وألف بعد الفتحة، وهناك من الأصوات ما يبدل صوتاً آخر، كاللام الشمسية، التي تبدل بتأثير الأصوات التالية لها إلى الصّوت المؤثر نفسه، ويعوّض عنها بتشديد الحرف المؤثر، فهي، مثلاً، تبدل تاء في كلمة (التقي) وتدغم في التاء الأصلية، تاء الكلمة، مشكلتين تاء مشدّدة، وهذه التاء المشدّدة، ككل الأصوات المشدّدة، يفكّ إدغامها في التحليل، إذ هي عبارة عن صوتين: متحرّك وساكن، وأخيراً التنوين في العربية هو عبارة عن نون ساكنة عارضة، فيكتب نوناً ساكنة عند التحليل¹.

كل هذا لا بد من مراعاته عند تحليل النص تحليلاً صوتياً، والسير على القاعدة المعروفة في علم العروض، وهي أن ما يلفظ يكتب، وما لا يلفظ لا يكتب.

أولاً: دلالة الصوامت (Consonants):

للأصوات دور في إبراز قدرة الشاعر على التعبير عن تجربته، وذلك لما لها من وظيفة دلالية قادرة على حمل المعنى وإبرازه، وذلك من خلال التركيز على الأصوات وملامحها الخاصة بها، والمميّزة لها، التي تكسبها قوّة أو ضعفاً، فجماليات هذه الأصوات وقدرتها على إيصال الدلالة " ترتبط بصفاتهما العامّة: كالجهر، والهمس، والشدة، والرخاوة، والتوسط، أو تتبع من صفاتها الخاصّة التي تتميز بها مجموعات صغيرة من الأصوات: كأصوات الإطباق، واللين، والمد، والاستطالة، والتفشي، والصفير، والغنة، أو تتميز بها أصوات مفردة: كالانحراف، والتكرير"²، إذ تُمثّل الدلالة الصوتية للخطاب الشعري نتيجة لوظيفة الصوت

¹ عتيق، عبد العزيز: علم العروض والقافية. بيروت: دار النهضة العربية. 1987. ص14- ص16.

² سلوم، تامر: نظرية اللغة والجمال في النقد الأدبي. ص36.

السياقية في عملية الإبداع الشعري، وتكمن هذه الوظيفة في قيمة الصوت في الإيحاء بالدلالة، وقيمتها الموسيقية، وأثرها في بناء القصيدة، والشعر بوصفه أداة الاتصال، والإفهام، والإمتاع بين المبدع والمتلقي، يمثل الحقل الخصب الذي يوظف فيه الشاعر أصوات اللغة ودلالاتها، بما تحمله من معانٍ متعددة، وبما تمتلكه من مساحات صوتية، ومسافات توافقية تقوم بدور فاعل في إثراء شعرية السياق، فضلاً عن تنوعها الموسيقيّ وتشكيلها الصوتي والنغمي، فتحقق قدراً كبيراً من التوافق بين الدلالة والصوت يقود إلى إبراز القيمة الجمالية للنص¹.

وستتناول الآن نماذج من سيفيات المتنبي لتعرف الملامح التمييزية التي اتّسمت بها أصواتها، وهل استطاع الشاعر أن يلوّن قصائده بأصوات دالّة، وقادرة على التعبير عن المعاني العميقة، والعظيمة التي تتناسب ونفس المتنبي في علوّها وشموخها وطموحها؟ وهل عبرت هذه الأصوات عن مشاعره، وأحاسيسه المرهفة الشفافة تجاه سيف الدولة؟ وهل كانت البنية الإيقاعية، والصوتية أحد أبرز ملامح الخطاب الشعري المجسد لعواطف المتنبي ومعانيه نحوه؟

أولاً: الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness):

للانفعالات النفسية عند الشاعر انعكاسها على نوع ما يستخدمه من الأصوات في النصّ الشعري، لذا فإن استخدام الشاعر للأصوات المجهورة، التي يتذبذب الوتران الصوتيان عند إنتاجها، والمهموسة التي لا يتذبذب الوتران الصوتيان عند إنتاجها، له انعكاساته الدلالية المرتبطة بالحالة النفسية التي يولد في ظلّها النصّ الشعريّ، وهذا ما سنحاول تتبعه في نماذج من نصوص المتنبي الشعرية؛ لإثبات مدى العلاقة بين ملمحي الجهر والهمس، بصفتها ملمحين مميزين للأصوات، والدلالة الإيحائية للنصّ الشعري، والمعنى الذي أراد الشاعر إيصاله للمتلقي.

وستقوم الباحثة، بدايةً، بتتبع الأصوات المجهورة والمهموسة، والتعرف إلى دلالاتها في نماذج من شعر المديح الذي قاله أبو الطيب في سيف الدولة، ومنها الأبيات (24-33) التي

¹ الحصونة، حسين مجيد رستم: *الدلالة الصوتية في نونية ابن زيدون، مقارنة في ضوء منهج النقد الصوتي*. مجلة كلية التربية، 2. مج 2. بغداد: جامعة بغداد. 2010م/3.

اختارتها الباحثة؛ لشهرتها، ولحضور المدح فيها بشكل كثيف أكثر من غيرها، على حد علم الباحثة، من أبيات القصيدة التي يقول في مطلعها (وفاؤكما كالربيع أشجاء طاسمه)، والتي تتكون من (42) بيتاً، وكانت أول قصيدة أنشدها إياه:

(الطويل)

| | |
|--|--|
| تُقَبَّلُ أَفْوَاهُ الْمُلُوكِ بِسَاطَةِ | وَيَكْبُرُ عَنْهَا كُفْمُهُ وَبِرَاجِمُهُ ¹ |
| قِيَاماً لِمَنْ يَشْفِي مِنَ الدَّاءِ كَيْهَهُ | وَمَنْ بَيْنَ أُذُنَيْ كُلِّ قَرْمٍ مَوَاسِمُهُ ² |
| قَبَائِعُهَا تَحْتَ المَرَاثِقِ هَيْبَةً | وَأَنْفَازُ مَمَّا فِي الجُفُونِ عَزَائِمُهُ ³ |
| لَهُ عَسْكَرًا خَيْلٍ وَطَيْرٍ إِذَا رَمَى | بِهَا عَسْكَرًا لَمْ يَبْقَ إِلَّا جَمَاجِمُهُ |
| أَجَلَّتْهَا ⁴ مِنْ كُلِّ طَاغِ ثِيَابِهِ | وَمَوْطِنُهَا مِنْ كُلِّ بَاغٍ مَلَاعِمُهُ ⁵ |
| فَقَدْ مَلَ ضَوْءُ الصُّبْحِ مِمَّا تُغَيِّرُهُ، | وَمَلَ القَتَا مِمَّا تَدُقُّ صُدُورُهُ |
| سَحَابٌ مِنَ العِقْبَانِ يَزْحَفُ تَحْتَهَا | سَحَابٌ إِذَا اسْتَسَقَتْ سَقَاتُهَا صَوَارِمُهُ |
| سَلَكْتُ صُرُوفَ الدَّهْرِ حَتَّى لَقَيْتُهُ | عَلَى ظَهْرِ عَزْمٍ مُؤَيَّدَاتٍ قَوَائِمُهُ |
| مَهَالِكٌ لَمْ تَصْنَبْ بِهَا الذُّنْبَ نَفْسُهُ، | وَلَا حَمَلَتْ فِيهَا الغُرَابَ قَوَادِمُهُ ⁶ |

في الأبيات الثلاثة الأولى أراد الشاعر أن يمدح سيف الدولة بصفات تبرز أن كل معاني القوة، والسيادة متمثلة في شخصه، لينال لديه الحظوة، ويستحوذ على إعجابه ورضاه، فهو الملك الذي تخدمه الملوك، ويقبلون بساطه بأفواههم، لأنهم لا يقدرّون على تقبيل كفه ويده، لارتفاع منزلته، وعلو مكانته، وعزائمه؛ وهو إذا عزم على الأمور، كانت أمضى من السيوف.

¹ البراجم: مفاصل الإصبع، واحدها بُرْجُمَةٌ. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ب. ر. ج. م).

² المواسم: جمع ميسم، وهو ما يوسم به. أو هي الحديدية التي يُكْوَى بها. المصدر نفسه. المادة (و. س. م).

³ القبائع: جمع قباعة، وهو ما على طرف مقبض السيف من فضة أو حديد. مرعشلي، نديم: الصحاح في اللغة والعلوم. بيروت: دار النفائس. 1975. المادة (ق. ب. ع.)

⁴ الأجلة: ما يجعل على ظهر الدابة. جمع جلاله، ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ج. ل. ل.).

⁵ والملاعِم: جمع مَلْعَمٌ، ما حول الفم مما يبلغه اللسان ويصل إليه. المصدر نفسه. المادة (ل. ع. م).

⁶ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ ص 53-58.

ليس غريباً، في هذه الأبيات، أن يتفانى الشاعر في مدح ممدوحه، وأن يخاطبه بلغة قوية ذات جرس عال، هذه اللغة التي كانت الأصوات المجهورة هي العامل الرئيس في التعبير عما توحى به من معانٍ، وذلك لما فيها من القوة النابغة من تذبذب الوترين الصوتيين، ووضوح في السَّمع، وتوافر موسيقى فخمة تتفق مع المعنى دائماً¹، فعند إحصاء الأصوات الصامتة، المجهورة والمهموسة، في النص وُجِدَ أن عددها يصل إلى (362) صوتاً، منها (233) صوتاً مجهوراً؛ وبلغت نسبتها حوالي (64.4%)، و(129) صوتاً مهموساً، ونسبتها حوالي (35.6%)، وقد جاءت هذه الأصوات، المجهورة والمهموسة، موزعة في النص على النحو الآتي²:

| الأصوات المهموسة | | | الأصوات المجهورة | | |
|------------------|------------|----------------|------------------|------------|----------------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 9% | 34 | هـ | 14% | 51 | م |
| 6% | 20 | ت | 12% | 44 | ل |
| 4% | 16 | ق | 7% | 25 | ن |
| 3% | 12 | س | 6% | 20 | ب |
| 3% | 11 | ح | 5% | 18 | و |
| 3% | 11 | ف | 5% | 17 | ي |
| 3% | 11 | ك | 4% | 15 | ر |
| 2% | 6 | ص | 4% | 13 | د |
| 1% | 5 | ط | 2% | 9 | ع |
| – | 1 | ث | 2% | 6 | ذ |
| – | 1 | خ | 1% | 5 | ج |
| – | 1 | ش | 1% | 4 | غ |
| 35.6% | 129 | المجموع | 1% | 4 | ز |
| | | | – | 1 | ض |
| | | | – | 1 | ظ |
| | | | 64.4% | 233 | المجموع |

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 29.

² اعتمدت في ترتيب الأصوات في هذا الجدول، وجميع الجداول الإحصائية التالية له الترتيب (التنازلي) للأصوات تبعاً لملاحظتها التمييزية.

يبين لنا الجدول السابق، أن نسبة الاصوات المجهورة تجاوزت في الأبيات (64.4%) تقريباً، وأن أكثر هذه الأصوات المجهورة تكرراراً هو صوت الميم المجهور الذي تكرر (51) مرة، وبلغت نسبته حوالي (14%)، فقد تكون، لكثرة تكرراره في النص، دلالاته التي تلائم موضوع القصيدة، وغرضها، فما يحدث عند إنتاج هذا الصوت من ضغط على الشفتين، وتذبذب للوترين الصوتين، وخروج للهواء من الأنف بسبب انخفاض سقف الحنك اللين (الحنك الأقصى) إلى أسفل، كلها ملامح تجعل هذا الصوت يحمل الدلالة على العظمة والجلال، ويبعث جواً من الهدوء والوقار في النص.

ومن صفات هذا الصوت الغنة، التي تكسبه موسيقية وإيقاعاً، و" الغنة من علامات قوة الحرف"¹؛ لما فيها من "ترددٍ موسيقيٍّ محبّبٍ.."². أضف إلى ذلك أن هذا الصوت من الصوامت الاستمرارية (Continuants)، وهي الأصوات التي يمكن للمتكلم إطالتها³ كما يعدّ من أوضح الصوامت في السمع، لكلّ هذه الملامح التمييزية، نجد أيضاً أنّ هذا الصامت قد اختير؛ ليكون في موضع الروي؛ ليحقق للنصّ جانباً جمالياً، وموسيقياً له وقعه الخاص في الأذان، والقلوب.

يلي صوت الميم في نسبة تكرراره صوت اللام الذي تكرر (44) مرة، وبما نسبته حوالي (12%)، وتتميّز اللام التي تتسم بالرنين (مائع)، والوضوح السمعيّ، بجمال موسيقاها، فهي "صوت جانبي ذو ذبذبة عذبة لطيفة"⁴، مما أغنى الجانب الموسيقي في الأبيات السابقة، ثم إنّ هذا الصوت يحمل الدلالة على القوة، ويوحى بالثبات والتماسك بسبب تحفّز أعضاء النطق في إنتاجه، حيث يخرج من "حافة اللسان من أدهاها إلى منتهى طرف اللسان ما بينها وبين ما يليها من الحنك الأعلى وما فوق الضاحك والنايب والرابعة والثنية"⁵، وينحرف اللسان إلى الجانب الأيمن من الفم، ويتصل طرفه "بأصول الثنايا العليا؛ وبذلك يحال بين الهواء ومروره من وسط

¹ القيسي، أبو محمد مكي بن أبي طالب الرعاية لتجويد القراءة وتحقيق لفظ التلاوة . ص131.

² أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص69.

³ عمر، أحمد مختار: دراسة الصوت اللغوي. ص126.

⁴ قباها، مهدي عناد أحمد: التحليل الصوتي للنص (بعض قصار سور القرآن الكريم أنموذجاً). ص90.

⁵ سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان: كتاب سيبويه. 4/ 573.

الفم؛ فيتسرّب من جانبيه"¹. وقد وصفه حسن عباس بأنه يوحى "بمزيج من الليونة والمرونة والتماسك والالتصاق"²، وفي التماسك والالتصاق قوّة.

يلي صوت النون صوتي الميم، واللام في نسبة تكراره، فقد تكرر (25) مرة، وبلغت نسبته حوالي (7%)؛ ليوحى بتكراره بجوٍّ من الشّجن والهدوء المناسبين لجوِّ القصيدة، كما أنّ صوت النون من الأصوات الأنفية، المائعة، الواضحة في السمع، التي تبدو للسامع وكأنّها خارجة من الأعماق، مما ساعد شاعرنا على إخراج شحنات من الحزن العميق الكامن في نفسه، ووصولها إلى المتلقي، الأمر الذي أدّى إلى إيجاد نوع من المشاركة الوجدانية للشاعر من قبل المتلقي.

ونلاحظ تكرار صوت اللين الواو في الأبيات (18) مرة، وبلغت نسبته حوالي (5%)، ليوحى بالدلالة على القوّة بسبب حركة أقصى اللسان، واستدارة الشفتين³ مما يمنح هذا الصوت قوّة وعمقاً.

كما نرى، تكرار صوت اللين الياء في الأبيات (17) مرة، وبنسبة تكرار (5%) تقريباً، وقد أعطى إحياء؛ لأماميته، وارتفاع اللسان عند نطقه تجاه منطقة الغار، ارتفاعاً يؤدي إلى سماع حفيف مسموع، - بتفوق سيف الدولة على غيره من الأمراء، وانكسارهم له بتقبيل الأرض بين يديه.

ثم أن نصفي الحركة الواو والياء قد أكسبا القصيدة موسيقية، وذلك لوضوحهما في السمع، فهما يتمتعان بطاقة موجية أقوى من الصوامت، فيؤثران أكثر في المتلقي؛ ذلك لأنّ الأمواج الصوتية المتجمعة في الأذن الخارجية، تسبب ذبذبة مماثلة في طبلة الأذن"⁴.

¹ أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 64.

² ينظر: عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. دمشق: اتحاد الكتاب العرب. 1998. ص 79.

³ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 43.

⁴ الموسوعة العلمية الشاملة. مجلد واحد. إعداد أحمد شفيق الخطيب، ويوسف سليمان خير الله. ط 1. بيروت: مكتبة لبنان ناشرون. 2002. ص 182.

أما الأصوات المهموسة فبلغت نسبتها في الأبيات السابقة حوالي (35.6%) ونرى أنها سُبِّقت، أو أُتبعَت بأصوات مجهورة تمتاز بملامح قوة غير الجهر كالميم التي تمتاز بالغنة، والوضوح السمعي، في مثل (مهالك، كمه، تراحمه، حملت، مثله...)، واللام التي تمتاز بالجانبية في مثل: (تلاطمه، أجلتها..)، والحركات الطويلة ذات الوضوح السمعي العالي، من مثل: (أفواه، وبساطه، والجفون، وصفاته، وطماطمه..)؛ لتكسب هذه الأصوات قوة، وجرساً، تلائم صفات الممدوح وتنسجم معها، وتترك صدًى في الآذان.

وستتبع الباحثة الآن الأصوات المجهورة والمهموسة في عشرة الأبيات الأول المختارة من القصيدة التي مدح بها المتنبي سيف الدولة في (45) بيتاً، ذاكراً ذهابه إلى ثغر الحدث لَمَا بلغه أن الروم أحاطت به:

(الخفيف)

| | |
|--|---|
| هَكَذَا هَكَذَا وَإِلَّا فَلَا لَا | ذِي الْمَعَالِي فَلْيُعْلَوْنَ مَنْ تَعَالَى |
| هـَا أَوْعِزُّ يُقْلِقُ الْأَجْبَالَ | شَرْفٌ يَنْطَحُ النُّجُومَ بِرَوْقِيْ |
| دَوْلَةَ ابْنِ السُّيُوفِ أَعْظَمُ حَالَا | حَالُ أَعْدَائِنَا عَظِيمٌ وَسَيْفُ الدِّ |
| أَعْجَلَتْهُمْ جِيَادُهُ الْإِعْجَالَا | كَلَّمَا أَعْجَلُوا النَّذِيرَ مَسِيرًا |
| مِثْلُ إِلَّا الْحَدِيدَ وَالْأَبْطَالَ | فَأَتَتْهُمْ خَوَارِقُ الْأَرْضِ مَا تَحَا |
| عُ عَلَيْهَا بَرِاقِعًا وَجَلَالَا | خَافِيَاتِ الْأَلْوَانِ قَدْ نَسَجَ النَّقْ |
| لَتَخُوضَنَّ دُونَهُ الْأَهْوَالَا | حَالَفَتُهُ صُدُورُهَا وَالْعَوَالِي |
| حُ مَدَارًا وَلَا الْحِصَانَ مَجَالَا | وَلَتَمَضِينَ حَيْثُ لَا يَجِدُ الرُّمُ |
| مِ وَإِنْ كَانَ مَا تَمَّتْهُ مُحَالَا | لَا أَلُومُ ابْنَ لَؤُنٍ ² مَلِكِ الرُّو |
| هـِ وَبَانَ بَغَى السَّمَاءِ فَالَا ³ | أَقْلَقَتْهُ بَنِيَّةٌ بَيْنَ أُنْدَانِيْ |

¹ روقيه: مفردهما الروق؛ وهو القرن من كل ذي قرن، والجمع أرواق. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ر.وق.).

² قسطنطين بن لاون بن بسيل: الملك الثامن والأربعون من ملوك الروم، ملك وله نحو من ست سنين، وقيل أكثر من ذلك، في سنة 301. ص146. ينظر: المسعودي، أبو الحسن علي بن الحسين: التنبيه والاشراف. بيروت: دار ومكتبة الهلال. 1981. ص146.

³ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 3/ ص254- ص257.

بلغ عدد الأصوات المجهورة والمهموسة في هذه الأبيات (292) صوتاً، وقد جاء توزيعها على النحو الآتي:

| الأصوات المهموسة | | | الأصوات المجهورة | | |
|------------------|-------|---------|------------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 4.4% | 13 | ت | 18% | 52 | ل |
| 4.4% | 13 | هـ | 13% | 37 | ن |
| 3.4% | 10 | ح | 7.5% | 22 | م |
| 3% | 9 | ف | 6.5% | 19 | و |
| 3% | 9 | ق | 5.5% | 16 | ي |
| 2.4% | 7 | س | 5% | 14 | ع |
| 1.7% | 5 | ك | 4.4% | 13 | ر |
| 1% | 3 | خ | 3.8% | 11 | د |
| 0.7% | 2 | ص | 3.4% | 10 | ب |
| 0.7% | 2 | ط | 3.4% | 10 | ج |
| 0.3% | 1 | ث | 1.7% | 5 | ذ |
| 0.3% | 1 | ش | 1% | 3 | ض |
| 25.7% | 75 | المجموع | 0.7% | 2 | ز |
| | | | 0.7% | 2 | ظ |
| | | | 0.3% | 1 | غ |
| | | | 74.3% | 217 | المجموع |

يتبين لنا، من خلال هذا الجدول، سيطرة تيار الأصوات المجهورة على النص، لأنها الأكثر ملاءمة لمعاني القوة والحزم اللذين أراد الشاعر وصف سيف الدولة بهما، والأقدر على الإيحاء بمعاني الوعد، والوعيد، والصلابة، والعظمة، والكثرة، والحركة، والعنف، والسرعة.

وأكثر الأصوات المجهورة وروداً هو صوت اللام الذي تكرر (52) مرة، وبلغت نسبة وروده حوالي (18%)؛ ليوحي بما يتصف به من ملامح تمييزية أكسبته قوة، بقوة سيف الدولة، وقوة أعدائه، وأنه، وعلى الرغم من قوتهم، يفوقهم قوة، كما أنه يوحي بتماسك جيوشه،

وتلاحمهم، وصمودهم أمام الروم، أضف إلى ذلك أن هذا الصوت من النوع الاستمراري، الذي يستمر معه النفس، مما يعطي دلالة على الدوام.

ولنا أن نلمس في هذه اللام إحياء آخر، فإذا كانت من الأصوات (المائعة/ الرنانة)، فإن من شأن هذا الملمح، وما ينتج عنه من السهولة واليسر أثناء إنتاج اللام، أن يدعم الدلالة على أنه نصر تحقق بسهولة ويسر دون عناء ومشقة، وتكبُّد الخسائر. ولوضوح هذا الصوت في السمع، فقد كان له أثره في إسماع الآخرين بهذا النصر.

يليه في المرتبة الثانية صوت النون الذي تكرر (37) مرة بنسبة (13%) تقريباً، والنون من الأصوات السهلة النطق، وهي خفيفة على اللسان متوسطة في الجرس لاتصافها بالغنة، والغنة في الأنف شبيهة بالمدّ في الحركات عند خروجها من الفم، لأن الصوت يجري فيها حراً طليقاً¹ مما أكسب النص موسيقى تتجذب لها الأسماع، وتتساوق مع غرض المدح، والإشادة بالمدوح.

وإذا كان الجهر أكثر الصفات الصوتية إظهاراً لدلالة القوة، فهذا لا يعني إغفال دلالة الأصوات المهموسة على المشقة لأن الأصوات المهموسة "تحتاج للنطق بها إلى قدر أكبر من هواء الرئتين، مما تتطلبه نظائرها المجهورة، فالأصوات المهموسة مجهدة للنفس"²؛ ولذلك جاءت قليلة الورد؛ لأن في قلتها مع صعوبة نطقها إحياء بسهولة تحقيق النصر لدى سيف الدولة، إلا أنها أعطت مع الأصوات المجهورة مقابلاً آخر، وهو صعوبة هذه الحرب على الأعداء، ومعاناتهم في القتال.

نلاحظ من خلال النموذجين السابقين، أن الأصوات المجهورة كانت هي المسيطرة على النصين، حيث وصلت نسبتها في النصين إلى حوالي (69%)، في حين بلغت نسبة الأصوات المهموسة في النصين حوالي (31%)، وربما يعود هذا إلى الطبيعة النطقية للأصوات

¹ الجبوري، محمد يحيى سالم: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص86.

² أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص32.

المجهورة، ذات التردد العالي، التي تجعلها أكثر مواءمة لغرض المديح الذي يحتاج لمثل هذا الجهر، والذبذبة العالية، ولكننا لن ننظر لهذه الاصوات بمعزل عن الأصوات المهموسة إذ أسهم اجتماع الأصوات المهموسة مع المجهورة في تصوير مدى إعجاب الشاعر بسيف الدولة، وبطولاته الحربية.

وتعلّل الباحثة قلة الأصوات المهموسة في القصيدة الثانية عنها في القصيدة الأولى على الرغم من اشتراك القصيدتين في الغرض الشعري، وهو المديح، أن القصيدة الأولى كانت أول قصيدة قالها المتنبّي في مدح سيف الدولة، كما ذكرنا سابقاً، فالعلاقة بينهما لم تكن قد وصلت إلى درجة من الاكتمال والقوة، كما هو الحال عندما نظم القصيدة الثانية، وقد تعلق قلب المتنبّي بسيف الدولة، وأعجب ببطولته، ورفعة مكانته، وعلوّ شأنه أيّما إعجاب، فمن الطبيعي في هذه الحال أن ترتفع النغمة، وهذه النغمة الصاعدة لا يناسبها إلا الأصوات المجهورة، ذات التردد العالي.

إضافة إلى أنه كان لاجتماع الأصوات المهموسة مع المجهورة في القصيدة الأولى، دلالة على تصوير حزن الشاعر وألمه بعد الذي كان قد مرّ به قبل لقائه سيف الدولة.

وإذا انتقلنا إلى غرض العتاب، وأخذنا عشرة أبيات الأول من قصيدة (واحر قلباه) التي وصل عدد أبياتها إلى (37) بيتاً قالها شاعرنا معاتباً سيف الدولة بسبب إعراضه عنه بتأثير من بعض الحاسدين، نجد أن الأصوات المجهورة هي المسيطرة على النصّ أيضاً:

(البسيط)

| | |
|--|---|
| وَمَنْ بَجِسْمِي وَحَالِي عِنْدَهُ سَقَمٌ | وَاحِرَ قَلْبَاهُ مِمَّنْ قَلْبُهُ شَبِيمٌ ¹ |
| وَتَدَّعِي حُبِّ سَيْفِ الدَّوْلَةِ الأَمَمِ | مَا لِي أَكْتَمُ حُبًّا قَدْ بَرَى جَسَدِي |
| فَلَيْتَ أَنَا بِقَدْرِ الحُبِّ نَقْتَسِمُ | إِنْ كَانَ يَجْمَعُنَا حُبٌّ لِعُرَّتِهِ |
| وَقَدْ نَظَرْتُ إِلَيْهِ وَالسُّيُوفُ دَمٌ | قَدْ زُرْتُهُ وَسُيُوفُ الهِنْدِ مَعْمَدَةٌ |

¹ الشَّبِيمُ: أيّ البارِد. أنيس، إبراهيم وآخرون: المعجم الوسيط. 2ج. بيروت: دار الفكر. (د.ت). المادة (ش. ب. م).

وَكَانَ أَحْسَنَ مَا فِي الْأَحْسَنِ الشَّيْمِ
فِي طَيْهِهِ أَسْفَافٍ فِي طَيْهِهِ نَعَمٌ
لَكَ الْمَهَابَةُ مَا لَا تَصْنَعُ الْبُهْمُ
أَنْ لَا يُوَارِيهِمْ أَرْضٌ وَلَا عَلَمٌ
تَصَرَّفَتْ بِكَ فِي آثَارِهِ الْهَمَمُ
وَمَا عَلَيْكَ بِهِمْ عَارٌ إِذَا انْهَزَمُوا¹

فَكَانَ أَحْسَنَ خَلْقِ اللَّهِ كُلِّهِمْ
فَوْتُ الْعَدُوِّ الَّذِي يَمَمْتَهُ ظَفَرٌ
قَدْ نَابَ عَنْكَ شَدِيدُ الْخَوْفِ وَأَصْطَنَعَتْ
أَلْزَمْتَ نَفْسَكَ شَيْئًا لَيْسَ يَلْزِمُهَا
أَكْلَمًا رُمْتَ جَيْشًا فَاثْنَتَى هَرَبًا
عَلَيْكَ هَزْمُهُمْ فِي كُلِّ مُعْتَرِكٍ

بلغ العدد الكلي للأصوات المجهورة والمهموسة في هذه الأبيات (354) صوتاً، وقد جاء

توزيعها على النحو الآتي:

| الأصوات المهموسة | | | الأصوات المجهورة | | |
|------------------|-------|---------|------------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 6.5% | 23 | هـ | 11.3% | 40 | م |
| 5% | 18 | ت | 10.4% | 37 | ل |
| 4.8% | 17 | ف | 9.6% | 34 | ن |
| 4% | 14 | ك | 5.6% | 20 | ي |
| 4% | 14 | س | 5% | 19 | ب |
| 3% | 10 | ق | 5% | 19 | و |
| 2.5% | 9 | ح | 5% | 18 | ر |
| 2% | 6 | ش | 4.8% | 17 | د |
| 0.8% | 3 | ص | 3.7% | 13 | ع |
| 0.8% | 3 | ط | 1.4% | 5 | ز |
| 0.5% | 2 | ث | 1% | 4 | ج |
| 0.5% | 2 | خ | 0.6% | 2 | ذ |
| 34.2% | 121 | المجموع | 0.6% | 2 | ظ |
| | | | 0.6% | 2 | غ |
| | | | - | 1 | ض |
| | | | 65.8% | 233 | المجموع |

¹ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ ص 80- ص 82.

يبين لنا هذا الجدول، غلبة تيار الأصوات المجهورة على نظائرها المهموسة، فقد بلغت نسبتها (65.8%)، وتمتاز هذه القصيدة بالوضوح السمعي العالي؛ لاشتمالها على الأصوات المجهورة: (ل، ن، م، ر) ذات التردد العالي، حيث يبلغ متوسط الذبذبات في الثانية لصوت الميم (2319.5303) ذبذبة، ولصوت الراء (2309.233) ذبذبة، ولصوت اللام (2122.206) ذبذبة، ولصوت النون (1083.03) ذبذبة¹؛ مما جعل لهذه الأصوات ارتباطها الوثيق بعاطفة الحب الصادق لسيف الدولة، الممزوجة بلوعة الأسى والحزن التي تجتاح الشاعر، وهو يصور مدى هول الموقف عليه، وهي أكثر الأصوات تكراراً لملاءمتها غرض العتاب والشكوى؛ لقوة إسماعها، ولما تجسده من ذبذبة عالية.

أما بقية الأصوات المجهورة، فجاء تكرارها على النحو الآتي، تكرر صوت الباء المجهور (19) مرة، وبنسبة (5%) تقريباً، وصوتي اللين (الياء، والواو) المجهورين (20) مرة، و(19) مرة على التوالي، وبنسبة (5.6%) تقريباً لصوت الياء، و حوالي (5%) لصوت الواو، وهما يمتازان بالوضوح السمعي العالي، إضافة إلى تكرار صوت الراء التكراري (18) مرة، وبنسبة بلغت حوالي (5%)، إذ أسهمت هذه الأصوات بجرسها الثقيل بالدلالة على شدة القرب التي كانت بينهما، وقوته، كما دلت على تلك الصراعات التي يعاني منها الشاعر لما آل إليه من الجفوة بعد الودّ والقرب. فهذه التراكمات الصوتية للأصوات المجهورة أشاعت في الأبيات حساً صوتياً مميزاً جسّد حالة الشاعر الوجدانية، وتجربته الشعورية.

وهذا يتلاءم مع الدلالات الأعمق التي أراد الشاعر إيصالها إلى سيف الدولة في عتابه له، لبتّه ألمه وحزنه بسبب خذلانه له، واستماعه إلى الحاسدين الذين ظلّوا يكيّدون له عنده، حتى نجحوا في الإيقاع بينهما.

¹ ينظر: الصغير، محمود فتح الله: الخصائص النطقية والفيزيائية للصوامت الرنينية في العربية. ط1. الأردن: عالم الكتب الحديث. 2008. ص101، ص143، ص227.

كما تكرر صوت الهمزة الذي لا يتسم بالجهر ولا بالهمس (15) مرة، فهي، بتراكمها الصوتي الناتج عن الجهد النطقي المضاعف الذي تتغلق معه فتحة المزمار، استطاعت أن تجسد عواطف الشاعر المشحونة بالتحسر، واللوعة من الحزن والألم.

يتبين لنا كذلك من خلال الجدول، أن الأصوات المهموسة تكررت بنسبة بلغت حوالي (34%)، وأن أكثر الأصوات المهموسة تكراراً هو صوت الهاء الذي تكرر (23) مرة، وبنسبة بلغت حوالي (6.5%)، وهو من الأصوات التي ربّما تصدر عن الإنسان لا لغرض الكلام، بل بسبب إرهاق أو تعب، أو حالة نفسية معينة دون قصد منه، فهو اندفاع غزير للهواء في عملية تنفسية ينتج عنها سماع صوت الهاء، يقول إبراهيم أنيس: "والهاء صوت مهموس يجهر به في بعض الظروف اللغوية الخاصة... وعند النطق بالهاء المجهورة يندفع من الرئتين كمية كبيرة من الهواء أكبر مما يندفع من الأصوات الأخرى، فيترتب عليه سماع صوت الحفيف مختلطاً بذبذبة الوترين الصوتيين"¹. فكان هذا الصوت مناسباً للآهات الحبيسة النابعة من أحزان المتنبّي نتيجة خلافه مع سيف الدولة، وخيبة أمله به، وانقطاع رجائه منه.

وإذا كان صوت التاء يدل على الاضطراب في الطبيعة²، فإن هذا الصوت الانفجاري المهموس الذي يتكون بالتقاء طرف اللسان بأصول الثنايا العليا ومقدم اللثة، وانحباس الهواء مدة من الزمن خلف طرف اللسان، ثم انفصاله فجأة تاركاً نقطة الالتقاء³، - يتكرر في الأبيات السابقة (18) مرة، وبلغت نسبته (5%)؛ ليعكس بتكراره على هذا النحو، ما يحسّ به الشاعر من اضطراب وضياع.

ولنا أن نستوحي معاني المشقّة، والعذاب، من كون التاء صوت أجدل⁴ يطول معه التقاء طرف اللسان، وأصول الثنايا العليا، معززاً بذلك انفجار هذا الصوت.

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 89.

² العلايلي، عبد الله: مقدّمة لدرس لغة العرب. ص 210

³ أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 61.

⁴ ابن جني، أبو الفتح عثمان: المنصف. 223/1.

يليه صوت الفاء الذي تكرر (17) مرة، وبلغت نسبته حوالي (4.8%)، وهو صوت أسنانيّ شفويّ احتكاكيّ مهموس، ينطق بلامسة الشفة السفلى للثنايا العليا بصورة تسمح للهواء بالنفاذ من خلالها ومن خلال الثنايا¹، مما يعطي السامع إحساساً بمدى ضيق الشاعر وتأفّفه، وهو إحساس نابع من انسياب الهواء عند إنتاج هذا الصوت، وسهولة النطق، والخفة على السمع. لذلك كان لصوت الفاء، حضوره على مستوى الدلالة، وعلاقته بالمضامين والمعاني التي عمد الشاعر إلى إيصالها من خلال هذه القصيدة.

ولا ننسى صوت السين الذي تكرر (14) مرة، وبما نسبته حوالي (4%)، وهو يستخدم في الدلالة على التنبيه والشدة بسبب صفيّره، وهو مناسب لموضوع العتاب، فالمتنبي يعاتب سيف الدولة، وينبّهه من الحاسدين الذين كانوا سبباً في حصول الخلاف بينهما، إضافة إلى أن هذا الصوت يعبر "عن معنى الحركة أو الطلب"² فهو ملائم لغرض الشاعر وهو طلب الإنصاف، والعفو من الممدوح.

ولنا أن نقول، إن ورود الأصوات المهموسة في هذه القصيدة بنسبة (34%) تقريباً، وإن كانت نسبة حضورها على مستوى أصوات النص أقلّ من نسبة حضور الأصوات المجهورة، يتوافق وطبيعة الموقف الذي قبّلت فيه القصيدة، وطبيعة الغرض الشعريّ، وهو العتاب والشكوى، والحالة النفسية التي سيطرت على شاعرنا، فهو، وإن كان قد مدح سيف الدولة، في هذه الأبيات، إلا أن نفسه كانت منكسرة حزينة لعدم إنصافه له.

من هنا، نستطيع أن نقول إن الأصوات المجهورة قد حظيت بنصيب الأسد في شعر العتاب، فقد بلغت نسبتها حوالي (65%)، إذ أكثر الشاعر منها، وأكثرها "الميم، واللام، والنون"، مما يدلّ على التعبير عن التوجّع والتحسر اللذين أحس بهما الشاعر إثر الجفوة التي حصلت بينه، وبين سيف الدولة.

¹ النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص 239-240.

² الأرسوزي، زكي: العبقريّة العربيّة في لسانها. ص 54.

دعنا الآن، ننظر في نسب الأصوات المجهورة والمهموسة في القصائد الثلاث السابقة، بعد هذه النظرة الصوتية الجزئية، نظرة شاملة، من خلال هذا الجدول الذي يبين نسبها الصوتية:

| رقم المقطوعة/الغرض | النسبة المئوية للأصوات المجهورة | النسبة المئوية للأصوات المهموسة |
|---------------------------|---------------------------------|---------------------------------|
| المقطوعة الأولى (المديح) | %64.4 | %35.6 |
| المقطوعة الثانية (المديح) | %74.3 | %25.7 |
| المقطوعة الثالثة (العتاب) | %65.8 | %34.2 |

يتبين لنا، من خلال هذا الجدول، زيادة نسبة الأصوات المجهورة في القصيدة الثانية عنها في القصيدتين الأولى والثالثة، فنسبة الأصوات المجهورة في القصيدة الثانية هي حوالي (74.3%)، ونسبتها في القصيدتين الأولى والأخيرة هي حوالي (64.4%) في القصيدة الأولى، وحوالي (65.8%) في القصيدة الأخيرة، وهذا الاختلاف في نسبة الأصوات المجهورة، وإن كانت هي المسيطرة في النصوص الثلاثة، عائد إلى طبيعة الموضوع والغرض الشعري، ففي غرض المديح اعتمد الشاعر اعتماداً كبيراً على استخدام الأصوات المجهورة، أما في غرض العتاب فقد اعتمد الشاعر، أيضاً، على الأصوات المهموسة إضافة إلى الأصوات المجهورة، وإن كان اعتماداً لم يرق بها إلى درجة أن تكون لها الغلبة على الأصوات المجهورة.

أما عن تقارب نسب الأصوات المجهورة، والمهموسة في القصيدتين الأولى والثالثة، فنقول إن هذا ربما يعود إلى تقارب الوضع النفسي للشاعر في كلتا قصيدتيه، ففي القصيدة الأولى كان أول لقاء له مع سيف الدولة، وكان قد عانى قبل لقائه ما عاناه في بحثه عن أمه المنشود، ومثلت بالنسبة له بداية مرحلة جديدة سيقضيها في مدح الأمير، وفي أبياته الأخرى في العتاب حرص الشاعر في عتابه لسيف على استعطافه واسترحامه، وبيان شدة حبه له، وعلى الرغم مما كان عليه من وضع نفسي، إلا أن الأصوات المجهورة بقي لها حضورها، لأنه حرص على مدح الأمير، والحفاظ على ما كان بينهما من مودة.

ثانياً: التّفخيم والتّرفيق (Velarization and Palatalization):

يطلق مصطلح التّفخيم على الأصوات المستعلية¹ (ص، ض، ط، ظ، غ، خ، ق)، وتنقسم هذه الأصوات على قسمين: أصوات الإطباق ذات التّفخيم الكامل (ص، ض، ط، ظ)، وأصوات لا إطباق فيها، مع استعلائها، ذات تّفخيم جزئي (غ، خ، ق)².

ويعد التّفخيم ملمح قوة في الصوت، يكسب المعنى قوة وفخامة، أما التّرفيق فملمح ضعف في الصوت يناسب المعاني الرقيقة، والهادئة، فلأبي من هذين الملمحين كانت الغلبة عند المتنبّي؟ وهل كان المتنبّي موقفاً في استخدامه للأصوات المفخمة والمرققة في أشعاره، وأغراضه المختلفة؟ هذا ما سنحاول معرفته بعد تحليلنا للنصين الشعريين الآتيين:

لاستقصاء الأصوات المفخمة والمرققة في شعر الاعتذار الممزوج بالعتاب، سنأخذ عشرة الأبيات الأولى من القصيدة التي قالها أبو الطيب، وهو بالكوفة، عندما بعث سيف الدولة إليه كتاباً بخطه يستدعيه، ويسأله المسير إليه، فأجابه بهذه الرسالة المشتملة على (44) بيتاً، وأنفذها إليه في ميّافارقين³:

(المتقارب)

| | |
|--|---|
| فَسَمِعَا لِأَمْرِ أَمِيرِ الْعَرَبِ | فَهَمَّتْ الْكِتَابَ أَبْرَ الْكُتُبِ |
| وَإِنْ قَصَّرَ الْفِعْلُ عَمَّا وَجَبَ | وَطَوَّعًا لَهُ وَأَبْتَهَاجًا بِهِ |
| وَإِنْ الْوَشَايَاتِ طُرُقُ الْكَذِبِ | وَمَا عَاقَنِي غَيْرُ خَوْفِ الْوَشَاةِ |

¹ تدخل الأصوات المستعلية بنوعها كاملة التّفخيم وهي: (ص، ض، ط، ظ)، وذات التّفخيم الجزئي، وهي أصوات (غ، خ، ق). في مفهوم التّفخيم، لأنها تشترك في أثناء نطقها بألية مميزة لها من غيرها من الأصوات العربية، تتمثل في ارتفاع أقصى اللسان نحو أقصى الحنك اللين واللهاة، وبهذه الألية تدخل الأصوات المستعلية في مفهوم التّفخيم. وقد ارتأت الباحثة إطلاق اسم الأصوات المفخمة على هذه الأصوات؛ لكونه المسمى الأكثر تداولاً لها.

² ينظر: عمر، أحمد مختار: دراسة الصوت اللغوي. 278.

³ ميّافارقين: بفتح أوله، وتشديد ثانيه، ثم فاء، أشهر مدينة بديار بكر، تقع في شمال شرق ديار بكر بين دجلة والفرات، فيها آثار إسلامية، ومسيحية، وفارسية. وهي مدينة تركية قديمة تسمى اليوم (سيلوان). ينظر: الحموي، شهاب الدين أبو عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 7. تحقيق فريد عبد العزيز الجندي. بيروت: دار الكتب العلمية. 1990. 5/ص 272-275.

وَتَكْثِيرُ قَوْمٍ وَتَقْلِيلُهُمْ
وَقَدْ كَانَ يَنْصُرُهُمْ سَمْعُهُ
وَمَا قُلْتُ لِلْبَدْرِ أَنْتَ اللَّجِينُ
فِيَقْلِقَ مِنْهُ الْبَعِيدُ الْأَنَاءَ
وَمَا لَأَقْتَنِي بَلَدٌ بَعْدَكُمْ
وَمَنْ رَكِبَ الثُّورَ بَعْدَ الْجَوَا
وَمَا قَسَتْ كُلُّ مُلُوكِ الْبِلَادِ
وَتَقْرِيهِمْ¹ بَيْنَنَا وَالْخَبَابُ
وَيَنْصُرُنِي قَلْبُهُ وَالْحَسَابُ
وَلَا قُلْتُ لِلشَّمْسِ أَنْتِ الذَّهَبُ
وَيَغْضَبُ مِنْهُ الْبَطِيءُ الْغَضَبُ
وَلَا اعْتَضْتُ مِنْ رَبِّ نِعْمَايَ رَبِّ
دِ أَنْكَرَ أَظْلَافَهُ وَالْغَيْبُ²
فَدَعِ ذِكْرَ بَعْضِ بَمَنْ فِي حَلَبِ³

بلغ مجموع الأصوات الصامتة في هذه الأبيات حوالي (277) صوتاً، وقد جاءت

الأصوات المرفقة والمفخمة موزعة فيها على النحو الآتي⁴:

| الأصوات المفخمة | | | | الأصوات المرفقة | | |
|----------------------|-------|-------------|---------|-----------------|-------|-------|
| النسبة المئوية | العدد | نوع التفخيم | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 5% | 14 | جزئي | ق | 14% | 39 | ل |
| 1.4% | 4 | كلي | ض | 12% | 33 | ب |
| 1.4% | 4 | جزئي | غ | 10% | 28 | ن |
| 1.1% | 3 | كلي | ص | 9% | 25 | م |
| 1.1% | 3 | كلي | ط | 7% | 19 | ر |
| 0.7% | 2 | جزئي | خ | 5% | 15 | ت |
| 0.3% | 1 | كلي | ظ | 5% | 14 | ع |
| 11% | 31 | | المجموع | 5% | 13 | هـ |
| تتمة الأصوات المرفقة | | | | 4% | 11 | ك |
| 2% | 4 | | ذ | 3% | 10 | أ |
| 2% | 4 | | ش | 3% | 9 | د |
| 1% | 3 | | ث | 3% | 8 | ف |

¹ التَّقْرِيْبُ: ضَرَبٌ مِنَ الْعَدُوِّ؛ يُقَالُ: قَرَّبَ الْفَرَسُ إِذَا رَفَعَ يَدَيْهِ مَعًا، وَوَضَعَهُمَا مَعًا، فِي الْعَدُوِّ. ابْنُ مَنْظُورٍ، أَبُو الْفَضْلِ جَمَالُ الدِّينِ: لِسَانُ الْعَرَبِ. الْمَادَّةُ (ق. ر. ب.).

² الْغَيْبُ: الْجِلْدُ الَّذِي تَحْتَ الْحَنَآءِ، وَالْغَيْبُ. لِلْبَقْرِ وَالذِّكِّ مَا تَدَلَّى تَحْتَ حَنَكَيْهِمَا. الْمَصْدَرُ نَفْسُهُ. الْمَادَّةُ (ر. و. ق.).

³ الْبَرْقُوقِي، عَبْدُ الرَّحْمَنِ: شَرْحُ دِيْوَانِ الْمُتَنَبِّيِّ. 1/ ص 225- ص 227.

⁴ الْأَصْوَاتُ الَّتِي لَمْ تَرُدْ فِي النُّصُوصِ الشَّعْرِيَّةِ لَمْ تَأْتِ الْبَاحِثَةُ عَلَى ذِكْرِهَا فِي هَذَا الْجَدْوَلِ، وَكُلُّ الْجَدَاوِلِ الْإِحْصَائِيَّةِ الْوَارِدَةِ فِي الْبَحْثِ.

| تتمة الأصوات المرققة | | | الأصوات المرققة | | |
|----------------------|-------|---------|-----------------|-------|-------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| - | 2 | ح | %2 | 5 | س |
| %89 | 246 | المجموع | %2 | 4 | ج |

يتبين لنا، من خلال هذا الجدول، أن عدد الأصوات المرققة بلغ (246) صوتاً، ونسبتها حوالي (89%) من مجموع الأصوات الصامتة في النص، أما الأصوات المستعلية بنوعيتها المفخمة كلياً والمفخمة جزئياً، فعددها (31) صوتاً، ونسبتها من مجموع أصوات النص هي حوالي (11%).

وتتضح سيطرة تيار الأصوات المرققة على الأصوات المفخمة، ولعل ذلك عائد إلى الطبيعة النطقية الأسهل للأصوات المرققة، حيث إنّ مقدّم اللسان عند إنتاج هذه الصوامت يرتفع باتجاه الغار، وهذا ما يطلق عليه مصطلح التغير¹، وهي بهذا تتناسب مع مكونات الدّاخل، ومدى ما يشعر به الشاعر من ضعف ويأس، ولكن هذا الضعف يخفف من حدته كثرة انتشار صوت القاف المفخم تفخيماً جزئياً في القصيدة، هذا الصوت المقلقل²، يضيء درجة من القوة على الواقع الخارجي للقصيدة، ولكنها قوة لا تتناسب مع ما في نفس المتنبّي من الصراعات التي كان يعاني منها، لما آل إليه من الفراق بعد الودّ والقرب.

وتعود قلة الأصوات المفخّمة في هذه الأبيات التي هي من شعر الاعتذار الممزوج بالعتاب، إلى أن للأصوات المفخمة وضعها النطقي الخاص الذي يحتاج إلى جهد فسيولوجي من جهاز النطق، وشدّ عضلي، وعمل دماغي متشابك في منطقة إنتاج الصوت، وهذا العمل العضوي العضلي، قد يصاحبه عمل نفسي يعادل الجهد المبذول³ وهذا لا يلائم الوضع النفسي للمتنبّي في تلك المرحلة بعد أن فقد سيف الدولة، ومدوحه، الذي كان يمثّل بالنسبة له الأمل المنشود، والحلم الذي يبحث عنه، وخصوصاً أنّ أمله كان قد خاب في الحصول على ما كان

¹ ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص154.

² ينظر: الجبوري، محمد يحيى سالم: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص84.

³ البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ص50.

يطمح إليه من ولاية وجاه. وهو، وإن كان محبا لسيف الدولة طائعا له وفرحا بكتابه، إلا أنه يشك في أنه يستطيع أن يلبي طلبه في القوم إليه، لأن اليأس كان قد استولى على قلبه نتيجة خذلان سيف الدولة له، واستماعه للوشاة، ولما حلّ به في الكوفة.

ثم إن الأصوات المفخّمة تحمل دلالة على الضخامة، والعظمة، والكبر، وهي صفة الأصوات المطبقة¹ لما في هذه الأصوات من مثقّة بسبب اشتراك أكثر من موضع على اللسان في إنتاجها، فالضاد تخرج من بين أول حافة اللسان وما يليه من الأضراس، وأمّا الصاد فتخرج من بين طرف اللسان وفويق الثنايا، وأمّا الطاء فتخرج مما بين طرف اللسان وأصول الثنايا، وأمّا الظاء فمن بين طرف اللسان وأطراف الثنايا²، كلّ ذلك مع ارتفاع مؤخر اللسان تجاه الطّبق، فهذا التعظيم وهذه الكلفة لا مكان لهما في موقف أراد الشاعر فيه الجمع بين الاعتذار والعتاب، لا التبجيل والتعظيم.

ولكننا نلاحظ، على الرغم من قلة الأصوات المفخّمة، الحضور اللافت لصوت القاف المفخم الجزئي، إذ أسهم هذا الصوت بجرسه الثقيل، وقلقلته، بالدلالة على تلك الصراعات التي كان يعاني منها بعد بُعده عن سيف الدولة، وحيرته في أمره، فهو مُحبّ للعودة إليه بعد الكتاب الذي وصله منه يسترضيه به، كما ذكرنا سابقاً، ولكن كبرياءه وعزّة نفسه تقف حائلاً يمنعه من ذلك، وقد عبّر الشاعر عن لوعة الأسى والحزن لعدم قدرته على تنفيذ رغبة سيف الدولة، بقوله (قصر)، فاجتماع القاف المقلقل المفخم جزئياً، مع صوت الصاد المفخم كلياً، ساهم بإعطاء دلالة إيحائية عبّرت عن الغصّة التي يحس بها شاعرنا لعدم تنفيذه لرغبة أميره، على الرغم من فرحته بكتابه، إضافة إلى أنّ هذا الصوت أعطى القصيدة جواً موسيقياً صاخباً يجسّد هول المأساة الوجدانية التي يعاني منها شاعرنا.

¹ الأصوات المطبقة: هي الأصوات التي يرتفع في أثناء النطق بها، مؤخرة اللسان حتى تتصل بالطبق، فيسدّ المجرى، أو يضيقه تضيقاً، يؤدي إلى احتكاك الهواء به. وأصواته هي (ص، ض، ط، ظ). ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص154.

² سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان: كتاب سيبويه. 433/4.

ومن شعر المديح، سنأخذ عشرة الأبيات الأولى من القصيدة التي تتكون من (43) بيتاً قالها أبو الطيب في مدح سيف الدولة بعد دخول رسول ملك الروم عليه في شهر ربيع الأول سنة ثلاث وأربعين وثلاثمائة، لنلاحظ مدى ورود الأصوات المفخمة فيها ودلالاتها:

(الطويل)

| | |
|---|--|
| دُرُوعٌ لِمَلِكِ الرُّومِ هَذِي الرِّسَائِلُ | يَرُدُّ بِهَا عَن نَفْسِهِ وَيَشَاغِلُ |
| هِيَ الزَّرْدُ ¹ الضَّافِي ² عَلَيْهِ وَلَفْظُهَا | عَلَيْكَ تَتَاءً سَابِغٌ وَقَضَائِلُ |
| وَأَنِّي اهْتَدَى هَذَا الرِّسُولُ بِأَرْضِهِ | وَمَا سَكَنْتُ مَدَى سِرَّتِ فِيهَا القِسَاطِلُ ³ |
| وَمَنْ أَيِّ مَاءٍ كَانَ يَسْقِي جِيَادَهُ | وَلَمْ تَصْفُ مِنْ مَزْجِ الدِّمَاءِ المَنَاهِلُ |
| أَتَاكَ يَكَادُ الرِّأْسُ يَجْحَدُ عُنُقَهُ | وَتَنَقَّدُ تَحْتَ الدُّعْرِ مِنْهُ المَقَاصِلُ |
| يُقَوِّمُ تَقْوِيمَ السَّمَاطِينَ ⁴ مَشِيَهُ | إِلَيْكَ إِذَا مَا عَوَّجَتْهُ الأَفَاكِلُ ⁵ |
| فَقَاسَمَكَ العَيْنَيْنِ مِنْهُ وَلَحَظَهُ | سَمِيكَ وَالخَيْلُ الَّذِي لَا يُزَايِلُ |
| وَأَبْصَرَ مِنْكَ الرِّزْقَ وَالرِّزْقُ مُطْمَعٌ | وَأَبْصَرَ مِنْهُ المَوْتَ وَالْمَوْتُ هَائِلُ |
| وَقَبَّلَ كَمَا قَبَّلَ التُّرْبَ قَبْلَهُ | وَكُلُّ كَمِيٍّ ⁶ وَأَقِفٌ مُنْضَائِلُ |
| وَأَسْعَدَ مُشْتَاقٌ وَأَظْفَرُ طَالِبُ | هُمَامٌ إِلَى تَقْبِيلِ كُمَّكَ وَأَصِلُ ⁷ |

وقد جاءت الأصوات المرفقة، والمفخمة فيها موزعة على النحو الآتي:

¹ الزرد: وهو تداخل حلق الدرغ بعضها في بعض، والدروع المزرودة، يدخل بعضها في بعض. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ز.ر.د).

² الضافي: الكثيف السابغ. المصدر نفسه. المادة (ض. ف. و)

³ القساطل: جمع قسطل: وهو الغبار الذي تثيره الخيل بحوافرها. المصدر نفسه. المادة (ق. س. ط. ل).

⁴ السَّمَاطِينَ: الجانبان، يريد صفيين من الجنود كانا بين يدي سيف الدولة. المصدر نفسه. المادة (س. م. ط).

⁵ الأفاكل: جمع الأفكل، الرعدة. المصدر نفسه. المادة (ف. ك. ل).

⁶ كمي: الشجاع المتكمي في سلاحه لأنه كمي نفسه أي سترها بالدرع، والجمع الكماء. المصدر نفسه. المادة (ك. م. ي).

⁷ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 3/ ص232- ص234.

| الأصوات المفخمة | | | | الأصوات المرفقة | | |
|-----------------|-------|------|---------|-----------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | نوع | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| %4.7 | 15 | جزئي | ق | %12 | 39 | ل |
| %1.6 | 5 | كلي | ص | %11 | 36 | م |
| %1.6 | 5 | كلي | ض | %9 | 28 | ن |
| %1.2 | 4 | كلي | ط | %7 | 22 | ر |
| %1 | 3 | كلي | ظ | %7 | 22 | هـ |
| %0.6 | 2 | جزئي | غ | %7 | 21 | أ |
| %0.3 | 1 | جزئي | خ | %6 | 18 | ت |
| %11 | 35 | | المجموع | %5 | 16 | ك |
| | | | | %5 | 15 | د |
| | | | | %4 | 14 | س |
| | | | | %3 | 11 | ب |
| | | | | %3 | 11 | ف |
| | | | | %3 | 10 | ع |
| | | | | %2 | 6 | ذ |
| | | | | %2 | 6 | ز |
| | | | | %89 | 286 | المجموع |

يتبين لنا، من خلال هذا الجدول، أن مجموع الأصوات الصامتة في هذه الأبيات حوالي (321) صوتاً، وأن عدد الأصوات المرفقة فيها بلغ حوالي (286) صوتاً، وعدد الأصوات المفخمة بلغ حوالي (35) صوتاً، وبذلك تكون نسبة الأصوات المرفقة في هذه الأبيات تقريباً (89%)، ونسبة الأصوات المفخمة تقريباً (11%) من إجمالي المجموع العام للأصوات.

نلاحظ، من خلال هذا العرض البسيط لأصوات النص، قلة الأصوات المفخمة في هذه الأبيات، فقد بلغت نسبتها حوالي (11%)، وهي نسبة مساوية ل نسبتها في الأبيات السابقة، كما تساوت نسبة الأصوات المرفقة في النصين حيث بلغت حوالي (89%)، على الرغم من أن الغرض في هذه القصيدة هو المدح، وفي القصيدة السابقة هو الاعتذار الممزوج بالعتاب. وغرض المدح يلزمه التعظيم الذي تناسبه الأصوات المفخمة؛ لأنها أكثر الأصوات قدرة على

التعبير عن معاني العظمة والفخامة، فإذا تتبعنا الألفاظ التي تحتوي هذه الأصوات نجدها في معظمها تدل على "الضخامة والعلو والامتساع"¹ للأسباب التي ذكرناها سابقاً².

ويتبين لنا، من خلال دراستنا للنصين السابقين، أن أكثر الأصوات المفخمة التي وردت فيهما هو صوت القاف المفخم تفخيماً جزئياً، فبلغت نسبته في كلا النصين حوالي (5%)، كما نلاحظ، من خلال القراءة المتأنية، لقصائد المتنبي في سيف الدولة بصورة عامة، أن أكثر الأصوات المفخمة التي وردت في نصوصه الشعرية التي قالها في سيف الدولة هو صوت القاف، ويمكننا أن نقول إن السبب في ذلك قد يعود إلى أن صوت القاف من أصوات القلقل، الشديدة الجرس؛ لذلك فإن هذا الصوت يمنح سيفياته جواً موسيقياً صاخباً، وشديداً يجسد حالة الشاعر الوجدانية، وتجربته الشعورية.

ولنا أن نقول: إن السبب في قلة الأصوات المفخمة في النماذج المختارة من سيفيات المتنبي، ربما يعود إلى طبيعتها النطقية، أو لعل غرور المتنبي جعله لا يرى من هو أعلى منه منزلة، أو من يستحق التعظيم والتبجيل، حتى وإن كان سيف الدولة النصف الآخر له، وشقيق روحه، لذلك كانت قلة الأصوات المفخمة مناسبة لشاعر يشعر بأنه أعلى منزلة من ممدوحه، ولا يرى أن غيره أهلاً لأن يقارن به. كما جاء الإكثار من استخدام الأصوات المرققة ذات السلاسة النطقية، والسهولة الإنتاجية، في غرض المديح، مناسباً لما تحلى به شاعرنا من كبرياء، وشموخ نفس، وتعاضم لا يحده حد.

الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion):

توصف الأصوات الانفجارية بالقوة، لشدة خروج الصوت معها مدوياً، بعد انحباسه في مخرجه فترة من الزمن. ولتتبع دلالات هذه الأصوات في شعر المتنبي، سنقوم الباحثة بدراسة الأبيات (13-22) التي اختارتها من القصيدة التي تتكون من (45) بيتاً قالها أبو الطيب في مدح

¹ عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص212.

² ينظر: الصفحة (111) من هذا الفصل.

سيف الدولة، وقال في مطلعها: (فَدِينَاكَ مِنْ رِبْعٍ وَإِنْ زِدْتَنَا كَرَبًا)، ويذكر فيها بناء مدينة
مرعش¹ سنة إحدى وأربعين وثلاثمائة، فيقول:

(الطويل)

وَلَسْتُ أَبَالِي بَعْدَ إِدْرَاكِي الْعُلَا
فَرُبَّ غُلَامٍ عَلَّمَ الْمَجْدَ نَفْسَهُ
إِذَا الدَّوْلَةُ اسْتَكْفَتْ بِهِ فِي مِلْمَةٍ
تُهَابُ سُيُوفِ الْهِنْدِ وَهِيَ حَدَائِدُ
وَيُرْهَبُ نَابُ اللَّيْثِ وَاللَّيْثُ وَحَدَهُ
وَيُخْشَى عِبَابُ الْبَحْرِ وَهُوَ مَكَانُهُ
عَلِيمٌ بِأَسْرَارِ الدِّيَانَاتِ وَاللُّغَى
فَبُورِكْتِ مِنْ غَيْثٍ كَأَنَّ جُلُودَنَا
وَمِنْ وَاهَبٍ جَزَلًا وَمِنْ زَاجِرٍ هَلَا
هَتِينًا لِأَهْلِ الثَّغْرِ رَأْيِكَ فِيهِمْ
أَكَانَ تَرَاثًا مَا تَنَاوَلْتُ أَمْ كَسَبَا
كَتَعْلِيمِ سَيْفِ الدَّوْلَةِ الطَّعْنَ وَالضَّرْبَا
كَفَاهَا فَكَانَ السَّيْفَ وَالْكَفَّ وَالْقَلْبَا
فَكَيْفَ إِذَا كَانَتْ نِزَارِيَّةً عُرْبَا
فَكَيْفَ إِذَا كَانَ اللَّيْثُ لَهُ صَحْبَا
فَكَيْفَ بِمَنْ يَغْشَى الْبِلَادَ إِذَا عَبَا
لَهُ خَطَرَاتٌ تَفْضَحُ النَّاسَ وَالْكَتْبَا
بِهِ تُنْبِتُ الدِّيَابِجَ وَالْوَشْيَ وَالْعَصْبَا²
وَمِنْ هَاتِكَ دِرْعًا وَمِنْ نَائِرٍ قُصْبَا³
وَأَنَّكَ حِزْبُ اللَّهِ صِرْتَ لَهُمْ حِزْبَا⁴

نجد، من خلال إحصاء أصوات الأبيات السابقة، أن عدد الأصوات الصامتة فيها بلغ (381)
صوتًا صامتًا، وأن توزيع الأصوات الاحتكاكية والأصوات الانفجارية التي بلغ عددها (210)
أصوات من مجموع الأصوات الصامتة، جاء على النحو الآتي:

¹ مرعش: بالفتح ثم السكون، والعين مهملة مفتوحة: مدينة في الثغور بين الشام وبلاد الروم لها سوران وخذق، وفي
وسطها حصن عليه سور يعرف بالمرواني، بناه مروان بن محمد. ينظر: الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن
عبد الله: معجم البلدان. 126/5.

² العصبا: ضرب من يرود اليمن، يقول: إنك تخلع علينا هذه الثياب، فكأنك غيث تمطر علينا، فتنبت جلودنا هذه الثياب،
فبارك الله بك غيثاً. مرعشلي، نديم، الصَّحَّاحُ فِي اللُّغَةِ. المادة (ع. ص. ب).

³ القُصْبُ: اسم للأمعاء كلها؛ وقيل: هو ما كان أسفل البطن من الأمعاء. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان
العرب. المادة (ق. ص. ب).

⁴ البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1/ ص186- ص187.

| الأصوات الانفجارية | | | الأصوات الاحتكاكية | | |
|--------------------|-------|----------------|--------------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 15% | 31 | ب | 10% | 21 | هـ |
| 9.5% | 20 | ت | 9.5% | 20 | ف |
| 9.5% | 20 | ك | 5% | 11 | ع |
| 8.5% | 18 | د | 4.8% | 10 | س |
| 6% | 13 | | 4% | 8 | ث |
| 1.4% | 3 | ض | 3.3% | 7 | ح |
| 1.4% | 3 | ط | 2.3% | 5 | ز |
| 1% | 2 | ق ¹ | 2.3% | 5 | غ |
| 52.4% | 110 | المجموع | 2% | 4 | ذ |
| | | | 2% | 4 | ص |
| | | | 1.4% | 3 | ش |
| | | | 1% | 2 | خ |
| | | | 47.6% | 100 | المجموع |

نرى، من خلال إحصاء الأصوات في الأبيات الشعرية السابقة أن الأصوات الانفجارية التي بلغت نسبتها حوالي (52.4%)، قد تفوقت قليلاً على الأصوات الاحتكاكية التي بلغت نسبتها حوالي (47.6%)، وأن صوت الباء كان أكثر الأصوات الانفجارية تكراراً، حيث تكرر (31) مرة، وبلغت نسبته حوالي (15%)، وهذا الصوت يدل على الصلابة والغلظة، وإلى هذا الرأي ذهب ابن جني حيث قال: "فالباء لغلظها تشبه بصوتها خفقة الكف على الأرض"²، وهذه الصلابة نابعة من طبيعته النطقية حيث تنتج بانغلاق الشفتين انغلاقاً تاماً، وانحباس الهواء خلف الشفتين فترة من الزمن، ثم انفراجهما فجأة، ولهذا الملمح التمييزي دلالاته الإيحائية في النص، كما أن في صوت الباء دلالة "على بلوغ معنى في الشيء بلوغاً تاماً"³، كل هذه الدلالات مجتمعة

¹ الملاحظ عند إحصاء الأصوات في جميع النصوص الشعرية، موضع الدرس، أن صوت القاف كان أكثر الأصوات المفخمة تكراراً، ولكن عند إحصاء أصوات هذا النص، وجدت الباحثة أن صوت القاف فيه كان أقل الأصوات المفخمة تكراراً. ولم ترد هذه القلة للقاف في نص آخر من النصوص المختارة.

² الخصائص. 163/2.

³ العلايلي، عبد الله: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص210.

أعطت إichاء قوياً بصلافة سيف الدولة وشدته على الأعداء، فهو إن استعانت به الدولة كان لها عونا على أعدائها، وقلبا يقنحم به الأهوال، وتهابه السيوف لقوة ضربه الأعداء بها، ولا يجتري أحد على مواجهته، كما أوحى ببلوغ سيف الدولة حدّ التمام في الصفات التي تجعل منه قائدا ناجحا، فهو كريم يهب العطاء جزّلا، شجاع يملك معرفة واسعة بفنون الحرب والقتال، فهو لا يزر الخيل بل يحثها، ويهتك الدروع بسيفه وسنانه.

ثم إن المتنبّي جعل روي هذه القصيدة على صوت الباء، المحرّك بالفتحة التي تحولت بسبب إشباعها إلى فتحة طويلة، هذه الفتحة التي تدلّ كما أكدّ العالم (فوناجي Fonagy) على الضخامة والكبر¹، وفيها سهولة، وهذا يوافق ما تحمله القصيدة من مضمون. ثم إن إطلاق الفتحة التي " لها وضوح وظهور في السمع"² يدل على المبالغة في الحدث.

يلي صوت الباء، صوتا التاء، والكاف، فقد تكرّر كلّ منهما في القصيدة (20) مرة، وبلغت نسبتهما حوالي (9.5%)، وسنبدأ بصوت التاء الانفجاري، الذي يدلّ على الحركة والاضطراب³، وذلك ناتج عن حركة اللسان عند النطق بصوت التاء⁴. وهذه الحركة المكتسبة من دلالة صوت التاء هي التي سيطرت على القصيدة، فهناك حركة من قبل المتنبّي وسيف الدولة؛ لتعلمّ الطعن والضرب، أي فنون القتال، وحركة سيف الدولة الذي يغيث الدول التي يغير عليها الروم، وحركته إذا ماج وتحرك وعمّ البلاد، وحركة حثه الخيل، وهتكه الدروع بسيفه وسنانه، ونثره أمعاء الأعداء بعد غرس رماحه فيهم. كما يوحي أيضا بالمواجهة بين طرفين: أحدهما قوي، والآخر ضعيف.

أما صوت الكاف الذي يدل على الفعالية الشديدة، أو العنيفة؛ لأنه يتكوّن بالتقاء أقصى اللسان بالطبق، مما يؤدي إلى احتباس تيار الهواء، الصادر من الرئتين، خلف نقطة الالتقاء، ثم

¹ مفتاح، محمّد: في سيمياء الشعر القديم دراسة نظرية وتطبيقية. الدار البيضاء: دار الثقافة. 1989. ص74.

² أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص257.

³ ينظر العلايلي، عبد الله: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص210.

⁴ ينظر صفحة 106 من الفصل الثاني.

ينفصل العضوان الملتقيان، فيندفع الهواء دفعة واحدة¹؛ لذلك لنا أن نستوحي منه شدة هذه المعركة، وما يحصل فيها من طعان وضرب، وشدة في الإفناء.

يلي هذين الصوتين صوت الدال الذي تكرر (18) مرة، وبلغت نسبته حوالي (8.5%)، فيوصف بأنه " صوت أصمٌ أعمى مغلق على نفسه، كالهرم لا يوحى إلا بالأحاسيس اللمسية، وبخاصة ما يدلّ على الصلابة والقسوة، وكأنه من حجر الصوّان ... ليكون بذلك أصلح الحروف للتعبير عن معاني الشدة والفعالية الماديتين"²، ومن دلالة هذا الصوت على الصلابة في الفواصل القرآنية، قوله تعالى: ﴿وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَتَعَلَّمَ مَا تُوسَّوْسُ بِهِ نَفْسُهُ ۗ وَخَنُّ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ ۝ إِذْ يَتَلَفَّى الْمُتَلَقِّيَانِ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٌ ۝ مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ ۝﴾³، ومما يؤكد دلالة الشدة، وقوة الفعل، انتهاء الآيات من سورة البروج به، فهي تصور عظمة الله في خلقه، وشدة بطشه بالظالمين الكافرين: ﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ ۝ وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ ۝ وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ ۝ قَتَلَ أَصْحَابُ الْأَحْدُودِ ۝ النَّارِ ذَاتِ الْوَقُودِ ۝ إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُعُودٌ ۝ وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ ۝﴾⁴، وهذا المعنى يتلاءم والمعنى الذي أراد الشاعر إيصاله للمتلقى، وهو صلابة سيف الدولة وجيشه، وقوتها، وشدة فتكه بالأعداء، وأنه يستطيع أن يبلغ ما يريد مهنم.

ثم صوت الهمزة الانفجاري الذي تكرر (13) مرة، وبنسبة حوالي (6%)، ليتناسب مع عمق الحدث المنسجم مع الطبيعة الصوتية للهمزة الانفجارية، فكما توحى الهمزة بالانفجار، يوحى الحدث المجسّد لعواطف الشاعر، بوصف البطولة والشجاعة المتمثلة في شخص سيف الدولة، وريية الأعداء منه، وبذلك استطاعت الهمزة التعبير عن جو القصيدة العام، والكشف عن عواطف مبدعها المتمثلة في حبه لممدوحه، وإعجابه الشديد به.

¹ النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص240.

² عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص67.

³ سورة ق، الآيات 16-18.

⁴ سورة البروج، الآيات 1-7.

أما بقية الأصوات الانفجارية فقد تكررت بنسب قليلة في النص، وعبرت، على قلتها، عن الشدة والصلابة، لتشابه هذه الأصوات في طبيعتها النطقية، وخصائصها الفيزيائية.

أما زيادة عدد الأصوات الانفجارية، التي لا تحتاج إلى جهد عضلي كالذي تحتاج إليه نظائرها الاحتكاكية¹، فتعود إلى أن الأصوات الاحتكاكية تعدُّ أصواتاً صعبة في النطق، مما أدى إلى تحقيق السلاسة النطقية في الأبيات؛ ذلك أن النصّ الجيد، هو ذلك الذي لا تجهود الإنسان أصواته؛ مراعيًا بذلك "أن الإنسان في نطقه لأصوات لغته، يميل إلى تلمس الأصوات السهلة التي لا تحتاج إلى جهد عضلي"². ومما يزيد من السلاسة في هذه القصيدة وجود الأصوات المائعة بكثرة فيها، حيث تحتل نسبتها البالغة حوالي (32%) النسبة الأكبر بين الأصوات الصامتة.

وتعود نسبة شيوع الأصوات الاحتكاكية، التي هي أقلّ إلى حدّ ما، من نسبة شيوع الأصوات الانفجارية، حيث بلغت (47.6%) في هذه الأبيات، في حين بلغت نسبة الأصوات الانفجارية (52.4%)، إلى طبيعة الموضوع الذي يحتاج إلى توحّي الوضوح السّمعّي، الذي تمتاز به هذه الأصوات؛ لأنّه عند النطق بها لا يحبس الهواء انحباساً محكماً، وإنما يكتفي أن يكون مجراه ضيقاً، ويترتب على ضيق المجرى أنّ هواء النّفس في أثناء مروره بمخرج الصوت يُحدّثُ نوعاً من الاحتكاك، أو الصّفير والحفيف تختلف نسبته تبعاً لنسبة ضيق المخرج³، فهذا الوضوح السّمعّي، في إنتاج هذه الأصوات يساعد على حسن الاستماع إلى القصيدة، وفهم معانيها، وهذا ما يسعى إليه المتنبّي الذي أراد إيصال رسالة معيّنة تعكس صفات سيف الدولة، وتفانيه في الاهتمام بدولته.

ولو نظرنا إلى الأصوات الاحتكاكية في الجدول السابق؛ لوجدنا أنّ أكثر هذه الأصوات هي الأصوات الأسنانية، والأسنانية اللثوية حيث وردت في النص (51) مرة، ونسبتها

¹ أنيس، إبراهيم: في اللهجات العربية. ص 89.

² أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 211. وهذا ما يعرف في علم الأصوات بنظرية السّهولة.

³ المرجع نفسه. ص 24.

حوالي (24%) من مجموع الأصوات الاحتكاكية " حيث تعدُّ المخارج الأسنانية، والأسنانية اللثوية، والغارية من أكثر المخارج المنتجة للصوامت الاحتكاكية"¹.

ونرى ورود الصوتين الحلقيين (ع، ح) بنسبة (8.3%) تقريباً، ولكن نسبة ورود صوت العين التي بلغت حوالي (5%)، أكبر من نسبة ورود صوت الحاء التي بلغت حوالي (3.3%)؛ لأن صوت العين ملائمٌ لتصوير الأحداث الشديدة، وإضفاء طابع العنف وشدة الفعل بسبب طبيعته الإنتاجية، "ف عند النطق به يندفع الهواء ماراً بالحنجرة، فيحرك الوترين الصوتيين، حتى إذا وصل إلى وسط الحلق ضاق المجرى"²، وهي بذلك أقل احتكاكاً من غيرها من الأصوات الاحتكاكية.

وللتعرف إلى المزيد من دلالات الأصوات الانفجارية والاحتكاكية في قصائد المتنبي في سيف الدولة ستقوم الباحثة بتتبع دلالات تلك الأصوات في عشرة الأبيات الأول من القصيدة التي تشتمل على (44) بيتاً قالها المتنبي عندما توفيت أخت سيف الدولة (خولة)، وجاءه خبر وفاتها، وهو في الكوفة، فكتب له يرثيها:

(البسيط)

| | |
|--|--|
| يا أُخْتَ خَيْرِ أَخٍ يا بِنْتَ خَيْرِ أَبٍ | كِنَايَةً بِهِمَا عَن أَشْرَفِ النَّسَبِ |
| أَجِلٌ قَدْرَكَ أَنْ تُسْمِيَ مُؤَبَّتَةً | وَمَنْ يَصِفُكَ فَقَدْ سَمَّاكَ لِلْعَرَبِ |
| لا يَمْلِكُ الطَّرْبُ المَحْزُونُ مَنْطِقَهُ | وَدَمَعُهُ وَهَمَاهُ فِي قَبْضَةِ الطَّرْبِ |
| غَدَرْتُ يا مَوْتُ كَمْ أَفْنَيْتَ مِنْ عَدَدِ | بِمَنْ أَصَبْتَ وَكَمْ أَسَكْتَ مِنْ لَجَبِ ³ |
| وَكَمْ صَحِبْتَ أَهَاماً فِي مَنْزِلَةِ | وَكَمْ سَأَلْتَ فَلَمْ يَبْخُلْ وَلَمْ تَخْبِ |
| طَوَى الجَزِيرَةَ حَتَّى جَاءَنِي خَيْرٌ | فَزَعْتُ فِيهِ بِأَمَالِي إِلَى الكَذِبِ |
| حَتَّى إِذَا لَمْ يَدْعَ لِي صِدْقُهُ أَمَلًا | شَرِقْتُ بِالدَّمْعِ حَتَّى كَادَ يَشْرِقُ بِي |
| تَعَثَّرَتْ بِهِ فِي الأَفْوَاحِ أَلْسُنُهَا | وَالْبُرْدُ فِي الطَّرْقِ وَالْأَقْلَامُ فِي الكُتُبِ |

¹ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 147.

² أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 75.

³ لجب. اللجَب: الصَوْتُ والصَيَاخُ والجَلْبَةُ، واللَّجَبُ ارتفاعُ الأصواتِ واختلاطُها. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ل. ج. ب.).

كَأَنَّ فَعْلَةً لَمْ تَمَلَأْ مَوَاكِبُهَا دِيَارَ بَكْرٍ وَلَمْ تَخْلَعْ وَلَمْ تَهَبِ
وَلَمْ تَرُدَّ حَيَاةً بَعْدَ تَوَلِيَّةِ وَلَمْ تُغَيِّثْ دَاعِيًا بِالْوَيْلِ وَالْحَرْبِ¹

بلغ عدد الأصوات الصامتة في هذه الأبيات (377) صوتاً، وقد جاءت الأصوات الاحتكاكية والانفجارية التي بلغ عددها (213) صوتاً من مجموع الأصوات الصامتة، موزعة على النحو الآتي:

| الأصوات الاحتكاكية | | | الأصوات الانفجارية | | |
|--------------------|-------|----------------|--------------------|-------|----------------|
| الصوت | العدد | النسبة المئوية | الصوت | العدد | النسبة المئوية |
| ف | 14 | 7% | ب | 32 | 15% |
| ع | 12 | 5.6% | ت | 30 | 14% |
| هـ | 12 | 5.6% | أ | 22 | 10.3% |
| خ | 9 | 4% | د | 17 | 8% |
| ح | 7 | 3% | ك | 16 | 7.5% |
| س | 6 | 2.8% | ق | 9 | 4% |
| ز | 4 | 2% | ط | 8 | 3.7% |
| ص | 4 | 2% | ض | 1 | 0.5% |
| ث | 3 | 1.4% | المجموع | 135 | 63.4% |
| ش | 3 | 1.4% | | | |
| ذ | 2 | 0.9% | | | |
| غ | 2 | 0.9% | | | |
| المجموع | 78 | 36.6% | | | |

نلاحظ من خلال هذا الجدول، تفوق تيار الأصوات الانفجارية التي بلغت نسبتها حوالي (63.4%)، على الأصوات الاحتكاكية التي بلغت نسبتها حوالي (37%)، مما أسهم في إحداث "بنية إيقاعية في النص الشعري، وهذا الإيقاع أسهم في تشكيل جماليات قصيدة"² ومن ثم كان لهذا الإيقاع الأثر في تشكيل وظيفة دلالية في النص، فارتباط الأصوات الانفجارية الوثيق بالشدة النابعة من انحباس الهواء حبسا تاما في موضع من المواضع النطقية³ قد يوحي بالتحسّر

¹ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1/ ص 215- ص 217.

² مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص 51.

³ بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص 100.

واللوعة من الحزن والألم، والفرع واضطراب القلب، ويعبر عن حالة الاختناق التي يعيشها شاعرنا، وهو يقاسي آهات البعد والنوى التي ألمت به لوفاة خولة.

ويظهر لنا من خلال الجدول السابق، أن أكثر الأصوات الانفجارية وروداً هو صوت الباء حيث تكرر (32) مرة بنسبة حوالي (15%)، ولذلك دلالاته، فانبساط الهواء عند النطق بصوت الباء ثم انطلاقه منفجراً، وجهره تعبر جميعها عن حزن شديد لدى الشاعر، ثم إن الشاعر اختار صوت الباء المحركة بالكسر لتكون رويًا للقصيدة، لتعبر عن شدة حزنه، وهي شدة ممزوجة بالانكسار الذي تعكسه الكسرة القصيرة؛ لما يصحب نطقها من ارتفاع لمقدم اللسان نحو الغار من غير حدوث احتكاك مع انفراج الشفتين¹ مما يوحي بحزن المتبني ولوعته وحرقتة.

ويتبين لنا كذلك، سيطرة صوت التاء الانفجاري المهموس على الأبيات الشعرية حيث تكرر (30) مرة، وبنسبة (14%) تقريباً، وهو بهذا يلائم التعبير عن الهزة العميقة التي أصابته عندما علم بنبا وفاة خولة. كما أن تميز هذا الفونيم بدفقة نفسية قوية في نهاية نطقه² يوحي بحالة الشاعر وهو يصدر أصوات تأفف، متتالية تظهر ما يتوهج من نيران قلبه لشدة تألمه لوفاتها.

أما أصوات الهمزة والكاف والقاف فتعبر عن المشقة والعذاب؛ لأنها أصوات عميقة المخرج، ولما في مخرجها من مشقة على النفس عندما يُحبس بالقرب من الرئتين، ولكن صوت الهمزة أشقّ الأصوات نطقاً بسبب اقتراب الوترين الصوتيين، فيصاحب نطقها مشقة وعنف، وذلك لأنه ليس من شك في أن " تقفل الفتحة التي بين الوترين الصوتيين، وهي فتحة المزمار، إقفالاً تاماً، مما يؤدي إلى احتباس الهواء الصادر من الرئتين، عبر القصبة الهوائية، فيما دون الحنجرة، ثم ينفرج الوتران الصوتيان، فيخرج الهواء فجأة عبر المزمار"³ يحتاج إلى جهد عضليّ قد يزيد على ما يحتاج إليه أي صوت آخر مما يجعل الهمزة أشقّ الأصوات نطقاً في العربية، هذا الجهد الذي يوحي بالانفجار الحاسم السريع بالرحيل المفاجئ، فمشقة النطق بهذا

¹ ينظر: الجبوري، محمد يحيى سالم : مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص104.

² إسنيته، سمير شريف: الأصوات اللغوية رؤية عضوية ونطقية وفيزيائية. ط1. عمان: دار وائل للنشر. 2003. ص134.

³ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص156.

الصوت تعكس مدى صعوبة الموقف عليه، وشدة تأثيره في نفسه، لكنه لم يلبث يحاول أن يثبت قوته، ويحافظ على كبرياء الرجل في داخله؛ فهذا الصوت هو الأكثر قدرة على التعبير عن الحالة النفسية التي كان عليها الشاعر في تلك اللحظة.

وللأصوات الاحتكاكية وظيفتها الدلالية فهي لصعوبة نطقها، وكثرة مخارجها، قد ساعدت الشاعر على بث ما في نفسه، والتعبير عما يجيش فيها.

إذن نلاحظ أن نسبة الأصوات الانفجارية، التي بلغت حوالي (52.4%)، تفوقت قليلاً على نسبة الأصوات الاحتكاكية التي بلغت حوالي (47.6%) في قصيدته التي قالها في مدح سيف الدولة، وعلى الرغم من ذلك، فقد كان لهذا التفوق البسيط أثره على مستوى الدلالة والإيقاع، في حين تفوقت الأصوات الانفجارية التي بلغت نسبتها حوالي (63.4%)، على الأصوات الاحتكاكية ونسبتها حوالي (37%) في قصيدته في رثاء خولة، وذلك بتأثير من الحالة النفسية للشاعر، فاختلاف نسب هذه الأصوات في قصائده جاء اختلافاً يتوافق مع طبيعة الموضوع، والغرض الشعري، والحالة النفسية للشاعر، ففي غرض المديح تقاربت نسب الأصوات الاحتكاكية والأصوات الانفجارية، فقد كانت زيادة الأصوات الانفجارية على الأصوات الاحتكاكية زيادة بسيطة؛ لأن الأصوات الاحتكاكية ذات جرس هادئ، ووضوح سمعي عال، وهذا يناسب غرض المديح، في حين تفوقت الأصوات الانفجارية على الأصوات الاحتكاكية، تفوقاً ملحوظاً، في غرض الرثاء لأنها الأكثر قدرة لشدتها، وسهولة نطقها إذا ما قورنت بالأصوات الاحتكاكية، في التعبير عن انفجار النفس بالأحزان، وما تعانیه من لوعة وحرمان.

الأصوات المائعة / الرنّانة (Liquid/Resonant Sounds):

الأصوات الرنّانة في اللغة العربية، هي الأصوات الأنفية (م، ن) ، والصوت المكرّر (ر)، والصوت الجانبيّ (ل)، وتمتاز هذه الأصوات بالوضوح السمعيّ العالي، فهي أوضح الصوامت العربية.

وللوقوف على دلالات هذه الأصوات، ومدى تأثيرها في الموسيقى اللغوية في النص، ستقوم الباحثة بتحليل عشرة أبيات الأول من القصيدة التي تشتمل على (49) بيتاً أنشده إياها بآمد¹، وكان منصرفاً من بلاد الروم، فقال فيها:

(الكامل)

| | |
|--|---|
| الرَّأْيُ قَبْلَ شَجَاعَةِ الشُّجْعَانِ | هُوَ أَوْلُّ وَهْيَ الْمَحَلُّ الثَّانِي |
| فَإِذَا هُمَا اجْتَمَعَا لِنَفْسٍ مِرَّةٍ | بَلَغَتْ مِنَ الْعَلِيَاءِ كُلِّ مَكَانٍ |
| وَكُرْبَيْمَا طَعَنَ الْفَتَى أَقْرَانَهُ | بِالرَّأْيِ قَبْلَ تَطَاعَنِ الْأَقْرَانِ |
| لَوْ لَا الْعُقُولُ لَكَانَ أَدْنَى ضَيْغَمٍ | أَدْنَى إِلَى شَرَفٍ مِنَ الْإِنْسَانِ |
| وَلَمَّا تَفَاضَلَتِ النَّفُوسُ وَدَبَّرَتِ | أَيْدِي الْكُمَاةِ عَوَالِي الْمُرَّانِ ² |
| لَوْ لَا سَمِي ³ سَيْوفِهِ وَمَضَاؤُهُ | لَمَّا سُئِلْنَا لَكُنَّا كَالْأَجْفَانِ |
| خَاضَ الْحِمَامَ بِهِنَّ حَتَّى مَا دُرِي | أَمِنْ إِحْتِقَارِ ذَاكَ أَمْ نِسْيَانِ |
| وَسَعَى فَقَصَّرَ عَنْ مَدَاهُ فِي الْعَلَا | أَهْلُ الزَّمَانِ وَأَهْلُ كُلِّ زَمَانٍ |
| تَخَذُوا الْمَجَالِسَ فِي الْبُيُوتِ وَعِنْدَهُ | أَنَّ السُّرُوجَ مَجَالِسُ الْفِتْيَانِ |
| وَتَوَهَّمُوا اللَّعِبَ الْوَعْيَ وَالطَّعْنَ فِي الْ- | هَيْجَاءٍ غَيْرُ الطَّعْنِ فِي الْمِيدَانِ ⁴ |

جاء توزيع الأصوات المائعة/ الرنانة في الأبيات السابقة على النحو الآتي:

¹ أمد: أعظم مدن ديار بكر، وأجلها قدراً وأشهرها ذكراً، وهو بلد حصين قديم ركين مبني بالحجارة السود على نَشْر دجلة محيطة بأكثره مستديرة به كالهلال، وفي وسطه عيون، وأبار قريبة نحو الذراعين، يتناول ماؤها باليد، وفيها بساتين وزهر يحيط بالسور. ينظر: الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 76/1.

² المران: بالضم وهو فعَّال: الرماح الصُّلْبَةُ اللَّدْنَةُ، واحدها مرانة، وأصله من مرَّ مرونًا، إذا لان. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (م. ر. ن).

³ يعني سيف الدولة. يقول: لولا سيف الدولة ما أغنت السيوف شيئاً.

⁴ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 307-309.

| النسبة المئوية | عدد مرات التكرار | الأصوات المائعة/ الرنانة |
|----------------|------------------|--------------------------|
| 15% | 52 | ل |
| 12% | 42 | ن |
| 7.7% | 28 | م |
| 5% | 19 | ر |
| 40.3% | 141 | المجموع |

نلاحظ من خلال الجدول السابق، أن أكثر الأصوات المائعة/ الرنانة تكررًا في الأبيات السابقة، هو صوت اللام ، ثم صوت النون، يليه صوت الميم ، وأخيرا جاء صوت الراء، وبلغت نسبة هذه الأصوات حوالي (40.3%) من مجموع صوامت القصيدة البالغ عددها (350) صامتا.

تتميز هذه الأصوات بصفة قوّة تميّزها من غيرها من الأصوات، وهذه الصفة تتمثل كما ذكرنا، بلمح الوضوح السمعي، فهي تشبه الحركات في قوّة وضوحها السمعي، وحرية مرور الهواء معها، فهواء هذه الأصوات يخرج حرّاً طليفاً كالحركات تماماً، ولكنه مع الحركات يخرج من وسط الفم، ومع هذه الأصوات من مواضع نطقية مختلفة؛ ولهذا سميت " أشباه حركات"¹، فهو، أي الهواء المنتج لها، يخرج من جانبي الفم مع اللام، ومن الأنف مع صوتي النون والميم، أمّا الراء فهو شبيه بالحركات، لما يوجد عند النطق به من حرية للهواء بسبب الاتصال والانفصال المتكررين...²، ومما يقرب هذه الأصوات الأربعة من الحركات كذلك كونها جميعاً مجهورة. كلّ هذه الصفات جعلتها مقترنة بالنعمة العالية، المتلائمة مع أسلوب الحكم والنصائح الذي استخدمه الشاعر في هذه الأبيات، فلهجة هذا الأسلوب تقتضي نسقاً موسيقياً ذا إيقاع خاص لا يتلاءم معه إلا مثل هذه الأصوات ذات النعمة المرتفعة، والإيقاع الموسيقي؛ لجذب انتباه المتلقي، والتأثير في السامع.

¹ ينظر: بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص131.

² المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

ويمتاز صوت الراء المائع/ الرنان بملح تمييزي آخر لا يشاركه فيه صوت آخر، وهو
 ملح التكرير الصوتي¹. وقد لاحظ سيبويه هذا الملح في صوت الراء فقال عنه: "الراء إذا
 تكلمت بها أخرجت كأنها مضاعفة، والوقف يزيدا إيضاحاً"²، والمقصود بذلك هو تكرار
 اهتزازات اللسان في أثناء النطق به، فالهواء يستمرّ بالمرور مع الراء بسبب تكرار عملية
 الاتصال والانفصال بين طرف اللسان واللثة، وهذا في حالة الراء الساكنة، وبسبب هذا
 الاستمرار، وقوة الوضوح السمعي أصبحت الراء من الصوامت المائعة أو الرنانة.

ولتتبع دلالات صوت الراء عند المتنبّي في سيفياته، سنقوم بدراسة الأبيات الأولى من
 القصيدة التي تتكون من (16) بيتاً قالها في مدح سيف الدولة، وقد سأله الذهاب معه لما سار
 لنصرة أخيه ناصر الدولة، وقد تمّ اختيارها لكثرة تكرار ورود صوت الراء فيها:

(الكامل)

| | |
|--|--|
| سِرَّ حَلِّ حَيْثُ تَحَلُّهُ النُّوَارُ ³ | وَأَرَادَ فِيكَ مُرَادَكَ الْمِقْدَارُ |
| وَإِذَا ارْتَحَلْتَ فَشَيْعَتِكَ سَلَامَةٌ | حَيْثُ اتَّجَهْتَ وَدِيمَةٌ مِدرَارُ |
| وَأَرَاكَ دَهْرُكَ مَا تُحَاوِلُ فِي الْعِدَا | حَتَّى كَأَنَّ صُرُوفَهُ أَنْصَارُ |
| وَصَدْرَتَ أَغْنَمَ صَادِرٍ عَنِ مَوْرِدِ | مَرْفُوعَةٍ لِقُدُومِكَ الْأَبْصَارُ |
| أَنْتَ الَّذِي بَجِحَ الزَّمَانُ بِذِكْرِهِ | وَتَرَيَنَّاتٍ بِحَدِيثِهِ الْأَسْمَارُ |
| وَإِذَا تَنَكَّرَ فَالْفَنَاءُ عِقَابُهُ | وَإِذَا عَفَا فَعَطَاؤُهُ الْأَعْمَارُ |
| وَلَهُ وَإِنْ وَهَبَ الْمُلُوكُ مَوَاهِبُ | دَرُّ الْمُلُوكِ لِـدَرِّهَا أَغْبَارُ ⁴ |
| لِلَّهِ قَلْبُكَ مَا يَخَافُ مِنَ الرَّدَى | وَيَخَافُ أَنْ يَدْنُو إِلَيْكَ الْعَارُ |
| وَتَحِيدُ عَنِ طَبَعِ الْخَلَائِقِ كُلِّهِ | وَيَحِيدُ عَنْكَ الْجَحْفَلُ الْجَرَارُ ⁵ |

¹ ينظر: سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان: كتاب سيبويه. 435/4.

² المصدر نفسه. 406/4.

³ النُّوَارُ: جمع نُورٍ، وهو الزهر الأبيض. فالنُّورُ الأبيض والزهر الأصفر وذلك أنه يبيضُ ثم يصفر. ابن منظور، أبو
 الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ن. و. ر).

⁴ أغبار: جمع غُبْرٍ بضم الغين، ومعناه بقية اللبن في الصرع. ينظر: مرعشلي، نديم: الصحاح في اللغة. مادة (غ. ب. ر).

⁵ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبّي. 2/ 190-191.

تكرّر صوت الراء في هذه الأبيات (32) مرة، وبلغت نسبته حوالي (9.4%) من مجموع الأصوات الصامتة في القصيدة البالغ عددها (340) صوتاً، فقد تكرر في البيت الأول (5) مرات ليعكس حالة التنقل والتّرحال، وتكرار الخطى، وذلك لدلالته على التكرار بسبب التقاء طرف اللسان باللثة، وانقطاع مرور الهواء، إلا أنّ القطع هنا ليس تاماً بسبب مرور الهواء من وقت لآخر عندما ينفصل اللسان عن اللثة¹. وقد جاءت الراء في كلمة (سر) : sir في البيت الأول، وفي كلمة (ارتحلت): sir/ta/ha/lat في البيت الثاني ساكنة لتدل على التكرار²؛ فصوت الراء اللثوي المجهور المتوسط بين الانفجار والاحتكاك الذي يتكوّن من تكرار طرق اللسان للحنك عند النطق به³، قد حاكى المعنى، وهو تكرار الفعل واستمراره وديمومته، أي تكرار تتابع الخطى واستمرارها في أثناء عملية السير خلال الترحال.

وفي كلمة (مدرار): mid/ raar في البيت الثاني تكرر صوت الراء مرتين ليبدل على تتابع نزول المطر وكثرته، ويوحى بوقع " قطرات المطر واصطدامها"⁴. كما يدل تكرارها ثلاث مرات، وهي تكرارية في المرة الأولى في كلمة (الجرّار): ɔl/dɜar/raar في البيت التاسع على كثرة الجيش، وحركتهم المتتابعة في أثناء سيرهم، ليدبّ الرعب في قلوب أعدائه حيث يُنتج "عن تتابع طرقاتها على اللثة، تتابعاً سريعاً، كأنه أجراسُ الإنذار المتكرّرة، التي تدقُّ الأسماع، وتزلزلُ القلوب"⁵.

وتكرّر صوت الراء التكرارية المشدّدة في (درّ، درّها): (dar/ru ، dar/ ri/ haa) في البيت السابع مرتين؛ ليعطي بتكراره، دلالةً على كثرة هبات الأمير وعطاياه، فهي تعادل عطايا الملوك إذا قيست إليها، وذلك لما في تكرار هذا الصوت من الدلالة على الكثرة، وفي البيت الرابع جاءت الراء التكرارية المشدّدة في كلمة (الرّدى): ɔar/ra/daa، لتوحي بالخوف بدلالة

¹ ينظر: ابن دريد، أبو بكر محمد بن الحسن بن دريد الأزدي: *جمهرة اللغة*. 4 ج. القاهرة: مؤسسة الحلبي. 1932. 9/1.

² لا يكون صوت الراء تكرارياً، إلا إذا سكن، أو شدد. ينظر: النوري، محمد جواد: *علم الأصوات العربية*. ص 161.

³ ينظر: أنيس، إبراهيم: *الأصوات اللغوية*. ص 55.

⁴ الضالع، محمد صالح: *الأسلوبية الصوتية*. ص 26.

⁵ السعافين، إبراهيم، وآخرون: *أساليب التعبير الأدبي*. ط 1. عمان: دار الشروق. 2000. ص 33.

صوت الراء على الخوف والاضطراب بسبب التكرار الذي فيها، والذي يسبب تردّد طرف اللسان في نطقها مما يحدث هزّة في الوجدان وفي السمع، وقد وُصف صوت الراء بالترعيد في الإيقاعات وذلك لشدة اهتزاز سطح اللسان¹، ومن هذه الدلالة قوله تعالى ﴿فَإِذَا بَرِقَ الْبَصْرُ ﴿١٠﴾ وَخَسَفَ الْقَمَرُ ﴿١١﴾ وَجُمِعَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ ﴿١٢﴾ يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ أَيْنَ الْمَفْرُجُ ﴿١٣﴾﴾²، فقد اصطبغ الإيقاع بتكرار الراء وارتجاجها ليظهر هول ذلك اليوم المفزع.

ولكنها توحى ضمن السياق العام في البيت بدلالة عكسية فالموت الذي يخافه الناس لا يخافه سيف الدولة لما يتصف به من جرأة وقوة وإقدام.

أما بقية التّنوّعات الصوتية لفونيم الراء في القصيدة فهي راء لمسية³ تعكس أيضاً، لما تتصف به من جهر عالٍ، دلالة القوة، فهذا التكرار الصوتي لهذا الصوت ينطوي على دلالة على مستوى المعنى، إذ يفيد أيضاً التكرير، أو الإعادة، أو الاستمرار.

ومن أهم ما نراه في القصيدة، هو أن الشاعر جعل قصيدته على روي الراء ذي الذبذبة القويّة الثّقيلة، لتحدث وقعاً مماثلاً في الأذان، وجعل حركتها الضمة القصيرة؛ ليزيد هذا الوقع تأثيراً على نفس السامع، ولتحسين الصوت، والتمكين من التطريب جعل الحركة السابقة لصوت الراء هي الفتحة الطويلة أكثر الحركات موسيقية، لكونها أسهلها نطقاً، وأوسعها مخرجاً.

وقد تكررت الراء المفخمة في النص السابق (26) مرة، (13) مرة منها راء مفخمة مفتوحة، أو ساكنة، و(13) مرة منها مضمومة، والراء المضمومة مفخمة لأن الضمة صوت طبقي فعند "النطق بهذه الحركة يرتفع الجزء الخلفي من اللسان تجاه المنطقة الخلفية من سقف الحنك الأعلى، وهي منطقة الطبّق، دون أن يؤدي هذا الارتفاع إلى إعاقه مجرى الهواء، أو

¹ ينظر: ابن سينا، أبو علي الحسين بن عبد الله: أسباب حدوث الحروف. ص82.

² سورة القيامة، الآيات 7-10.

³ الراء للمسية هي الراء المتحركة، سميت بذلك لأن طرف اللسان يلتقي بالثة، ثم يفارقها بمجرد لمسها، فتسمع هذه الراء على صورة انحباس وانفجار متوالين. ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص161.

إحداث احتكاك من أي نوع¹ والراء المفخمة مناسبة لما في القصيدة من معاني القوة والحركة والتجدد الذي تبرزه الراء بتكرارها.

وتكررت الراء المرققة المكسورة، أو الساكنة المسبوقة بكسرة (6) مرات، والسبب في قلتها يعود إلى طبيعة الفكرة التي يلائمها التفخيم أكثر من الترقيق، وإلى أن الفتحة بنوعها هي أكثر الحركات انتشاراً " فنسبة شيوع الفتحة في اللغة العربية حوالي 460 في كل ألف من الحركات قصيرها وطويلها، في حين أن الكسرة حوالي 184، والضمة 146"².

ويزداد صوت اللام المائع/ الرنان قوة باتصافه بملح آخر، وهو ملح الجانبية الخاص بهذا الصوت، وهو ملح تمييزي يمنح الصوت المتصف به قوة، ووضوحاً سمعياً، كما عرفنا³. ومن القصيدة التي تتكون من (28) بيتاً قالها المتنبي في سيف الدولة عندما سار لنصرة أخيه في الموصل، قامت الباحثة باختيار عشرة أبيات الأول؛ لتتبع تكرار ورود صوت اللام فيها. فيقول:

(البسيط)

أَعْلَى الْمَمَالِكِ مَا يُبْنَى عَلَى الْأَسْلِ
وَمَا تَقَرُّ سُيُوفٌ فِي مَمَالِكِهَا
مِثْلُ الْأَمِيرِ بَغَى أَمْرًا فَقَرَّبَهُ
وَعَزَمَةً بَعَثَهَا هِمَّةً زَحَلُ
عَلَى الْفُرَاتِ أَعَاصِيرٌ وَفِي حَلَبٍ
تَتَلُو أَسِنَّتَهُ الْكُتُبَ الَّتِي نَفَذَتْ
يَلْقَى الْمُلُوكَ فَلَا يَلْقَى سِوَى جَزَرٍ
صَانَ الْخَلِيفَةَ بِالْأَبْطَالِ مُهَجَّبَةً
وَالْقَائِلُ الْقَوْلَ لَمْ يُتْرَكْ وَلَمْ يُقَلِّ

¹ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 196.

² أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 66.

³ ينظر: الفصل الأول من البحث. ص 38.

⁴ القل. جمع قلّة، أعلى الرأس. البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 163/3.

⁵ نفل: الغنيمة والهبية. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ن. ف. ل).

⁶ الخلل: أغشية الأعماد. وجفون السيوف، واحدها خلة. المصدر نفسه. المادة (خ. ل. ل).

وَالْبَاعِثُ الْجَيْشَ قَدْ غَالَتْ عَجَاجَتُهُ ضَوْءَ النَّهَارِ فَصَارَ الظُّهْرُ كَالطُّفْلِ¹

عند تتبع صوت اللام في الأبيات السابقة، وُجد أنه قد تكرر فيها (73) مرة، وبلغت نسبته حوالي (19%) من مجموع أصوات القصيدة البالغ عددها حوالي (380) صوتاً، وبذلك احتل البؤرة المركزية في النص، ولهذه الكثرة دلالتها، فهو على الرغم مما يتّصف به من الخفة والسهولة في النطق³ كان الأكثر قدرة في الدلالة على القوة، ومن دلالاته على القوة كثرته في فواصل الآيات الآتية قال تعالى: ﴿لَئِنْ لَمْ يَنْتَهِ الْمُنَافِقُونَ وَالَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ وَالْمُرْجِفُونَ فِي الْمَدِينَةِ لَنُغْرِبَنَّكَ بِهِمْ ثُمَّ لَا يُجَاوِرُونَكَ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا ﴿٦١﴾ مَلْعُونِينَ أَيْمَاءً نُفِقُوا آخِذُوا وَقُتِلُوا تَقْتِيلًا ﴿٦٢﴾ سُنَّةَ اللَّهِ فِي الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلُ وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ اللَّهِ تَبْدِيلًا ﴿٦٣﴾﴾⁴ حيث نلتمس من دلالة اللام على القوة، إحياء بالعقاب الشديد الذي توعد الله به المنافقين، وكيف أنه سيقهرهم على يد أهل الإيمان.

وهكذا حال سيف الدولة عندما سار إلى الموصل لنصرة أخيه ناصر الدولة، كانت غايته إحلال الأمان محلّ الخوف والظلم، وقهر الأعداء، وإقامة مملكته التي عدّها من أعلى الممالك رتبة؛ لأنها ستؤخذ قسراً وغلاباً، وبالقتال. فكان صوت اللام بوضوحه السمعي صرخة في وجوه الأعداء تنذر بالزوال، وقلب أمورهم رأساً على عقب، ففي كلمة (تُقَلَّلُ): tu/qal/qa/la على سبيل المثال دلّ استخدام اللام مرتين على التحرك حركة عنيفة قوية، تؤدي إلى الزوال، وكما تحمل اللام بانحراف مخرجها "الحيلولة طرف اللسان المتصل باللثة عند نطقها دون ذلك"⁵، دلالة على تبدل أحوال العدو، وإبادتهم، واستقرار مملكة سيف الدولة التي لن تستقر دعائمها إلا بزوال الأعداء، واستئصال شأفتهم.

¹ الطُّفْلُ: وقت غروب الشَّمْس. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ط. ف. ل).

² البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 163/3 - 165.

³ القيسي، أبو محمد مكي بن أبي طالب الرّعاية لتجويد القراءة وتحقيق لفظ التلاوة. ص 613.

⁴ سورة الأحزاب، الآيات 60-62.

⁵ عبد التواب، رمضان: المدخل إلى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي. ص 47-48.

وإذا كانت اللام تدل على الانطباع بالشيء بعد تكلفه¹، فإنها تعكس صعوبة هذه المعركة، وأنها كانت معركة كالإعصار ارتفع فيها الغبار لالتحام الجيشين، وكثر فيها قتلى العدو، وكانت لحومهم مأكلاً للسباع، وكان النصر فيها حليف سيف الدولة، فلقد لقي الملوك الذين يخالفونه، وأوقع بهم وبجيشهم.

كما زاد صوت اللام، الذي من شأنه أن "يحفظ ذبذبة ناعمة ذات نغم"²، القصيدة حلوة في السمع، وأغنى الجانب الموسيقي فيها، لدلالته على الامتداد والطول بسبب حرية مرور الهواء من جانبي اللسان معها، فهي من الأصوات الممتدة "والحروف الممتدة بامتداد النغم منها ما يُبشّع مسموع النغم إذا اقترنت بها مثل العين، والحاء، والظاء وما أشبه ذلك، ومنها ما لا يُبشّع، وهي هذه الثلاثة اللام، والميم، والنون"³. ولذلك فهي من الأصوات التي تمتد مع النغم ولا تبشّع. وهذه اللام ترقق وتفخم⁴، فقد جاءت مفخمة (19) مرة، منها (12) مرة، مع الفتحة، و(7) مرات لمجاورتها للأصوات المفخمة، وجاءت مرققة مع الكسرة (54) مرة.

كما اتسم صوتا الراء واللام بملحين مميزين لهما غير ملمح الرنين، وهما التكرار، والجانبية على التوالي، نرى أن صوتي الميم والنون يمتازان بلمح آخر، وهو ملمح الأنفية، أو الغنة، وهذا الملمح، هو ملمح قوّة خاص بصوتي الميم والنون؛ ولمعرفة ما قد يوحي به هذان الصوتان من دلالات، ستقوم الباحثة بدراسة عشرة الأبيات الأول من القصيدة التي نظمها الشاعر عندما عزم سيف الدولة على لقاء الروم في السنوبس، وبلغه أن عدد جيشهم قد وصل أربعين ألفاً، عندها دخلت الهيبة من لقائهم إلى قلوب جنده، فقال هذه القصيدة التي تتكون من (15) بيتاً متخيراً لها من الأصوات أقواها جرساً موسيقياً، وأعلاها نغمة، لتحفيز الجند، واستثارة همهم الباحثة:

¹ عبد الله العليلى: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص210.

² علوية، نعيم: بحوث لسانية، بين نحو اللسان ونحو الفكر. ط2. بيروت: المؤسسة الجامعية. 1986. ص 23.

³ الفارابي، أبو نصر محمد بن محمد بن طرخان: كتاب الموسيقى الكبير. ص1072.

⁴ الأصل في اللام العربية الترقيق، وتفخم في موضعين: الأول: أن يجاور اللام أحد أصوات الاستعلاء لا سيما الصاد، والطاء، والظاء، ساكناً أو مفتوحاً، مثل: سيصلى، مطلع، ظلمناهم. ثانياً: أن تكون اللام نفسها مفتوحة. ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 64.

(الطويل)

نَزُورُ دِيَاراً مَا نُحِبُّ لَهَا مَغْنَى
نَقُودُ إِلَيْهَا الْآخِذَاتِ لَنَا الْمَدَى¹
وَتُصْفِي الَّذِي يُكْنَى أبا الْحَسَنِ الْهُوَى
وَقَدْ عَلِمَ الرُّومُ الشَّقِيقُونَ أَنَّنا
وَأنا إِذا ما الْمَوْتُ صَرَخَ فِي الْوَعَى
قَصَدْنَا لَهُ قَصَدَ الْحَبِيبِ لِقَاؤُهُ
وَخَيْلَ حَشَوْنَاهَا الْأَسِنَّةَ بَعْدَما
ضُرِبْنَ إِلَيْنَا بِالسَّيَاطِ جِهَالَةً
تَعَدَّ الْفُرَى وَالْمُسُ بِنَا الْجَيْشَ لِمَسَّةً
فَقَدْ بَرَدَتْ فَوْقَ اللَّقَّانِ³ دِمَاؤُهُمْ
وَتَسْأَلُ فِيهَا غَيْرَ سَاكِنِهَا الْإِذْنَا
عَلَيْهَا الْكُماةُ² الْمُحْسِنُونَ بِهَا الظَّنَّنا
وَتَرْضِي الَّذِي يُسَمَّى الْإِلَهَ وَلَا يُكْنَى
إِذا ما تَرَكَنا أَرْضَهُمْ خَلَفْنَا عُدُنَا
لِبِسْنَا إِلى حاجاتِنَا الضَّرْبَ وَالطَّعْنََا
إِلَيْنَا وَقُنَّا لِلسُّيُوفِ هَلُمَّنا
تَكَدَّسْنَ مِنْ هُنَّا عَلَيْنَا وَمِنْ هُنَّا
فَلَمَّا تَعَارَفْنَا ضُرِبْنَ بِهَا عَنَّا
نُبارِ إِلى ما تَشْتَهِي يَدُكَ الْيُمْنَى
وَتَحْنُ أَناسٌ نَتَّبِعُ الْبارِدَ السُّخْنَا⁴

تكرّر صوت النون في هذه الأبيات (58) مرة، وبلغت نسبته حوالي (15%)، وتكرّر صوت الميم (26) مرة، وبلغت نسبته حوالي (7%) من مجموع أصوات القصيدة البالغ عددها (378) صوتاً تقريباً، أي أن نسبة تكرار الميم عادت نصف نسبة تكرار صوت النون، وهذا التكرار لصوتي الغنة يمنح السياق الصوتي خاصية إيقاعية ذات قدرة تأثيرية في المتلقي، فتولد إيقاعاً ترتاح له الأذن، وإلى جانب ملمح الغنة الذي ينجم عن خروج الهواء من الأنف، على اعتبار أن الميم والنون هما الصوتان الأنفيان الوحيدان، فإن ملمحاً آخر يجمع بين الصوتين، وهو ملمح الجهر، إذ يندذب الوتران الصوتيان في نطقهما، كما أن صوت النون لثوي، وصوت الميم شفوي ثنائي، مما يضيف على الصوتين تقارباً آخر، وهو تقارب المخرج، وبناء على ما تقدم، فإن هناك علائق صوتية تجمع بين هذين الصوتين تتمثل بالغنة والجهر، وهما من نفس المخرج الأنفي، وهذه العلائق تجعل بين الصوتين تماثلاً في الملامح الصوتية.

¹ المدى: الغاية. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. مادة (م. د. ي).

² الكماة: جمع كمي، وهو الشجاع المتكمي في سلاحه، لأنه كمي نفسه، أي سترها بالدرع والبيضة، والجمع الكماة. المصدر نفسه. المادة (ك. م. ي).

³ اللقّان: موضع في بلاد الروم غزاه سيف الدولة. ينظر: الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 21/5.

⁴ البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ ص 299- ص 301.

كما يحمل صوتا الميم والنون، الدلالة على القطع والإصرار على العزيمة¹؛ لما في صوت النون من قطعٍ لطريق الهواء لانخفاض الطبقة ليندفع باتجاه الأنف عند التقاء طرف اللسان بما فوق الثنايا، والقطع في صوت الميم يحصل أيضا بسبب انخفاض الطبقة نتيجة لانطباق الشفتين، وانقطاع مرور الهواء من الفم فيخرج من الأنف، وإن كان القطع فيها أضعف مما في النون لاسترخاء اللسان مع الميم، وفي هذه الدلالة يقول العقاد: "الميم في أواخر الكلمات تدلّ دلالة لاشك فيها عند الاستماع إلى كلمات كالحتم، والحسم، والجزم، والحطم، والختم، والكتم، والعزم، والقضم، والقطم، والكظم، وأمثالها كلمات لا تخلو من الدلالة على التوكيد والتشديد والقطع الذي يدلّ على المعاني الحسيّة كما يستعار لأخبار المعاني القطع بالرأي والإصرار على العزيمة"²، وبذلك يكون باستخدامها بهذه الكثرة إحياء بالقوة والإصرار على العزيمة، والرأي القاطع الجازم بضرورة المواجهة وحتميتها، ويرسم لنا نغماً متصاعداً يتصاعد بتصاعد الموقف، فهم جيش قوي يقودون خيلاً تبلغ بهم الغاية التي يرمون إليها، وتحرز لهم قصب السبق، وهم يقصدون الموت، ويصرون على أن يكون النصر في معركتهم مع الروم حليفاً لهم.

وصوت الغنة وفقاً لما توصل إليه محمد فريد عبد الله، من خلال بحثه في الصوت اللغوي ودلالته في القرآن الكريم، هو "صوتٌ دالٌّ على الالتزام، ومكابدة الأمر"³، وهذا إحياء مناسب لدلالات الأبيات، تعكس مدى التزام جيوش سيف الدولة بالقتال، وضرورة مواجهتهم شدة الموقف والحرب مع الروم، وإن كان في هذا الأمر مكابدة، فهي مكابدة الغاية منها إرضاء الله بتحقيق النصر للإسلام.

والغنة في الأنف شبيهة بالمد في الحركات عند خروجها من الفم، لأن الصوت في كلّ منهما يجري حراً طليفاً في مجراه، الأمر الذي ينتج عنه قوة في الوضوح السمعي فيها، وبلغت النون أطولها وامتدادها حدّ الترنم بها عند بعض من بني تميم كما يُترنم بأصوات المدّ، فقال

¹ ينظر: العقاد، عباس محمود: أشتات مجتمعات في اللغة والأدب. ص46.

² المرجع نفسه. ص46.

³ الصوت اللغوي ودلالته في القرآن الكريم. ط1. بيروت: دار الهلال ومكنتها. 2008. ص139.

سيبويه في ذلك " وإذا أنشدوا ولم يترنّموا فعلى ثلاثة أوجه: أما أهل الحجاز فيدعون القوافي ما ينون منها وما لم ينون على حالها في الترّنم...، وأما أناس من بني تميم فيبدلون مكان المدّة النون"¹. ولذا جعلها الشاعر رويًا لقصيدته للترنم والتطريب، ولتكون عاملاً على تحفيز الجيش وتشجيعه على القتال.

وعلى الرغم من ذلاقة النون وخفتها على اللسان فهي تتطلّب جهداً من الحنجرة والرتنين بسبب استمرار مرور الهواء والصوت معاً، ولذلك نجد أن الشاعر لعله اضطر إلى إطالة زمن الفتحة القصيرة، حتى أصبحت فتحة طويلة متمثلة بالإطلاق. وذلك لاستمرار خروج الهواء مع النون.

ومن خلال القراءة المتأنية لقصائد المتبني، في سيف الدولة، وجدت الباحثة أن أصوات: اللام، النون، الميم، الراء، هي أكثر الأصوات استخداماً في قصائده في سيف الدولة بصفة عامة، فبلغت نسبتها حوالي (33.7%) من مجموع الصوامت في قصائده في الأمير، ولعل السبب في ذلك يعود إلى الوضوح السمعي العالي لهذه الأصوات، وسهولتها في النطق، وامتداد النفس فيها، مما يتيح المجال أمام الشاعر للإفصاح عن مدى حبه لسيف الدولة وإعجابه به، وليس ذلك فحسب، بل إنّ هذه السهولة، والموسيقى الرنانة النابعة من هذه الأصوات، تسهّل عمليّة حفظ قصائده، وتناقّلها عبر الأمصار، وعلى مدى الأزمان، وهو الشاعر الذي لا يرى له ولممدوحه مثيلاً، فلماذا لا يخلد ذكره وذكرى ممدوحه بأصوات سهلة تحمل دلالات عظيمة.

¹ سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان: كتاب سيبويه. 206/4.

الصفير (Sibilation):

من أجل التعرف إلى دلالة هذا الملح التمييزي الذي يكسب الأصوات المتصفة به قوة، وهي أصوات "الصاد، والزاي، والسين، والشين، والجيم المعطشة"¹ سنتناول الباحثة عشرة الأبيات الأول من قصيدة المتنبي التي تتكون من (15) بيتاً قالها في مدح سيف الدولة، بعد أن استدعاه لأنه تأخر عليه في المدح، فقال:

(المتقارب)

| | |
|---|--------------------------------------|
| أرى ذاك القرب صار إزوراراً ² | وَصَارَ طَوِيلُ السَّلَامِ إختصاراً |
| تركتني اليوم في خجلة | أموت مراراً وأحيا مراراً |
| أسارقك اللحظ مستحياً | وأزجر في الخيل مهري سراراً |
| وأعلم أنني إذا ما اعتذرت | إليك أراد إعتذاري إعتذاراً |
| كفرت مكارمك الباهرا | ت إن كان ذلك مني إختياراً |
| ولكن حمى الشعر إلا القليل | ل هم حمى النوم إلا غراراً |
| وما أنا أسقمت جسمي به، | وما أنا أضرمت في القلب ناراً |
| فلا تلزمني ذنوب الزمان | إلي أساء وإيأي ضاراً |
| وعندي لك الشرد ³ السائر | ت لا يختصن من الأرض |
| قوافٍ إذا سرن عن مقولي | وتبن الجبال وخضن البحار ⁴ |

تشيع أصوات الصفير في هذه الأبيات بصورة واضحة، حيث تكررت في النص (25) مرة، وجاء تكرارها كما هو مبين في الجدول الآتي:

¹ النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص 227. أخرجت الباحثة (الجيم المعطشة) الصفيرية، وهي النظر المجهور لصوت (الشين)، حيث ينطق هذا الصوت في اللسان الشامي، وعند بعض المغاربة، في عداد الأصوات الصفيرية عند الإحصاء؛ لأنها اعتبرت أن الجيم الواردة في قصائد المتنبي هي الجيم الفصيحة.

² ازورار: العدول والانحراف. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. مادة (ز. و. ر).

³ الشرد: جمع شرود. يريد: القصائد، وجعلها شرداً لأنها لا تستقر بموضع.

⁴ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 2/ص 196-198.

| النسبة المئوية | عدد مرات تكراره | الصوت الصفيري |
|----------------|-----------------|---------------|
| 3,6% | 11 | س |
| 1,6% | 5 | ص |
| 1,6% | 5 | ز |
| 1,3% | 4 | ش |
| 8% | 25 | المجموع |

نرى، من خلال الجدول السابق، أن نسبة تكرار الأصوات الصفيرية، في الأبيات موضع الدرس، بلغت حوالي (8%) من مجموع الأصوات الصامتة البالغ عددها (307) أصوات، وأن عدد مرات تكرارها بلغ (25) مرة، ولهذا التكرار أهميته على مستوى الدلالة والإيقاع الشعري، فالصفيير يحدث نتيجة " لقوة الاحتكاك فيها بسبب خروج النفس معها من مخرج ضيق"¹، وإذا كان التضييق الأخدودي بين نصل اللسان، والجزء الخلفي من حافة اللثة²، هو سبب في حدوث الصفيير؛ فإن ذلك يبرر سبب تكرار الشاعر لهذه الأصوات؛ إذ يتحدث عن الضيق الذي يشعر به، وعن جوّ مشحون بالحزن نتيجة تبدل الأحوال، وتراجع العلاقة مع سيف الدولة.

يتبين لنا كذلك، من خلال إحصاء الأصوات الصفيرية في هذه الأبيات أن صوت السين كان أكثرها تكراراً، فقد تكرر (11) مرة، بنسبة (3.6%) من مجموع الأصوات الصفيرية، وهو صوت احتكاكي مهموس عالي الصفيير، حيث تصل ذبذبته إلى حوالي 3500 ذبذبة في الثانية³، مما أعطى القصيدة جرساً موسيقياً جميلاً، أوحى باستكانة الشاعر وهدوئه، ولكنه هدوء عمق دلالة ما يعاني منه الشاعر من ألم، نتيجة لتراجع علاقته بسيف الدولة، حتى أن ذلك القرب الذي كان يحظى به عنده أصبح الآن عدولاً وانحرافاً عنه.

يلي صوت السين من حيث التكرار صوتا الصاد، والزاي، فقد تكرر كل منهما (5) مرات، وبنسبة (1.6%) تقريباً من مجموع الأصوات الصفيرية في الأبيات السابقة، ثم تلاهما

¹ مالمبرج: علم الأصوات. ص120.

² النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص148.

³ ينظر: الغامدي، منصور محمد: الصوتيات العربية. الرياض: مكتبة التوبة. 2001. ص153.

صوت الشين الذي تكرر (4) مرات، بنسبة (1.3%)، فملح الصفير في هذه الأصوات، إضافة إلى ملح الإطباق في صوت الصاد، وملح التفشي في صوت الشين، أسهمت جميعها بجرسها الموسيقي القوي بالدلالة على عظم ما آلت إليه العلاقة بينهما من بُعد على نفس الشاعر.

وتعدّ هذه الأصوات أكثر وضوحاً من سواها من الأصوات الاحتكاكية بسبب صفيها، حيث يشكل تردّد الأصوات الصفيرية إيقاعاً مائزاً "فهّي في وضوحها، وأصداؤها في أزيها، جعلت لها وقعا متميزا بين الأصوات الصوامت... نتيجة التصاقها بمخرج الصوت، واصطكاكها في جهاز السمع، ووقعها الحاصل بين هذا الالتصاق وذلك الاصطكاك"¹، وهذا يسهم في تشكل الإيقاع الموسيقي للنص، وهبوطه وتصاعده حسب الضغوط النفسية، مما يسهم في نقل صورة واضحة عن الحالة النفسية للشاعر.

وهذه الأصوات في هذا الوضوح والجرس الصارخ، والأزيز الذي يشد السمع، تعبر عن مكنونات الشاعر، والشدة التي كان فيها، وتساعده في الإعلان عن مراده.

التركيب (Frication):

التركيب صفة يتميز بها صوت الجيم الفصيحة في العربية²، ولنتعرف إلى دلالة هذا الصوت، في سيفيات المتنبي، ستقوم الباحثة بدراسة عشرة أبيات الأول من القصيدة المكونة من (15) بيتاً قالها أبو الطيب، وقد ركّب³ سيف الدولة في بلد الروم من منزل يعرف بالسنبوس⁴ في جمادي الأولى سنة تسع وثلاثين وثلاثمئة، وأصبح وقد صف الجيش يريد

¹ الصغير، علي: الصوت اللغوي في القرآن الكريم. ص179.

² عدت الباحثة صوت الجيم الوارد في قصائد المتنبي، هو الجيم الفصيحة التي نسمعها الآن من مجيدي القراءة القرآنية. ولتفصيل القول في الجيم العربية ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص77-83. والنوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص170-172.

³ ركّب: ركّب الدابة يركّب ركوباً: علا عليها، والركب أصحاب الإبل. ينظر: ابن منظور: أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ر. ك. ب)، والمقصود أنه جهّز جيشه، وركب دابته، وشن الغارة.

⁴ السنبوس: موضع في بلاد الروم. قرب سمندو، له ذكر في أخبار سيف الدولة. الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 261/3.

سمندو¹. وكان أبو الطيب متقدماً فالتقت فرأى سيف الدولة خارجاً من الصف يريد رحماً، فعرفه فردّ الفرس إليه:

(الوافر)

لهذا اليوم بعد غدٍ أريجُ ونارٌ في العَدُوِّ لها أجيحُ
تبييتُ بها الحَواصينَ آمِنَاتِ وتَسَلَّمُ في مَسَالِكِهَا الحَجَبِجُ
فَلَا زَالَتْ عُدَاتُكَ حَيْثُ كَانَتْ فَرَائِسَ أَيُّهَا الأَسَدُ المَهْيِجُ
عَرَفْتُكَ والصَّافُوفُ مُعَبَّاتٌ وَأَنْتَ بِغَيْرِ سَيفِكَ لَا تَعِيحُ²
وَوَجْهَ البَحْرِ يُعْرِفُ مِنْ بَعِيدِ إِذَا يَسْجُو فَكَيْفَ إِذَا يَمْوِجُ
بأَرْضٍ تَهْلِكُ الأَشْوَاطُ فِيهَا إِذَا مَلَيْتَ مِنَ الرِّكْضِ الفُرُوجُ
تَحَاوَلُ نَفْسَ مَلِكِ الرُّومِ فِيهَا فَتَقْدِيهِ رَعِيَّتُهُ العُلُوجُ
أبِالْعَمْرَاتِ تُوعِدُنَا النَّصَارَى وَنَحْنُ نُجُومُهَا وَهِيَ البُرُوجُ
وَفِينَا السَّيْفُ حَمَلْتُهُ صَدُوقٌ إِذَا لَاقَى وَغَارَتْهُ لُجُوجُ³
نُعُوذُ مِنَ الأَعْيَانِ بِأَسَا وَيَكْثُرُ بِالدُّعَاءِ لَهُ الضَّجِجُ⁴

تكرّر صوت الجيم المركّب في الأبيات (18) مرة، وبلغت نسبته (6%) من مجموع أصوات القصيدة البالغ عددها (314) صوتاً، ولهذا دلالته في القصيدة حيث تشترك الجيم مع أصوات الإطباق في الدلالة على العظم مطلقاً⁵؛ لأن الجيم صوت مركب (انفجاري احتكاكي) ينطق بارتفاع مقدّم اللسان نحو مؤخر اللثة ومقدّم الحنك حتى يتصل به محتجزاً وراءه الهواء الخارج من الرئتين، ثم يفصل عنهما ببطء، فيحتك الهواء بالأعضاء المتباعدة، فإذا حصل هذا الاحتكاك انتقل الصوت إلى الأمام قليلاً إلى مقدّم اللسان ومقدّم الحنك⁶. وقد أكد حسن عباس

¹ سمندو: بلد في وسط بلاد الروم غزاها سيف الدولة في سنة 339هـ، وهرب منه الدمستق. ينظر: الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 287/3.

² تعيح: تبالي، تكثر له. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ع. ي. ج).

³ لُجُوجُ: لُج في الأمر لَجَجاً ولَجَجاً ولَجَاجاً: تمادى عليه وأبى أن ينصرف عنه. المصدر نفسه. المادة (ل. ج. ج).

⁴ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1/ ص359-ص361.

⁵ العلايلي، عبدالله: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص210.

⁶ ينظر: بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص125.

دلالة صوت الجيم على العظمة، والفخامة، والضخامة، والامتلاء، والغلظة مادياً ومعنوياً¹، ومن أمثلة هذه الدلالة قوله تعالى في سورة الواقعة ﴿لَوْ نَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أَجَاجًا فَلَوْلَا تَشْكُرُونَ﴾²، فقد أضفى صوت الجيم الذي تكرر (3) مرات في هذه الآية جواً من العظمة في تصوير مقدار ملوحة الماء، وبذلك نستطيع أن نقول إن تكراره بهذه النسبة في القصيدة يضيف أيضاً جواً من العظمة والضخامة على فعل سيف الدولة في هذه الحرب، فقد كانت الصفوف معبأة من حوله، وهو لا يبالي إلا بسيفه، ويدير رمحاً بيده كأنه بحر مائج، هدفه القضاء على الروم وقائدهم، ولا يخيفه، ولا يخيف جيشه تهديد النصارى بالحرب؛ لأنهم أبناؤها لا يفارقونها، كما لا تفارق النجوم منازلها، ولأنهم فيهم سيف الدولة الذي إذا حمل على الأعداء لا ينتهي عزمه حتى يستأصلهم ويعصف بهم، وبلغ من تعظيمه له أن سأل الله أن يعيده من أن تصيبه العيون عند رؤية بأسه.

ولإضفاء طابع القوة على الممدوح جعل الحركة الملازمة لصوت الجيم في الروي هي الضمة القصيرة، أصعب الحركات، التي تنطق ضمة طويلة عند إشباعها، وزيادة زمن نطقها، فما يحدث عند إنتاجها من استدارة الشفتين، وضيق مجرى الهواء، وارتفاع الجزء الخلفي من اللسان تجاه المنطقة الخلفية من سقف الحنك الأعلى³ كلها صفات محيلة إلى القوة والحزم.

وعند تتبع الباحثة لهذا الصوت في قصائد المتنبي، من حيث استخدامه رويًا، وجدت أن هذه القصيدة هي القصيدة الوحيدة عند المتنبي التي أتت على روي الجيم، ولعل السبب في ذلك يعود إلى صعوبة النطق بهذا الصوت وطبيعته التركيبية، وربما يعود السبب في اعتماده رويًا لهذه القصيدة إلى طبيعة الموضوع، فهذه القصيدة من شعر الحماسة الذي يقوم على وصف المعارك، والجيش، ويعكس قوة الجيش وكثرة الجنود، وجودة السلاح عدّة وعداداً، ويصف خصال البطل وحسن قيادته للجيش، وتحكمه في حركته، وبذلك تكون القصيدة قد اتّسمت بمادة

¹ ينظر: عباس، حسن: خصائص الحروف العربية. ص 105- ص 106.

² سورة الواقعة، آية 70.

³ ينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 196.

صوتية تنسجم مع طبيعة شعر الحماسة، ومعانيه الفرعية من شجاعة، وإباء، وعزة، مما يحتاج إلى إيقاعات قوية، تمثلت في صوت الجيم المركب.

ثانياً: دلالة الحركات (Vowels):

تتميّز الحركات، كما عرفنا¹، بقوة إسماع عالية تفوق غيرها من أصوات اللغة، ولعل السبب في اكتسابها هذه السمة المميّزة يرجع إلى أمور كثيرة، منها: طريقة خروجها الانطلاقية الحرة من غير أن يتعرض مرور الهواء لتدخل الأعضاء تدخلاً يمنع خروجه، أو يسبب له احتكاكاً مسموعاً، وقد سمح لها عدم الاحتكاك بأن تحمل طاقة أعلى بكثير مما تحمله الصوامت التي تفقد كثيراً من طاقتها في أثناء الاحتكاك بموضع من جهاز النطق، ومما يزيد من قوة إسماع الحركات أنها أصوات مجهورة². والجهر صفة قوة تمنح الصوت الموصوف بها وضوحاً في السمع.

إذن الحركات أصوات مجهورة لا يسمع عند إنتاجها احتكاك أو انفجار، واللسان بمقدمته ومؤخرته، والشفتان بأوضاعهما المختلفة، هما العضوان الأساسيان اللذان لهما دخل كبير في تغيير شكل الممر الهوائي، ومن ثمّ تكوين الصوت الناشئ تكويناً تتمايز به الحركات بعضها من بعض، ومن هنا تأتي قوة هذه الأصوات أي من جهرها، واتساع مخرجها، مما يؤدي إلى احتلالها القم في الوضوح السمعي، إضافة إلى قم المقاطع الصوتية.

ولهذه القوة في الحركات دلالتها المميّزة في النصّ الشعريّ، إذ لا تُحلّل الأصوات الصامتة في علاقتها بالدلالة دون أخذ الحركة بعين الاعتبار، وربطهما بالدلالة أمر ضروري لدراسة النصّ الشعريّ؛ إذ "لا يمكن أن تثمر دراسة الدلالة semantics ما لم ترتكز على الصور الصوتية"³.

¹ ينظر: الفصل الأول. ص 44 - ص 45.

² ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 26 - ص 27.

³ الشعراوي: ناهد أحمد السيد: عناصر الإبداع الفني في شعر عنتره. مصر: دار المعرفة الجامعية. 1996. ص 208.

وستتبع الحركات الواردة في نماذج من قصائد المتنبي، ونرى مالها من إحياءات دلالية في النص الشعري، ومدى تأثيرها في المعنى الذي أراد الشاعر إيصاله للمتلقي.

ففي القصيدة اللامية التي تتكون من (66) بيتاً، موضوع التحليل، تحدث المتنبي عن معارك سيف الدولة على تخوم الروم، حيث التحم جيش سيف الدولة بجيش الدمستق¹، فهزمه وأسر ابن الدمستق، وخرج الدمستق هائماً على وجهه، فقال في الأبيات العشرة الأولى منها:

(طويل)

| | |
|---|---|
| طَوَالَ وَكَيْلُ الْعَاشِقِينَ طَوِيلٌ | لَيْالِي بَعْدَ الظَّاعِنِينَ شُكُولٌ |
| وَيُخْفِينَ بَدْرًا مَا إِلَيْهِ سَبِيلٌ | يُبِينُ لِي الْبَدْرَ الَّذِي لَا أُرِيدُهُ، |
| وَلَكِنِّي لِلنَّائِبَاتِ حَمُولٌ | وَمَا عِشْتُ مِنْ بَعْدِ الْأَحْيَةِ سَلْوَةٌ |
| وَفِي الْمَوْتِ مِنْ بَعْدِ الرَّحِيلِ رَحِيلٌ | وَإِنَّ رَحِيلًا وَاحِدًا حَالٌ بَيْنَنَا |
| فَلَا بَرِحْتَنِي رَوْضَةٌ وَقَبُولٌ | إِذَا كَانَ شَمُّ الرُّوحِ أَدْنَى إِلَيْكُمْ |
| لَمَاءِ بِهِ أَهْلُ الْحَبِيبِ نَزُولٌ | وَمَا شَرَقِي بِالْمَاءِ إِلَّا تَذَكُّرًا |
| فَلَيْسَ لِظَمَّانٍ إِلَيْهِ وُصُولٌ | يُحَرِّمُهُ لَمَعُ الْأَسِنَّةِ فَوْقَهُ |
| لِعَيْنِي عَلَى ضَوْءِ الصَّبَاحِ دَلِيلٌ | أَمَا فِي النُّجُومِ السَّائِرَاتِ وَغَيْرِهَا |
| فَتَظْهَرَ فِيهِ رِقَّةٌ وَتُحُولٌ | أَلَمْ يَرَ هَذَا اللَّيْلُ عَيْنِيكَ رُؤْيِي |
| شَفَتِ كَمَدِي وَاللَّيْلُ فِيهِ قَتِيلٌ ³ | لَقَيْتُ بِدَرْبِ الْقُلَّةِ ² الْفَجْرَ لَقِيَّةً |

ترمز المقدمة الغزلية للقصيدة، بمكوّنيها، الحبيبة والليل؛ في دلالتها العامة إلى حالة من القلق والتوجس والترقب لدى المتنبي، ولكن هذه الحالة التي بدأت في المقدمة الغزلية لا تستمر عند المتنبي، وستنتهي في الأبيات التالية لها، حيث يحل الفرج والخلاص محل الترقب

¹ الدمستق: هو أرداداس فوكاس: قائد جيش الروم الذي قاتل سيف الدولة، وهو لقب لكل من يتولى هذا المنصب في العهد البيزنطي. والمعنى هنا أرداداس (878-968م)، من عائلة فوكاس، إحدى العوائل الإقطاعية الكبيرة للأناضول. في عام 945 عيّن القائد الأعلى للجيش البيزنطية في الشرق من قبل الإمبراطور قسطنطين السابع بورفيروجينيتوس. ولكنه لم يُحرز تقدماً كبيراً ضد القوات العربية، وقد مني بجروح بالغة، واستبدل بابنه نيكيفوروز.

² دَرْبِ الْقُلَّةِ: بضم القاف، وتشديد اللام. موضع ببلاد الروم. الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 2/ 448.

³ البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 3/ص217-ص219.

والتوجس، والفجر محل الليل، والشمس محل البدر، وسيف الدولة ممدوحه في هذه القصيدة محل المحبوبة.

بلغ عدد الحركات بنوعيتها، القصير والطويل، في الأبيات السابقة (261) حركة، وقد جاءت موزعة على النحو الآتي:

| نوع الحركة | العدد الكلي للحركة | | الحركات القصيرة | | الحركات الطويلة | |
|------------|--------------------|--------|-----------------|--------|-----------------|--------|
| | العدد | النسبة | العدد | النسبة | العدد | النسبة |
| الفتحة | 137 | 52% | 110 | 42% | 27 | 10% |
| الكسرة | 74 | 28% | 52 | 20% | 22 | 8% |
| الضمة | 50 | 19% | 32 | 12% | 18 | 7% |
| المجموع | 261 | | 194 | | 67 | |

نرى من خلال الجدول السابق، أن الشاعر أكثر في هذه الأبيات من استخدام الحركات (الفتحة، والكسرة، والضمة) بنوعيتها، القصير والطويل، حيث وردت الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، (137) مرة، وبلغت نسبتها حوالي (52%)، تلتها الكسرة بنوعيتها، القصير والطويل، التي وردت (74) مرة، وبلغت نسبتها حوالي (28%)، أخيراً جاءت الضمة بنوعيتها، القصير والطويل، فقد تكررت (50) مرة، وبلغت نسبتها حوالي (19%)، ولهذا دلالاته في النص الشعري، بما يتوافق ونفسية المتنبي، واهتماماته الكبرى، إن هذه الأبيات تشير إلى نوع من الانزعاج والقلق، لأن الليل هنا لم يعد حاجزاً بينه وبين محبوبته، بل بينه وبين اللقاء بممدوحه سيف الدولة، ويبدو أن رحلة الشاعر إلى لقاء ممدوحه كانت غير الرحلات التي نعرفها عند كثير من الشعراء السابقين، إنها رحلة شاعر عاشق إلى ممدوح معشوق، رحلة فيها لهفة وترقب وتوجس، وخوف من الوشاة وكيد الحساد، فطول البعد وعمق شوق الشاعر إلى ممدوحه وحنينه إليه، كلها معان لا يعبر عنها صوت آخر غير الحركات، تلك الأصوات التي ينسجم كمها الصوتي، واتساع مخرجها وامتدادها مع عظم الشوق والحنين اللذين يسيطران على عاطفة

الشاعر؛ لذا جاء تكرار الحركات بنوعها القصيرة والطويلة (261) مرة في عشرة أسطر شعرية؛ مناسباً للتعبير عن مدى لهفة وشوق وحنين الشاعر لرؤية سيف الدولة.

ونحن نلاحظ غلبة استعمال الشاعر للفتحة الطويلة إذ إنها تعد أخف الحركات، وأقواها إسماعاً، وأكثرها قدرة على التعبير عن معاني الشوق والحنين، فهي الحركة التي وصفت بالمتسعة؛ لاتساع مخرجها لهواء الصوت، ولأن اللسان يكون " مستويًا في قاع الفم، مع انحراف قليل في أقصاه نحو أقصى الحنك، فينطلق الهواء من الرئتين، ويهز الأوتار الصوتية¹ وهو مارّ بها"² فهي باتساعها، وجهرها تفسح المجال أمام الشاعر للتعبير عن مكنوناته الداخلية دون وجود ما يعيقه، أو يقف حائلاً أمام الإفصاح عن معاني اللفظة، والحنين الكامنة لديه.

ثلث الفتحة، الكسرة بنوعها، القصير والطويل، وهي كما نعرف حركة أمامية ضيقة³ تكون الشفتان فيها في حالة انفتاح، وتراجع نحو الخلف⁴، من هنا تأتي مناسبتها للتعبير عما يعانيه الشاعر، ويُقاسيه في ليله من السهر، نتيجة رحيل الأحبة.

أما استخدام الشاعر للضمة بنوعها، القصير والطويل، فقد جاء قليلاً، وهو في هذا يتدرج في كمّ استخدامه للحركات الطويلة من الأخف إلى الأثقل؛ ذلك لأن " نشاط أعضاء النطق مع الفتحة قليل جداً، قياساً على الكسرة التي يصحبها، ارتفاع مقدّم اللسان وانفتاح الشفتين، وفي الضمة الجهد يتضاعف بارتفاع مؤخر اللسان، وتراجع إلى الخلف قليلاً، فضلاً عن جهد ضم الشفتين الأقوى من انفراجهما"⁵، فبدأ بالفتحة وهي أقل الحركات العربية شدة، وأسهلها نطقاً؛ لأنها أكثرها اتساعاً، ثم الكسرة، وهي أضيق من الفتحة، ثم الضمة، وهي أكثر الحركات العربية ضيقاً، أي أعظمها شدة، وهذا الاشتداد المتدرج ينسجم مع اشتداد انفعال الشاعر، ويتلاءم مع

¹ الأصح أن نقول الوترين الصوتيين.

² ينظر: عبد التواب، رمضان: المدخل إلى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي. ص 92.

³ ينظر: بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص 151.

⁴ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 193.

⁵ الجبوري، محمد يحيى سالم: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص 104.

نفسيته، وهو في تعبيره عن حزنه يلجأ إلى استخدام أخف الحركات، وأسهلها نطقاً، وأكثرها اتساعاً.

ولا بد من الإشارة هنا إلى قلة ورود الحركات المفخّمة التي تصاحب الأصوات المفخّمة "ص، ض، ط، ظ"¹، فقد بلغ عدد الحركات المفخّمة كلياً (8) حركات، حيث وردت الفتحة المفخّمة ست مرات منها فتحة مفخّمة واحدة طويلة، وخمس فتحات مفخّمة قصيرة، ووردت الكسرة المفخّمة مرة واحدة وهي كسرة طويلة، والضمة المفخّمة وردت مرة واحدة أيضاً، وهي ضمة مفخّمة طويلة مع صوت الصاد المفخم تفخيماً كلياً. ويرجع السبب في قلة هذه الحركات إلى أنها تعبّر عن معاني العظمة من خلال دلالتها على الكبر والضخامة والامتداد، وهذا لا يتناسب مع المقدمة الغزلية التي ابتدأ بها الشاعر.

ولعلّ السبب في غلبة الفتحة المفخّمة على مثيلتيها الكسرة والضمة اللتين لم تردا إلا مرة واحدة، يعود إلى خفة هذه الحركة، وقوة إسماعها، فاستعملها الشاعر أكثر من غيرها من الحركات مع الأصوات المفخّمة حتى تقلل من صعوبة نطق هذه الأصوات "التي يصاحب إنتاجها، ارتفاع مؤخر اللسان قليلاً إلى أعلى في اتجاه الطبق، ثم يتحرك إلى الخلف قليلاً في اتجاه الجدار الخلفي للحلق"²؛ لذلك تستعمل هذه الحركة أيضاً مع الأفعال ذات العين، أو اللام الحلقية؛ لتخفف من صعوبة النطق بالأصوات الحلقية³، وقد أكد ابن السكيت ذلك بقوله: " وما كان ماضيه على (فَعَل) مفتوح العين، فإن مُسْتَقْبَلُهُ يأتي بالضمّ أو بالكسر. نحو ضَرَبَ يضرب وقتل يقتل، ولا يأتي مُسْتَقْبَلُهُ بالفتح، إلا أن تكون لام الفعل، أو عين الفعل أحد الحروف الستة، وهي حروف الحلق: الخاء، والغين، والعين، والحاء، والهاء، والهمزة؛ فإن الحرف إذا كان فيه أحد هذه الستة الأحرف جاء على فَعَل يَفْعَل، نحو... صَنَعَ يَصْنَع، ودمعت عينه تدمع، وذهب

¹ النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص 229.

² المرجع نفسه. ص 229.

³ ينظر: أنيس، إبراهيم: من أسرار اللغة. ص 50.

يذهب..¹، وهذا فيه مشقة يزيد منها استخدام الكسرة والضمة الثقيلتين في موقف يحتاج إلى السلاسة والعذوبة في النطق.

ونلاحظ أن الشاعر استخدم الحركات المفخمة تفخيماً جزئياً مع صوت القاف ثماني مرات، وكان أكثرها استخداماً الفتحة القصيرة التي تكررت معها أربع مرات، تلتها الكسرة الطويلة التي تكررت معها ثلاث مرات، ثم الضمة القصيرة التي جاءت مرة واحدة.

ولعل السبب في استخدام هذه الحركات مع صوت القاف دون غيره من الأصوات المفخمة جزئياً؛ هو دلالة صوت القاف على القوة والمشقة؛ لضخامة جرسها، وطلاقتها، اللذين وصفها الخليل بهما²، - يعود إلى أنها تعطي دلالات لها ارتباط بالحالة النفسية للشاعر، وما يواجهه من صعوبة ومشقة في فراق سيف الدولة، ثم إنَّ جعلَ الفتحة هي الحركة المصاحبة للقاف يخفف من ثقلها، وصعوبة نطقها.

وفي عشرة الأبيات التي تلت الأبيات الشعرية السابقة، يبدأ الشاعر بمدح سيف الدولة؛ وقد تم اختيارها من نفس القصيدة نفسها؛ لمعرفة ما إذا كان انتقال الشاعر من المقدمة الغزلية، حيث حالة الضيق والتوتر، إلى المدح، حيث حالة السرور بانتصارات الأمير، سيؤثر في طبيعة الحركات القصيرة والطويلة الواردة فيها، فيقول:

(طويل)

| | |
|---|---|
| وَيَوْمًا كَانَ الْحُسْنَ فِيهِ عِلَامَةً | بَعَثَتْ بِهَا وَالشَّمْسُ مِنْكَ رَسُولُ |
| وَمَا قَبْلَ سَيْفِ الدَّوْلَةِ أَثَارَ عَاشِقٍ | وَلَا طَلِبَتْ عِنْدَ الظَّلَامِ دُحُولُ ³ |
| وَلَكِنَّهُ يَأْتِي بِكُلِّ غَرِيْبَةٍ | تَرْوِقُ عَلَى اسْتِغْرَابِهَا وَتَهْوُلُ |
| رَمَى الدَّرْبَ بِالْجُرْدِ الْجِيَادِ إِلَى الْعِدَا | وَمَا عَلِمُوا أَنَّ السَّهَامَ خِيُولُ |

¹ ابن السكيت، أبو يوسف يعقوب بن إسحاق: إصلاح المنطق. ص 217.

² ينظر: العين 53/1.

³ الذحول: جمع دَحَل، النَّار، والعداوة، والحقْد. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ذ. ح. ل).

شَوَائِلَ تَشْوَالٍ¹ الْعَقَارِبِ بِالْفَتَا
 وَمَا هِيَ إِلَّا خَطْرَةٌ عَرَضَتْ لَهَا
 هُمَامٌ إِذَا مَا هَمَّ أَمْضَى هُمومَهُ
 وَخَيْلٍ بَرَاهَا الرِّكْضُ فِي كُلِّ بَلَدَةٍ
 فَلَمَّا تَجَلَّى مِنْ دَلُوكٍ³ وَصَنْجَةٍ⁴
 عَلَى طُرُقٍ فِيهَا عَلَى الطُّرُقِ رِفْعَةً
 لَهَا مَرَحٌ مِنْ تَحْتِهِ وَصَهِيلٌ
 بِحَرَّانٍ لَبَّتْهَا قَتَاً وَنُصُولٌ
 بِأُرْعَانَ وَطَاءُ المَوْتِ فِيهِ ثَقِيلٌ
 إِذَا عَرَّسَتْ² فِيهَا فَلَيْسَ تَقِيلُ
 عَلَّتْ كُلَّ طَوْدٍ رَايَةً وَرَعِيلٌ⁵
 وَفِي ذِكْرِهَا عِنْدَ الأَنْبِيَسِ خُمُولٌ⁶

نرى في هذه الأبيات أن الشاعر قد انتقل من حالة الضيق والتوتر، إلى حالة من الخلاص، والسرور، بسبب النصر الذي حققه سيف الدولة في المعركة، وبلغ عدد الحركات بنوعها القصير والطويل في هذه الأبيات (271) حركة، وتتبع عدد مرات تكرار الحركات القصيرة والطويلة فيها، نجد أنها جاءت على النحو الآتي:

| الحركات الطويلة | | الحركات القصيرة | | العدد الكلي للحركة | | نوع الحركة |
|-----------------|-------|-----------------|-------|--------------------|-------|------------|
| النسبة | العدد | النسبة | العدد | النسبة | العدد | |
| 14% | 38 | 43% | 116 | 57% | 154 | الفتحة |
| 4% | 11 | 20% | 53 | 24% | 64 | الكسرة |
| 7% | 20 | 12% | 33 | 19% | 53 | الضمة |
| 69 | | 202 | | 271 | | المجموع |

يتبين لنا من الجدول، أن الفتحة بنوعها، القصير والطويل، هي أكثر الحركات تكراراً، فقد تكررت (154) مرة، ونسبتها حوالي (57%)، تلتها الكسرة بنوعها، القصير والطويل، فقد وردت في الأبيات (64) مرة، ونسبتها حوالي (24%)، أخيراً جاءت الضمة بنوعها، القصير

¹ تشوال: شالت الناقة بذنبها : أي رفعته. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ش. و. ل).

² عرست: من التعريس، والتعريس نزول الركب آخر الليل للاستراحة. المصدر نفسه. المادة (ع. ر. س).

³ دلوك: بلدة من نواحي حلب بالعواصم. الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 461/2.

⁴ وصنجة: بالفتح ثم السكون، نهر بين ديار مضر وديار بكر، عليه قنطرة عظيمة من عجائب الأرض. المصدر نفسه. 425/3.

⁵ الرعيل: القطعة من الخيل. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ر. ع. ل).

⁶ البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 3/ص220 - ص222.

والطويل، فقد وردت في الأبيات (53) مرة، ونسبتها حوالي (19%)، فالشاعر تدرج في استخدامه للحركات من الأخف إلى الأثقل لما ذكرناه سابقاً.

كما أنّ كثرة استخدام الفتحة الطويلة؛ لكونها أكثر الحركات وضوحاً في السمع، فضلاً عن خفتها، توحى بتقدم سيف الدولة، وتفوقه على غيره، وببطولته، لأنه يأتي بأمر غريبة لا عهد للناس بها من قبل، وذلك لشدة أفعاله في الحرب والقتال، هُمام إذا همّ بأمر فعله، يقود جيشاً قوياً، كلّ من يحاول من أعدائه إهلاكه يكون مصيره الموت، لأنهم يفتنونهم بسيوفهم الحادة، وكأنهم يغسلون الأرض منهم، أفعالهم قبيحة في أعين الأعداء لسوء فعلهم بهم.

فالحركات الطويلة، وبشكل خاص الفتحة الطويلة، أسهمت في إيصال مكنونات الشاعر في هذه الأبيات، وأشبعت رغبته في إفراغ أحاسيسه، والوصول به إلى دلالات أعمق.

ومن الملاحظ، في هذه الأبيات، زيادة في عدد مرات تكرار الفتحة بنوعيه، القصير والطويل، عن الأبيات السابقة في الغزل، فقد كانت نسبتها حوالي (53%)، ووصلت في هذه الأبيات إلى حوالي (57%)، في حين قل عدد مرات تكرار الكسرة بنوعيهما، القصير والطويل، فقد قلت نسبتها من حوالي (28%) تقريباً في أبياته الأولى إلى حوالي (24%) في أبياته هذه، وأخص بالذكر الكسرة الطويلة التي كان عدد مرات تكرارها في الأبيات السابقة (22) مرة، قلّت في هذه الأبيات لتصل (11) مرة، أي بنسبة النصف، أما الضمة بنوعيهما، القصير والطويل، فقد حافظت على نفس النسبة في المجموعتين، فقد بلغت نسبتها حوالي (19%)، ولكن زاد عدد مرات تكرار الضمة الطويلة مرتين فقط، ليصبح عدد مرات تكرارها (20) مرة في هذه الأبيات.

وهذا الاختلاف في العدد يدلُّ على أن الشاعر ناسب بين الغرض والحركات الملائمة له، وعدد مرات تكرارها. فالفتحة الطويلة زادت في هذه الأبيات لتتناسب بوضوحها السمعي، وخفتها موقف المدح لما لها من أثر موسيقي، وذلك لإمكان تطويلها، على وجهٍ يطربُّ السمع، والكسرة

الطويلة قلت في هذه الأبيات لتقلها مقارنة بالفتحة لأن الصوت المرتفع الذي يعبر عن المدح لا يلائمه انحدار الكسرة، فقد حافظ الشاعر في هذه الأبيات على النغمة المرتفعة المتمثلة بالفتحة.

وقد بلغ عدد الحركات المفخمة في هذه الأبيات (24) حركة، كان أكثرها وروداً الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، وقد بلغ عددها (13) حركة، ثم الضمة المفخمة بنوعيتها، القصير والطويل، التي بلغ عددها (7) حركات، ثم الكسرة المفخمة بنوعيتها، القصير والطويل، التي بلغ عددها (4) حركات. بناء على ذلك نلاحظ زيادة عدد الحركات المفخمة في هذه الأبيات عن الأبيات السابقة، وإن كانت زيادة قليلة، لتمنح دلالة التفخيم والتعظيم للممدوح.

وأخيراً فإن مجيء الحركة التي تلازم الصامت الذي يشكل روي القصيدة، وهو صوت اللام، الضمة القصيرة، التي أشبعت لتتحول إلى ضمة طويلة، يزيد هذا الصوت الصامت الذي يتسم بوضوح سمعي عالٍ وضوحاً؛ لأن الضمة تنطق بارتفاع مؤخر اللسان نحو منطقة الحنك الأعلى، وهي منطقة الطبّق، إلى أقصى درجة ممكنة، ومرور الهواء من دون أن يحدث احتكاكاً مسموعاً، مع اهتزاز الوترين الصوتيين واستدارة الشفتين¹، فمع هذا الصوت تضم معظم الشفتين، وتدع بينهما بعض الانفراج، ليخرج فيه النفس، ويتصل الصوت، فتكسبه جرساً موسيقياً يتلاءم والمعنى الذي قصده الشاعر، مما يكون له أكبر الأثر في إيصال مقاصد الشاعر إلى المتلقي.

هذا إضافة إلى أن الضمة حركة ضيقة ثقيلة، توضع في مقدمة الحركات الثقيلة في النطق²، ولهذا انعكاساته الدلالية، فهي تعكس دلالات القوة في موقف يشيد فيه شاعرنا ببطولة أميره، وتغلغل في نفسه الحس الحماسي في تناغم حركي يحاكي حركة الجيش، والتحام الأبطال، وذلك بسبب حركة أقصى اللسان التي تمنح صوت الضمة عمقاً دلالياً، وقد مرّ معنا قول ابن جني في التفريق بين الذل والذلّ "واختاروا الضمة لقوتها للإنسان والكسرة لضعفها للذابة"³.

¹ ينظر: النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص 254.

² ينظر: ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 1/ ص 69 - ص 70.

³ المحتسب. 2/ 18.

ولتتبع الحركات ودلالاتها في غرض الرثاء، ستقوم الباحثة بدراسة عشرة الأبيات الأول من القصيدة التي تتكون من (45) بيتاً قالها المتنبي عندما توفيت والدة سيف الدولة، يعزّيه فيها، عندما جاءه الخبر بموتها، وجمع فيها بين المدح والرثاء والحكمة:

(الوافر)

| | |
|---|--|
| وَتَقْتَنُّنَا الْمَنُونُ بِلا قِتَالِ | نُعِدُّ الْمَشْرِفِيَّةَ وَالْعَوَالِي |
| وَمَا يُنْجِينُ مِنْ خَبَبِ اللَّيَالِي ² | وَتَرْتَبِطُ السَّوَابِقَ مُقْرَبَاتِ ¹ |
| وَلَكِنْ لَا سَبِيلَ إِلَى الْوِصَالِ | وَمَنْ لَمْ يَعْشَقِ الدُّنْيَا قَدِيمًا |
| نَصِيْبِكَ فِي مَنَامِكَ مِنْ خِيَالِ | نَصِيْبِكَ فِي حَيَاتِكَ مِنْ حَبِيبِ |
| فُؤَادِي فِي غِشَاءِ مِنْ نِيَالِ | رَمَانِي الدَّهْرُ بِالْأَرْزَاءِ حَتَّى |
| تَكَسَّرَتِ النَّصَالُ عَلَى النَّصَالِ | فَصِرْتُ إِذَا أَصَابْتَنِي سِهَامٌ |
| لَأَتِّي مَا أُنْفَعْتُ بِأَنْ أُبَالِي | وَهَانَ فَمَا أُبَالِي بِالرِّزَايَا |
| لأَوَّلِ مَيَّةٍ فِي ذَا الْجَلَالِ | وَهَذَا أَوَّلُ النَّاعِينَ طُرًّا |
| وَلَمْ يَخْطُرْ لِمَخْلُوقٍ بِبِالِ | كَأَنَّ الْمَوْتَ لَمْ يَفْجَعْ بِنَفْسِ |
| عَلَى الْوَجْهِ الْمُكْفَنِ بِالْجَمَالِ ⁴ | صَلَاةُ اللَّهِ خَالِقًا حَنُوطًا ³ |

جاء توزيع الحركات بنوعيتها، القصير والطويل، التي بلغ عددها (231) حركة، في

الأبيات السابقة، كما هو مبين في الجدول الآتي:

¹ الْمُقْرَبَاتُ: المدناة من البيوت، إما لفطر الحاجة أو للضنّ بها، فلا ترسل إلى الرعي. والمقربات من الخيل: التي ضمّرت للرُكوب. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ق. ر. ب).

² ضَرَبٌ مِنَ الْعَدُوِّ؛ وَقِيلَ: هُوَ مِثْلُ الرَّمْلِ؛ وَقِيلَ: هُوَ أَنْ يَنْقُلَ الْفَرَسُ أَيَّامَهُ جَمِيعًا، وَأَيَّاسِرَهُ جَمِيعًا؛ وَقِيلَ: هُوَ أَنْ يُرَاوِحَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَرِجْلَيْهِ. المصدر نفسه. المادة (خ. ب. ب).

³ حَنُوطٌ: طَيِّبٌ يُخْلَطُ لِلْمَيْتِ خَاصَّةً. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ح. ن. ط).

⁴ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 3/ص 140-144.

| الحركات الطويلة | | الحركات القصيرة | | العدد الكلي للحركة | | نوع الحركة |
|-----------------|-------|-----------------|-------|--------------------|-------|------------|
| النسبة | العدد | النسبة | العدد | النسبة | العدد | |
| 19% | 45 | 39% | 89 | 58% | 134 | الفتحة |
| 12% | 27 | 18% | 42 | 30% | 69 | الكسرة |
| 1% | 3 | 11% | 25 | 12% | 28 | الضمة |
| 75 | | 156 | | 231 | | المجموع |

نرى من خلال الجدول، أن أكثر الحركات تكراراً، أيضاً، هي الفتحة، فقد وردت الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، في الأبيات (134) مرة، ونسبتها حوالي (58%)، أما الكسرة بنوعيتها، القصير والطويل، فقد تكررت في الأبيات (69) مرة، ونسبتها حوالي (30%)، ثم الضمة بنوعيتها، القصير والطويل، فتكررت في الأبيات (28) مرة، ونسبتها حوالي (12%)، ولهذا دلالاته العميقة في النص، فهي، أعني الحركات بنوعيتها، بتكرارها بهذه الكثرة في النص تعكس رؤية الشاعر الفلسفية عن الموت، والعجز الإنساني أمامه، وفناء الدنيا وزوالها، فهو لنظراته الثاقبة وخبرته وفهمه لطبيعة الأمور وحقائقها يتجاوز التركيز على الجزع والحزن في الرثاء، إلى الموت نفسه، وأخذ العبرة منه، وذلك نابع من " عقل المتنبّي الفلسفيّ خاصّة، والتجائه إلى كثير من الحكمة الشائعة في كثير من الأمم على اختلاف البيئات والعصور، ومهارته في صوغ هذه الحكم صياغةً قوامها الدقة والإيجاز معاً، ثم إرسالها أمثالا سائرة لتعزية الناس، وأخذهم بالصبر والإذعان في كلّ مكان"¹.

وبذلك نرى أن الشاعر باستخدامه هذا الكم من الحركات بنوعيتها، الطويل والقصير، استطاع أن يرصد، ويتأمل علاقة الموت، والحياة بالنفس الإنسانية، رسداً مطابقاً للواقع، مما يجعله صالحاً لكل زمان ومكان.

وانطلاقاً من هذه النظرة الفلسفية للموت عند المتنبّي، نجد أنه ركّز على الفتحة بنوعيتها الطويل والقصير، على حين جاء تركيزه على الكسرة والضمة أقل، فهناك تفاوت بين عدد

¹ حسين، طه: مع المتنبّي. ص205.

مرات تكرار الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، وعدد مرات تكرار الكسرة بنوعيتها، ولكن هذا التفاوت لم يصل إلى درجة التفاوت في عدد مرات تكرار الضمة بنوعيتها، القصير والطويل، والسبب في ذلك يعود إلى أن الضمة؛ لتقلها وضيق مخرجها مقارنة بالفتحة، والكسرة، ربما تعكس ضيق الصدور الذي ينتاب أقرباء الميت ومحبيه، وهو لا يريد أن يظهر التّفجع والحزن على المرثي، بقدر تركيزه على الجانب العقلي وعرض خبراته وتجاربه في الحياة، لذلك نجده يكثر من ألفاظ "الليالي، والدنيا، والرزايا، والبرايا، وزوال " ليتجاوز المرثي نفسه، أو المعزّي، إلى الحدث، وهو الموت، ويتأمل معناه، ثم لم تتكرر الضمة كثيرا لأن الضمة حركة قوية تكسب المعنى قوة، والشاعر يريد أن يظهر ضعف الإنسان وعجزه أمام الموت.

ومعظم الحركات الواردة في القصيدة إن لم تكن جميعها هي حركات مرفّقة، فلم ترد الحركات المفخمة سوى (22) مرة، (12) مرة مع الأصوات المفخمة تفخيما كليا، و(10) مرات مع الأصوات المفخمة تفخيما جزئيا، وذلك لأن غرض الرثاء تناسبه من الأصوات الرقيقة، والعذبة، والسّهلة على النطق واللسان.

من خلال تحليلنا الصوتي للنماذج السابقة من سيفيات المتنبي يتّضح لنا، أنّ أكثر الحركات وروداً فيها هي الفتحة بنوعيتها، الطويل والقصير ، تليها الكسرة بنوعيتها الطويل والقصير، أما الضمة بنوعيتها الطويل والقصير، فقد جاء حظّها قليلا في النماذج السابقة.

لكنّ معدل تكرار الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، عند المتنبي ليس تكراراً عفويّاً، بل تكراراً يتلاءم والدلالات العميقة التي تتناسب ومتطلبات الحال، والمقام، وهو توزيع يتلاءم وتوزيع الحركات في العربية، فإذا نظرنا إلى نسب ورود هذه الحركات في اللغة العربية، لوجدنا أن الفتحة أكثرها شيوعاً، ثم الكسرة، ثم الضمة، هذا هو ترتيبها حسب السهولة في النطق، فلقد بينت الدراسة الإحصائية التي أجريت على ثلاثة نصوص قرآنية أن " النسبة المئوية

لورود الفتحة هي (54.4%)، والكسرة (20.8%)، والضمّة (24.8%)¹. وهذا يتوافق مع القُدّامى في كثرة ورود الحركات، وميل العرب إلى استعمال الفتحة في كلامهم؛ لأنها أخفّ الحركات، إذ يشير أحمد محمد قدّور إلى ذلك بقوله: "الحروف "المصوتة" هي أكثر الحروف في كلّ لسان، أمّا الألف فهي أكثرها في العربية"².

ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية (Sound Syllables):

توصل إبراهيم أنيس حين درس أغراض الشعر، وربط بين الغرض الشعري والوزن العروضي المبني على المقاطع الصوتية، إلى أن "الشاعر في حالة يأسه وجزعه يتخيّر وزناً طويلاً كثير المقاطع؛ ليعبّر به عما يجيش في نفسه من حزن وجزع، فإذا نظم شعره وقت المصيبة والهلع فإنه يتأثر بالانفعال النفسي الذي يتطلب وزناً قصيراً يلائم زيادة نبضات قلبه، في حين أن شعر الحماسة والفخر الذي يتطلب ثوران النفس الأبية لكرامتها وانفعالها، فيتملّكها من أجل ذلك انفعال نفساني يتبعه نظم من بحور قصيرة أو متوسطة، إلا أن طابع التأنّي، والرزانة كان يغلب على حماسة الجاهلي؛ لذلك جاءت قصائدهم طويلة ذات أوزان كثيرة المقاطع..."³. فإذن يرتبط عدد المقاطع الصوتية التي يستخدمها الشاعر بالحالة الشعورية التي تسيطر عليه ارتباطاً وثيقاً، فإذا كان هادئاً جاءت قصيدته ذات مقاطع كثيرة، ويميل إلى استخدام المقاطع القصيرة والمتوسطة، ويكون ذلك في أغراض يبتعد فيها الشاعر عن الانفعالات النفسية: كالمدح والوصف والغزل، أما إذا سيطرت عليه الانفعالات النفسية في حالة الحزن الشديد أو الفرح العميق، فإن عدد المقاطع عند الشاعر يقل، وتزداد طولاً، فتنج لدى

¹ فليش، هنري: العربية الفصحى، نحو بناء لغوي جديد. ترجمة عبد الصبور شاهين. بيروت: دار المشرق. 1983. ص36-37. فقد أشير في هامش الصفحة ذاتها إلى أن هنري فليش قام بإحصاء في ثلاثة نصوص قرآنية، والنصوص هي: سورة البقرة من الآية (1) إلى الآية (18)، وسورة طه: من آية (2) إلى آية (34)، وسورة الروم من آية (2) إلى آية (20)، أي أنه اختار من كلّ سورة (200) كلمة، وقد خرج من إحصائه لهذه (600) كلمة بالنتيجة الآتية "الفتحة وردت بنسبة (59.4%)، والكسرة بنسبة (20.8%)، والضمّة بنسبة (19.8%). فقد تقاربت الكسرة والضمّة، أما الفتحة فقد زادت نسبتها"

² قدّور، أحمد محمد: أصالة علم الأصوات عند الخليل من خلال مقدمة كتاب العين. ص62.

³ ينظر: أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص177-178.

الشاعر المقاطع الطويلة والقليلة التي تتناسب وحالة الاضطراب، وعدم الاستقرار التي يعيشها.

وللتعرف إلى النظام المقطعي في سفيات المتنبي نبدأ أولاً بقصيدة (على قدر أهل العزم)، التي أنشدها الشاعر لسيف الدولة عندما سار نحو ثغر الحدث¹، وهذه القصيدة تتكون من ستة وأربعين بيتاً، وتعدُّ من أعظم قصائد المتنبي التي قالها وهو بحضرة سيف الدولة، حيث مدحه فيها، وتحدّث عن صفاته بصفته قائداً شجاعاً مرهوب الجانب، وكيف استطاع سيف الدولة إعادة بناء هذه القلعة رغم ما يحيط به من أعداء، ووصف جيش الروم وما كان عليه من عدّة وعتاد، وهو مقبل نحو الحدث، ثم تطرق إلى ما حدث في المعركة، وكيف كان موقف سيف الدولة وهو وسط المعركة، والمعروف أن المتنبي كان بجانب سيف الدولة وهو يخوض هذه المعركة، فبدأ أبو الطيب قصيدته المكونة من (46) بيتاً، بالأبيات الآتية التي تُعدُّ من أعظم الأبيات الشعرية التي وردت في أشعار العرب قاطبة، حيث قال:

(طويل)

عَلَى قَدْرِ أَهْلِ الْعَزْمِ تَأْتِي الْعَزَائِمُ وَتَأْتِي عَلَى قَدْرِ الْكِرَامِ الْمَكَارِمُ
وَتَعْظُمُ فِي عَيْنِ الصَّغِيرِ صِغَارُهَا وَتَصْغُرُ فِي عَيْنِ الْعَظِيمِ الْعَظَائِمُ
يُكَلِّفُ سَيْفُ الدَّوْلَةِ الْجَيْشَ هَمَّهُ وَقَدْ عَجَزَتْ عَنْهُ الْجِيُوشُ الْخَضَارِمُ²
وَيَطْلُبُ عِنْدَ النَّاسِ مَا عِنْدَ نَفْسِهِ وَذَلِكَ مَا لَا تَدَّعِيهِ الضَّرَاعِمُ
يُفْدِي أَتَمُّ الطَّيْرِ عُمراً سِلَاحَهُ نُسُورُ الْمَلَا³ أَحْدَاثُهَا وَالْقَشَاعِمُ⁴
وَمَا ضَرَّهَا خَلْقٌ بَغَيْرِ مَخَالِبٍ وَقَدْ خُلِقَتْ أَسْيَافُهُ وَالْقَوَائِمُ

¹ الحدث: قلعة قرب مرعش، يقال لها الحمراء؛ لأن تربتها جميعاً حمراء، وقلعتها على جبل يقال له الأحيدب، وقد فتحت في أيام عمر بن الخطاب، رضي الله عنه، خربها الروم في أيام سيف الدولة، فخرج لعمارتها سنة (343)، فعمرها، وأتاه الدمستق في جموعه، فردهم مهزومين. ينظر: الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 228-227/2.

² الْخَضَارِمُ: جمع خَضْرَم، وهو الكثير العظيم من كل شيء. وكلُّ شيء كثير واسع خَضْرَمٌ. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (خ. ض. ر. م).

³ الْمَلَا وَيُرَوَّى (الْقَلَا) جمع فَلَاة، وَالْمَلَا: ما اتسع من الأرض، وهي الصَّحراء. المصدر نفسه. المادة (م. ل. و).

⁴ الْقَشَاعِمُ: مفردُهَا قَشَعَمٌ، وهو الطويل العمر، أو الضخم المسنن من النسور. المصدر نفسه. المادة (ق. ش. ع. م).

هَلِ الْحَدَثُ الْحَمْرَاءُ تَعْرِفُ لَوْنَهَا وَتَعْلَمُ أَيُّ السَّاقِيَيْنِ الْغَمَائِمُ
سَقَتْهَا الْغَمَامُ الْغُرًّا¹ قَبْلَ نَزْوَلِهِ فَلَمَّا دَنَا مِنْهَا سَقَتْهَا الْجَمَاجِمُ
بَنَاهَا فَأَعْلَى وَالْقَنَا تَقْرَعُ الْقَنَا وَمَوْجُ الْمَنَايَا حَوْلَهَا مُتَلَاظِمُ
وَكَانَ بِهَا مِثْلُ الْجُنُونِ فَأَصْبَحَتْ وَمِنْ جُنُثِ الْقَتْلِ عَلَيْهَا تَمَائِمُ²

وقد جاء النسيج المقطعي لهذه الأبيات على النحو الآتي:

* عَلَى قَدْرِ أَهْلِ الْعَزْمِ تَأْتِي الْعَرَائِمُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

وتَأْتِي عَلَى قَدْرِ الْكِرَامِ الْمَكَارِمُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَتَعَظُمُ فِي عَيْنِ الصَّغِيرِ صِبْغَارُهَا: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

وَتَصْغُرُ فِي عَيْنِ الْعَظِيمِ الْعَظَائِمُ: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* يُكَلِّفُ سَيْفُ الدَّوْلَةِ الْجَيْشَ هَمَّةً: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

وقد عَجَزَتْ عَنْهُ الْجَبُوشُ الْخَضَارِمُ: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَيَطْلُبُ عِنْدَ النَّاسِ مَا عِنْدَ نَفْسِهِ: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

¹ الغرُّ: البيض. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (غ. ر. ر).

² البرقوقِي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4 / 94-96.

المعلوم أن "غرض المدح لا تنفعل له النفوس وتضطرب له القلوب؛ لذلك جاءت قصائده طويلة، وبحوره كثيرة المقاطع"¹، وهذا ما يدلُّ على أنَّ الشاعر كان يتمتع بالهدوء والاستقرار لحظة نظم القصيدة، وكان مفعم الإحساس في مديحه لسيف الدولة، ومملوءاً بالحيوية والحركة لحظة وصفه للمعركة التي خاضها ضد الروم في الحدث، وإن دلَّ هذا الأمر على شيء، فإنما يدل على أن المنتبي كان حاضراً للمعركة، مطمئناً إليها، فذلك الوصف الدقيق الساحر لها، بمقاطعها ذات الدلالة المعبرة، لا يمكن أن يقوله المنتبي إلا إذا كان قد عايش تلك المعركة، مما نتج عنه هذا العدد من المقاطع الصوتية.

ونلاحظ أن انتشار المقاطع المتوسطة المفتوحة وعددها (75) مقطعاً، وهي مقاطع قويّة، لأنها تتكوّن من صامت وحركة طويلة²، وذلك ناتج عن إدراكه لقوة الوضوح السمعي لهذه الحركة الطويلة، فهي شديدة الصوت³ - يعطي دلالة على القوة والغلبة، وهذا النوع من المقاطع، يستغرق نطقه بحركته الطويلة زمناً أطول، من الذي يستغرقه المقطع القصير، والمقطع المتوسط المغلق، لهذا، فهي تعطي دلالة على الاستمرار في الحدث، وعدم التوقف، وفي هذه الزيادة في الزمن أيضاً زيادة التأكيد على استمرار سيف الدولة في القتال، وهزيمة الأعداء، وعدم توقفه.

وإذا كان الشاعر في قصيدته يؤكد جمع سيف الدولة في فعله بين البناء والحرب، فإنّ توزيع المقاطع الصوتية، وخصائصها الكمية، أي انتشار المقاطع من النوع المتوسط المفتوح الذي يوحي بقوة المعركة، وصعوبتها، وانتشار المقاطع من النوع المتوسط المغلق، الذي يتوقف مع نطقه النفس؛ ولا يمتد، فإنّه يعطي إحياء بحالة من الهدوء والثبات، ويحيل إلى محاكاة صوت المعركة، وقعقة السلاح، وذلك من خلال الخطّ الحركي غير الثابت؛ فهو تارةً، يتسع، ويرتفع

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص 177.

² ينظر: النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص 177.

³ ابن جني، أبو الفتح عثمان: سر صناعة الإعراب. 23/1. ويعني ابن جني هنا، أن الهواء في حال النطق بالحركات الطويلة الثلاثة يمتد خلال مجراه، ويمرّ حرّاً طليفاً دون مانع يمنعه، ويستمرّ في الامتداد لا يقطعه شيء، ولا يمنع استمراره أي عارض، ولا ينتهي هذا الهواء إلا بانتهاء نطق الصوت نفسه.

وضوحه السمعي بالمقاطع المفتوحة، وتارة يضيق ويهدأ بالمقاطع المغلقة، فكأنك، وأنت تسمع أبيات هذه القصيدة، تستمع إلى صوت المعركة، وترى لوحة متكاملة لمجرياتهما، وهو ما يشحن الأبيات بإيقاع مميز يعانق الدلالة، لتأكيد النفس الحماسي في القصيدة، واستيعاب التفاصيل والمشاهد. ثم إن غلبة المقاطع المتوسطة المغلقة، وعددها (88) مقطعاً، بانغلاق النفس معها، تعطي دلالة بالحمية والوجوب، أي حتمية تحقيق سيف الدولة للنصر في هذه المعركة، والقضاء على أعدائه.

وبيتبن لنا كذلك، أن هذه القصيدة ذات سلاسة نطقية؛ تعود إلى مقاطعها: المتوسط المغلق، والمتوسط المفتوح، والقصير، التي تعد من أسهل المقاطع العربية نطقاً، كما أنها تخلو من تتابع المقاطع القصيرة الذي تكرهه اللغة العربية لكرهها توالي الأمثال، الذي هو عبارة عن توالي ثلاثة مقاطع قصيرة أو أكثر، لأنه تتابع ثقيل في النطق، إلى درجة ملحوظة، إذ لا يمكن أن يحدث في الشعر أن تتوالى أكثر من ثلاثة مقاطع قصيرة، في أي بحر من البحور بحال من الأحوال، كما أنه لا يجوز فيه توالي ثلاثة مقاطع من هذا النوع، إلا في البحور التي تقبل فيها التفعيلة (مُسْتَفْعِلُنْ) تقصير المقطعين الأولين فيها، أي حذف الثاني الساكن، والرابع الساكن، فتصير على تفعيلة (مُتَعَلُنْ)، وهي تفعيلة قليلة الاستخدام¹. ومن أمثلة عدم تقبل الشعر لتوالي هذا العدد من المقاطع القصيرة ما ورد في قول عمرو بن كلثوم:

(الوافر)

إِذَا مَا الْمَلِكُ سَامَ النَّاسَ خَسَفًا أَبَيَّنَا أَنْ نُقِرَّ الذُّلَّ فَيَنَّا²
ف نجد في قوله إذا ما الملكُ (mal-ku) تسكين اللام بدل تحريكها ملكُ (ma-li-ku) ، فراراً من توالي ثلاثة مقاطع قصيرة³، حيث تحول المقطعان القصيران (ma-li) إلى مقطع متوسط مغلق (mal).

¹ عبد التواب، رمضان: فصول في فقه اللغة. ص158.

² ابن الأثيري، أبو بكر محمد بن قاسم: شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات. تحقيق: عبد السلام محمد هارون. القاهرة: دار المعارف. 1980. ص425.

³ عبد التواب، رمضان: فصول في فقه العربية. ط6. القاهرة: مكتبة الخانجي. 1999. ص159.

وفي الأبيات، موضع الدرس، لا يتتابع أكثر من مقطعين قصيرين، أو متوسطين من النوع المغلق، ومن شأن هذا الوضوح، وهذه السهولة أن يحققا لفت انتباه المتلقي، لكونهما عنصرين رئيسيين من عناصر تشكيل الإيقاع الشعري.

واعتماد المقطع القصير المتكوّن من صامت وحركة قصيرة في بدايات هذه الأبيات، حقّق ما يعرف بالتصاعد النغمي أو القولبي، وهو البدء بجملته قصيرة، وإتباعها بجملته أطول فأطول، في تسلسل متصاعد يشدُّ بعضه بعضاً¹ مما يمنحها تأثيراً في الإيقاع الشعري، وفي الدلالة والمعنى أيضاً، إذ إنّ تكرار ورود هذا المقطع يعطي إحاء بالحركة السريعة، والكرّ والفرّ في المعركة، ويحاكي سرعة تضارب السيوف، وتلاحم الجيشين، وكثرة القتلى.

ثم إنّ الشاعر قد التزم بعدد المقاطع في البيت الواحد، فبلغ عدد المقاطع في كل بيت من الأبيات المدروسة (28) مقطوعاً، مما يعكس حالة الثبات، والاستقرار النفسي عند الشاعر في أثناء نظمه للقصيدة. ويدل على أنه قد انتهج نهجاً واحداً في استخدامه للمقاطع الصوتية، وبما يتناسب والأغراض المعنوية التي دلّت عليها الأبيات، والإيقاع الموسيقي لها.

ومن القصيدة المشتملة على (49) بيتاً قالها أبو الطيب، وقد هُزِمَ سيفُ الدولة وجيشه في غزوة السنبوس، اختارت الباحثة عشرة الأبيات الأولى؛ للتعرف إلى بنيتها المقطعية:

(البيسط)

| | |
|--|--|
| غِيرِي بِأَكْثَرِ هَذَا النَّاسِ يَنْخَدِعُ | إِنْ قَاتَلُوا جَبْنُوا أَوْ حَدَّثُوا شَجَعُوا |
| أَهْلَ الْحَفِيزَةِ إِلَّا أَنْ تُجَرِّبَهُمْ | وَفِي التَّجَارِبِ بَعْدَ الْغَيِّ مَا يَزَعُ ² |
| وَمَا الْحَيَاةُ وَنَفْسِي بَعْدَمَا عَلِمْتُ | أَنَّ الْحَيَاةَ كَمَا لَا تَشْتَهِي طَبَعُ |
| لَيْسَ الْجَمَالُ لُوجُهُ صَحَّ مَارِنُهُ ³ ، | أَنْفُ الْعَزِيزِ بَقَطْعِ الْعِزِّ يُجْتَدَعُ |
| أَطْرَحُ الْمَجْدَ عَن كَتْفِي وَأَطْلُبُهُ | وَأَتْرِكُ الْغَيْثَ فِي غَمْدِي وَأُنْتَجِعُ |

¹ ينظر: الضالع، محمد صالح: الأسلوبية الصوتية. ص 123.

² يَزَعُ: يكف ويردع. وَرَزَعَهُ: كَفَّهُ فَاتَزَعَهُ هُوَ أَي كَفَّ. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (و. ز. ع).

³ مَارِنُهُ: المارن ما لان من الأنف، وقيل: ما لان من الأنف مُنْحَرِراً عن العظم وَفَضَلَ عن القصبه. المصدر نفسه. المادة

(م. ر. ن).

ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

أَنْفُ الْعَزِيزِ بَقَطْعِ الْعِزِّ يُجْتَدَعُ: ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح .

* أَطْرَحُ الْمَجْدَ عَنِّ كِتْفِي وَأَطْلُبُهُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح .

وَأَتْرِكُ الْغَيْثَ فِي غَمْدِي وَأَنْتَجِعُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَالْمَشْرِفِيَّةُ لَا زَالَتْ مُشْرِفَةً: ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح .

دَوَاءٌ كُلِّ كَرِيمٍ أَوْ هِيَ الْوَجَعُ: ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح .

* وَفَارِسُ الْخَيْلِ مَن خَفَّتْ فَوْقَ رِهَا: ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح .

فِي الدَّرْبِ وَالدَّمُ فِي أَعْطَافِهِ دَفْعُ: ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَأَوْحَدْتُهُ وَمَا فِي قَلْبِهِ قَلَقٌ: ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

وَأَغْضَبْتُهُ وَمَا فِي لَفْظِهِ قَذَعُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* بِالْجَيْشِ تَمَنَعُ السَّادَاتُ كُلَّهُمْ: ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص /

ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح .
 وَالْجَيْشُ بَابِنِ أَبِي الْهَيْجَاءِ يَمْتَنِعُ: ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح ح .
 * قَادَ الْمَقَاتِبَ أَفْصَى شُرْبِهَا نَهْلٌ: ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .
 ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .
 عَلَى الشُّكِيمِ وَأَدْنَى سَيْرِهَا سِرْعٌ: ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .
 ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

| رقم البيت | عدد المقاطع | عدد المقاطع القصيرة (ص ح) | عدد المقاطع المتوسطة | |
|-----------|-------------|---------------------------|----------------------|-------|
| | | | ص ح ص | ص ح ح |
| 1 | 28 | 12 | 7 | 9 |
| 2 | 28 | 13 | 10 | 5 |
| 3 | 28 | 13 | 7 | 8 |
| 4 | 28 | 12 | 11 | 5 |
| 5 | 28 | 12 | 11 | 5 |
| 6 | 28 | 13 | 10 | 5 |
| 7 | 28 | 12 | 10 | 6 |
| 8 | 28 | 14 | 7 | 7 |
| 9 | 28 | 12 | 11 | 5 |
| 10 | 28 | 13 | 7 | 8 |
| المجموع | 280 | 126 | 91 | 63 |

بلغ عدد المقاطع في هذه الأبيات (280) مقطوعاً، وهو نفس عدد المقاطع في الأبيات السابقة، توزعت على (126) مقطوعاً قصيراً، ونسبتها حوالي (45%)، و(154) مقطوعاً متوسطاً ونسبتها حوالي (55%) من مجموع مقاطع القصيدة، انقسمت إلى (91) مقطوعاً مغلقاً ونسبته حوالي (59%) من مجموع المقاطع المتوسطة في القصيدة، و(63) مقطوعاً مفتوحاً، ونسبته حوالي (41%).

وقد تقارب عدد المقاطع المتوسطة المغلقة، والمفتوحة في هذه الأبيات مع الأبيات السابقة، فجاء عددها في الأبيات السابقة (88) مقطعاً مغلقاً، و(75) مقطعاً مفتوحاً، كما تقارب عدد المقاطع القصيرة فيهما، فبلغ عددها في الأبيات السابقة (117) مقطعاً قصيراً. وربما يعود هذا التقارب في البنية المقطعية بين المقطوعتين إلى أن الشاعر في حالة الجزع يختار وزناً طويلاً كثير المقاطع، كما هو الحال عليه في قصائد المدح التي تأتي طويلة كثيرة المقاطع.

يتبين لنا، من التقطيع الصوتي للمقطوعة، أن البنية المقطعية للأبيات السابقة تمركزت في المقطعين المتوسطين بنوعيهما، المفتوح (ص ح ح)، والمغلق (ص ح ص)، والمقطع القصير (ص ح)، ولا وجود للمقاطع الطويلة بأنواعها الثلاثة، الطويل المغلق (ص ح ح ص)، والطويل المزدوج الإغلاق (ص ح ص ص)، والبالغ الطول المزدوج الإغلاق (ص ح ح ص ص). التي يندر وجودها في الشعر كما عرفنا¹.

جاءت المقاطع الصوتية المتوسطة في المرتبة الأولى من حيث التكرار في النص، تليها المقاطع القصيرة، وجاء عدد المقاطع القصيرة في الأبيات منتظماً، إلى حد ما، فقد اشتملت الأبيات الأولى والرابع والخامس والسابع والتاسع على اثني عشر مقطعاً قصيراً، والأبيات: الثاني، والثالث، والسادس، والعاشر على ثلاثة عشر مقطعاً قصيراً، والبيت الثامن على أربعة عشر مقطعاً قصيراً. مما يعكس انتظام الإيقاع الصوتي في القصيدة، وسرعته، وذلك لأن المقطع القصير ذو إيقاع سريع، فهو يتكون من قاعدة صامتة وقمة قصيرة، وفي هذا دلالة على سرعة الوقوع في الأمر، ثم الغلو فيه، ومن ثم الوقوع في الريبة من الناس الذين يجهل أمرهم، ويغترّ بقولهم، فينخدع به، لأنهم إذا قاتلوا جبنوا وانهزموا، وإذا حدثوا أظهروا الشجاعة: أي أن شجاعتهم بالقول لا بالفعل، وإذا كانوا كذلك فالجاهل يغتر بهم.

وعلى الرغم مما في هذه القصيدة من سلاسة وعذوبة نطقية ناتجة عن طبيعة المقاطع الواردة فيها، فإن هذه السلاسة، يمازجها شيء من الثقل؛ يعود إلى تتابع المقاطع القصيرة، ومتوسطة؛ وإن كان هذا التتابع لا يتجاوز أكثر من مقطعين، ومن شأن هذا النقل النطقي، أن

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 50-51.

يوائم إثبات هذه الأبيات لتقل هذه الهزيمة على نفس المتتبي، وعلى نفس سيف الدولة، ويصف عظم هذه الوقعة التي نكب فيها المسلمون، إضافة إلى تقل العمل الذي قام به جيشه عندما تركوه وحيداً أمام العدو في سواد الليل.

وإذا نظرنا إلى المقاطع في بدايات الأبيات، نجد أنها لم تلتزم نوعاً واحداً من المقاطع في بدايتها، فمرة كانت تبدأ بالمقطع القصير، وثانية تبدأ بالمقطع المتوسط المغلق، وأخرى تبدأ بالمقطع المتوسط المفتوح، وإن كان هذا الأخير لم يأت به إلا مرة واحدة؛ الأمر الذي يدل على نفسية الشاعر الفلقة المضطربة، وما كان يشعر به من ضيق وتوتر لحظة نظم القصيدة.

أما نهايات الأبيات فقد جاءت جميعها على المقطع المفتوح، الذي يوحى بصوته اللذين تكون منهما وهما: العين الحلقى، والضمة الطويلة، بالشدة، فصوت العين كما يقول محمد مفتاح يدل على "العنف والقوة"¹، وقال عباس حسن إن: "الكلمات المختومة بصوت العين تدل على الشدة والفعالية"²، ويعدّ هذا الصوت من أوضح الأصوات، فقد وصفه الخليل - ومعه صوت القاف - بأنهما "أطلق الحروف وأضخمها جرساً"³، مما جعل هذا الصوت ملائماً لتصوير الأحداث الشديدة وإضفاء طابع العنف، وشدة الفعل. أما الضمة الطويلة فهي مناسبة لانطلاق الآهات الحبيسة " التي يخرجها الشاعر في شكل دقات هوائية شعورية صوتية"⁴ لتعبر عن مدى الحزن والأسى لما حل بسيف الدولة والمسلمين.

وستقوم الباحثة الآن بتحليل المقاطع في الأبيات (15- 24) التي اختارتها من القصيدة المتكونة من (42) بيتاً؛ لاختصاصها بمدح سيف الدولة، قالها المتتبي عندما أُنذ إليه ابنه من حلب إلى الكوفة، والذي مطلعُه (مَالَنَا كُلُّنَا جَوِّ يَا رَسُولُ)، وكان ذلك بعد خروجه من مصر، ومفارقته كافوراً، في شوال سنة اثنتين وخمسين وثلاثمائة:

¹ تحليل الخطاب الشعري، استراتيجية التناص. ص 202.

² ينظر: حسن، عباس: خصائص الحروف العربية. ص 220.

³ العين. 53/1.

⁴ مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص 54.

(الخفيف)

لَا أَقْمَنَا عَلَى مَكَانٍ وَإِنْ طَابَ
كَلَّمَا رَحَبَّتْ بِنَا الرُّوَضُ قُنْنَا
فِيكَ مَرَعَى جِيَادِنَا وَالْمَطَايَا
وَالْمُسَمَّمُونَ بِالْأَمِيرِ كَثِيرٌ
الَّذِي زُلْتُ عَنْهُ شَرْقاً وَغَرْباً
وَمَعِيَ أَيُّمَا سَلَكْتُ كَأَنِّي
وَإِذَا الْعَدْلُ فِي النَّدَا زَارَ سَمْعاً
وَمَوَالٍ تُحْيِيهِمْ مِنْ يَدَيْهِ
فَرَسٌ سَابِقٌ⁴ وَرَمَحٌ طَوِيلٌ
كَلَّمَا صَبَحَتْ دِيَارَ عَدُوِّ

وَلَا يُمَكِّنُ الْمَكَانَ الرَّحِيلُ
حَلَبٌ قَصَدْنَا وَأَنْتِ السَّبِيلُ
وَالِيَهَا وَجِيفُنَا¹ وَالذَّمِيلُ²
وَالْأَمِيرُ الَّذِي بِهَا الْمَأْمُولُ
وَنَدَاهُ مُقَابِلِي مَا يَزُولُ
كُلُّ وَجْهِ³ لَهُ بِوَجْهِ كَفِيلُ
فَقِدَاهُ الْعَذُولُ وَالْمَعَذُولُ
نَعَمٌ غَيْرُهُمْ بِهَا مَقْتُولُ
وَدِلَاصٌ⁵ زَغْفٌ⁶ وَسَيْفٌ صَقِيلُ
قَالَ تِلْكَ الْغِيُوثُ هَذَا السُّيُولُ⁷

جاءت المقاطع الصوتية لهذه الأبيات المأخوذة من القصيدة على النحو الآتي:

* لَا أَقْمَنَا عَلَى مَكَانٍ وَإِنْ طَابَ: ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

وَلَا يُمَكِّنُ الْمَكَانَ الرَّحِيلُ: ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

* كَلَّمَا رَحَبَّتْ بِنَا الرُّوَضُ قُنْنَا: ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

¹ الوجيف ضرب من سير الخيل سريع. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (و. ج. ف).

² الذَّمِيل: ضرب من سير الإبل. المصدر نفسه. المادة (ذ. م. ل)

³ وجه: الوجه، والجهة بمعنى، والهاء عوض من الواو، والاسم الوجهة والوجهة، بكسر الواو وضمها. المصدر نفسه.

المادة (و. ج. ه).

⁴ ويروى "سابق" بدلاً من "سابق"، والسابق الكثير الجري كأنه يسبح. المصدر نفسه. المادة (س. ب. ح).

⁵ الدلاص: الدرع البراقة الملساء. المصدر نفسه. المادة (د. ل. ص).

⁶ والزغف: اللينة المحكمة النسيج. المصدر نفسه. المادة (ز. غ. ف).

⁷ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 3/ ص 271- ص 275.

ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح .

حَلَبٌ قَصَدْنَا وَأَنْتِ السَّبِيلُ: ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح .

* فَيْكِ مَرَعَى جِيادِنَا وَالْمَطَايَا: ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح /

ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح .

وَالِيهَا وَجِيفْنَا وَالذَّمِيلُ: ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

/ ص ح ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَالْمُسَمَّونَ بِالْأَمِيرِ كَثِيرٌ: ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ص .

وَالْأَمِيرُ الَّذِي بِهَا الْمَأْمُولُ: ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح

ح / ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* الَّذِي زُلْتُ عَنْهُ شَرْقًا وَغَرْبًا: ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ح /

ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ص .

وَنَدَاهُ مُقَابِلِي مَا يَزُولُ: ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

/ ص ح ح / ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَمَعِيَ أَيْنَمَا سَكَتُ كَأَنِّي: ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح /

ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ح .

كُلُّ وَجْهِ لَهُ بِوَجْهِهِ كَفِيلٌ: ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح

ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَإِذَا الْعَدْلُ فِي النَّدَا زَارَ سَمْعًا: ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح /

ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

فَفِدَاهُ الْعَدُولُ وَالْمَعْدُولُ: ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَمَوَالٍ تُحْيِيهِمْ مِنْ يَدَيْهِ: ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

نِعْمَ غَيْرُهُمْ بِهَا مَقْتُولٌ: ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* فَرَسٌ سَابِقٌ وَرُمْحٌ طَوِيلٌ: ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

وَدِلَاصٌ زَغْفٌ وَسَيْفٌ صَقِيلٌ: ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* كُلَّمَا صَبَّحَتْ دِيَارَ عَدُوٍّ: ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

قَالَ تِلْكَ الْغَيْوُثُ هَذِي السُّيُولُ: ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /

| رقم البيت | عدد المقاطع | عدد المقاطع المتوسطة | |
|----------------|-------------|----------------------|-----------|
| | | ص ح ح | ص ح ح |
| 1 | 24 | 9 | 6 |
| 2 | 24 | 9 | 10 |
| 3 | 24 | 9 | 4 |
| 4 | 23 | 8 | 8 |
| 5 | 24 | 9 | 7 |
| 6 | 24 | 10 | 7 |
| 7 | 23 | 9 | 8 |
| 8 | 23 | 8 | 8 |
| 9 | 24 | 9 | 10 |
| 10 | 24 | 9 | 8 |
| المجموع | 237 | 89 | 76 |

وصل عدد المقاطع في هذه الأبيات من القصيدة، وعددها، كأعداد الأبيات المدروسة السابقة عشرة أبيات، إلى (237) مقطوعاً، وهو عدد قليل إذا ما قيس عدد المقاطع في هذه الأبيات، بعددها في أبيات النموذجين السابقين، حيث وصلت إلى (280) مقطوعاً.

والسبب في ذلك عائد إلى حالة التوتر والقلق والاضطراب وعدم الاستقرار التي يعيشها الشاعر، فكلما قلَّ عدد المقاطع كان ذلك دليلاً على التوتر والقلق عند الشاعر، ذلك لأن نبضات القلب " تكون بطيئة حين يستولي عليه الهم، والحزن، والجزع، ولا بد أن تتغير نغمة الإنشاد تبعاً للحالة النفسية، فهي عند الفرح والسرور سريعة متلهفة مرتفعة، وهي في اليأس والحزن بطيئة حاسمة"¹، ومن هنا يمكن عقد الصلة بين العاطفة المسيطرة على الشاعر، والوزن الذي يختاره للتعبير عن تلك العاطفة، فالحالة النفسية تؤدي دوراً بارزاً في إمكانية النطق، فالمتنبى يشعر بشوق شديد إلى سيف الدولة، وقد تبدلت وتغيرت أحواله، وعانى كثيراً في أسفاره، لم يطمح له مكان استقر فيه كحلب مقام سيف الدولة، أميره الذي لم يتوقف بعد عطاؤه عنه حتى بعد فراقه، مما أثر على مشاعره وعواطفه وحالته النفسية، فجاءت مقاطعه قليلة إلى حد ما.

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص 175.

ويتبين لنا، أنّ الأبيات لم تلتزم بعدد المقاطع الصوتية المكوّنة لها، فقد جاء عدد المقاطع في الأبيات الرابع، والسابع، والثامن (23) مقطّعاً، وفي بقية الأبيات جاء عدد المقاطع (24) مقطّعاً، مما أثر في الإيقاع الموسيقي للأبيات، وعكس التوتر والقلق عند الشاعر، وبذلك تستوعب طبيعة التشكيل المقطعي للقصيدّة المعنى العميق الذي يطرحه، والرسالة التي يودّ إيصالها إلى أميره، والتي تعكس الحالة التي وصل إليها بعدما حصل بينهما من فراق، وما ألمّ به من نحول، وضعف بعد قوة.

وقد ضمّت هذه الأبيات من المقاطع المتوسطة بنوعيتها ما وصل عددها إلى (148) مقطّعاً، ونسبتها حوالي (62%) من مجموع مقاطع القصيدة، أما المقاطع القصيرة فقد بلغ عددها (88) مقطّعاً، ونسبتها حوالي (37%)، ولهذا ارتباطه بالحالة النفسية، والعواطف والمضامين التي تجسدها القصيدة، ذلك لأنّ التفاوت في تشكيل طول المقطع يعكس مدى ارتباط تلك المقاطع بالمضامين والإيحاءات التي تبعثها القصيدة. بحيث تشترك فيها العاطفة الصادقة، والنبرة الحزينة، والمشاعر الجياشة.

ومن خلال الكتابة المقطعيّة للأبيات السابقة، تظهر لنا غلبة المقاطع المتوسطة المغلقة التي وصل عددها إلى (76) مقطّعاً، ونسبتها حوالي (51%)، لكنها لم تهبط بالوضوح الصوتي لأنها ضمّت أصواتاً واضحة، وهي توحى بانغلاق أفق الشاعر، وبدت دلالتها متّجهة إلى وصف حال الانكسار والهزيمة والتراجع، لأنّ الهزيمة والتراجع حركة للاختفاء والانغلاق.

ولم تقلّ المقاطع المتوسطة المفتوحة التي بلغ عددها (72) مقطّعاً، ونسبتها حوالي (49%)، شأناً عن المقاطع المغلقة؛ لأنّ هذه المقاطع " تتوافق والتعبير عن حالات الانكسار والضياع التي تعيشها الذات، فيأتي صوت المد والإطالة [بمنزلة] التّطهير والخلص من هذا الكبت المرير، فتخاطب الذات ذاتها في حالة أشبه بالمونولوج الداخلي المباشر، وغير المباشر، وبخاصة عندما تفقد الذات القدرة على مواجهة الآخر، لذا تتاجي ذاتها.... وتلجأ إلى الحركة الطويلة الصاعدة التي تعبر عن الآهات المكتومة، ومن ثمّ كان المقطع المفتوح أقرب المقاطع

تعبيراً عن هذه الحالة¹.

وقد جاءت نهايات أبيات القصيدة على المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)؛ لأن الشاعر أراد أن يعبر عما يعانیه من آهات، بالاستمرار بالنغمة الصاعدة التي تشكّل متنفساً للذات، وبخاصّة أنّ المقاطع المفتوحة بما فيها من أصوات ممدودة تخرج معها كمية من هواء الزفير، كقيلة بأن تكون صورة حية لبثّ الآلام والأوجاع .

أما بداية الأبيات فلم تأت على مقطع واحد، بل تنوّعت بين المقطع القصير (ص ح)، والمقطع المتوسط المغلق (ص ح ص)، والمقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)، وهذا يدل على عدم استقرار الشاعر على مستوى الأرض والمكان، وعلى المستوى النفسي، فهو لم يجد أرضاً يستقرّ بها، وتكون له ملاذاً بعد خروجه من حلب، ولم يجد أميراً فيه كلّ صفات القائد البطل، ويرتاح إليه كسيف الدولة.

خصائص النسيج المقطعي في سيفيات المتنبي:

- يبدأ المقطع بصوت صامت تبعه حركة دائماً، ولا يجتمع صوتان صامتان في أول المقطع، وهو ما كان علماء العربية يعبرون عنه بقولهم " لا يبدأ بساكن"² أي بصوت صامت لا تتبعه حركة، ويعرف حديثاً بالعنقود الصوتي (Cluster)، وهو اجتماع غير صامت في بداية المقطع، أو نهايته³.
- نلاحظ وجود التماثل الصوتي المقطعي لمقاطع قصائده، فقد تركزت البنية المقطعية الصوتية حول المقطعين القصير (ص ح)، والمتوسط بنوعيه (ص ح ح، ص ح ص)، ثم إن أعداد المقاطع تماثلت من حيث الكمية الصوتية في البيت الواحد، حيث التزمت جميع أبيات القصيدة نفس عدد المقاطع الصوتية، وإذا اختلف العدد، كما حصل في القصيدة الأخيرة، فإن الاختلاف ليس كبيراً، ولا يؤثر في الإيقاع الموسيقي للقصيدة،

¹ مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص217.

² الأستدراياذي: نجم الدين محمد بن الحسن الرضي: شرح شافية ابن الحاجب. جزءان. تحقيق محمد نور الحسن وآخرين. القاهرة: مطبعة حجازي. 1939. 251/2.

³ النوري، محمد جواد: علم أصوات العربية. ص253.

وهذا التماثل الصوتي " يسهم في تشكيل الإيقاع الشعري، الذي يعد بدوره لازمة جوهرية من لوازم النص الأدبي، وبخاصة النص الشعري...، ويسهم في تشكيل جمالياته"¹.

- الأنواع الثلاثة من المقاطع (ص ح ح / ص ح ص / ص ح) الواردة في سيفيات المتنبّي هي الشائعة في الكلام العربي عامة، وفي الشعر بشكل خاص، لما لها من توافق حركي سريع مع الحالات الشعورية والنفسية. أما المقاطع الطويلة بأنواعها الثلاثة (ص ح ص / ص ح ص ص / ص ح ح ص ص)، فلا تتوافق مع الحالات الشعورية، والتنفّسية إلا في حالات الوقف أو نهاية الكلام، ومن ثم تتوافق مع الآهات الحبيسة التي تخرج في هواء زفير طويل، يقتضي الوقف بعدها حتى يلتقط الشاعر أنفاسه، ويواصل أداءه الشعري"².

- تبين للباحثة، من خلال دراستها للنماذج السابقة، من سيفيات المتنبّي، أن المقطع المتوسط هو الأكثر وروداً في قصائد المتنبّي، وبلغت نسبته حوالي (58.7%) من مجموع مقاطع النصوص المختارة، أما المقطع القصير فنسبته حوالي (41.3%). وإذا كان المقطع المتوسط هو الأكثر وروداً في النصوص المختارة من سيفيات المتنبّي، فإن المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص) كان الأكثر حضوراً على مستوى النص والدلالة، كما هو مبين في الجدول الآتي:

| رقم المقطوعة | عدد المقاطع | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المغلقة | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المفتوحة | النسبة المئوية للمقاطع القصيرة |
|---------------|-------------|---|--|--------------------------------|
| الأولى | 280 | 54% | 46% | 42% |
| الثانية | 280 | 59% | 41% | 45% |
| الثالثة | 237 | 51% | 49% | 37% |
| الوسط الحسابي | | 55% | 45% | 41.3% |

يبين لنا الجدول أعلاه، أن نسبة المقطع المتوسط المغلق بلغت حوالي (55%)، أما

¹ مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص54.

² المرجع نفسه. ص53.

المقطع المتوسط المفتوح فنسبته حوالي (45%) من مجموع مقاطع النصوص المختارة، وربما شكل المقطع المتوسط المغلق المحور الرئيس الذي تركزت حوله السيفيات، وذلك عائد إلى طبيعة المتنبى الذي كان يضع نفسه في منزلة ممدوحيه، بل ربما كان يرى نفسه أعلى منهم منزلة، ولكن الحياة لم تمنحه ما يرضي غروره؛ لذلك كان دائم التضرُّم والتبرُّم من الحياة، ولكنه بقي محافظاً على عزّة نفسه وشموخها، ثم إنَّ المتنبى، منذ نعومة أظفاره، كان في تنقل دائم لم يقرّ له قرار عند أمير، وكثرة تنقله عودته الإيقاع السريع حتى في الشعر، وهذا الإيقاع السريع لا يتوافق والمقاطع المفتوحة التي يكون زمن نطقها أطول من زمن نطق المقاطع المتوسطة المغلقة، والمقاطع القصيرة، والسبب الأخير حسب رؤية الباحثة أن معظم قصائد المتنبى في سيف الدولة هي في مدحه، ووصف معاركه، والإشادة ببطولته، وهذه الأغراض يلائمها الإيقاع السريع الذي يخلو من المدّات والآهات.

- زيادة عدد المقاطع المتوسطة بنوعيتها على المقاطع القصيرة على مستوى البيت الواحد، ففي البيت الواحد يتراوح عدد المقاطع المتوسطة بين أربعة عشر مقطعا وستة عشر مقطعا، أما المقاطع القصيرة فتتراوح بين عشرة مقاطع وأربعة عشر مقطعا، أما المقطع الطويل فليس له وجود.

- تخلو قصائد المتنبى في مدح سيف الدولة من توالي أكثر من مقطعين من المقاطع الصوتية المتماثلة؛ لذلك فهي تحافظ على السلاسة والوضوح، والتناغم الموسيقي. وهذا يؤكد ما كان يرمي إليه إبراهيم أنيس في قوله: "وتوالي المقاطع من النوع الأول (ص ح)، أو من النوع الثالث (ص ح ص)، جائز مستساغ في الكلام العربي...، أما توالي النوع الثاني (ص ح ح)، فهو مقيد غير مألوف في الكلام العربي، ولا يسمح الكلام العربي بتوالي أكثر من اثنين من هذا النوع"¹ في الكلمة المجردة الواحدة، وليس في الجملة.

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 165.

الفصل الثالث

دلالة الأصوات في قصائد المتنبي في كافور

- أولاً: دلالة الصوامت (Consonants)
- الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness)
- التّفخيم والتّرقيق (Velarization and Palatalization)
- الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion)
- الأصوات المائعة / الرنّانة (Liquid/Resonant Sounds)
- الصفير (Sibilation)
- التّركيب (Frication)
- ثانياً: دلالة الحركات (Vowels)
- ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية (Sound Syllables)
- خصائص النّسيج المقطعيّ في كافوريات المتنبي.

الفصل الثالث

دلالة الأصوات في قصائد المتنبي في كافور

المقدمة:

انتقل المتنبي، بعد ما حصل معه في بلاط سيف الدولة، إلى بلاط كافور الإخشيدي في مصر، وأخذ يمدحه منحدرًا أشد الانحدار، متبذلاً غاية التبذّل، فلم يكن له أي شافع أمام نفسه في مدحه لكافور، وقد كان يمثل نقيض الفضائل التي كان يدعيها، ونقيضاً لذاته، أو مسخاً لها، ونزولا بها من عليائها وشموخها وتعاليتها، كل ذلك رغبة في الحصول على الولاية التي وعده بها كافور، ولم ينجزه ما وعده، مما أدى إلى حقد المتنبي عليه، وعلى ذاته التي كانت تتألق بالكبرياء، والآن أصبحت تتحني لذلك العبد، فتسعّرت نفسه غضباً، وانفجر بتلك القصائد التي هجاه بها في الظاهر والباطن، وشكا فيها الدهر والزمان والعصر، وأظهر فيها حنينه لسيف الدولة.

ومن الطبيعي أن يكون لهذا الوضع النفسي، وهذا الانحناء والإذلال الذي يشعر به المتنبي، انعكاسه على المعاني الشعرية التي عبّر عنها في شعره، وعلى طبيعة الأصوات التي استعملها، والتي كانت، أي الأصوات، أدواته في تشكيل المنظومة اللغوية التي تعدّ المكوّن الرئيس لقصائده، وقد عدّت بمنزلة الرسائل التي يوجهها لمحبيه سيف الدولة، ولكافور الأخشيدي الذي مثّل بالنسبة له رمزاً للاحتيال والاستبداد.

وسنقوم في هذا الفصل بدراسة الأصوات اللغوية التي اعتمدها المتنبي في قصائده في كافور لتتعرّف إلى طبيعة البنية الصوتية ثمّ المقطعية في تلك القصائد، وتتبع الملامح الصوتية لتلك الأصوات، صوامت وحركات، وذلك من حيث مخرجها، وخصائصها المتمثلة في الجهر والهمس، والاحتكاك والانفجار، والتفخيم والترقيق... إلخ، وطبيعة مقاطعها، مما يهيئ لنا رؤية صوتية واضحة لهذه القصائد. فهل كانت طبيعة البنية الصوتية لقصائده في كافور تساعد على تنبيه الأحاسيس في النفس الإنسانية، وتمكن قارئها من معايشة الوضع النفسي الذي كان عليه، وتنقل صورة واضحة عن مشاعر المتنبي تجاه كافور؟ وهل كان لها بعدها الصوتي الخاص

الذي يشكل الوقع الخاص المتجلي بكلمات مختارة تكونت من أصوات مختارة؟ هذان السؤالان، وغيرهما من الأسئلة، سنحاول الإجابة عنها في هذا الفصل الخاص بقصائد المتنبي في كافور.

أولاً: الصوامت (Consonants):

الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness):

الجهر والهمس صفتان متضادتان، كما عرفنا¹، حيث تمثل صفة الجهر قوة الصوت وارتفاعه، ووضوحه السمعي العالي، في حين تمثل صفة الهمس خفاء الصوت وضعفه، فالمجهور أقوى من المهموس في السمع، ولمعرفة أي من هذه الأصوات كانت له السيطرة على قصائد المتنبي في كافور، قامت الباحثة باختيار الأبيات (1- 10) من القصيدة التي مطلعها (كفى بك داءً أن ترى الموت شافياً)، لدراستها، وإحصاء الأصوات المجهورة والمهموسة فيها.

فارق أبو الطيب المتنبي سيف الدولة، ورحل إلى دمشق، وكتبه كافور بالمسير إليه، فلما ورد مصر أخلى له كافور داراً، وخلق عليه الهبات والعطايا، وحمل إليه آلاف من الدراهم، قال يمدحه في قصيدة تكوّنت من (47) بيتاً، اختارت منها الباحثة عشرة الأبيات الأولى الآتية لدراستها:

(الطويل)

| | |
|---------------------------------|--|
| كفى بك داءً أن ترى الموت شافياً | وحسب المنايا أن يكنّ أمانياً ² |
| تمنيتهما لما تمّيت أن ترى | صديقاً فأعياً أو عدواً مداجياً |
| إذا كنت ترضى أن تعيش بذلة | فلا تستعدنّ الحسام اليمانيا |
| ولا تستطيلنّ الرّماح لغارة | ولا تستجيدنّ العتاق المذاكياً ³ |

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 29.

² المداجي: المداري السائر للعداوة، واشتقاقه من الدجى: أي الظلمة. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب: المادة (د. ج. و).

³ الاستطالة والاستجادة: بمعنى اختار الطويل الجيد. البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ 418. المذاكي: الخيل القرح التي قد تمت أسنانها. مرعشلي، نديم: الصحاح في اللغة. المادة (ذ. ك. ا).

فَمَا يَنْفَعُ الْأَسَدَ الْحَيَاءُ مِنَ الطَّوْى
 حَبِيبُكَ قَلْبِي قَبْلَ حُبِّكَ مِنْ نَأَى
 وَأَعْلَمُ أَنَّ الْبَيْنَ يُشْكِيكَ بَعْدَهُ
 فَإِنَّ دُمُوعَ الْعَيْنِ غُدْرٌ بِرَبِّهَا
 إِذَا الْجُودُ لَمْ يُرْزَقْ خَلَاصاً مِنَ الْأَدَى
 وَلِلنَّفْسِ أَخْلَاقٌ تَدُلُّ عَلَى الْفَتَى
 وَلَا تَنْقَى حَتَّى تَكُونَ ضَوَارِيَا¹
 وَقَدْ كَانَ غَدَاراً فَنَ أَنْتَ وَأَفِيَا
 فَلَسْتَ فُوَادِي إِنَّ رَأْيُكَ شَاكِيَا
 إِذَا كُنَّ إِثْرَ الْغَادِرِينَ جَوَارِيَا
 فَلَا الْحَمْدُ مَكْسُوباً وَلَا الْمَالُ بَاقِيَا
 أَكَانَ سَخَاءً مَا أَتَى أُمَّ تَسَاخِيَا²

بلغ عدد الأصوات الصامتة، المجهورة والمهموسة، في هذه الأبيات (382) صوتاً، وقد

جاء توزيعها في الأبيات كما يأتي:

| الأصوات المهموسة | | | الأصوات المجهورة | | |
|------------------|-------|---------|------------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 9.3% | 35 | ت | 15.2% | 58 | ن |
| 5.5% | 21 | ك | 11.3% | 43 | ل |
| 4.2% | 16 | ف | 6.5% | 25 | م |
| 3.1% | 12 | ق | 6.5% | 25 | ي |
| 2.9% | 11 | س | 5.8% | 22 | ب |
| 2.6% | 10 | ح | 5.8% | 22 | د |
| 1% | 4 | خ | 5.5% | 21 | و |
| 1% | 4 | ش | 4.2% | 16 | ر |
| 0.8% | 3 | هـ | 2.9% | 11 | ع |
| 0.5% | 2 | ص | 1.6% | 6 | ذ |
| 0.5% | 2 | ط | 1.3% | 5 | غ |
| 0.2% | 1 | ث | 1% | 4 | ج |
| 31.7% | 121 | المجموع | 0.5% | 2 | ض |
| | | | 0.2% | 1 | ز |
| | | | 68.3% | 261 | المجموع |

¹ الضَّوَارِيَا: ضري الكلب بالصَّيْد: تَعُودُهُ، وَلَهَجَ بِهِ، وَلَمْ يَكِدْ يَصْبِرُ عَلَيْهِ. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ض. ر.ي).

² البرقوقِي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 417/4 - 420.

يتبين لنا، من خلال هذا الجدول، سيطرة تيار الأصوات المجهورة على الأصوات المهموسة، بفارق كبير بينهما، فبلغت نسبتها حوالي (68.3%)، في حين بلغت نسبة الأصوات المهموسة حوالي (31.7%)، ولعلّ السبب في ذلك يعود إلى عدم قدرة الشاعر على كتمان صخبه وندمه عندما غادر سيف الدولة وحلب، فاستخدم هذه الأصوات؛ لما فيها من الشدة التي تفرع الآذان وتوقظ الأعصاب، نتيجة حركة الوترين الصوتيين التي تلازم هذه الأصوات، أثناء النطق؛ حيث إنّ الصوت نتيجة حركتهما " وزيادة شدهما يخرج عالياً جهيراً"¹.

ثمّ إنّ تذبذب الوترين الصوتيين، في هذه الأصوات، يعكس تذبذب الحالات النفسية والشعورية للمتنبّي، وعدم شعوره بالاستقرار، وعليه أعطى شاعرنا لنفسه الحرية في إطلاق تلك الصرخات والآهات، محاولاً التعبير عما في نفسه من معاناة نتجت عن تخلي سيف الدولة عنه في لحظة كان يطمح فيها الشاعر إلى أن لا يهان أمام حاسديه الذين عانى من كيدهم كثيراً، وفي حضرة أميره دون أن يردّ اعتباره، وعن قصده كافور الإخشيد الذي عدّ رؤيته كرؤية الموت، بل كان يعدّ الموت شافياً مما يعاني منه من ظلم وقهر، أما كافور فهو الألم والقهر والظلم بعينه، ففي رأي المتواضع، أنّ في هذه القصيدة هجاءً لكافور ما بعده هجاء.

كما نلاحظ، من خلال الجدول، أنّ أكثر الأصوات وروداً في الأبيات السابقة هي الأصوات المجهورة: (ن، ل، م)، تلاها أنصاف الحركات المجهورة، ذات الوضوح السمعي: (الياء، الواو)، مما جعل القصيدة تكتسب وضوحاً سمعياً عالياً، وسهولة نطقية، وموسيقى شعرية معبّرة، وقد عمد الشاعر إلى هذا الوضوح، وهذه السهولة لينقل لسيف الدولة حزنه، وليبين له شدة ما ابتلي به عند كافور من أنواع المحن، والضيق النفسي الشديد، نتيجة محاصرة كافور الشديدة له، ووضعه تحت المراقبة، ووضع العيون الراصدة عليه التي باتت تعدّ عليه حركاته، وتحصي عليه أنفاسه.

ونقرأ، في هذه الأبيات، تكرار صوت الهمزة الذي لا يتصف بالجهر ولا الهمس، على أرجح الآراء²، نتيجة اتخاذ الوترين الصوتيين عند النطق به وضعاً خاصاً، (29) مرة، ونسبته حوالي (7%) من مجموع الأصوات الصامتة في النص البالغ عددها (411) صوتاً، ومن شأن

¹ السعدني، مصطفى: البنيات الأسلوبية في لغة الشعر العربي الحديث. ص33.

² ينظر الفصل الأول من البحث. ص30-31.

هذا الصوت أن يعكس، لما في نطقه من مشقة وعنف على النفس لامتناع النفس من الجريان معه¹، ما يشعر فيه المتنبّي من مشقة نتيجة نزوله من عليائه، بعد أن تحققت له كل الأسباب لخفض الحياة ولينها، وتحقق له جاه السلطان وسطوته في كنف سيف الدولة، إلى شخص لا يرى فيه سوى عبد زنجي، لا يمتلك شيئاً من صفات القائد المثال التي كان المتنبّي يراها في سيف الدولة.

ولا بدّ لنا، من أن نشير هنا إلى ارتفاع نسبة ورود الهمزة في أبياته هذه في مدح كافور عنها في أبياته الأولى، التي تمت دراستها في مبحث الجهر والهمس²، في مدح سيف الدولة حيث بلغت نسبتها حوالي (4%) مع العلم أنّ كلا القصيدتين هما أول قصيدة قالها المتنبّي في مدح الأميرين، ونستطيع أن نردّ ذلك إلى إسهام صوت الهمزة؛ لما في إنتاجها نطقياً من انفجار، في تجسيد حالة الانفجار النفسي التي يمر بها شاعرنا، نتيجة بعده عن سيف الدولة محبوبه، ومقلّ آماله.

كما نرى في هذه الأبيات، تكرار صوت الراء المجهور (16) مرة، وبلغت نسبته حوالي (4.2%)، ليعكس نتيجة الانفصال والالتقاء المتواليين بين عضوي النطق عند إنتاجه لتكرار ضربات اللسان، على مؤخر اللثة تكراراً سريعاً³، حالة العجز المطلق التي يشعر بها، والمفارقة بين حالين إحداهما خاصة بوضعه في حلب، والأخرى خاصة بوضعه في مصر عند كافور.

وإذا تأملنا نسبة تكرار صوتي القاف المهموس (3.1%) تقريباً، والعين المجهور بنسبة (2.9%) تقريباً، في الأبيات السابقة، وجدنا ذلك وسيلة من وسائل التعبير عما يدور في أعماق نفسه إذ نلاحظ أن صوت القاف اللهوي المهموس⁴، وصوت العين الحلقي المجهور⁵، قد أضافا وقعاً عنيفاً في الأذن يهزّ السامع من الأعماق، ويجعله يعيش التجربة معه ويحس بمدى تألمه لما وصل إليه حاله.

¹ ابن جني، أبو الفتح عثمان: سر صناعة الإعراب. 1/ 68.

² ينظر الفصل الثاني من البحث. ص 95.

³ بشر، كمال: علم اللغة العام / الأصوات العربية. ص 345.

⁴ ينظر: حسان، تمام: مناهج البحث في اللغة. ص 96.

⁵ أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 88، والنوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 163.

وعندما أراد المتنبي أن تكون صرخته صرخة إنسان جريح، أراد أن يتألم، وأن يسمع الناس آهاته، جعل قافية أبياته صوت اليباء المحرك بالفتحة القصيرة التي أشبعت لتتحول إلى فتحة طويلة ألف الإطلاق؛ لتفسح المجال أمامه للإفصاح عما يجده من خسارة حتمية، لا نقاش فيها، ولا جدال، ولرفع الصوت بالآهات.

ولا ننسى ارتباط بحر الطويل، وهو البحر نفسه الذي نسج عليه قصيدته الأولى في مدح سيف الدولة¹، بالمضامين التي حملتها القصيدة؛ ذلك لأن الشاعر في حالة من اليأس والجزع جعلته يتخير وزناً طويلاً كثير المقاطع يصب فيه من أشجانه ما ينفس عنه حزنه وجزعه².

ومن هنا نرى كيف كان للجهر، والبحر العروضي الذي جاءت عليه القصيدة، والقافية التي نسجت عليها، دور في إبراز دلالات الحزن والشجن، وقلب دلالة القصيدة من المدح إلى الهجاء.

ومن القصيدة التي قالها المتنبي في مدح كافور، وتتكون من (46) بيتاً مطلعها (مَنْ الجَادِرُ فِي زِيِّ الأَعَارِبِ)، اختارت الباحثة الأبيات (23-32)؛ للوضوح الصارخ فيها للمديح المبطن بالهجاء لكافور، لتقصي الأصوات المجهورة والمهموسة فيها:

(البيسط)

| | |
|---|--|
| يَدْبِرُ المُلْكَ مِنْ مِصرِ إِلَى عَدَنٍ | إلى العِراقِ فأَرْضِ الرُّومِ فالنُّوبِ |
| إِذا أَنتَهَى الرِّياحُ النُّكْبُ مِنْ بَدِ | فَما تَهَبُّ بِها إِلا بِتَرْتِيبِ |
| وَلَا تُجاوِزُها شَمْسٌ إِذا شَرِقَتْ | إِلا وَمِنهُ لَها إِذْ بَتَغْرِيبِ |
| يُصَرِّفُ الأَمْرَ فِيها طِينُ خاتِمِهِ | وَلَو تَطَلَّسَ ³ مِنْهُ كُلُّ مَكْتُوبِ |
| يَحْطُ كُلُّ طَوِيلِ الرَّمحِ حامِلُهُ | مِنْ سَرَجِ كُلِّ طَوِيلِ الباعِ يَعْبوبِ ⁴ |
| كَأَنَّ كُلَّ سُؤالٍ فِي مَسامِعِهِ | فَمِيسُ يوسُفَ فِي أَجفانِ يَعْقوبِ |
| إِذا عَزَّتْهُ أَعادِيهِ بِمَسْأَلَةٍ | فَقَدَ عَزَّتْهُ بِجَيشِ غَيرِ مَغْلُوبِ |

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 96.

² أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص 175.

³ تَطَلَّسَ: امحى، والطلَّسُ المَحْوُ: ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ط. ل. س).

⁴ يعبوب: الفرس الطويل السريع؛ وقيل: الكثير الجري؛ وقيل: الجواد السهل في عدوه؛ وهو أيضاً: الجواد البعيد القدر في الجري. المصدر نفسه. المادة (ع. ب. ب).

أَوْ حَارِبَتْهُ فَمَا تَتَّجُو بِتَقْدِمَةٍ
أَضْرَتْ شَجَاعَتَهُ أَقْصَى كِتَابِهِ
مِمَّا أَرَادَ وَلَا تَتَّجُو بِتَجْبِيبٍ¹
عَلَى الْحِمَامِ فَمَا مَوْتُ بِمَرْهُوبٍ
إِلَى غُيُوثِ يَدَيْهِ وَالشَّابِيبِ²

بلغ عدد الأصوات الصامتة، المجهورة والمهموسة، في هذه الأبيات (330) صوتاً، وقد

تكررت تلك الأصوات على النحو الآتي:

| الأصوات المهموسة | | | الأصوات المجهورة | | |
|------------------|-------|---------|------------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 8% | 26 | ت | 12.4% | 41 | ل |
| 6.6% | 22 | هـ | 9.4% | 31 | م |
| 3.3% | 11 | ف | 9% | 30 | ب |
| 2.7% | 9 | ق | 8.2% | 27 | ن |
| 2.7% | 9 | ك | 7% | 23 | ر |
| 2% | 7 | س | 4.2% | 14 | ي |
| 1.8% | 6 | ح | 4% | 13 | و |
| 1.8% | 6 | ش | 2.7% | 9 | ج |
| 1.8% | 6 | ط | 2.7% | 9 | ع |
| 1.2% | 4 | ص | 2.4% | 8 | د |
| 0.6% | 2 | ث | 2% | 7 | غ |
| 0.3% | 1 | خ | 1.2% | 4 | ذ |
| 33% | 109 | المجموع | 1% | 3 | ز |
| | | | 0.6% | 2 | ض |
| | | | - | - | ظ |
| | | | 67% | 221 | المجموع |

¹ تجبب: والتجبب: الهرب. قال صاحب اللسان: التجبب النَّفَار، وجبب الرجل تجببياً إذا فرَّ. المصدر نفسه. المادة. (ج. ب. ب.).

² الشَّابِيبِ: مفردُها الشَّوْبُوبِ. وهي الدفعة الشديدة من المطر. مرعشلي، نديم: الصحاح في اللغة. المادة (ش. أ. ب.). البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1 / ص 294 - ص 296.

نرى، من خلال الجدول السابق، سيطرة تيار الأصوات المجهورة على نظائرها المهموسة وتفوقها عليها، فهو يريد أن يعلن للناس، ولنفسه أيضاً بلغة الإنسان المحب، أنه قد هجر الرّجل الجواد الذي هو سيف الدولة والذي كثيراً ما كان يسميه الغيث والمطر؛ لأنه كان يراه كذلك لكثرة عطاياه وهباته له. فكانت الأصوات المجهورة هي الأنسب لهذه اللغة؛ لما فيها من علو درجة ذبذبة الوترين الصوتين، والوضوح السمعي العالي.

ثم إنّ هذه الأصوات المجهورة، ولما فيها من اهتزاز الوترين الصوتيين، الذي نستشعره في أثناء النطق بها عند وضع الأصابع في آذاننا حيث نشعر برنة في رؤوسنا، أو وضع الكف فوق الجبهة في أثناء النطق فنحس برنة الصوت أيضاً¹، - تمثل هزة عميقة لإيقاظ الأذهان وتحفيزها على إعمال الفكر في القصيدة، والتوصّل إلى الدلالات الكامنة وراء الأبيات الشعرية؛ فالشاعر لم يرد مدح كافور، وإنما ضمّن هذه الأبيات من التلاعب بالألفاظ ما جعلها تعطي دلالات الهجاء المقذع له، فقد ذمه بالحرص والشح، وبالغفلة وسذاجة العقل ممّا جعله لا يملك القدرة على تدبير الأمور، والجبن حيث إن الرّمح الطويل أكبر دليل على جبن حامله، وبقبح المنظر حتى إنّ عسكريه، لما ألفوا مشاهدة منظره الهائل، هان عليهم الإقدام على الحمام، فأثبت الشجاعة له في هول منظره لا في ذاته².

ثم نلاحظ، أنّ هذه القصيدة تمتاز بالسهولة والسلاسة النطقية، والوضوح السمعي لأنّ أكثر الأصوات تكراراً فيها هي الأصوات المجهورة: ل، م، ن، ر على التوالي، وبلغت نسبتها حوالي (37%)، وأكثرها تكراراً، كما نرى، هو صوت اللام الذي تكرر (41) مرة، وبنسبة بلغت حوالي (12.4%)، وهو صوت يمتاز بالامتداد والطول عند نطقه بسبب حرية مرور الهواء من جانبي اللسان معه، مما فتح المجال أمام المتنبّي للإفصاح عن كل ما يعانیه، ويفكر فيه.

¹ للمزيد ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص20.

² ينظر: حسام زادة الرومي، عبدالرحمن بن حسام الدين: رسالة في قلب كافوريات المتنبّي من المديح الى الهجاء. تحقيق محمد يوسف نجم. بيروت: دار الأمانة. 1972. ص72- ص76.

كما يوحي هذا الصوت، لانحراف مخرجه، بتغيّر حياته، فبعد أن كان يمدح رجلاً اجتمعت له كل صفات الشهامة والبطولة، وعلى الرغم مما يمتاز به من مآثر وفضائل، رفض المتنبي أن يقول الشعر أمامه واقفاً، وإذا به الآن أمام عبد زنجيٍ خصيٍ لئيم يضطر لقول الشعر أمامه واقفاً، وينحني أمامه طمعاً في بلوغ غايته، فأَيّ تحول هذا الذي جعله ينزل من عليائه، ويمدح رجلاً ككافور؟

كما كان لصوت الباء المجهور الشفوي الثنائي، الذي تكرر (30) مرة، وبلغت نسبته حوالي (9%)، دلالاته، فهو يوحي عند وقوعه في أول الكلمة، ووسطها بالفتح؛ لانفتاح الشفتين معه¹، وهو صوت انفجاري ينقطع بسرعة في نهاية الكلمات إلا أنه يتبعه صوت بسبب قفلته فيمنحه ظلاً خفيفاً ينفس من شدته، ولهذا كان هذا الصوت في موضع الروي لما فيه من دلالة على القوة والصلابة.

جاء في المرتبة الثانية بعد هذه الأصوات نصفاً الحركة المجهوران، الواو، والياء، اللذان تكررًا بنسبة (8.2%) تقريباً، وقد ساعداً، لاتساع مخرجيهما مقارنة بالصوامت، على إكساب القصيدة وضوحاً سمعياً، وأعطى الشاعر امتداداً نفسياً يكون بمنزلة الصرخة التي يوجهها لنفسه.

وفي قلة الأصوات المهموسة التي بلغت نسبتها حوالي (33%)، نستشعر إحياءً بمدى التبرم، ولوم النفس على فعل يندم المتنبي عليه أشدّ الندم، فسكون الهمس الناتج عن عدم ذبذبة الوترين الصوتيين²، يعطي إحياء بحالة السكون التي يراجع الإنسان فيها نفسه، ويحاسبها على أخطائها.

¹ البستاني، ملحم إبراهيم: أسرار لغوية معربة ومعلّق عليها وبلي ذلك نبأ اكتشاف حلقة اللغة المفقودة. بيروت. دار غندور. (د.ت). ص 94.

² بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص 87. وأنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 20. والنوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص 81.

وإذا انتقلنا من غرض المدح إلى غرض الهجاء، فهل تبقى الأصوات المجهورة هي الأصوات المسيطرة على بقية الأصوات؟ وكي نعرف الإجابة سنقوم بدراسة القصيدة الآتية التي تشتمل على عشرة أبيات فقط هجا فيها المتنبي كافوراً، فقال:

(الوافر)

| | |
|--|--|
| تَزُولُ بِهِ عَنِ الْقَلْبِ الْهُمُومُ | أَمَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا كَرِيمُ |
| يُسَرُّ بِأَهْلِهِ الْجَارُ الْمُقِيمُ | أَمَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا مَكَانُ |
| عَلَيْنَا وَالْمَوَالِي وَالصَّمِيمُ ¹ | تَشَابَهَتْ الْبَهَائِمُ وَالْعَبِيدُ |
| أَصَابَ النَّاسَ أَمْ دَاءٌ قَدِيمُ | وَمَا أَدْرِي أَدَا دَاءٌ حَدِيثُ |
| كَأَنَّ الحُرَّ بَيْنَهُمْ يَتِيمُ | حَصَلْتُ بِأَرْضِ مِصْرَ عَلَى عَبِيدِ |
| غُرَابٌ حَوْلَهُ رَخْمٌ وَبُومُ | كَأَنَّ الْأَسْوَدَ اللَّابِي ² فِيهِمْ |
| مَقَالِي لِلأَحْيَمِيقِ يَا حَلِيمُ | أَخِذْتُ بِمَدْحِهِ فَرَأَيْتُ لَهَا |
| مَقَالِي لِابْنِ آوَى يَا لَنِيمُ | وَلَمَّا أَنْ هَجَوْتُ رَأَيْتُ عِيَا |
| فَمَدْفُوعٌ إِلَى السَّقَمِ السَّقِيمُ | فَهَلْ مِنْ عَائِدٍ فِي ذَا وَفِي ذَا |
| وَلَمْ أَلَمْ الْمُسِيءَ فَمَنْ أَلُومُ ³ | إِذَا أَتَتِ الْإِسَاءَةُ مِنْ وَضِيعِ |

يتبين لنا من خلال القراءة المتأنية لهذه الأبيات، أن عدد الأصوات المجهورة والمهموسة

بلغ (268) صوتاً، وقد جاء توزيع الأصوات المجهورة والمهموسة فيها على النحو الآتي:

¹ الصَّمِيم: الخالص النسب. يقال للرجل: هو من صَمِيم قومه إذا كان من خالصهم. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ص م م).

² نسبة إلى اللاب، من بلاد النوبة، يجلب منه صنف من السودان، منهم كافور. الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان. 3/4.

³ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ ص 282- ص 283.

| الأصوات المهموسة | | | الأصوات المجهورة | | |
|------------------|-----------|----------------|------------------|------------|----------------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| %6.3 | 17 | هـ | %14.5 | 39 | م |
| %4 | 11 | ت | %13 | 35 | ل |
| %3.7 | 10 | ف | %9 | 24 | ن |
| %3.3 | 9 | س | %6 | 16 | و |
| %3 | 8 | ق | %5.5 | 15 | ب |
| %2.6 | 7 | ح | %5.5 | 15 | د |
| %2 | 5 | ص | %4.8 | 13 | ر |
| %1.5 | 4 | ك | %4.8 | 13 | ي |
| %0.7 | 2 | خ | %3.3 | 9 | ع |
| %0.4 | 1 | ث | %3 | 8 | ذ |
| %0.4 | 1 | ش | %0.7 | 2 | ج |
| %28 | 75 | المجموع | %0.7 | 2 | ض |
| | | | %0.4 | 1 | ز |
| | | | %0.4 | 1 | غ |
| | | | %72 | 193 | المجموع |

يتّضح لنا، من خلال الجدول أعلاه غلبة الأصوات المجهورة في القصيدة السابقة حيث احتلت حوالي (72%) من مجموع أصوات النص، وهي نسبة كبيرة لها دلالتها في القصيدة، فهي تعكس حالة التوتر التي تسيطر على المتنبي، وتوحي بخيبة رجائه في كافور الذي وعده أن يُقّطعه ولاية، ولم ينجزه ما وعد.

ويتبين لنا، كذلك أنّ هذه القصيدة، كسابققتها، تنصف بالوضوح السمعي العالي، والموسيقى الشعرية التي تشدّ السمع، وذلك بسبب تكرار الأصوات المجهورة المائعة (الرنانة) بنسب كبيرة، فنسبتها في النص حوالي (41.3%) من مجموع الأصوات الصامتة، أي ما يقارب النصف، وأكثر هذه الأصوات تكراراً هو صوت الميم الذي تكرر (39) مرة، وبلغت نسبته

حوالي (14.5)؛ لأنه هو الأكثر قدرة على الدلالة على الحزن والظلام، وذلك بسبب الغنة التي تجعل هذا الصوت ملائماً لهاتين الداليتين، كما أن استخدام الميم رويًا للقصيدة أوحى بانغلاق الأفق أمام المتبني، وذلك راجع إلى أن الشفتين والفكين يستقران في انطباقها على بعضهما بعضاً عندما نلفظ صوت الميم في نهاية الكلمة، ليكونا بذلك أشد تمثيلاً لوقائع السدِّ والانغلاق¹.

يلي هذه الأصوات في الأبيات السابقة صوت الدال المجهور الانفجاري²، فقد تكرر (15) مرة، وبنسبة (5.5%) تقريباً، وكان بسبب جهره هو الأنسب للتعبير عن دلالات الشدة، ولكنها شدة ممزوجة بالصلابة فإيحاءات الصلابة في هذه الأبيات واضحة من خلال الألفاظ التي عبّر بها عن مدى كرهه لكافور، وقد اشتملت على هذا الصوت وهي: (العبدى، داء، عبيد، الأسود).

كما جاءت نسبة ورود صوت الباء الشفوي الثنائي³ مماثلة لنسبة ورود صوت الدال، ليبدل على الوضوح بسبب جهره وخروجه من الشفتين، حيث تكثر دلالاته على الظهور، فيقول الأرسوزي عنه: "إنه يتغلّب عليه معنى الظهور وهو المعنى الأكثر توافقاً مع مصدر خروجه من الفم منها بدأ وباح"⁴، لذلك يوحى بوضوح الصفات التي ذكرها المتبني في كافور الإخشيدي، ووضوح الفارق بينه وبين سيف الدولة.

أما أكثر الأصوات المهموسة تكراراً في النص فهو صوت الهاء الذي تكرر (17) مرة، وبلغت نسبته حوالي (6.3%)، والهاء من الأصوات التي وصفت بالهت⁵؛ وذلك "لما فيه من الضعف والخفاء"⁶، والهت "كسر الشيء حتى يصير رفاتاً"⁷، فالهت بهذا المعنى يحمل دلالة السعة والانتشار، لذلك كرر المتبني صوت الهاء في قصيدته؛ لأن انتشاره هو الإيقاع المناسب

¹ عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص77.

² النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص160.

³ بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص102. وأنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص48. والنوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص156.

⁴ الأرسوزي، زكى: العبقرية العربية في لسانها. ص49.

⁵ الفراهيدي: الخليل ابن أحمد: كتاب العين. ص57. وابن جني، أبو الفتح عثمان: سر صناعة الإعراب. 70/1.

⁶ ابن جني، أبو الفتح عثمان: سر صناعة الإعراب. 70/1.

⁷ ينظر: العقاد، عباس محمود: أشتات مجتمعات في اللغة والأدب. ص45.

لدلالة السعة والانتشار اللذين أرادهما لهذه القصيدة التي هجا كافور فيها هجاءً مقذعاً، ووصفه فيها بأبشع الصفات فهو، كما وصفه المتنبي، العبد، والأحيمق، والغراب، والأسود، والساء... إلى غير ذلك من الصفات التي وصفه بها في القصيدة.

ويأتي في المرتبة الثانية بعد صوت الهاء صوت الناء الذي تكرر (11) مرة، وبلغت نسبته حوالي (4%)، وهو صوت يوحي بالضعف والرقّة¹، لما يتصف به من همس جعله يتوافق مع الصّوت المنخفض في الأبيات²، مما يعكس حالة الضعف والتقهقر النفسيّ والوجداني الذي أصابه في مصر، فجعله لا ينطق إلا حزناً، ولا ينظم إلا دمعاً على الفراق والعزّ الضائع، فكانت نفسيته تتراوح بين محاولتها النسيان تارة، والعتب تارة أخرى، والنّدم، والتمردّ على الوضع والحيرة والشكوى مرات كثيرة³.

ثم يليه مرتبة، من حيث تكرر وروده في القصيدة، صوت الفاء فقد تكرر (10) مرات، بنسبة (3.7%) تقريباً، وصوت الفاء يحاكي بسبب بعثرة النّفس لحظة خروجه ضعيفاً واهياً دلالة التّشتت والانتشار برقّة ولطافة⁴، كما يفيد معنى الخروج⁵؛ لخروج هواء النّفس معه في أثناء النطق به، هذه الدلالات التي تتلاءم مع الصوت الذي يصدره الإنسان حينما يتأفّف من شدة غضبه، وضيقه، لتعكس غضب المتنبي وضيقه من كافور.

إذن تبين لنا من خلال القراءة المتأنية للنصوص الشعرية السابقة، أنّ الأصوات المسيطرة على النصوص جميعها هي الأصوات المجهورة، وأنه على الرغم من تغير الغرض الشعري من مدح إلى هجاء إلى أنّ الأصوات المجهورة بقيت هي الغالبة، وقد جاءت نسبة كل من الأصوات المجهورة، والمهموسة، في النصوص الثلاثة على النحو الآتي:

¹ عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص58.

² مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص50.

³ بوزيداني، فريدة: سيف الدولة في كافوريات المتنبي. مجلة الثقافة الوطنية الديمقراطية (أدب ونقد). حزب التجمع الوطني التقدمي الوحدوي. 274. مج24. 2008/87.

⁴ عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص134.

⁵ جبر، يحيى: الصوت لفظاً ومعنى. blogs.najah.edu/staff/yahya-jaber/article/article-17

| النسبة المئوية للأصوات المهموسة | النسبة المئوية للأصوات المجهورة | رقم المقطوعة/الغرض |
|------------------------------------|------------------------------------|---------------------------|
| 31.7% | 68.3% | المقطوعة الأولى |
| 33% | 67% | المقطوعة الثانية (المديح) |
| 28% | 72% | المقطوعة الثالثة (الهجاء) |

يتبين لنا، من خلال الإحصاء السابق تقارب نسب الأصوات المجهورة والمهموسة في أبيات المجموعتين الأولى والثانية، أما المجموعة الثالثة في غرض الهجاء فقد ارتفعت نسبة الأصوات المجهورة، وقلت نسبة الأصوات المهموسة، إلى حد ما، مما يُمكننا من القول: إنّه كان لدى الشاعر حالة من الثبات النسبي، وأن الوضع النفسي للشاعر كان هو ذاته في الغرضين، وأن المتنبي حتى في مدحه لكافور لم يكن يمدحه، بل كان يهجوّه. إلى درجة أن قصائده لم تخل في بعض الأحيان من المجاهرة بالسخرية اللاهية منه، وهذا ما يثبت أنه في مدحه له لم يكن جاداً أو صادقاً، بل كان لاهياً وساخراً.

التفخيم والترقيق (Velarization and Palatalization):

سنقوم الباحثة الآن بتتبع الأصوات المرققة والمفخمة¹ في الأبيات (11- 21) التي اختارتها؛ من القصيدة التي تتكون من (30) بيتاً قال شاعرنا في مطلعها: (عِيدٌ بِأَيَّةِ حَالٍ عُدَّتْ يَا عِيدُ) عند خروجه من مصر، وقد وقع اختيار الباحثة على هذه الأبيات دون غيرها من أبيات القصيدة؛ لشدة صدق عاطفة المتنبي فيها تجاه كافور، وثورته التي أدت به إلى السخرية اللاذعة منه فيها، فهذه الأبيات نسيج وحدها، خالدة على مرّ الزمن، لن تطفئ الأيام والسنون لهيبتها، ولن تخمد سعيرها:

(البسيط)

| | |
|---|---|
| عَنِ الْقَرَى وَعَنِ التَّرْحَالِ مَحْدُودُ مِنَ اللِّسَانِ، فَلَا كَاتُوا وَلَا الْجُودُ إِلَّا وَفِي يَدِهِ مِنْ نَتْنِهَا ² عُدُ أَوْ خَانَهُ فَلَهُ فِي مِصْرَ تَمْهِيدُ فَالْحُرُّ مُسْتَعْبِدٌ وَالْعَبْدُ مَعْبُودُ فَقَدْ بَشِمْنَ ³ وَمَا تَفْنَى الْعِنَاقِيدُ ⁴ لَوْ أَنَّهُ فِي ثِيَابِ الْحُرِّ مَوْلُودُ إِنَّ الْعَبِيدَ لِأَنْجَاسٍ مَنَاقِيدُ ⁵ يُسِيءُ بِي فِيهِ كَلْبٌ وَهُوَ مَحْمُودُ وَأَنْ مِثْلَ أَبِي الْبَيْضَاءِ مَوْجُودُ ⁶ | إِنِّي نَزَلْتُ بِكَذَابِينَ، ضَيَّفُهُمْ جُودُ الرِّجَالِ مِنَ الْأَيْدِي وَجُودُهُمْ مَا يَقْبِضُ الْمَوْتَ نَفْسًا مِنْ نَفْسِهِمْ أَكَلَمَا اغْتَالَ عَبْدُ السَّوِّءِ سَيِّدَهُ صَارَ الْخَصِيُّ إِمَامَ الْآبِقِينَ بِهَا نَامَتْ نَوَاطِيرُ مِصْرٍ عَنِ تَعَالِبِهَا الْعَبْدُ لَيْسَ لِحُرٍّ صَالِحٍ بِأَخٍ لَا تَشْتَرِ الْعَبْدَ إِلَّا وَالْعَصَا مَعَهُ مَا كُنْتُ أَحْسِبُنِي أَحْيَا إِلَى زَمَنِ وَلَا تَوَهَّمْتُ أَنَّ النَّاسَ قَدْ فُقِدُوا |
|---|---|

من خلال إحصاء الأصوات الصامتة في الأبيات يتبين لنا، أن عددها بلغ (328) صوتاً، وقد توزعت الأصوات المفخمة، والأصوات المرققة فيها كالاتي:

¹ ينظر توضيح سبب التسمية في الفصل الثاني من البحث. ص 109.

² نَتْنُهَا: النتن والقذارة. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ن. ت. ن).

³ بشمن: بشم فلان: أخذته تخمة وثقل من كثرة الأكل. المصدر نفسه. المادة (ب. ش. م).

⁴ العناقيد: قصد بها الأموال. البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 2 / 144.

⁵ مناكيد: جمع منكود، وهو القليل الخير. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ن. ك. د).

⁶ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 2 / ص 142 - ص 145.

| الأصوات المفخمة | | | | الأصوات المرققة | | |
|----------------------|-------|-------------|-------|-----------------|-------|-------|
| النسبة المئوية | العدد | نوع التفخيم | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 2% | 7 | جزئي | ق | 14.6% | 48 | ن |
| 1.8% | 6 | كلي | ص | 13% | 43 | ل |
| 1% | 3 | كلي | ض | 9.5% | 31 | م |
| 1% | 3 | جزئي | خ | 7.6% | 25 | د |
| 0.3% | 1 | كلي | ط | 6.7% | 22 | أ |
| 0.3% | 1 | جزئي | غ | 6.4% | 21 | ب |
| 6.4% | 21 | المجموع | | 5.2% | 17 | هـ |
| تتمة الأصوات المرققة | | | | 4.6% | 15 | ع |
| 1.8% | 6 | ك | ك | 4.6% | 15 | ت |
| 1% | 3 | ث | ث | 4.6% | 15 | ر |
| 0.6% | 2 | ذ | ذ | 3.9% | 13 | ف |
| 0.6% | 2 | ز | ز | 3.6% | 12 | س |
| 0.6% | 2 | ش | ش | 2.7% | 9 | ح |
| 93.6% | 307 | المجموع | | 1.8% | 6 | ج |

يبين لنا، الجدول السابق، أنّ عدد الأصوات المفخمة بلغ (21) صوتاً، ونسبتها حوالي (6.4%) من مجموع الأصوات الصامتة، وأنّ عدد الأصوات المرققة بلغ (307) أصوات، ونسبتها في النص حوالي (93.6%).

عندما ننظر في أصوات هذه القصيدة : نجد سيطرة الأصوات المرققة على الأصوات المفخمة؛ ولهذا، في رأيي، دلالة في النص؛ فالأصوات المرققة توحى، لترقيقها وسهولة نطقها، بحالة من السكينة والهدوء والارتياح بات الشاعر يحسُّ بها إثر مغادرته مصر. هذا إضافة إلى أنها الأنسب لدلالات النقد اللاذع والهجاء، فالشاعر، في معرض الهجاء، لا حاجة به إلى الأصوات المفخمة؛ لأن الأصوات المفخمة توحى بالتفخيم والتعظيم، والغاية من الهجاء التصغير والتحقير.

كما نجد أن صوت النون، هذا الصوت المرقق، الأنفي، قد تكرر (48) مرة، وبنسبة (14.6%) تقريباً؛ وبذلك يكون صوتاً بالغ الانتشار عبر القصيدة، والصوت المسيطر على

أصواتها، وهو صوت مستمد أصلاً من كونه صوتاً هيجانياً ينبعث من الصمّيم للتعبير عفو الخاطر عن الألم العميق (أنّ - أنيناً)¹ ممّا جعله يوحى بإحساس متصاعد بالألم، ورغبة كبيرة في الخلاص، وهو يرتبط بكلمات مثل: كذابين، ننتها، الأبقين، نواطير، نامت، بضمن، أنجاس، مناكيد، وهي كلمات تعبر عن كره المتنبّي لكافور، وعمّا تمخّضت به قريحته من أحاسيس لم يخف منها شيئاً.

وإذا تتبعنا صوت اللام، بنوعيتها المرقّقة والمفخّمة، نجده تكرر في الأبيات السابقة (43) مرة، وبلغت نسبته حوالي (13%)، وهو صوت منحرف، كما سماه سيبيويه، وقد قال فيه "وهو حرف شديد جرى فيه الصوت لانحراف اللسان مع الصوت، ولم يعترض على الصوت كاعتراض الحروف الشديدة....، وإن شئت مددت الصوت..."² أدركنا مدلوله في الحركة الانتقالية من مكان إلى مكان، أو من حال إلى حال³، ولذلك نلمس منه، في القصيدة، الدلالة على التغيّر والانتقال من طور إلى آخر، فكأن تكرر هذا الصوت يتناسب مع مسألة خلاصه من الذلّ والعار الذي لحقه نتيجة مدحه لكافور العبد المجمع على أنه كان عظيم البطن، مشقق القدمين، ثقيل البدن، لا فرق بينه وبين الأمة، ومع عودته من حالة اختلال القيم والمقاييس التي سلكها في ذهابه إلى مصر إلى طريق العزّة، والكرامة، والفخار بعد مغادرته لها، فضلاً عن أن صوت اللام يمثل، لسهولة نطقه، نوعاً من الهدوء يناسب الوضع النفسي الذي كان عليه لحظة مغادرة مصر.

كما ظهرت المحاكاة الصوتية للمعنى لصوت اللام في تفخيمه في مواضع، وترقيقه في أخرى⁴ حسبما اقتضى المقام، فقد جاءت اللام المفخّمة المفتوحة (7) مرات، أما اللام المرقّقة المكسورة فقد تكررت (36) مرة.

¹ عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص160.

² سيبيويه، أبو بشر عمرو بن عثمان: كتاب سيبيويه. 2/ 435.

³ البستاني، ملحم إبراهيم: أسرار لغوية معربة، ومعلّق عليها ويلى ذلك نبأ اكتشاف حلقة اللغة المفقودة. ص96.

⁴ ينظر الفصل الثاني من البحث. ص132.

أما صوت الدال الذي تكرر (25) مرة، وبنسبة بلغت حوالي (7.6%)، فيتوزع في النص بشكل ملحوظ، ويحمل في إيقاعاته الموسيقية، الناتجة عن ذبذبة الوترين الصوتيين، وفي دلالاته على "الامتداد إلى حدّ معيّن محدود"¹، نبرات ذلك الإحساس المتمثل في استمرار تعلقه بسيف الدولة من جهة، والقناعة اليقينية في عدم قدرته على العودة إليه من جهة أخرى، وبخاصّة بعد أن ترك كافوراً هرباً مما لحق به من إذلال عنده.

كما أن صوت الدال الذي يقول عنه العلايلي: إنه "للتصلّب"²، يجسّد دلالات العزم والقوّة والحزم، فهو صوت انفجاري، يناسب المعاني المتوخاة منه في الرّد العنيف على كافور، والتّشهير به، والسّب الصّريح له، كما أن تكراره يجسّد فكرة الولادة من جديد³، والعودة إلى الحياة بعد خروجه من مصر.

وإذا انتقلنا إلى الأصوات المفخمة نجد أن صوت القاف أكثرها تكراراً، حيث تكرر (7) مرات، وبنسبة (2%) تقريباً، وهو صوت انفجاري تظهر دلالاته على القوّة والمشقّة، وقد مثّل ابن جني لهذه الدلالة بالتفريق بين قضم وخضم، ففي القضم مشقّة وفي الخضم يسر⁴، لذلك نجده في القصيدة يحمل دلالة القوّة والمشقّة، وشدة التأكيد.

ونلمس من صوت الصاد الذي كرره الشاعر (6) مرات، وبلغت نسبته حوالي (1.8%)؛ لصفيره، ودلالاته على المعالجة الشديدة⁵، إيحاءً بخطورة الموقف الذي أصبح هو فيه الآن وجديته، وكيف أنه عالج ما لحق به من ذلّ وعار عند كافور برحيله عنه بهذه الطريقة، فبعد أن كان كافور قد منعه من الرحيل، وبثّ حوله العيون والأرصاد، لَمّا حل العيد وشُغلّ

¹ البستاني، ملحم إبراهيم: أسرار لغوية معربة ومعلق عليها ويلى ذلك نبأ اكتشاف حلقة اللغة المفقودة. ص94.

² العلايلي، عبد الله: مقدّمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص210.

³ جبر، يحيى عبد الرؤوف: محاضرة (موضوع في علم الدلالة). جامعة النجاح الوطنيّة بفلسطين. 2010 /10/2م، 2-5 مساءً.

⁴ ينظر: ابن جني، أبو الفتح عثمان: الخصائص. 157-158.

⁵ العلايلي، عبد الله: مقدّمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص211.

كافور ورجال دولته بالاحتفالات، انتهز المنتبى هذه الفرصة، فهرب ونظم هذه القصيدة التي هجا بها كافوراً هجاءً مرأً.

أمّا الطابع الموسيقيّ العامُّ لهذه القصيدة، فتتخذُه، بلا شكّ، من قلة الأصوات المفخمة باعتبارها أصعب نطقاً من الأصوات المرقّقة، وطابع الغنّة في صوتي الميم والنون، والانحراف في صوت اللام، والتكرار في صوت الراء، وتكرار صوت الدال (25) مرة في القصيدة، فضلاً عن كونه رويّاً، ممّا أعطى القصيدة جرساً موسيقياً داخلياً " تحكّمها قيم صوتية أرحب من الوزن والنظم المجردين"¹.

نستطيع أن نقول، من خلال الاعتماد على إحصاء الأصوات المفخمة والمرقّقة، في النموذج المختار² من قصائد المنتبى في كافور الإخشيدي، إنّ أكثر الأصوات دوراناً في كافورياته هي الأصوات المرقّقة، ولعلّ السبب في ذلك يعود إلى أنّ المنتبى لم يكن صادقاً في مدحه لكافور، بل كان مدحه يحمل في طياته الهجاء اللاذع له، والسخرية اللاهية منه تارة، والشوق والحنين إلى سيف الدولة محبوبه، وذرف الدموع عليه، والنّدم على تركه، والإقبال على مدح كافور تارة أخرى، وكل هذه المعاني يناسبها من الأصوات أرقها وأسهلها نطقاً، ذلك لأنّ الكيفيّة الخاصّة للسان في أثناء النطق بهذه الأصوات تعطي الصوت المنطوق طابعاً خاصاً من الهدوء والسكينة.

¹ أحمد، محمد فتوح: الرمز والرمزية في الشعر المعاصر. ط3. القاهرة: دار المعارف. 1984. ص362.

² اعتمدت الباحثة نموذجاً واحداً في دراسة الأصوات المفخمة المرقّقة؛ لأنها وجدت، من خلال استقصاء هذه الأصوات في قصائد المنتبى في كافور، أن نسبها متقاربة.

الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion):

لنتتبع دلالات الأصوات الاحتكاكية والانفجارية عند المتنبّي في قصائده في كافور الإخشيدّي، وأي هذه الأصوات كان الأكثر استخداماً لديه فيها؟ ستقوم الباحثة بدراسة النموذجين الآتيين من قصائده في كافور، أحدهما في المدح، والآخر في الهجاء.

بنى كافور داراً بإزاء الجامع، وطالب أبا الطيب أن يذكرها، فقال يهنئه بها في قصيدة تشتمل على (24) بيتاً، قامت الباحثة باختيار عشرة الأبيات الأولى الآتية منها:

(الخفيف)

| | |
|---|---|
| وَلَمَنْ يَدَنِي مِنَ الْبُعْدَاءِ | إِنَّمَا تَهَنَّاتٌ لِلْكَفَّاءِ |
| بِالْمَسَرَّاتِ سَائِرِ الْأَعْضَاءِ | وَأَنَا مِنْكَ لَا يُهَنَّيْءُ عَضْوٌ |
| نَ نَجُوماً آجُرٌ ¹ هَذَا الْبِنَاءِ | مُسْتَقَلٌّ لَكَ الدِّيَارَ وَلَوْ كَا |
| وَإِهْ فِيهَا مِنْ فِضَّةٍ بَيضَاءِ | وَلَوْ أَنَّ الَّذِي يَخِرُّ مِنَ الْأَمِّ ² |
| بِمَكَانٍ فِي الْأَرْضِ أَوْ فِي السَّمَاءِ | أَنْتَ أَعْلَى مَحَلَّةً أَنْ تُهَنَّيْ |
| رَحٌّ بَيْنَ الْغُبْرَاءِ وَالْخَضْرَاءِ ³ | وَلَكَ النَّاسُ وَالْبِلَادُ وَمَا يَسُنُّ |
| مِلٌّ مِنْ سَمَهْرِيَّةٍ ⁴ سَمْرَاءِ | وَبَسَاتِينِكَ الْجِيَادُ وَمَا تَحُ |
| كُ بِمَا يَبْتَنِي مِنَ الْعَلْيَاءِ | إِنَّمَا يَفْخَرُ الْكَرِيمُ أَبُو |
| هُ وَمَا دَارُهُ سِوَى الْهَبْجَاءِ | وَبِأَيَّامِهِ الَّتِي أَنْسَلَخْتَ عَنْ |
| ضُ لَهْ فِي جَمَاجِمِ الْأَعْدَاءِ ⁵ | وَبِمَا أَثَّرَتْ صَوَارِمُهُ الْبِي |

بلغ عدد الأصوات الصامتة في هذه الأبيات (305) أصوات، وقد جاء توزيع الأصوات

الانفجارية، والأصوات الاحتكاكية التي بلغ عددها (141) صوتاً، كالاتي:

¹ آجرٌ: الطوب المشوي، وهو الذي يبني به. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (أ. ج. ر).
² الأمواه: الماء الذي يُشْرَبُ، والهمزة فيه مُبْدَلَةٌ من الهاء في موضع اللام، وأصله مَوَّةٌ بالتحريك، لأنه يجمع على أمواه في القلّة ومياهٍ في الكثرة، وتصغيره مَوِيَّةٌ، فإذا أَثْنَتْهُ قلت ماءة. المصدر نفسه. المادة (م. و. هـ).
³ الغبراء الأرض لغبرة لونها. أو لما فيها من الغبار. المصدر نفسه. المادة (غ. ب. ر)، والخضراء السماء. المصدر نفسه. المادة (خ. ض. ر).
⁴ سَمَهْرِيَّةٌ: السَمَهْرِيُّ: الرُمْحُ الصَّلِيبُ العُودِ. ورماح سَمَهْرِيَّةٌ: تنسب إلى رجل اسمه سَمَهْرٌ كان يبيع الرماح بالخط. المصدر نفسه. المادة (س. م. هـ. ر).
⁵ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبّي. 156-157.

| الأصوات الانفجارية | | | الأصوات الاحتكاكية | | |
|--------------------|-------|---------|--------------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسب المئوية | العدد | الصوت |
| %21.3 | 30 | الهمزة | %9.2 | 13 | س |
| %11.3 | 16 | ت | %9.2 | 13 | هـ |
| %10.6 | 15 | ب | %5 | 7 | ع |
| %6.4 | 9 | د | %5 | 7 | ف |
| %6.4 | 9 | ك | %2.8 | 4 | خ |
| %5.7 | 8 | ض | %2.2 | 3 | ح |
| %0.7 | 1 | ق | %1.4 | 2 | ث |
| %62.4 | 88 | المجموع | %1.4 | 2 | ذ |
| | | | %0.7 | 1 | ص |
| | | | %0.7 | 1 | غ |
| | | | %37.6 | 53 | المجموع |

نلاحظ، من خلال القراءة المتأنية لهذه الأبيات، أنّ الأصوات المسيطرة على أبيات القصيدة هي الأصوات الانفجارية، وقد بلغت نسبتها حوالي (62.4%) من مجموع الأصوات الانفجارية والاحتكاكية. ولعلّ ما تتصف به هذه الأصوات من سهولة نطقية، يلائم الإيقاع السريع للقصيدة، الذي يناسب البحر الخفيف هذا البحر الغنائي الموسيقي.

ومما يزيدُ موسيقى هذه القصيدة جمالا، إلى جانب اعتمادها على الأصوات الانفجارية وبحر الخفيف، قصرُ أبياتها النَّابع من طبيعة بحرِها القائم على ست تفعيلات في كلِّ بيت، و "يحدّثنا من كتبوا في علم النفس الموسيقيّ، عن كَيْفِيَّةِ شعور المرءِ بنغمِ الكلام؛ فيقولون: إنّ هناك ميلاً غزياً، في كلِّ كتلةٍ من عدّة مقاطع، تشبهُ الفقراتِ القصار، أو العباراتِ الصغيرة. فقد نسمعُ في عشرٍ من الثواني، ما يكادُ يبلغ خمسينَ مقطعاً صوتياً، تسمعُها الأذنُ، فتلتقطها كتلاً من المقاطع، تطولُ أو تقصر، فإذا تردّدتُ في أواخر هذه الكتل الصوتيّة مقاطعُ بعينها؛ شعرنا

بسهولةٍ ترديدها، وأحسنا بغبطةٍ وسرورٍ حينَ سماعها، وبعثَ هذا فينا الرضا، والاطمئنانَ إليها، وهنا نلاحظُ سرّاً من أسرارِ حبنا للكلامِ الموزونِ المقفى¹.

وما يلفت النظر، في الأبيات، سيطرة صوت الهمزة على مجمل الأصوات الانفجارية في القصيدة، حيث كررها الشاعر (30) مرة، وبلغت نسبتها حوالي (21.3%)، وبالرجوع إلى صفات الهمزة فإنها صوت لا مجهور ولا مهموس، على أرجح الآراء، كما أنها أكثر الأصوات احتياجاً إلى الجهد العضليّ عند النطق بها²، ولعلّ هذه الصفات جعلتها تتلاءم والمعنى العام للقصيدة.

كما أنّ الشاعر اتخذ من صوت الهمزة رويّاً لقصيدته، وجعل الصوت السابق للهمزة الفتحة الطويلة، وهي حركة واسعة لا يحدث الهواء عند النطق بها أي نوع من الحفيف³، ولا تتطلب جهداً في أثناء عملية النطق، فأتى بها الشاعر ليخفف من الكلفة، والمشقة التي يتطلبها النطق بصوت الهمزة، وبخاصة لأنّ صوت الهمزة يكون أثقل على اللسان، إذا كان في وسط الكلمة أو آخرها ومما يؤكد ذلك أنّ هذا الصوت "...لا يكون في شيء من اللغات إلا ابتداءً"⁴، باستثناء العربية.

أما الأصوات الاحتكاكية فقد سجلت أقل نسبة حضور للأصوات الصامتة في هذه الأبيات، فقد بلغت نسبتها حوالي (37.6%)، ولعلّ السبب في ذلك يعود إلى صعوبتها النطقية، مما جعلها الأقل ملاءمة للإيقاع السريع في القصيدة التي غرضها الأساس المديح. وأكثر هذه الأصوات تكراراً كما نرى في الجدول السابق هو صوت السين الذي تكرر (13) مرة، وبلغت

¹ أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص 11.

² ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 90.

³ ينظر: المرجع نفسه. ص 32-33.

⁴ ابن فارس، أبو الحسن أحمد بن فارس بن زكريا القزويني: الصحابي في فقه اللغة العربية وسنن العرب في كلامها. علق عليه ووضع حواشيه أحمد حسن بسج. ط 1. بيروت: دار الكتب العلمية . 1997. ص 63.

نسبته حوالي (9.2%)؛ ليعبر بسبب احتكاكه، وصفيره، وجهره عن معنى "الحركة والطلب"¹، ففي النص تظهر حركة خرير الماء، وحركة المطر، وحركة الخيل، وحركة البناء والإعلاء.

وعند انتقالنا إلى غرض الهجاء، في القصيدة التي هجا فيها المتنبي كافوراً عندما رأى تشقق قدميه، والمكوّنة من عشرة أبيات فقط؛ لتقصي الأصوات الاحتكاكية والانفجارية فيها، وتتبع دلالاتها، نجده يقول:

(الطويل)

أُريكَ الرُّضَا لوَ أَخَفَتِ النَّفْسُ خَافِيَا
أَمِينًا² وَإِخْلَافًا وَغَدْرًا وَخِسَّةً
تَظُنُّ ابْتِسَامَاتِي رَجَاءً وَغِبْطَةً
وَتُعَجِّبُنِي رِجْلَاكَ فِي النَّعْلِ، إِنِّي
وَإِنَّكَ لَا تَدْرِي أَلْوَنُكَ أَسْوَدٌ
وَيُذَكِّرُنِي تَخْيِيطُ كَعْبِكَ شَقَّةً³
وَلَوْلَا فَضُولُ النَّاسِ جِئْتُكَ مَادِحًا
فَأَصْبَحْتَ مَسْرُورًا بِمَا أَنَا مُنْشِدٌ
فَإِنْ كُنْتَ لَا خَيْرًا أَفَدْتُ فَإِنِّي
وَمِثْلُكَ يُؤْتَى مِنْ بِلَادٍ بَعِيدَةٍ
وَمَا أَنَا عَنْ نَفْسِي وَلَا عَنْكَ رَاضِيَا
وَجُبْنًا، أَشْخَصًا لُحْتِ لِي أَمْ مَخَازِيَا
وَمَا أَنَا إِلَّا ضَاكِكُ مِنْ رَجَائِيَا
رَأَيْتُكَ ذَا نَعْلِ إِذَا كُنْتَ حَافِيَا
مَنْ الْجَهْلِ أَمْ قَدْ صَارَ أَبْيَضَ صَافِيَا
وَمَشِيكَ فِي ثَوْبٍ مِنَ الزَّيْتِ عَارِيَا
بِمَا كُنْتُ فِي سِرِّي بِهِ لَكَ هَاجِيَا
وَإِنْ كَانَ بِالْإِنشَادِ هَجْوُكَ غَالِيَا
أَفَدْتُ بِلِحْظِي مِشْفَرِيكَ الْمَلَاهِيَا⁴
لِيُضْحِكَ رَبَّاتِ الْحِدَادِ⁵ الْبَوَاكِيَا⁶

وصل عدد الأصوات الصامتة في هذه القصيدة إلى (373) صوتاً، وبلغ عدد الأصوات

الانفجارية، والأصوات الاحتكاكية منها (192) صوتاً، جاءت موزعة على النحو الآتي:

¹ الأرسوزي، زكي: العبقريّة العربيّة في لسانها. ص48.

² مِينًا: المين الكذب. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (م. ي. ن).

³ ظهور آثار الشقوق الملتنمة فيه كالخيوط في بياضها واندماجها.

⁴ مشفريك: أي شفتيك الشبيهتين بمشفرّي البعير في الغلط. البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 434/4.

⁵ رَبَّاتِ الْحِدَادِ الْبَوَاكِيَا: أي التآكلات اللابسات الحداد، وهي ثياب سود تلبسها النساء التآكلات حزناً. المصدر نفسه.

434 /4.

⁶ المصدر نفسه. 432 - 434.

| الأصوات الانفجارية | | | الأصوات الاحتكاكية | | |
|--------------------|-------|---------|--------------------|-------|---------|
| النسبة المئوية | العدد | الصوت | النسبة المئوية | العدد | الصوت |
| 15% | 29 | الهمزة | 9% | 17 | ف |
| 11.5% | 22 | ت | 5% | 9 | س |
| 11.5% | 22 | ك | 4.2% | 8 | ح |
| 9.4% | 18 | ب | 4.2% | 8 | خ |
| 6.8% | 13 | د | 4.2% | 8 | ع |
| 3.1% | 6 | ض | 3% | 6 | ش |
| 1.6% | 3 | ق | 3% | 6 | هـ |
| 1% | 2 | ط | 2% | 4 | ص |
| 60% | 115 | المجموع | 1.6% | 3 | ز |
| | | | 1.6% | 3 | غ |
| | | | 1% | 2 | ث |
| | | | 1% | 2 | ظ |
| | | | 0.5% | 1 | ذ |
| | | | 40% | 77 | المجموع |

نقرأ من خلال الجدول، غلبة الأصوات الانفجارية على الأصوات الاحتكاكية في النص، حيث بلغت نسبتها حوالي (60%)، وهذه الأصوات الانفجارية قوية من جهة الجهد العضلي الذي تبذله أعضاء النطق، إلا أنها ضعيفة في وضوحها السمعي¹؛ لذلك أوحث كثرتها بالشدة، غير أن توزيعها مع الأصوات الاحتكاكية أحدث تنوعاً إيقاعياً منسجماً مع النغم الصاعد والهابط في القصيدة.

وأكثر الأصوات الانفجارية تكراراً هو صوت الهمزة الذي تكرر (29) مرة، وبلغت نسبته حوالي (15%)، وهو صوت يوحى، بهذا الانفجار الحنجري الثقيل الذي ينتج بانغلاق الوترين الصوتيين بصورة محكمة، ثم انفتاحهما بصورة خاطفة² - بالفعالية في الإعلان عن

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص34.

² شاهين، عبد الصبور: المنهج الصوتي للبنية العربية. ص28.

كره المتنبّي لكافور، والكشف عن إحساسه تجاهه، ومدى استصغاره له؛ لإخلافه وعده له بإقطاعه ولاية؛ لأنّ هذا الكشف يستلزم أصواتاً موحية تسبر أغوار نفسه، وتستخرج كنهها، فهو يحقد على كافور، بخاصة لأنّه عبد يستدله، فاختلفت القيم والمقاييس من وجهة نظر المتنبّي، فبدلاً من أن يحكم الحرّ العبد، أصبح العبد يتحكم بالحرّ؛ وبدلاً من أن يسيطر الرجل الكريم الطبع، والأصيل العنصر على الخسيس الوضع، فإنّ الخسيس الوضع يستبدّ بالكريم الطبع والأصيل العنصر، مما ألمّ نفس المتنبّي، فكان تكرر صوت الهمزة، على هذه الصورة تجسيداً لألم مختنق في نفسه أن له أن يخرج معطياً الفسحة للشاعر للتعبير عن ألم بات يؤرّقه، نتيجة شعوره بنقص لم يكن يشعر به من ذي قبل.

يلي صوت الهمزة تكراراً صوتاً الكاف والتاء، وقد تكرر (22) مرة، ووصلت نسبتها إلى حوالي (11.5%)، ولهذا التكرار إبحاؤه، فتكرر صوت الكاف يوحى، بدلالته على "الشيء نتج عن الشيء باحتكاك"¹، بكركرة الضحك والسخرية من كافور².

أما صوت التاء فهو صوت انفجاري يُستدل من جهة قوّته وانفجاره، حيث اعتبره المازني وشارح كتابه ابن جنّي حرفاً أجلاً لانفجاره³، على معنى الصلابة والقوّة عند المتنبّي، بالإضافة إلى شدّة لومه وتوبيخه لكافور، فهجاه وأفحش، وجاءت كل كلمة في قصيدته شواظاً من نار.

كما يستدلّ من جهة ضعفه؛ لهمسّه وترقيقه، كما قال عنه صاحب الرعاية " والتاء صوت مهموس فيه ضعف"⁴، على ضعف كافور الإخشيدي، وتفاهته، وخسته، وضآلة شأنه، وغدره، وجبنه، كما أراد المتنبّي أن يصفه.

¹ العلايلي، عبد الله: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. ص 211.

² أشار إلى هذه الدلالة محمد الضالع في كتابه الأسلوبية الصوتية. ص 25. عندما استوحاها من تكرر صوت الكاف في بيت المتنبّي: وَكَمْ ذَا بِمِصْرَ مِنَ الْمُضْحِكَاتِ وَلَكِنَّهُ ضَحِكٌ كَالْبُكَاءِ.

³ المنصف. 223/1.

⁴ القيسي، أبو محمّد مكي بن أبي طالب: الرعاية لتجويد القراءة وتحقيق لفظ التلاوة. ص 206.

كما أنّ لتكرار صوت الباء (18) مرة في القصيدة، وبنسبة (9.4%) تقريباً، دلالاته الإيحائية فهو يمثّل بانفجاره وجهره¹ غضب الشاعر من كافور الذي لم يأخذ طلبه، أي توليته إمارة، على محمل الجدّ، بل استخفّ به، مما أدى إلى الغضب الشديد الذي اعترى شاعرنا وجعله ينتفض ويفجر غاضباً رافعا صوته هاجباً له.

أما قلقة الباء²، فتوحي؛ لما فيها من الاضطراب والتحرك؛ لأنها "أصوات تحتاج إلى تحريك، فكأن القلقة جاءت من الفعل "قلقل" الشيء بمعنى حركه"³، بغليان المتنبّي واضطرابه الشديد، ودهشته من استخفاف كافور بطلبه، ويدلّ على هذه الدهشة والاضطراب هجاؤه المقذع له في هذه الأبيات، وتكرار بعض الألفاظ مثل: جُبناً، تخييط كعبك شقّه،... إلى غير ذلك من الألفاظ التي هجا بها المتنبّي كافوراً.

أما الأصوات الاحتكاكية فهي أقلّ الأصوات حضوراً في النصّ، وبلغت نسبتها حوالي (40%)، ويعود ذلك، في اعتقادي، إلى قلّة وضوح هذه الصوامت في السمع، وصعوبتها في النطق؛ وكان أكثرها تكراراً صوت الفاء فقد تكرر (17) مرة، وبلغت نسبته حوالي (9%)؛ لأنه أسهلها نطقاً، فهو صوت مهموس جرى معه النفس، يحاكي لانفراج الفم عند خروج الصوت دلالة "الانفراج والتباعد والاتساع"⁴، فكان أكثرها قدرة على التعبير عن دلالات التّضجر والتأفّف من شخص كافور، والإحساس بمدى التّباعد بين شخص سيف الدولة الأمير العربي الكريم الأصل، وشخص كافور، العبد الأعجمي، كما أنه يحاكي دلالات الخسّة، والوضاعة، والضعف، التي يستشعرها المتنبّي في كافور؛ لما فيه من ضعف ووهن؛ لصفاته الفيزيائية إذ هو صوت مهموس احتكاكي مرقق.

¹ حسان، تمام: مناهج البحث في اللغة. ص 119.

² القلقة اضطراب المخرج عند النطق بالصوت حتى يسمع له صوت عالٍ (نبرة قوية). حروفها : خمسة أحرف مجموعها في قولهم (قطب جد). ينظر: القيسي، مكي بن أبي طالب: الرعاية لتجويد القراءة وتحقيق التلاوة. ص 124-125.

³ بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص 116.

⁴ عباس، حسن : خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص 123.

أما عن مجيء نصف الحركة الياء المحركة بالفتحة القصيرة التي أشبعت، وطال زمن نطقها لتتحول إلى فتحة طويلة، ألف الإطلاق، رويًا للقصيد، فنقول إن ورودها على هذا النمط زاد من الطلاوة والسلاسة في القصيدة.

وأخيراً يمكننا أن نقول، من خلال استعراض أصوات النصين السابقين، إن الأصوات الانفجارية، هي الأصوات المسيطرة على أصوات النصوص الشعرية التي قالها المتنبّي في كافور، تليها الأصوات الاحتكاكية، وبذلك تتدرج أصوات النصين الشعريين حسب مبدأ السهولة النطقية، من الأصوات الأسهل نطقاً التي لا تحتاج إلى جهد عضلي كبير عند إنتاجها إلى الأصوات الأثقل نطقاً التي تحتاج إلى جهد عضلي أكبر عند إنتاجها؛ فالأصوات الانفجارية " تحتاج إلى جهد عضلي، أقل من نظائرها الرخوة [الاحتكاكية]"¹، وهي بذلك تكون الأكثر ملاءمة لشاعر أصبح يشعر باليأس والقنوط والإحباط، ودخل في مرحلة نفسية معتمّة، فاختر من الأصوات أقلها جهداً.

ويحاكي هذا التدرج الدلالات الكامنة في الأبيات الشعرية، ويشكل وظيفة دلالية وجمالية فيها، ويتوافق مع الحالات الشعورية للشاعر، ثم إنّ هذا التدرج يضيء نوعاً من الفخامة على جو الأبيات الشعرية من خلال البنية الإيقاعية في النص، وهذا الإيقاع يسهم في تشكيل جمالياته، ويكسبها مسحة من السلاسة، والبساطة ممزوجة بالخفة، والجزالة، والرشاقة، وذلك على اعتبار أنّ الموسيقى الداخلية² للنص جزء مكمل للتعبير، فهي تجعل النفس أكثر استعداداً لتقبل ما يقوله الشاعر، وما رمى إلى إيصاله للمتلقي.

¹ أنيس، إبراهيم: في اللهجات العربية. ص 89.

² الموسيقى الداخلية: هي "ذلك الإيقاع الهامس الذي يصدر عن الكلمة الواحدة، بما تحمل في تأليفها من صدى، ووقع حسن، وبما لها من رهافة، ودقة تأليف، وانسجام حروف، وبعد عن التناثر، وتقارب المخارج، حيث تُعطي اللفظة بجرسها المتوافق مع انفعالات الشاعر وعواطفه خفوتاً، وليناً، وصخباً، وضجةً، وهياجاً، وحماساً...، والإيقاع الداخلي ينساب في اللفظة والتركيب، فيُعطي إشراقاً، ووقدة، تُؤمّي إلى المشاعر، فتُجلبها، وتُحسّن التعبير عن أدق الخلدات وأخفاها...، والشاعر في كل هذا يوازن ويقيس، ويعرض عليها موجاته الانفعالية، فيختار لها ما يحملها طاقة التعبير، بما تختزن اللفظة في داخلها من قدرة، فعمل الشاعر عمل واع منظم، ولكنه بعيد عن التكلف، واعتساف القول وتعمّله...، فالشاعر إذ يختير الكلمة يهبها من ذاته طاقة جديدة، وطعماً هو جزء من كيانه، وشيء من إحساسه، وبعض من نبضه". الوجي، عبد الرحمن: الإيقاع في الشعر العربي. ط 1. دمشق: دار الحصاد. 1989. ص 74-81.

الأصوات المائعة/ الرنانة /Liquid/ Resonant Sounds:

للأصوات المائعة / الرنانة، كما عرفنا، قيمتها الموسيقية، إلى جانب دلالتها المعنوية، ولتعرف الدلالات التي قد توحى بها هذه الأصوات في شعر المتنبي في كافور، وإذا ما كان شاعرنا قد نجح في استغلال الدلالة الموسيقية لتكرار هذه الأصوات، ستقوم الباحثة بدراسة عشرة الأبيات الأولى من القصيدة التي تتكون من (25) بيتاً قالها المتنبي بمصر عندما بلغه أن قوماً نعوه في مجلس سيف الدولة:

(البسيط)

| | |
|--|--|
| بِمَ التَّعْلُلُ لَا أَهْلٌ وَلَا وَطَنُ أُرِيدُ مِنْ زَمَنِي ذَا أَنْ يُبَلِّغَنِي لَا تَلْقَ دَهْرَكَ إِلَّا غَيْرَ مُكْتَرِثٍ فَمَا يُدومُ سُرُورٌ مَا سُرِرْتَ بِهِ مِمَّا أَضَرَ بِأَهْلِ العِشْقِ أَنَّهُمْ تَفَنَّى عِيونُهُمْ دَمْعاً وَأَنْفُسُهُمْ تَحَمَّلُوا حَمْلًا تَكْمُ كُلُّ نَاجِيَةٍ ¹ مَا فِي هَوَاذِجِكُمْ مِنْ مُهْجَتِي عَوْضٌ يَا مَنْ نُعِيتُ عَلَى بُعْدٍ بِمَجْلِسِهِ كَمْ قَدْ قُتِلْتُ وَكَمْ قَدْ مِتُّ عِنْدَكُمْ | وَلَا نَدِيمٌ وَلَا كَأْسٌ وَلَا سَكَنُ مَا لَيْسَ يَبْلُغُهُ مِنْ نَفْسِهِ الزَّمَنُ مَا دَامَ يَصْحَبُ فِيهِ رُوحَكَ البَدَنُ وَلَا يَرُدُّ عَلَيْكَ الفَائِتَ الحَزَنُ هُوُوا وَمَا عَرَفُوا الدُّنْيَا وَمَا فَطَنُوا فِي إِثْرِ كُلِّ قَبِيحٍ وَجْهَهُ حَسَنُ فَكُلُّ بَيْنٍ عَلَيَّ اليَوْمَ مُؤْتَمَنُ إِنْ مُتُّ شَوْقًا وَلَا فِيهَا لَهَا ثَمَنُ كُلُّ بِمَا زَعَمَ النَّاعُونَ مُرْتَهَنُ ثُمَّ انْتَفَضْتُ فَزَالَ القَبْرُ وَالكَفَنُ ² |
|--|--|

يتبين لنا من دراسة أصوات هذه القصيدة، أنها لم تكن إلا لتخترق الآذان اختراقاً؛ لأن معظم أصواتها من أوضح الأصوات اللغوية في السمع، وهي الأصوات المائعة أو الرنانة فقد تكررت هذه الأصوات في القصيدة (154) مرة، ونسبتها حوالي (42%) من مجموع أصوات القصيدة البالغ عددها (370) صوتاً، وجاءت موزعة كما هو في الجدول الآتي:

¹ ناجية: الناقة السريعة وقيل: تقطع الأرض بسيرها، ولا يُوصف بذلك البعير. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ن. ج. و).

² البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4/ 363-366.

| الأصوات المائعة/ الرناتة | عدد مرات التكرار | النسبة المئوية |
|--------------------------|------------------|----------------|
| ن | 48 | 13% |
| م | 46 | 12.4% |
| ل | 44 | 12% |
| ر | 16 | 4.3% |
| المجموع | 154 | 42% |

تمثّل الوحدات الصوتية السابقة، المقوم الأول للموسيقى اللغوية في القصيدة، وتحقق توازناً موسيقياً متميّزاً فيها.

نقرأ من خلال الجدول السابق، أن صوت النون أكثر هذه الأصوات تكراراً في النص، حيث تكرر (48) مرة؛ ليتوافق، بما فيه من أنين، ورنين، مع تلك الروح الشجية اليائسة التي تظلّ القصيدة ابتداءً من البيت الأول حتى آخر بيت فيها، حين كان المتنبي يعيش حالة من الوحدة، يفترق فيها إلى كل ما هو مؤنس وبهيج في حياته: الأهل والوطن والنديم والكأس، والسكن الذي يأنس به، وترتاح نفسه إليه.

وقد جعل الشاعر صوت النون رويًا لقصيدته، وحركه بالضمة القصيرة، التي أشبعت لتتحول إلى ضمة طويلة، والتي توحى لضيق مخرجها، على اعتبار أنّها حركة خلفية ضيقة، بالضيق النفسي. وتحيل بخلفيتها¹ إلى داخل الذات موجهة النظر صوب الصراع الداخلي الذي يتجلى في القصيدة. ويلاحظ هنا تقابل مهم بين بروز الصوت مع الغنة في النون وخلفية الضمة، وهو تقابل يعكس ذلك الصراع بين الجانب القوي من الذات متمثلاً في النون بصفتي القوة: الرنين والغنة، والجانب الضعيف متمثلاً في خلفية الضمة وانغلاقها.

هذا إضافة إلى ما يحدثه صوت النون من موسيقى غنية، لها استجابة خاصة مع مشاعر الحزن، والأنين، وحالات الشوق والحنين، التي سيطرت على شاعرنا، وما يحدثه من ارتياح في السمع، حيث مثل هذا الصامت أكثر الصوامت تكراراً، في هذه الأبيات التي تصطبغ بغنتها، فـ

¹ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص196.

"نحن نحسُّ أنّ النونَ حرفٌ نَوَّاحٌ، يتضمَّنُ شحنةً قويَّةً من النغمِ المشعِّ كيفما استعملناه. ومن العجيب أن مادَّة الرنين¹، قد اكتسبتُ صفتها من هذا الصوت نفسه"².

ثم يأتي صوت الميم الذي تكرر (46) مرة، وهذا الصوت يحصل عندما "تتطبق الشفتان انطباقاً"³، لذلك فإنه يوحي بذات الأحاسيس للمسية التي تعانيتها الشفتان لدى انطباقها الواحدة على الأخرى، من الليونة والمرونة والتماسك⁴. لذلك نلمس منه دلالة الليونة، والمرونة، والتماسك في مواجهة المتنبّي لنوائب الدهر وحوادثه، وعدم اكترائه لها.

أما صوت اللام، فنستوحي من خروج الهواء معه من أحد طرفي اللسان أو كليهما، دلالة الحركة المتصلة والامتداد والطول، فناسب امتداد صوت اللام امتداد الزمن الذي أكسب المتنبّي هذه الخبرة والصلابة لمواجهة حوادث الزمان، ويعكس اختباره لأحوال الدنيا وأهلها.

وقد وردت اللام مفخمة (15) مرة وردت فيها اللام مفتوحة، أما اللام المرققة، فقد وردت في الأبيات (29) مرة، وهذا يعكس دلالات الأسى والشجا التي تناسبها المدات والآهات المتمثلة بصوت الفتحة مع اللام؛ إذ إنّ اللام من الأصوات الشبيهة بالحركات، بل إنّ بعض اللغات تعدُّ اللام ومعها صوتا (الراء والهاء) من الأصوات التقاربية⁵ لاتساع مخرجها، وعلو درجة وضوحها السمعي.

ونلمس، من حركة صوت الراء، الذي تكرر (16) مرة، لاستمرار الانفصال والاتصال بين اللسان واللثة نتيجة تتابع طرقات طرف اللسان على اللثة طرقا خفيفاً⁶، دلالة التقلّب والتحوّل والتبدّل، فالأيام لا تديم الفرح ولا الحزن، والأحوال متقلّبة متغيّرة ولا تدوم على حال واحدة،

¹ يمكن تفسيرها هنا بأن صوت النون يتصف بالغنة، وليست الغنة في هذا الصوت، إلا إطالة زمن الرنين الأنفي المصاحب لنطقه، مع تردد موسيقيّ محبب فيها. ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 70.

² شوشة، فاروق: لغتنا الجميلة. ط3. القاهرة: مكتبة مدبولي. 1982. ص73.

³ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 164.

⁴ عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص72.

⁵ النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص94.

⁶ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص66. وينظر: النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص161.

ونلمس هذه الدلالة بشكل خاص من تكرار صوت الراء في البيت، من الأبيات السابقة، الذي يقول فيه:

فَمَا يَدُومُ سُرُورٌ مَا سُرِّرَتْ بِهِ وَلَا يَرُدُّ عَلَيْكَ الْفَائِتَ الْحَزْنَ¹

كما أنّ الراء صوت شبيه بالحركات؛ لما يوجد عند النطق به من حرية للهواء بسبب الاتصال والانفصال المتكررين²؛ لذلك فهو يرتبط ارتباطاً وثيقاً بالعاطفة القوية التي تجتاح المتنبي في أبياته السابقة، وهو يصور وحدته وشدة الموقف عليه، كما يصور إعجاب الشاعر بنفسه لقدرته على الوقوف في وجه حوادث الزمان.

وللملح التكرار (Rolled Consonant) الخاص بصوت الراء إحياءاته الدلالية المنبعتة منه، فتكرار هذا الصوت بنسب كبيرة في القصيدة الشعرية ليس تكراراً عرضياً أو اعتباطياً، أو لمجرد التزيين والتنميق، بل هو تكرار له جوانبه الدلالية التي تزيد المعنى غنى، وتكسب الموسيقى جمالاً تطرب له الآذان، وتتفتح معه الأذهان، ليصل مراد الشاعر إلى المتلقي بسلاسة ويسر. ولنتعرف مدى نجاح المتنبي في استغلال خصائص هذا الصوت، في قصائده في كافور، لإيصال مراده للمتلقي، ودرجة ارتباطه بالدلالة، ستقوم الباحثة بدراسة الأبيات (8-17) من القصيدة التي مطلعها (إنما التهنئات للأكفاء)، والمشملة على (24) بيتاً، لشهرة هذه الأبيات، وما فيها من الفصاحة والبلاغة، وهي من الأبيات التي يتصورها القارئ مدحاً، ولكنها ذم في معرض المدح:

¹ البرقوقي، عبد الرحمن : شرح ديوان المتنبي. 4 / 369.

² بشر، كمال: علم اللغة العام/ الأصوات العربية. ص131.

(الخفيف)

إِنَّمَا يَفْخَرُ الْكَرِيمُ أَبُو الْمَسْنِ كِ بِمَا يَبْتَنِي مِنَ الْعَلِيَاءِ
وَبِأَيَّامِهِ الَّتِي أَنْسَلَخْتَ عَنْهُ هُ وَمَا دَارُهُ سِوَى الْهَيْجَاءِ
وَبِمَا أَثَّرَتْ صَوَارِمُهُ الْبِيَّ ضُ لَهُ فِي جَمَاجِمِ الْأَعْدَاءِ
وَبِمَسْكَ يَكْنَى بِهِ لَيْسَ بِالْمَسْنِ كِ وَلَكِنَّهُ أَرِيحُ¹ التَّنَاءِ
لَا بِمَا يَبْتَنِي الْحَوَاضِرُ فِي الرَّيِّ فِ وَمَا يَطْبِي² قُلُوبَ النِّسَاءِ
نَزَلَتْ إِذْ نَزَلَتْهَا الدَّارُ فِي أَحَدِ سَنَ مِنْهَا مِنَ السَّنَى وَالسَّنَاءِ³
حَلِّ فِي مَنْبِتِ الرِّيَّاحِينَ مِنْهَا مَنَّبَتُ الْمَكْرُمَاتِ وَالْآلَاءِ⁴
تَفْضَحُ الشَّمْسُ كُلَّمَا ذَرَّتْ الشَّمْسُ س⁵ بِشَمْسٍ مُنِيرَةٍ سَوْدَاءِ
إِنَّ فِي ثَوْبِكَ الَّذِي الْمَجْدُ فِيهِ لَضِيَاءً يُزْرِي بِكُلِّ ضِيَاءِ
إِنَّمَا الْجِلْدُ مَلْبَسٌ وَأَبْيَضَاضُ الْ نَفْسِ خَيْرٌ مِنْ أبيضَاضِ الْقَبَاءِ^{6 7}

تكرر صوت الراء في الأبيات السابقة (19) مرة، وبلغت نسبته حوالي (5.6)، من مجموع أصوات القصيدة البالغ عددها (337) صوتاً، وصوت الراء اللثوي المائع/الرنان، الذي يكون اللسان، في أثناء النطق به، مسترخياً في طريق الهواء الخارج من الرتئين⁸، يوحي بالعاطفة العنيفة التي تجتاح الشاعر، وهو يصور تعريضه الشديد بكافور، عندما تلاعب بمهارة ببعض الصفات الواقعية التي تصلح للهجاء، فيقتنعها بقتاع المديح، وهي تظل بما تتضح في قائمة الهجاء، فكانت في ظاهرها مديحاً، وفي باطنها هجاء، حيث ضمن هذه الأبيات أبداع المقاصد

¹ الأريح: الأريج؛ نَفْحَةُ الرِّيحِ الطَّيْبَةِ، الأريح والأريجة: الرِّيحُ الطَّيْبَةُ، وجمعها الأرائج. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (أ.ر.ج). وهي كناية عن طيب التَّنَاءِ، والذَّكَرِ الحَسَنِ.

² يَطْبِي: يستميل. المصدر نفسه. المادة (ط. ب. ي).

³ السنا: ضوء النار والبرق، والسنا من المجد والشرف. المصدر نفسه. المادة (س.ن.و).

⁴ الآلاء: النعم وأحدها ألى، بالفتح، وإلي وإلى. المصدر نفسه. المادة (أ.ل. و).

⁵ ذَرَّتْ الشَّمْسُ: ذَرَّتْ الشَّمْسُ ذُرُوراً، إِذَا طَلَعَتْ، وَهُوَ ضَوْءٌ لَطِيفٌ مُنْتَشِرٌ. ابن فارس، أبو الحسن أحمد بن فارس: مقاييس اللغة. المادة (ذ.ر.ر).

⁶ القباء: من الثياب: الذي يلبس مشتق من ذلك لاجتماع أطرافه، والجمع أقبية. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ق. ب. و).

⁷ البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1/ص157-ص159.

⁸ ينظر: بشر، كمال: علم اللغة العام/الأصوات العربية. ص129، والسعران، محمود: علم اللغة مقدمة للفقار العربي. ص187. وعمر، أحمد مختار: دراسة الصوت اللغوي. ص271. وحسان، تمام: مناهج البحث في اللغة. ص132.

الدالة على كمال غفلة كافور، وجبته وعدم حزمه. ففي لفظة (أثرت): $5a\theta/\theta a/rat$ ، على سبيل المثال، نجد الراء للمسية توحى بالدلالة على صرف وقع السيوف في جماجم الأعداء إلى مجرد التأثير، لا الإغماذ كما هو معروف في مقام المدح؛ لأن سرعة الاتصال والانفصال بين عضوي النطق المنتجين لها تكون كبيرة، كما أن الاتصال بينهما يحدث مرة واحدة فقط، وليس مرات متكررة¹.

والشاعر عن طريق استخدامه لصوت الراء ذي التردد العالي، والوضوح الصوتي الذي يمثل قمة الإسماع، وبتكراره على هذه الصورة، أعطى الأبيات قيمة موسيقية تنغيمية، وجعلها مناسبة للتطريب، وقرع سمع كافور بمغازي الشاعر الكامنة وراء هذا المدح.

ويتبين لنا، من خلال تتبع صوت الراء في الأبيات السابقة، أن الراء للمسية هي الأكثر تكراراً، فلم ترد الراء التكرارية سوى ثلاث مرات فقط؛ لأن سلسلة الانحباسات والانفجارات المتوالية التي تسمع عند نطق الراء التكرارية² لا تتوافق مع الدقات النفسية للشاعر، ولا سيما أنه قصد في هذه القصيدة السخرية من كافور إذ لا يراه كفواً لتهنئته بهذه الدار، ويقول إنما التهنئة للأكفاء، وأنت لست كفواً للتهنئة، وهذا الغرض يحتاج من الأصوات أسهلها في النطق وأوضحها في السمع. لذلك كانت الراء للمسية التي تسمع على صورة انحباس وانفجار متواليين³ هي الأكثر تكراراً في القصيدة لمناسبتها لهذا الغرض.

كما وردت الراء المفخمة (12) مرة، منها (4) مرات للراء المفتوحة، ومرتان للراء الساكنة المسبوقة بفتحة، ووردت الراء المضمومة (6) مرات، أما الراء المكسورة المرققة فقد وردت (5) مرات، ومرة واحدة مفتوحة مسبوقة بكسرة، ولغلبة الراء المفخمة إحياءاتها الدلالية، فهي تعكس دلالات التبرّم والضيق من شخص كافور، وبخاصة لأن معظم أصوات الراء المفخمة هي الراء المضمومة التي يرتفع اللسان عند نطقها تجاه الطبق بفعل مخرج الضمة الطبقي، مما يكسب هذا الصوت دلالة السخط والغضب والضيق.

¹ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 147.

² المرجع نفسه. ص 161.

³ المرجع نفسه. ص 161.

ولتعرف دلالة ملمح الجانبية (Lateral) المتمثل في صوت اللام في شعر المتنبي في كافور، قامت الباحثة باختيار الأبيات (24-35)¹ من القصيدة التي تشتمل على (36) بيتاً، والتي مطلعها (ألا كل ماشية الخيزلي)؛ لبروز الهجاء المقذع لكافور فيها، ولشهرتها، وذيوها، أكثر من غيرها من أبيات القصيدة التي يذكر فيها خروجه من مصر وما لقي في طريقه:

(المتقارب)

| | |
|---|---|
| وَكُلُّ طَرِيقٍ أَتَاهُ الْفَتَى | وَعَلَى قَدَرِ الرَّجُلِ فِيهِ الْخُطَا |
| وَنَامَ الْخُوَيْدِمُ عَنَّا لَيْلَنَا | وَقَدْ نَامَ قَبْلَ عَمَى لَا كَرَى |
| وَكَانَ عَلَي قُرْبَنَا بَيْنَنَا | مَهَامَةٌ ² مِنْ جَهْلِهِ وَالْعَمَى |
| وَمَاذَا بِمِصْرَ مِنَ الْمَضْحَكَاتِ | وَلَكِنَّهُ ضَحِكٌ كَالْبَكَا |
| بِهَذَا نَبْطِي ³ مِنْ أَهْلِ السَّوَادِ | يُدْرَسُ أَنْسَابَ أَهْلِ الْفَلَا |
| وَأَسْوَدٌ مِشْفَرُهُ ⁴ نَصْفُهُ | يُقَالُ لَهُ أَنْتَ بَدْرُ الدُّجَى |
| وَشِعْرٌ مَدَحَتْ بِهِ الْكَرْكَدَنُ ⁵ | بَيْنَ الْقَرِيضِ وَبَيْنَ الرُّقَى |
| فَمَا كَانَ ذَلِكَ مَدْحًا لَهُ | وَلَكِنَّهُ كَانَ هَجْوًا الْوَرَى |
| وَقَدْ ضَلَّ قَوْمٌ بِأَصْنَافِهِمْ | فَأَمَّا بِزِقِ رِيَّاحٍ ⁶ فَلَا |
| وَتِلْكَ صُمُوتٌ وَذَا نَاطِقٌ | إِذَا حَرَكُوهُ فَسَا أَوْ هَذَى ⁷ |

¹ تم حذف البيتين (27، 28).

² مَهَامَةٌ: مفرد ما مهمه، والمهمه الفلاة بعينها لا ماء بها ولا أنيس، وأرض مهمامه بعيدة، ويقال المهمه البلدة المقفرة. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (م. هـ. هـ).

³ نَبْطِيٌّ: نسبة إلى نَبْط، والنَّبْط، والنَّبْط، شعب من شعاب هذيل، الحموي، شهاب الدين أبي عبد الله ياقوت بن عبد الله: معجم البلدان 258/5. والنَّبْط هم جيل من العجم ينزلون البطائح بين العراقيين. البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 167/1.

⁴ المِشْفَرُ: في الأصل شفة البعير، وقد يقال للإنسان مشافر على الاستعارة. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ش. ف. ر).

⁵ الْكَرْكَدَنُ: بتشديد النون. هو حيوان من ذوات الحافر عظيم الجثة، قصير القوائم، كثيف الجلد، على أنفه قرن واحد، ولبعض أنواعه قرنان الواحد فوق الآخر، ويسمى المرmiss. المصدر نفسه. المادة (ك. ر. ك. د. ن).

⁶ زِقِّ رِيَّاحٍ: اسم عام للظرف. والزَّقُّ من الأُهبِ: كلُّ وعاء اتخذ لشراب ونحوه (القربة). المصدر نفسه. المادة (ز. ق. ق).

⁷ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1/ ص166- ص168.

تكررت اللام في هذه القصيدة (33) مرة، ونسبتها في النص حوالي (11%)، من مجموع أصوات النص البالغ عددها (290) صوتاً.

يوشي صوت اللام؛ لانفلات الهواء فيه، بوضع المتنبّي الذي أفرغ يده من كافور مستسماً للقدر المشؤوم، فيصرخ عالياً، يساعده على ذلك رنين اللام، ووضوحه السّميّ العالي¹، تحت وطأة الشعور بالهوان مما دفعه إلى الخروج على كافور باحثاً عن وجوده الإنساني، وموقعه الذي تفرضه الفطرة السليمة على الحرّ الكريم؛ وقد مكنه هذا الوضوح السّميّ العالي للام من المجاهرة بعداوتة لكافور، وتمرده عليه، وقطيعته العلنية له في تحدّ.

كما يحمل اللام في طياته، إيحاء بعدم قدرته على البقاء عند كافور في مصر في مثل الظروف التي كان يعيشها عنده، محاولاً الانفلات من بين يدي الموقف الرهيب الذي وضع نفسه فيه باستنكار أمجاده، والحطّ من قدر كافور بصوت منشد عالٍ لا يبالي بشيء؛ لانحراف اللسان فيه مع الصوت، وخروج الهواء من أحد جانبيّ الفم، أو كليهما، ومما فويقهما عند النطق به².

ومن شأن صوت اللام أن يزيد موسيقى القصيدة رونقاً وجمالاً؛ لأنها تحفظ ذبذبة ناعمة ذات نغم³، يشدّ السّمع، وهي تنطق دونّ عناء؛ لقرب مخرجها.

وقد وردت اللام المفخمة في الأبيات السابقة (13) مرة، حيث تكررت اللام المفخمة المفتوحة (11) مرة، واللام عقب صوت الضاد المفخم (مرة واحدة)، واللام عقب صوت القاف المفخم تفخيماً جزئياً (مرة واحدة).

نلاحظ من خلال الإحصاء السابق، غلبة اللام المفخمة المفتوحة، ولهذا دلالاته المتعلقة بمضمون القصيدة، فلعلّ اتساع مخرج الفتحة، إضافة إلى اتساع مخرج اللام التي تشبه الحركات في اتساع مخرجها، ساعد الشاعر في إطلاق الآهات، والصرخات الحبيسة، والتعبير عن مكنونات النفس، والتعريض بكافور.

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص38.

² ينظر: ابن جني، أبو الفتح عثمان: سر صناعة الإعراب. 69/1.

³ علوية، نعيم: بحوث لسانيّة، بين نحو اللسان ونحو الفكر. ص23.

وكصوت الراء الذي يتسم بملح التكرار، وصوت اللام الذي يتصف بملح الجانبية، يتسم صوتا الميم والنون بملح الغنة (Nasality) ، وهو ملح قوّة في الصوت، يكسب النصّ الشعري موسيقى شجية، وللتعرف إلى أثر هذا الملح التمييزي في قصائد المتنبي في كافور على الدلالة، ستقوم الباحثة بتتبع هذه الأصوات والدلالات المستوحاة منها في عشرة الأبيات الأولى المُنتقاة من القصيدة التي تشتمل على (41) بيتاً قالها المتنبي مادحاً كافور عندما قاد إليه فرساً:

(الطويل)

| | |
|--|---|
| فِرَاقٌ وَمَنْ فَارَقْتُ غَيْرُ مُذَمَّمٍ | وَأُمَّ وَمَنْ يَمَّمْتُ خَيْرُ مُيَمَّمٍ |
| وَمَا مَنَزَلُ اللَّذَاتِ عِنْدِي بِمَنْزَلِ | إِذَا لَمْ أُبَجِّلْ عِنْدَهُ وَأَكْرَمِ |
| سَجِيَّةِ نَفْسٍ مَا تَزَالُ مُلِيحَةً ¹ | مِنَ الضَّيْمِ مَرْمِيًّا بِهَا كُلُّ مَخْرَمِ ² |
| رَحَلْتُ فَكَمْ بَاكِ بِأَجْفَانِ ³ شَادِنِ | عَلَيَّ وَكَمْ بَاكِ بِأَجْفَانِ ضَانِعِ |
| وَمَا رَبِّهُ الْقُرْطُ الْمَلِيحِ مَكَانُهُ | بِأَجْزَعِ مِنْ رَبِّ الْحُسَامِ الْمُصَمِّمِ ⁴ |
| فَلَوْ كَانَ مَا بِي مِنْ حَبِيبٍ مُقْتَعِ | عَذْرَتُ وَلَكِنْ مِنْ حَبِيبٍ مُعَمَّمِ ⁵ |
| رَمَى وَاتَّقَى رَمِيَّي وَمِنْ دُونِ مَا | هُوَ كَاسِرٌ كَفِي وَقَوْسِي وَأَسْهُمِي |
| إِذَا سَاءَ فِعْلُ الْمَرْءِ سَاءَتْ ظُنُونُهُ | وَصَدَقَ مَا يَعْتَادُهُ مِنْ تَوْهَمِ |
| وَعَادَى مُحْبَبِيهِ بِقَوْلِ عِدَاتِهِ | وَأَصْبَحَ فِي لَيْلٍ مِنَ الشُّكِّ مُظْلِمِ |
| أَصَادِقُ نَفْسِ الْمَرْءِ مِنْ قَبْلِ جِسْمِهِ | وَأَعْرِفُهَا فِي فِعْلِهِ وَالتَّكَلُّمِ ⁶ |

تبين لنا من خلال القراءة المتأنية لهذه الأبيات، أن صوت الميم تكرر في القصيدة (65) مرة، ونسبتها حوالي (17%)، أما صوت النون فقد تكرر (41) مرة، وبلغت نسبته حوالي

¹ مُلِيحَةً: مشفقة خائفة، يقال فلان ألاح من الأمر؛ إذا أشفق منه. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ل. و. ح).

² مَخْرَمٍ: الطريق في الجبل أو الرمل. المصدر نفسه. المادة (خ. ر. م).

³ شادن: ولد الطيبة. المصدر نفسه. المادة (ش. د. ن).

⁴ الْمُصَمِّمِ: المُصَمِّمُ من السيوف: الذي يَمُرُّ في العظام، وقد صَمَّمَ وَصَمَّمَهُ. وَصَمَّمَ السَيْفُ إِذَا مَضَى فِي الْعِظْمِ وَقَطَعَهُ، المصدر نفسه. المادة (ص. م. م).

⁵ كَنَى بِالْحَبِيبِ الْمُقْتَعِ عَنِ الْمَرْأَةِ، وَبِالْحَبِيبِ الْمُعَمَّمِ عَنِ الرَّجُلِ.

⁶ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4 / 263 - 265.

(11%)، وبذلك تكون نسبة هذين الصوتين ما يقرب من (28%) من مجموع الأصوات الصامتة في النص التي بلغ عددها (380) صوتاً.

ويمكننا أن نقرأ، من تكرار صوت الميم بهذا الشكل الواسع في القصيدة دلالات الشجن والظلام، فقد أعطى القصيدة إيقاعاً هادئاً مطمئناً موحياً بالحزن والكآبة¹، بسبب ما فيه من الغنة، كما أنّ للميم الواقعة رويماً للقصيدة إichاء بدلالة القطيعة؛ لانطباق الشفتين، وانقطاع مرور الهواء من الفم وخروجه من الأنف.

أما النون فهي تدل كما قال عبد الله العلايلي: "... على البطون في الشيء، أو على تمكن المعنى تمكناً تظهر أعراضه"² واقتراب زكي الأرسوزي بتأويله لدلالة النون من قول العلايلي، إذ عدها دالة على "... الصميم أو معنى الصوت الخفي"³ وبهذا فإننا نلمس لصوت النون إichاء بما يبطنه المتنبّي، فهو يقصد بنغمة النادم في حديثه في هذه الأبيات أن الذي بكى على فراقه نادماً هو سيف الدولة الذي يمثّل بالنسبة له الحبيب الغائب، فتذكره وهو يمدح كافور، وعبر عن مقدار أساه على رحيله عنه.

ولنا أن نلمس في صوتي الميم والنون إichاءً آخر؛ فإذا كانت العربية تربط العزة والذلّ بالأنف، كقولنا: "شمخ بأنفه: تكبر". ورغم أنفه: ذلّ⁴؛ فإنّ من شأن هذين الصوتين، أن يشعرا بما يجده المتنبّي من ذلّ وهوان، عند خسارته لسيف الدولة وذهابه إلى كافور؛ لكونهما صوتين يخرجان من الأنف "لأنك لو أمسكت بأنفك؛ لم يجرّ معه الصوت"⁵. ومما يؤكّد هذا الإichاء، ما في غنة الميم والنون من دلالة الإلزام؛ ففي الإلزام ذلّ، في كثير من الأحيان⁶. فقد كان المتنبّي يشعر بالإذلال نتيجة إلام كافور له بمدحه، فعندما طلب منه أن يمدحه فلم يفعل، لجأ كافور إلى الملاينة، وأظهر له الرضا، وأعطاه الكثير من الهبات والعطايا، ووهب له آفاً من الدراهم، ووعدّه بولاية، فمدحه المتنبّي مرغماً، وبخاصة بعد أن أمر له كافور بمنزل كان المتنبّي فيه

¹ مفتاح، محمد: في سيمياء الشعر القديم دراسة نظرية وتطبيقية. ص38.

² مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد: 210.

³ العبقريّة العربية في لسانها. ص136.

⁴ أنيس، إبراهيم وآخرون: المعجم الوسيط. المادّة: (أ، ن، ف).

⁵ سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان: كتاب سيبويه. 4/ 435.

⁶ قبها، مهدي: التحليل الصوتي للنص (بعض قصار سور القرآن الكريم أنموذجاً). ص97.

مسلوب الإرادة كالأسير، أو كالمحاصر، فرفض هذا الإذلال وقال: إنه لا يقيم في مكان للذة العيش، وطيب الحياة إذا لم يكن مكرماً معظماً، لأنه مع الذل لا يطيب له عيش.

الصِّفِير (Sibilation):

لتعرّف دلالات الأصوات الصفيرية (س، ش، ص، ز، والجيم المعطشة) في شعر المتنبي في كافور ستقوم الباحثة بدراسة الأبيات (1-10) من القصيدة التي تتكون من (36) بيتاً قالها عندما اتصل قوم من الغلمان بأبي القاسم مولى كافور، وأرادوا أن يفسدوا الأمر على كافور فطالبه بتسليمهم إليه، فسلمهم بعد أن امتنع من ذلك مدة من الزمن ممّا سبّب بينهما وحشة، وبعد أن تسلمهم كافور ألقاهم في النهر ثم اصطالحا:

(الخفيف)

حَسَمَ الصُّلْحُ مَا اشْتَهَتْهُ الْأَعَادِي وَأَرَادَتْهُ أَنْفُسٌ حَالٌ تَدْبِيهِ
صَارَ مَا أَوْضَعَ الْمُخْبُونَ¹ فِيهِ وَكَلَامُ الْوُشَاةِ لَيْسَ عَلَى الْأَحْمَرِ
إِنَّمَا تَنْجِحُ الْمَقَالَةَ فِي الْمَرِّ وَلَعَمْرَوْي لَقَدْ هُزِّزَتْ بِمَا قِيَمَ
وَأَشَارَتْ بِمَا أَبْيَتْ رِجَالٌ قَدْ يُصِيبُ الْفَتَى الْمَشِيرُ وَلَمْ يَجْمَعْ
نَيْلَ مَا لَا يُنَالُ بِالْبَيْضِ وَالسُّمِّ وَقَتَا الْخَطِّ فِي مَرَازِهَا حَوْ
وَأَذَاعَتْهُ أَلْسُنُ الْحُسَّادِ رُكَّ مَا بَيْنَهَا وَبَيْنَ الْمُرَادِ
مِنْ عِتَابِ زِيَادَةَ فِي الْوُدَادِ بَابِ سُلْطَانُهُ عَلَى الْأَضْدَادِ
وَإِذَا صَادَفَتْ هَوَى فِي الْفُؤَادِ لَ فَالْفَيْتِ أَوْثَقَ الْأَطْوَادِ²
كُنْتُ أَهْدِي مِنْهَا إِلَى الْإِرْشَادِ هَدً وَيُشْوِي³ الصَّوَابَ بَعْدَ اجْتِهَادِ
رِ وَصُنْتَ الْأَرْوَاحَ فِي الْأَجْسَادِ لَكَ وَالْمُرْهَقَاتُ فِي الْأَعْمَادِ⁴

¹ الْمُخْبُونَ: الْخَبَبُ: ضَرْبٌ مِنَ الْعَدُوِّ؛ وَقِيلَ: هُوَ مِثْلُ الرَّمْلِ؛ وَقِيلَ: هُوَ أَنْ يَنْقُلَ الْفَرَسُ أَيَّامَهُ جَمِيعاً، وَيَأْسِرَهُ جَمِيعاً؛ وَقِيلَ: هُوَ أَنْ يُرَاحَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَرِجْلَيْهِ. وَالْمُخْبُونَ: الَّذِينَ يَحْمِلُونَ خَيْلَهُمْ عَلَى السَّيْرِ السَّرْعِ. ابْنُ مَنْظُورٍ، أَبُو الْفَضْلِ جَمَالَ الدِّينِ: لِسَانُ الْعَرَبِ. الْمَادَّةُ. (خ. ب. ب.).

² الْأَطْوَادُ: الْجِبَالُ. مَفْرَدُهَا طُودٌ. أَنَيْسٌ، إِبْرَاهِيمُ وَآخَرُونَ: الْمَعْجَمُ الْوَسِيطُ. الْمَادَّةُ (ط. و. د.).

³ أَشْوَى، يُشْوِي: إِذَا أَخْطَأَ، وَرَمَاهُ فَأَشْوَاهُ: إِذَا لَمْ يَصِبْ الْمَقْتُلَ. ابْنُ مَنْظُورٍ، أَبُو الْفَضْلِ جَمَالَ الدِّينِ: لِسَانُ الْعَرَبِ. الْمَادَّةُ (ش. و. ي.). وَالْمَعْنَى الْمُرَادُ قَدْ يَخْطِئُ الْمُجْتَهِدُ فِي مَشُورَتِهِ بَعْدَ اجْتِهَادِهِ.

⁴ الْبَرْقُوقِي، عَبْدُ الرَّحْمَنِ: شَرْحُ دِيْوَانِ الْمُتَنْبِي. 131/2-132.

تكررت أصوات الصفير في هذه القصيدة (28) مرة، وبلغت نسبة هذه الأصوات حوالي (9%) من مجموع أصوات النص البالغ عددها (316) صوتاً، وقد جاء تكرارها على النحو الآتي:

| النسبة المئوية | عدد مرات | الصوت الصفيري |
|----------------|----------|---------------|
| 3.2% | 10 | السين |
| 2.5% | 8 | الصاد |
| 2% | 6 | الشين |
| 1.3% | 4 | الزاي |
| 9% | 28 | المجموع |

إن قرع الأسماع بهذه الأصوات دون غيرها، مرتبط بمواقع الدلالة المتكررة لمعنى الصلح الذي يحتاج إلى صورة سمعية قويّة توحى بذلك المعنى المقصود؛ لما فيها من قوة في الصوت، وأزيز مسموع وحدّة في الصوت¹.

ولأن الأصوات الصفيرية تستدعي تحفيزاً كبيراً للهواء، حيث يكون تيار الهواء شديداً عند نطقها²، فيمكن أن نأخذ منها الدلالة على الانتشار والتشتت، وهو انتشار خبر الصلح بين كافور وأبي القاسم، وتشتت آمال الأعداء الذين أرادوا أن يهيجوا بينهما الشر، ولكن هذا الصلح حسم ما تمنوه وأذاعوه.

هذا إضافة إلى إثارة اليقظة والانتباه التي تحتاج إلى أصوات الصفير باعتبارها ذات صفة هسيسية³ ناتجة عن ارتفاع في صوت الحفيف الحادث من الاحتكاك حتى يغدو صوتاً يشبه

¹ ينظر: ابن الطحان، أبو الإصبع الإشبيلي: مخارج الحروف وصفاتها. ص94.

² الجبوري، محمد يحيى سالم : مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ص85.

³ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص147.

الصقير الحاد¹، وقد عبّر عنها الشاعر بألفاظ تشتمل على هذه الأصوات منها: (حسم، الصلح، الوشاة، الإرشاد، المشير، الصواب)؛ لتجعل الممدوح والمتلقي دائمي الانتباه.

كما نستطيع أن نقرأ، في تكرار صوت الزاي المجهور في كلمة (هزرت) مرتين دلالة على التحرك بعنف وقوة، فلقد هز الأعداء كافور بما نقلوه إليه من الوشائيات، وراموا أن يستفزه، فألفوه أوثق الأطواد، برجاحة رأيه، فلم يؤثر فيه قول الوشاة الساعين إلى الفساد.

وقد كان أكثر هذه الأصوات وروداً صوت السين فقد تكرر (10) مرات، تلاه صوت الصاد الذي تكرر (8) مرات، ثم صوت الشين الذي تكرر (6) مرات، وأخيراً صوت الزاي الذي تكرر (4) مرات، والسين والصاد، كلاهما صامت أسنانيّ لثوي احتكاكيّ مهموس، لا يختلفان إلا في الترقيق والتفخيم فالأول مرقق، والآخر مفخم²، وقد جمع الشاعر بين هذين الصوتين، الضعيف منهما، وهو السين، لترقيقه، ليحمل دلالة الخسارة والضعف والوهن للأعداء، وجعل القوي بتفخيمه، الصاد، ليحمل دلالة العظمة، والقوة، والشجاعة للممدوح. وتكرار صوت الشين بما فيه من تفشٍّ واحتكاك ناتج من محاولة خروج الهواء الضيق من بين الأسنان³ بكل خصائصه يشي بما يحمله الشاعر في صدره من مشاعر تجاه كافور.

التركيب (Frication):

تبين للباحثة، من خلال استطلاع الأبيات التي تمت دراستها في مبحث الأصوات الصامتة من قصائد المتنبي في كافور، وتتبع ورود صوت الجيم⁴ فيها، أن وروده فيها كان قليلاً، فلم يتجاوز عدد المرات التي ورد فيها صوت الجيم في تلك الأبيات من القصائد المختارة، وعددها (11) قصيدة، (65) مرة، ونسبته حوالي (19.2%) من مجموع الأصوات الصامتة في

¹ الأنطاكي، محمد: المحيط في أصوات العربية ونحوها وصرفها. 4ج. ط3. بيروت: دار الشروق العربي. (د. ت). 16/1.

² السمران، محمود: علم اللغة مقدّمة للقارئ العربي. ص175.

³ ينظر: أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص76-77.

⁴ ينظر الفصل الثاني من البحث. ص138.

تلك الأبيات جميعها، وربما يعود السبب في ذلك إلى الصعوبة النطقية لهذا الصوت الذي يجمع بين ملمحي الانفجار والاحتكاك¹.

وعلى مستوى الروي نلاحظ ابتعاد المتنبي عن هذا الصوت في الروي، فلم تقم قافية أي قصيدة من قصائد المتنبي في كافور على هذا الصوت، ولعل السبب في ذلك يعود إلى أن هذا الصوت لا يفسح المجال أمام الشاعر للتعبير عن شجن نفسه، وألمه وعذابه، وضيقه النفسي الشديد؛ لذلك نراه يركز في الروي على الأصوات التي تحمل دلالات الحزن والشجا كصوتي النون والميم.

لكن ذلك لا يعني أنه لم يكن لصوت الجيم حضوره البارز على مستوى الدلالة في بعض الأبيات، ففي القصيدة التي قال أبو الطيب المتنبي في مطلعها (عِيدٌ بِأَيَّةِ حَالٍ عُدْتُ يَا عِيدُ) عند خروجه من مصر ورد البيت الآتي:

(البسيط)

جودُ الرَّجَالِ مِنَ الأَيْدِي وَجودُهُمْ مِنَ اللِّسَانِ، فَلَا كَانُوا وَلَا الجُودُ²

يكرر المتنبي صوت الجيم في هذا البيت (4) مرات؛ مما جعل هذا الصوت بطبيعته التركيبية يحمل الدلالة على تأكيد المفارقة بين حالين حال الرجل الكريم الذي يجود بالفعل، وحال الرجل الذي يكتفي بالوعد الكاذبة، فيكون جوده بالكلام فقط دون تنفيذ لما يقول. وقد قصد بهذا البيت كافور الذي وعده بخير كثير ولم ينجزه ما وعده.

وقال في مطلع القصيدة التي مدح بها كافور في شهر شوال:

(الطويل)

أُغَالِبُ فِيكَ الشَّوْقَ وَالشَّوْقُ أُغْلِبُ وَأَعْجَبُ مِنْ ذَا الهَجْرِ وَالْوَصْلُ أَعْجَبُ³

¹ حسان، تمام: مناهج البحث في اللغة. ص 87.

² البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 2 / 143.

³ المصدر نفسه. 1 / 301.

ورد صوت الجيم في هذا البيت (3) مرات، و تكرر هذا الصوت الذي يبدأ انفجارياً، ثم ينتهي احتكاكياً، وهذا الاحتكاك الذي ينتهي به نطق الجيم يعد جزءاً جوهرياً من الانفجاري الاحتكاكي يسمع لأن الأعضاء المشتركة في نطق الانفجاري تتفصل ببطء¹، - يوحى لشدته وصعوبة نطقه المتميزة، بأن شوقه صعب شديد ممتع، وعظيم أيضاً، كما أنه يوحى بذلك من خلال دلالاته الذاتية؛ فهو "يدلُّ على العظم مطلقاً"².

ثانياً: دلالة الحركات:

من أجل تعرُّف دلالة الحركات في قصائد المتنبي في كافور، ومدى ارتباطها بموضوع القصيدة وأفكارها العامة، ستقوم الباحثة بتناول نماذج من شعره، وتتبع الحركات فيها، ومن تلك النماذج، الأبيات (18- 27) التي اختارتها الباحثة من القصيدة التي يصل عدد أبياتها إلى (43) بيتاً؛ لاختصاصها بمدح كافور، ولشهرتها، وقد قال في مطلعها (مُنَى كُنَّ لِي أَنْ الْبِيَاضَ خِضَابُ):

(الطويل)

| | |
|--|---|
| وَحَيْرُ جَلِيسٍ فِي الزَّمَانِ كِتَابُ | أَعَزُّ مَكَانٍ فِي الدُّنْيَى سَرَجُ سَابِحٍ |
| عَلَى كُلِّ بَحْرِ زَخْرَةٍ وَعَبَابُ ³ | وَبَحْرُ أَبُو الْمِسْكِ الْخِضْمُ الَّذِي لَهُ |
| بِأَحْسَنِ مَا يُثْنَى عَلَيْهِ يُعَابُ | تَجَاوَزَ قَدْرَ الْمَدْحِ حَتَّى كَانَهُ |
| كَمَا غَالَبَتْ بِيضَ السُّيُوفِ رِقَابُ | وَعَالِبَهُ الْأَعْدَاءُ ثُمَّ عَنَوْا لَهُ |
| إِذَا لَمْ تَصُنْ إِلَّا الْحَدِيدَ ثِيَابُ | وَأَكْثَرُ مَا تَلْقَى أبا الْمِسْكِ بِذِلَّةٍ ⁴ |
| رِمَاءٌ وَطَعْنٌ وَالْأَمَامَ ضِرَابُ | وَأَوْسَعُ مَا تَلْقَاهُ صَدْرًا وَخَلْفَهُ |
| قَضَاءٌ مُلُوكِ الْأَرْضِ مِنْهُ غِضَابُ | وَأَنْفَذُ مَا تَلْقَاهُ حُكْمًا إِذَا قَضَى |

¹ السعران، محمود: علم اللغة مقدمة للقارئ العربي. ص182.

² العلايلي، عبد الله: مقدمة لدرس لغة العرب. ص210.

³ زخرة : زخرَ البحرُ يَزْخُرُ زَخْرًا وَزُخْرًا وَتَزْخَرُ أَي مَدَّ وَكَثُرَ مَاؤُهُ وَارْتَفَعَتْ أَمْوَالُهُ. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين : لسان العرب. المادة (ز. خ. ر). وهو في هذا البيت يصف جود كافور فيقول: بأنه بحر يربو على كل بحر جوداً وعطاءً. البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1/ 319.

⁴ بِذِلَّةٍ: مَا يُلْبَسُ وَيُمْتَهَنُ وَلَا يُصَانُ. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ب. ذ. ل).

يَقُودُ إِلَيْهِ طَاعَةَ النَّاسِ فَضْلُهُ
 وَأَيُّ أَسَدًا فِي جِسْمِهِ رُوحٌ ضَيِّعٌ
 وَيَأْخِذُ مِنْ دَهْرِهِ حَقَّ نَفْسِهِ
 وَلَوْ لَمْ يَقْدُهَا نَائِلٌ وَعِقَابُ
 وَكَمْ أَسَدٍ أَرَوَاهُنَّ كِلَابُ
 وَمِثْلُكَ يُعْطَى حَقَّهُ وَيُهَابُ¹

بلغ عدد الحركات القصيرة والطويلة في هذه الأبيات (271) حركة، وقد جاء تكرر

ورودها على النحو الآتي:

| الحركات الطويلة | | الحركات القصيرة | | العدد الكلي للحركة | | نوع الحركة |
|-----------------|-------|-----------------|-------|--------------------|-------|------------|
| النسبة | العدد | النسبة | العدد | النسبة | العدد | |
| 17% | 46 | 41% | 111 | 58% | 157 | الفتحة |
| 5% | 15 | 18% | 48 | 23% | 63 | ضمة |
| 2% | 5 | 17% | 46 | 19% | 51 | كسرة |
| 66 | | 205 | | 271 | | المجموع |

يتبين لنا من خلال إحصاء الحركات الطويلة والقصيرة في هذه القصيدة، أن للفتحة بنوعيتها، الطويل والقصير، أعلى نسبة حضور بين الحركات، فقد وردت الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، (157) مرة، ونسبتها حوالي (58%)، تلتها الضمة بنوعيتها، الطويل والقصير، التي وردت في القصيدة (63) مرة، ونسبتها حوالي (23%)، وأخيراً وردت الكسرة بنوعيتها، الطويل والقصير، (51) مرة، ونسبتها حوالي (19%).

نلاحظ، أن ترتيب الحركات في الأبيات جاء على النحو الآتي: فتحة، ضمة، كسرة، وهذا ما سنأتي على تعليقه بعد قليل، وأن عدد مرات تكرار الحركات القصيرة أكثر من عدد مرات تكرار الحركات الطويلة، وهذا أمر طبيعي، نظراً لتمييزها من غيرها من الحركات المناظرة لها، وهي الحركات الطويلة، بقصر الزمن الذي تستغرقه نسبياً، وهذا يتناسب والإيقاع السريع في الأبيات.

¹ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1/ ص 319- ص 323.

ولكثرة ورود الفتحة، كما رأينا، دلالتها، فلكون هذه الحركة المتسعة تنتج بحد أقصى من الاستمرارية والإسراع، وبعده أدنى من التوتر والاحتكاك¹، فهي الأنسب لغرض المدح؛ لأنها تواصل ملامح المشهد الشعري للأبيات من خلال دلالتها على الإشادة العالية بجرأة كافور، وتقدمه في الحروب والمعارك على غيره.

والفتحة الطويلة، بقوة إسماعها العالية، توحى برفع الشاعر صوته عالياً معدداً خصال قوة كافور النفسية من أنفة، وحزم، وشجاعة، والجسدية من فروسية، وقوة تحمل.

وتأتي الضمة القصيرة في المرتبة الثانية بعد الفتحة القصيرة؛ لنلمح منها الدلالة على الجوفية، فاستدارة الشفتين عند نطقها، وإنتاجها في الجزء الخلفي للتجويف الفموي، وتقويس الجزء الخلفي من اللسان في اتجاه الطبق عند إنتاجها² كلها ملامح محيلة إلى داخل ذات المتبني وجاذبة نحوها؛ فهو، وإن كان يمدح كافوراً في الظاهر، إلا أنه كان يهجوّه في الحقيقة، ويحمل تجاهه مشاعر الكره والضعينة، ويزدرية في نفسه، وينظر إليه نظرة دونية، فالمتبني لا يمدحه عن قناعة بشخصه، وإنما السبب الرئيس في مدحه هو الحصول على مراده منه وهو، كما عرفنا، أن يوليه ولاية، وهذا جلّ ما كان يتطلّع إليه منه.

ثم إنّ الحركة المصاحبة لصوت الباء، الروي في هذه القصيدة، الضمة، وصوت الباء الشفوي الانفجاري المجهور، يبدو صوتاً مناسباً جداً لدلالات الغضب والتبرم من النفس والآخر؛ وانحباس الهواء فيه، ثم انطلاقه منفجراً، وجهره يعبر عن غضب عارم لدى الشاعر، لكن هذا الغضب الشديد لا يزال في إطار السيطرة؛ لأنّ المتبني يجتهد في كظم غيظه، وضبط نفسه إلى أقصى حد ممكن، وهو ما أبرزته الحركة القصيرة الضمة، وصلّ الباء؛ فاستدارة الشفتين لتضييق مجرى الهواء صوب الخارج، وارتفاع اللسان بها مضيّقاً الفم، وخلفيتها لأنّ أقصى اللسان هو الذي يصعد ويهبط عند النطق بها³ كلها ملامح تجعلها تحمل الدلالة على كظم الغيظ داخل

¹ باي، ماريو: أسس علم اللغة. ص 87.

² النوري، محمد جواد: فصول في علم الأصوات. ص 247.

³ أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص 36.

الذات، وعدم المبادرة إلى تجسيده قوّة تنصب على كافور، وتوحي كذلك بضبط النفس والتّريث الشديد.

أما الكسرة بنوعيتها، القصير والطويل، فهي أقلّ الحركات حضوراً فقد وردت (51) مرة، ولهذه القلة دلالتها فهي تحمل؛ لأماميتها وانفراج الشفتين فيها، وتراجعهما إلى الخلف على صفحتي الوجه في وضع يشبه الابتسام العريض¹، ملامح البشاشة، وطلاقة الوجه التي يقابل بها المتنبّي كافوراً عند مدحه له، كما يحمل ضيق مجرى الهواء فيها دلالة ضيقه ممّا فعله بنفسه عندما نزل بها من عليائها عند مدحه لهذا الرجل.

ولا يخفى علينا ما أكسبته الحركات الطويلة، الفتحة، والكسرة، والضمة، للأبيات السابقة من جمال موسيقيّ، يرهف السّمع؛ ذلك لأنها أكثرُ الأصواتِ موسيقيّةً؛ لكونها أطولها؛ لامتداد النّفْس معها، ولأنها أوضّحها في السمع.

أما عن الحركات المفخمة فقد وردت الفتحة المفخمة (25) مرة، منها (10) مرات فتحة مفخمة تفخيماً كلياً، و(15) مرة فتحة مفخمة تفخيماً جزئياً، (10) منها مع القاف، ووردت الكسرة المفخمة (5) مرات، مرتان منها كسرة مفخمة تفخيماً كلياً، و(3) مرات كسرة مفخمة تفخيماً جزئياً، ووردت الضمة المفخمة (4) مرات، منها مرة واحدة للضمة المفخمة كلياً، و(3) مرات ضمة مفخمة تفخيماً جزئياً.

وقد تعود قلّة الحركات المفخمة حيث لا يتجاوز عددها (34) حركة من أصل (271) مرة وردت فيها الحركات في الأبيات، إلى قلّة الأصوات المفخمة من جهة، وإلى الصعوبة النطقية، إلى حد ما، لهذه الحركات مع الأصوات المفخمة؛ إذ تتحول هذه الحركات، عدا الكسرة، إلى حركات خلفية². وما يثبت هذا الكلام أنّ أكثر الحركات المفخمة وروداً هي الفتحة المفخمة، ونحن نعرف أنّ الفتحة أسهل الحركات نطقاً، وأوسعها مخرجاً، وأكثرها دوراناً.

¹ ينظر: الأنطاكي، محمد : الوجيز في فقه اللغة. ط3. بيروت: مكتبة دار الشرق. 1969. ص 231.

² ينظر: النوري، محمد جواد : فصول في علم الأصوات. ص 247 - ص 256.

ومن القصيدة التي قالها أبو الطيب المتنبي في وصف الحمى التي أصابته، ويعرّض فيها بالرحيل عن مصر، والتي وصل عدد أبياتها إلى (42) بيتاً، اختارت الباحثة الأبيات (1-10)؛ لتتبع تكرار ورود الحركات فيها:

(الوافر)

| | |
|---------------------------------------|--|
| ملومكم ما يجل عن الملام | ووقع فعليه فوق الكلام |
| ذرائي والفلاة بلا دليل | ووجهي والهجير بلا لثام |
| فإني أستريح بذي وهذا | وأتعب بالإناخة والمقام |
| عيون رواحي إن حرت عيني | وكل بغام ¹ رازحة ² بغامي |
| فقد أرد المياه بغير هاد | سوى عدي لها برق الغمام |
| يذم لمهجتني ربي وسيفي | إذا احتاج الوحيد إلى الذمام |
| ولا أمسي لأهل البخل ضيقاً | وليس قرى سوى مخّ النعام ³ |
| فلما صار ودّ الناس خبياً ⁴ | جزيت على ابّسام بابّسام |
| وصرت أشك فيمن أصطفيه | لعلمي أنه بعض الأنام |
| يحب العاقلون على التصافي | وحب الجاهلين على الوسام ⁵ |

جاء توزيع الحركات التي بلغ عددها (242) حركة قصيرة وطويلة، كالآتي:

¹ بُغام: بغام الناقة: صوت لا تفصح به، وبغمت الناقة تبغم بغاما. قطعت الحنين ولم تمده. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ب. غ. م).

² رازحة: الرّازح والمرّاح من الإبل: الشدّيد الهزال الذي لا يتحرك، الهالك هزالاً، وهو الرّازم أيضاً، والجمع روازح ورزّح ورزّحي ورزّاحي ومرّازيح. المصدر نفسه. المادة (ر. ز. ح).

³ مخّ النعام: المقصود بقوله أنه لا يمسي ضيقاً للبخيل وإن لم يكن له طعام البتة؛ لأنه لا مخّ للنعام. ينظر: البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4 / 274.

⁴ الخب: الخداع المُفسد. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (خ. ب. ب).

⁵ البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4 / ص 272 - ص 274.

| الحركات الطويلة | | الحركات القصيرة | | العدد الكلي للحركة | | نوع الحركة |
|-----------------|-------|-----------------|-------|--------------------|-------|------------|
| النسبة | العدد | النسبة | العدد | النسبة | العدد | |
| 18% | 43 | 33% | 81 | 51% | 124 | الفتحة |
| 17% | 41 | 16% | 39 | 33% | 80 | الكسرة |
| 1% | 3 | 15% | 35 | 16% | 38 | الضمة |
| 87 | | 155 | | 242 | | المجموع |

يبين لنا الإحصاء السابق للحركات، سيطرة الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، على بقية الحركات، حيث بلغت نسبتها حوالي (51%) من مجموع الحركات في القصيدة، في حين بلغت نسبتها في القصيدة السابقة حوالي (58%)، ولعلّ هذه القلّة في تكرار الفتحة في هذه الأبيات عنها في الأبيات السابقة تعود إلى الغرض الشعري في كل من المجموعتين، فالممدح يحتاج إلى هذا الصوت المتعالي الذي تشكل الفتحة الطويلة أدواته الأساسية؛ لانتساعها وسهولة مخرجها، أما غرض الشكوى فلا يحتاج لمثل هذا الصوت المتعالي؛ لذلك قل عدد مرات تكرار الفتحة في الأبيات الثانية، وزاد عدد مرات تكرارها في أبياته الأولى في الممدح.

أما الكسرة فتلت الفتحة تكراراً، ونسبتها حوالي (33%) من مجموع الحركات، ونلاحظ هنا ارتفاع نسبة الكسرة عنها في القصيدة السابقة إذ بلغت فيها حوالي (19%)، وبعد أن كانت في المرتبة الأخيرة في القصيدة السابقة، من حيث تكرار ورودها، ارتفعت نسبتها في هذه القصيدة لتكون في المرتبة الثانية بعد الفتحة، ويعود ذلك، باعتقادي، إلى أنّ الشاعر أراد أن يشبع رغبته، في القصيدة الثانية، في التعبير عمّا يجول في ذاته من معانٍ متعددة، فالكسرة من خلال أماميتها، وانفراج الشفتين معها، وحدتها، تكشف حالة الضياع التي يعيشها، ويتألم منها، والتي سببت له الحزن الشديد الذي يضح في داخله.

وأخيراً الضمة وبلغت نسبتها في القصيدة حوالي (16%)، في حين كانت نسبتها في القصيدة السابقة حوالي (23%)، وأصبحت الضمة في أبياته الثانية في المرتبة الثالثة بعد الكسرة، فقد انخفضت نسبتها فيها انخفاضاً ملحوظاً، وفي ذلك دلالة على سيطرة الشعور

بالإخفاق الشديد على المتتبي، وعلى ما يشعر به من ضيق نفسي نتيجة الانتكاسات التي تعرض لها، وضياع الآمال والطموحات التي بناها، والتي كان يرجوها منذ أيام صباه وشبابه. كل تلك الدلالات نستشفها من صوت الضمة بنوعيتها، وذلك لما يحدث أثناء نطقها من اهتزاز الوترين الصوتيين مع تكتل مؤخر اللسان، وارتفاعه إلى أقصى درجة ممكنة نحو الحنك الأعلى¹.

ولعلّ السبب في تفوق الفتحة على الكسرة والضمة يعود إلى طبيعة الموضوع، والوضع النفسي للشاعر وقت إنشائه للقصيدة، اللذين تناسبها هذه الحركة لاتساع مخرجها وخفتها، هذا الاتساع وهذه الخفة فتحتا المجال أمام الشاعر لإخراج الآهات التي تحاكي أنين المريض، وتأوهات.

كما أنّ الفتحة أسلس مخرجاً، وأقلّ مؤونة على اللسان والشفيتين من الضمة والكسرة؛ فالفتحة تخرج من الفم بلا كلفة...، ويُستتقلّ الضم والكسر؛ لأن لمخرجيهما مؤونة على اللسان والشفيتين²، لذلك فهي، أي الفتحة، أسهل نطقاً على لسان إنسان أضناه المرض الجسدي، متمثلاً بما يلاقيه من الحمى التي ألزمته الفراش، وهو لم يعتد ذلك، إضافة إلى الحالة النفسية السيئة التي لازمته بعد أن أبغض الحياة الفاسدة في مصر، فهو لشبوع الفساد فيها لم يعد يصطفي أحداً من الخلق؛ لأنه ليس على ثقة كاملة من مودته له، كما بَغَضَ كافور البخيل الذي رفض الإقامة معه على ما هو عليه من بخل، ولو لم يكن له طعام البيت.

أما انغلاق الكسرة الناتج عن تكتل مقدّم اللسان وارتفاعه إلى أقصى درجة ممكنة نحو مقدّم الفم (الغار)³ فيحمل دلالة انغلاق السبيل أمامه، وضيق الحال والحيلة، كما يقوم تراجع الشفتين إلى الخلف متخذة وضع الانكسار، وانفراجها أضيق ما يكون الانفراج⁴ بالدلالة على إحساس الحزن والخيبة الشديد الذي يضحج في داخل هذا الشاعر.

¹ الأنطاكي، محمد: المحيط في أصوات العربية ونحوها وصرفها. 36 / 1.

² الفراء، أبو زكريا يحيى بن زياد الحنبلي: معاني القرآن. 3ج. تحقيق. محمد علي النجار وأحمد يوسف نجاتي. ط 2. القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب. 1980. 13/2.

³ الأنطاكي، محمد: المحيط في أصوات العربية ونحوها وصرفها. 35 / 1.

⁴ المرجع نفسه. 35/1.

وليزيد الشاعر من دلالات الشجا والحزن جعل روي هذه القصيدة هو صوت الميم، الذي يكثر فيه معنى الحزن والألم، وذلك بسبب الغنة التي تجعل الصوت ملائماً لهاتين الداليتين، ولتنمة دلالة المشهد الشعري حرّكها بالكسرة التي أشبعت لتتحول إلى كسرة طويلة، حتى يتمكن من الإفصاح عن زفراته الحارة الناتجة عن ألمه الجسدي، وألمه النفسي الذي كان أقوى من الحمى وصنيعها به.

وتأتي الضمة، على قلتها، لتحمل بخلفيتها، واستدارة الشفتين فيها ملامح الدلالة على الانزواء، والتهميش، وغلق المنافذ التي يشعر بها في مصر، الأمر الذي دفعه إلى التفكير في الهروب منها.

كما تحمل الضمة، لتكتل مؤخر اللسان، وارتفاعه إلى أقصى درجة ممكنة نحو مؤخر الحنك الأعلى من غير أن يُحدِثَ هذا الارتفاع انسداداً للنفس أو تعويقاً له¹، الدلالة على صلابة الشاعر وثباته فهو يريد أن يخرج من مصر وحده، ويسلك الفلاة دون رفيق أو دليل، لاهتدائه فيها وخبرته بمسالكها، وهو مستعد أن يتحمل شدة الحر في سفره، لأنه يجد راحته في الرحيل عن مصر.

وإذا تتبعنا الحركات المفخمة نجد أنها وردت في الأبيات (18) مرة، وقد وردت الفتحة المفخمة (13) مرة منها (4) مرات للفتحة المفخمة تفخيماً كلياً، و(9) مرات للفتحة المفخمة تفخيماً جزئياً، على حين جاءت الكسرة مفخمة (4) مرات، وقد وردت الكسرة المفخمة كلياً مرة واحدة، أما الكسرة المفخمة جزئياً فقد وردت (3) مرات، وأما الضمة المفخمة فقد وردت مرة واحد وهي ضمة مفخمة تفخيماً كلياً.

ولعلّ قلّة الحركات المفخمة المرتبطة بقلّة الأصوات المفخمة تعود إلى طبيعة الغرض والموضوع الشعري للقصيدة، فهو غرض لا يلزمه التفخيم والتعظيم، أو لعلّ كونها أثقل من

¹ الأنطاكي، محمد: المحيط في أصوات العربية ونحوها وصرفها. 36/1.

الحركات المرفقة، إلى حد ما، جعل قَلَّتْها واجبة في موقف يعاني فيه الشاعر من السَّقم، ولا حاجة به لأن ينطق بأصوات صعبة على اللسان.

ومن القصيدة التي تناولتها الباحثة سابقاً، والتي قال المتنبي في مطلعها (فيم التعلل لا أهل ولا وطن) قامت الباحثة باختيار الأبيات (16- 25)؛ لأنها عبرت أصدق تعبير عن مشاعر المتنبي تجاه سيف الدولة من ناحية، ولأن المتنبي صرح فيها لكافور بما يريد الحصول عليه منه، ونبّه فيها إلى تأخر عطائه من ناحية أخرى، مما سبب له الألم النفسي الشديد :

(البحر البسيط)

فَعَادَرَ الْهَجْرَ مَا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ يَهْمَاءٌ¹ تَكْذِبُ فِيهَا الْعَيْنُ وَالْأُذُنُ
تَحْنُو الرِّوَاسِمُ² مِنْ بَعْدِ الرَّسِيمِ بِهَا وَتَسْأَلُ الْأَرْضَ عَنِ أَخْفَافِهَا التَّنْفِنُ³
إِنِّي أَصَاحِبُ حِلْمِي وَهُوَ بِي كَرَمٌ وَلَا أَصَاحِبُ حِلْمِي وَهُوَ بِي جُبْنٌ
وَلَا أَقِيمُ عَلَى مَالٍ أَذِلُّ بِهِ وَلَا أَلْدُ بِمَا عَرَضِي بِهِ دَرِنٌ
سَهَرْتُ بَعْدَ رَحِيلِي وَحَشَّةً لَكُمْ ثُمَّ اسْتَمَرَّ مَرِيرِي⁴ وَارْعَوَى⁵ الْوَسْنَ
وَإِنْ بُلَيْتُ بِوُدِّ مِثْلِ وَدُّكُمْ فَإِنِّي بِفِرَاقٍ مِثْلِهِ قَمْنٌ⁶
أَبْلَى الْأَجَلَةَ مُهْرِي عِنْدَ غَيْرِكُمْ وَيَدُلُّ الْعُذْرُ⁷ بِالْفُسْطَاطِ وَالرَّسَنِ

¹ يَهْمَاء: الفلاة التي لا ماء فيها ولا علم فيها ولا يُهتدى لطرُقها، واليهماء فلاة ملساء ليس بها نبت. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ي. ه. م).

² الرِّوَاسِمُ والرَّسِيمُ: ضرب من سير الإبل سريع. المصدر نفسه. المادة (ر. س. م).

³ التَّنْفِنُ: تَفَنَاتُ البعير: ما أصاب الأرض من أعضائه فَعَلَّطَ كالركبتين وغيرهما. ابن فارس، أبو الحسن أحمد: معجم مقاييس اللغة. المادة. (ث. ف. ن).

⁴ مَرِيرِي: أصل المرير الحبل الشديد الفتل، ويقال استمر مريره على كذا إذا استحك أمره عليه، وقويت شكيمته فيه وألفه واعتاده. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (م. ر. ر).

⁵ ارْعَوَى: انزجر وارتدع. المصدر نفسه. المادة (ر. ع. ي).

⁶ قَمْنٌ: حرٍ وخليقٌ وجديرٌ. المصدر نفسه. المادة (ق. م. ن).

⁷ العُذْرُ: جمع عذار، وهو ما كان على خذ الفرس من اللجام. المصدر نفسه. المادة (ع. ذ. ر).

عِنْدَ الْهُمَامِ أَبِي الْمِسْكِ الَّذِي غَرِقَتْ
وَأِنْ تَأَخَّرَ عَنِّي بَعْضُ مَوْعِدِهِ
فِي جُودِهِ مُضَرُّ الْحَمْرَاءِ¹ وَالْيَمَنِ
فَمَا تَأَخَّرَ آمَالِي وَلَا تَهِنُ
هُوَ الْوَفِيُّ وَكَانِي نَكَرْتُ لَهُ
مَوَدَّةً فَهُوَ يَبْلُوهَا وَيَمْتَحِنُ²

جاء توزيع الحركات، قصيرها وطويلها، التي بلغ عددها في الأبيات (273) على النحو الآتي:

| الحركات الطويلة | | الحركات القصيرة | | العدد الكلي للحركة | | نوع الحركة |
|-----------------|-------|-----------------|-------|--------------------|-------|----------------|
| النسبة | العدد | النسبة | العدد | النسبة | العدد | |
| %9 | 26 | %40 | 108 | %49 | 134 | الفتحة |
| %8 | 22 | %21 | 56 | %29 | 78 | الكسرة |
| %5 | 13 | %17 | 48 | %22 | 61 | الضمة |
| 61 | | 212 | | 273 | | المجموع |

جاء التكرار الأكثر في هذه الأبيات للفتحة بنوعها، القصير والطويل، فقد تكررت (134) مرة، ونسبتها حوالي (49%)، تليها الكسرة بنوعها، القصير والطويل، التي وردت (78) مرة، ونسبتها حوالي (29%)، وأخيراً الضمة بنوعها، القصير والطويل، وقد تكررت (61) مرة، ونسبتها حوالي (22%).

يتبين لنا من خلال الإحصاء السابق أنّ القصيدة ذات وضوح سمعيّ عالٍ؛ ففيها من الحركات الطويلة (61) حركة، ومن الحركات القصيرة (212) حركة، ولا شك أنّ هذا الوضوح السمعيّ العالي، المتحقّق بتوالي الفتحة فالكسرة فالضمة، يوائم هدف هذه القصيدة، ألا وهو الشكوى، وإظهار الشوق لسيف الدولة، ومن ثم تنبيه كافور إلى تأخره في عطائه.

كما نقرأ أيضاً، الحضور اللافت للفتحة بنوعها، التي من شأنها أن تعكس باتساعها في النطق، سعة صبر المتنبّي، وسعة آماله، التي لا تضعف، بموعد كافور، وأنه لن يتأخر عنه فيما

¹ هو مضر بن نزار، وإنما قيل له ذلك؛ لأنّ نزاراً لما مات تحاكم أولاده، ربيعة، ومضر، وإياد، وأنمار، إلى جرحهم في قسم ميراثه، فأعطى ربيعة الخيل، وأعطى إياد الغنم، وأعطى مضر الذهب، وقبّة حمراء، فسمي بذلك، وأعطى أنمار الحمار والأرض، وما شاكلها. ينظر: البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبّي. 369/4-370.

² المصدر نفسه. 368/4-370.

يؤمله من موعده، ولا يضعف رجاؤه عنده وإن تأخر بعض موعده، وهو أراد أن يشير إلى ما وعده به من خطة الولاية.

ولاحظنا تفوق الضمة القصيرة على الكسرة القصيرة، فاستدارة الشفتين في الضمة لتضييق مجرى الهواء الخارج، وارتفاع اللسان مضيّقاً الفم، وكذلك تخلف اللسان نحو الخلف باتجاه الحنك الأعلى¹، تحمل الدلالة على كظم الغيظ داخل الذات؛ كما أنه يوحي بموقف المتنبّي العاجز عن فعل أي شيء لكافور سوى الانتظار.

أما الكسرة بنوعيتها فنلمح فيها ثقل فراق سيف الدولة على المتنبّي تارة، وثقل أمر استجداء كافور على نفسه المتعالية للحصول على الإمارة منه تارة أخرى؛ لتقلها في النطق، كما يقول الفراء: "إن لمخرج الكسرة مؤونة على اللسان والشفتين، يمال أحد الشدقين إلى الكسرة فتري ذلك ثقيلاً"².

وقد وردت الحركات المفخّمة في هذه الأبيات (17) مرة، حيث وردت الفتحة المفخّمة (12) مرة منها (5) مرات جاءت فيها الفتحة مفخمة تفخيماً كلياً، و(7) مرات جاءت فيها الفتحة مفخمة تفخيماً جزئياً، على حين وردت الكسرة المفخمة (4) مرات، منها (3) مرات وردت فيها الكسرة مفخمة تفخيماً جزئياً، وجاءت مفخمة تفخيماً كلياً مرة واحدة فقط، أما الضمة المفخمة فلم ترد سوى مرة واحدة وهي ضمة مفخمة تفخيماً كلياً.

ولعلّ قلّة الحركات المفخّمة في هذه الأبيات تعود إلى الحزن الشديد الذي سيطر على المتنبّي نتيجة بعده عن سيف الدولة، وشدة شوقه إليه، حيث سبب فراقه لسيف الدولة جرحاً لم يندمل بعد، وقد كان غائراً بمقدار حبه له؛ لذلك لم يبدأ بمدح كافور إلا بعد أن أنشد أبياته الأولى في ذكر البعد الذي حصل بينه وبين سيف الدولة، وما سببه له هذا البعد من ألم، ونتيجة الضربة التي وجهها كافور له بعدم وفائه بوعده له؛ وهي معانٍ يلائمها من الأصوات أسهلها نطقاً،

¹ ينظر: بشر، كمال: علم اللغة العام / الأصوات العربية. ص143.

² معاني القرآن. 13/2.

والأصوات المرقّقة أسلس، وأيسر نطقاً من الأصوات المفخّمة التي يشترك في إنتاجها أغلب أعضاء النطق.

إذن نرى من خلال دراستنا لأبيات القصائد الثلاث السابقة أنّ الفتحة بنوعها كانت هي المسيطرة عليها وإن اختلفت نسبتها فيما بينها، فنسبتها في أبيات القصيدة الأولى حوالي (58%)، وفي أبيات القصيدة الثانية حوالي (51%)، وفي أبيات القصيدة الثالثة حوالي (49%) وهي نسب متقاربة، أما بالنسبة للكسرة والضمة فنلاحظ سيطرة الضمة في الأبيات الأولى فنسبتها حوالي (23%)، أما الكسرة بنوعها فجاءت نسبتها حوالي (19%)، وفي أبيات القصيدة الثانية سيطرت الكسرة على الضمة بنوعها، فجاءت نسبة الكسرة حوالي (33%) أما نسبة الضمة فبلغت حوالي (16%)، وكان حضورها قليلاً جداً، وهذا يلائم غرض القصيدة؛ وفي أبيات القصيدة الأخيرة ارتفعت نسبة الضمة القصيرة عنها في الأبيات السابقة لها ارتفاعاً ملحوظاً فبعد أن كانت نسبتها فيها حوالي (16%) أصبحت في هذه الأبيات حوالي (22%).

وبهذا نستطيع أن نقول إن الحركات كانت ملائمة للأغراض الشعرية، وقد عبرت أصدق تعبير عن أحاسيس الشاعر، كما كان الشاعر موفقاً في اختيار حركاته لملاءمتها لمقتضيات الحال، والمقام الذي قيلت فيه، وكانت عوناً للشاعر في إيصال أفكاره، وأحاسيسه، وعواطفه، وغاياته للمتلقى.

ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية:

عرفنا سابقاً أن التركيب المقطعي يمكن عدّه مساعداً في تحليل القصيدة الشعرية، والتعرف إلى دلالاتها من خلال بنيتها المقطعية، وستقوم الباحثة الآن بالتعرف إلى النظام المقطعي في بعض قصائد المتنبي في كافور، وربطه بالدلالات، والمضامين، والإيحاءات التي تبعثها القصيدة.

وسنبدأ بالأبيات (15- 24) التي اختارتها الباحثة من قصيدة تشتمل على (47) بيتاً قالها

الشاعر في مدح كافور، ومطلعها (أغالب فيك الشوق والشوق أغلب):

(الطويل)

ألا لَيْتَ شِعْرِي هَلْ أَقُولُ قَصِيدَةً
وَبِي مَا يَذُودُ الشُّعْرَ عَنِّي أَقْلُهُ
وَأَخْلَقُ كَافُورًا إِذَا شِئْتُ مَدْحَهُ
إِذَا تَرَكَ الْإِنْسَانَ أَهْلًا وَرَاءَهُ
فَتَى يَمَلُ الْأَفْعَالَ رَأْيًا وَحِكْمَةً
إِذَا ضَرَبْتَ فِي الْحَرْبِ بِالسَّيْفِ كَفُّهُ
تَزِيدُ عَطَايَاهُ عَلَى اللَّبِثِ كَثْرَةً
أَبَا الْمِسْكِ هَلْ فِي الْكَاسِ فَضْلٌ أَنَالُهُ
وَهَبْتَ عَلَى مِقْدَارِ كَفِّي زَمَانَنَا
إِذَا لَمْ تَنْطُبِ بِي ضَيْعَةً أَوْ وِلَايَةً
فَلا أَشْتَكِي فِيهَا وَلَا أَتَعْتَبُ
وَلَكِنَّ قَلْبِي يَا ابْنَةَ الْقَوْمِ قَلْبُ
وَإِنْ لَمْ أَشَأْ تُمْلِي عَلَيَّ وَأَكْتُبُ
وَيَمِّمَ كَافُورًا فَمَا يَتَغَرَّبُ
وَتَادِرَةً أَحْيَانَ يَرْضَى وَيَغْضَبُ
تَبَيَّنْتَ أَنَّ السَّيْفَ بِالْكَفِّ يَضْرِبُ
وَتَلَبَّثُ أَمْوَاهُ السَّحَابِ فَتَنْضُبُ
فَإِنِّي أُغْنِي مِنْذُ حِينَ وَتَشْرَبُ
وَنَفْسِي عَلَى مِقْدَارِ كَفِّيكَ تَطْلُبُ
فَجُودُكَ يَكْسُونِي وَشُغْلُكَ يَسْلُبُ¹

- جاءت المقاطع الصوتية لهذه الأبيات المأخوذة من القصيدة على النحو الآتي:

* ألا لَيْتَ شِعْرِي هَلْ أَقُولُ قَصِيدَةً: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ص /
ص ح ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ص.

فَلا أَشْتَكِي فِيهَا وَلَا أَتَعْتَبُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح.

* وَبِي مَا يَذُودُ الشُّعْرَ عَنِّي أَقْلُهُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح /
ص / ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح ح.

وَلَكِنَّ قَلْبِي يَا ابْنَةَ الْقَوْمِ قَلْبُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح.

* وَأَخْلَقُ كَافُورًا إِذَا شِئْتُ مَدْحَهُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح /
ح ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح ح.

¹ البرقوق، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 1 / 304 - 307.

وَأَنْ لَمْ أَشَأْ تُمَلِي عَلَيَّ وَأَكْتُبُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح .

* إِذَا تَرَكَ الْإِنْسَانُ أَهْلًا وَرَاءَهُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

وَيَمَمَ كَأْفُورًا فَمَا يَتَغَرَّبُ: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* فَتَى يَمَلَأُ الْأَفْعَالَ رَأْيًا وَحِكْمَةً: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

وَتَادِرَةً أَحْيَانًا يَرْضَى وَيَغْضَبُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* إِذَا ضَرَبْتَ فِي الْحَرْبِ بِالسَّيْفِ كَفَّهُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

تَبَيَّنَتْ أَنَّ السَّيْفَ بِالسَّيْفِ يَضْرِبُ: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* تَزِيدُ عَطَايَاهُ عَلَى اللَّبِثِ كَثْرَةً: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

وَتَلَبَّثُ أَمْوَاهُ السَّحَابِ فَتَنْضَبُ: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* أبا المِسْكِ هل في الكأسِ فَضْلٌ أَنالُه: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح
ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح
ح / ص ح ح.

فَأِنِّي أُغْنِي مُنْذُ حِينٍ وَتَشْرَبُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح
ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح.

* وَهَبْتَ عَلَى مِقْدَارِ كَفِّي زَمَانِنَا: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح
ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح.

وَنَفْسِي عَلَى مِقْدَارِ كَفِّكَ تَطْلُبُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح
ص / ص ح ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح.

* إِذَا لَمْ تَنْطُبِي ضَيْعَةً أَوْ وِلَايَةً: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح
ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح.

فَجُودُكَ يَكْسُونِي وَشُغْلُكَ يَسْتُلِبُ: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح / ص ح
ص / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح ح.

| رقم البيت | عدد المقاطع | عدد المقاطع القصيرة (ص ح) | عدد المقاطع المتوسطة | |
|----------------|-------------|---------------------------|----------------------|-----------|
| | | | ص ح ص | ص ح ح |
| 1 | 28 | 12 | 10 | 6 |
| 2 | 28 | 10 | 8 | 10 |
| 3 | 28 | 11 | 7 | 10 |
| 4 | 28 | 13 | 8 | 7 |
| 5 | 28 | 11 | 5 | 12 |
| 6 | 28 | 11 | 3 | 14 |
| 7 | 28 | 14 | 6 | 8 |
| 8 | 28 | 10 | 6 | 12 |
| 9 | 28 | 11 | 8 | 9 |
| 10 | 28 | 12 | 7 | 9 |
| المجموع | 280 | 115 | 68 | 97 |

يبين لنا الجدول السابق أنّ عدد المقاطع في الأبيات السابقة (280) مقطّعاً، ولا يخفى علينا ما في هذه القصيدة من سلاسة وخفّة، تعودُ إلى مقاطعها التي تعدُّ أسهل المقاطع العربيّة في النطق؛ ففيهما (165) مقطّعاً متوسطاً، ونسبتها حوالي (59%) من مجموع المقاطع في القصيدة، توزعت على (97) مقطّعاً متوسطاً مغلقاً، ونسبتها حوالي (60%) من مجموع المقاطع المتوسطة في القصيدة، و(68) مقطّعاً متوسطاً مفتوحاً، ونسبتها حوالي (40%) من مجموع المقاطع المتوسطة في القصيدة، وفيها (115) مقطّعاً قصيراً، ونسبتها في النص حوالي (41%). وتعودُ هذه السلاسة كذلك، إلى الترتيب السلس الذي تنتظمُ فيه هذه المقاطع.

ومن شأن هذا النظام المقطعيّ المتناسب المتناسق، أن يحقّق في هذه القصيدة، نغماتاً موسيقياً منسجماً خاصاً، من شأنه أن يثيرَ فينا انتباهاً عجبياً، فهو كالعقد المنظوم، تتخذُ الخرزة من خرزاته في موضع ما، شكلاً خاصاً، وحجماً خاصاً، ولوناً خاصاً¹.

¹ أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص13.

ويتبين لنا كذلك، سيطرة المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص)، على المقاطع المتوسطة المفتوحة (ص ح ح)، وهي، أي المقاطع المتوسطة المغلقة، مقاطع ضعيفة لكون اللب فيها مكتوناً من حركة قصيرة، مثلوّة بما لا يزيد عن صامت قصير واحد، مما يجعل زمن النطق بها قصيراً، ولا يتجاوز مورا واحدة (Mora)¹، وقصر الزمن النطقي لهذه المقاطع يلائم هذه القصيدة؛ لأنها في المديح، وهذا الغرض الشعري يلائمه الإيقاع السريع الذي يتمثل بهذا المقطع؛ لما في نطق هذا النوع من المقاطع، من إيقافٍ للنفس، ومنع من الامتداد.

كما أنّ المقاطع المتوسطة المغلقة من شأنها أن تعكس، بانقطاع النفس معها، وعدم امتدادها، حالة السكون وعدم الرضا عن الممدوح ولا عن النفس؛ وبخاصة أن كافوراً يسر بهذا المدح، ولكنه يجرمه حظّه من الهبات. وهذا ما عبّر عنه بشكل خاص في البيت الثامن، حيث يقول مستبطناً ما عنده:

أبا المسك هل في الكأس فضلٌ أناله فإني أغني مُنذ حين وتشرّب

وقد تكرر المقطع (ص ح ص) في هذا البيت (12) مرة من أصل (28) مرة وردت فيها المقاطع المتوسطة، المغلقة والمفتوحة، والقصيرة في القصيدة، ليؤكد، بانغلاقه، دلالة السخط، وعدم الرضا عن كافور الذي لا يعطيه حقوقه عنده. على الرغم من أنه لقي من كرم كافور ما جعله في مصاف الأغنياء، ولكنه يقصد بطلبه هذا أن يتولى (ولاية) أو (إمارة)، وقد ألحّ الشاعر على كافور للحصول على مبتغاه منه.

أما المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)، وهو مقطع قويٌّ لكونه يتكون من صامت متبوع بحركة طويلة، وهذا النوع من المقاطع، يستغرق نطقه بحركته الطويلة زمناً أطول، من الذي يستغرقه المقطع القصير، والمقطع المتوسط المغلق؛ مما جعله يتوافق مع حالات الوصل والمد المتتابعة في القصيدة، وهذه الحالات بدورها ترتبط بالحالة النفسية للشاعر، والعواطف التي تجسدها القصيدة، فهذه المقاطع تعكس لاعتمادها على الحركة الطويلة، التي تعبّر عن

¹ النوري، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ص 240.

الآهات المكتومة، مدى معاناة الشاعر في محاولته ردّ الاعتبار لنفسه التي عانت في حبّها لسيف الدولة.

والمقطع المفتوح، وهو مقطعٌ ذو وضوح سمعيّ عالٍ، من شأنه أن يعبر بصفته هذه، عن حالات الانكسار والضياع التي يعيشها المتنبي.

ثم إنّ اعتماد المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) في نهايات الأبيات، للصفتين اللتين ذكرناهما سابقاً، يتوافق والآهات الحبيسة، فتخرج الأصوات ممدودة لتعبر هذه الحالة الشعورية وتعبّر عن النغمة الصاعدة التي تشكل متنفساً عن الذات¹.

ونقرأ أيضاً من خلال الكتابة المقطعية للأبيات السابقة، أنّ جميع الأبيات ابتدأت بالمقطع القصير، وهذا يعود إلى سهولته في النطق، فاعتماده في بدايات الأبيات يثير الإحساس بالسرعة، ويتناسب مع التصاعد النغمي الذي من شأنه بتسلسله المترابط أن ينقل أحاسيس السامع من درجة إلى درجة أعلى منها.

وقال في عشرة الأبيات الأولى من القصيدة التي تتألف من (30) بيتاً، والتي هجا بها كافوراً يوم عرفة قبل مسيره من مصر بيوم واحد:

(البسيط)

| | |
|---|---|
| عِيدٌ بِأَيَّةِ حَالٍ عُدْتَ يَا عِيدُ | بِمَا مَضَى أَمْ بِأَمْرٍ فَيْكَ تَجْدِيدُ |
| أَمَّا الْأَحْيَاءُ فَالْبَيْدَاءُ دُونَهُمْ | فَلَيْتَ دُونَكَ بِيَدًا دُونَهَا بِيَدُ |
| لَوْ لَا الْعُلَى لَمْ تَجُبْ بِي مَا أَجُوبُ بِهَا | وَجَنَاءٌ ² حَرْفٌ وَلَا جَرْدَاءُ ³ قَيْدُودُ ⁴ |
| وَكَانَ أَطْيَبَ مِنْ سَيْفِي مُضَاجَعَةً | أَشْبَاهُ رَوْنَقِهِ الْغَيْدُ الْأَمَالِيدُ ⁵ |
| لَمْ يَتْرِكِ الدَّهْرُ مِنْ قَلْبِي وَلَا كَبْدِي | شَيْئًا تُتَمِّمُهُ عَيْنٌ وَلَا جِيدُ |

¹ مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ص 217.

² وجنّاء: ناقاة وجنّاء؛ تامة الخلق غليظة لحم الوجنة صلبة شديدة، مشتقة من الوجين الي هي الأرض الصلبة أو الحجارة، وقال قوم: هي العظيمة الوجنتين. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (و. ج. ن).

³ جرداء: الأجرذ الفرس الذي رق شعره وقصر. المصدر نفسه. المادة (ج. ر. د)

⁴ قيدود: الفرس الطويلة. المصدر نفسه. المادة (ق. و. د).

⁵ الأماليد: مفرها الأملود، والأملود من النساء: الناعمة المستوية القامة. المصدر نفسه. المادة (م. ل. د).

يا ساقِيَّ أْخْمَرَ فِي كُوسِكُمْ أَمْ فِي كُوسِكُمْ هَمْ وَتَسْهَيْدُ؟
أَصْخْرَةَ أَنَا، مَا لِي لَا تُحْرَكُنِي هَذِي الْمُدَامُ وَلَا هَذِي الْأَغَارِيدُ
إِذَا أَرَدْتُ كَمَيْتًا¹ اللَّوْنِ صَافِيَةً وَجَدْتُهَا وَحَبِيبُ النَّفْسِ مَفْقُودُ
مَاذَا لَقَيْتُ مِنَ الدُّنْيَا وَأَعْجِبُهُ أَنِّي بِمَا أَنَا شَاكٍ مِنْهُ مَحْسُودُ
أَمْسَيْتُ أَرْوَحَ مُثْرٍ خَازِنًا وَيَدًا أَنَا الْغَنِيُّ وَأَمْوَالِي الْمَوَاعِيدُ²

جاءت النسيج المقطعي لهذه الأبيات من القصيدة على النحو الآتي:

* عَيْدٌ بِأَيَّةِ حَالٍ عُدْتُ يَا عَيْدُ: ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

بِمَا مَضَى أَمْ بِأَمْرٍ فِيكَ تَجْدِيدُ: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح

* أَمَا الْأَحِبَّةُ فَالْبَيْدَاءُ دُونَهُمْ: ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

فَلَيْتَ دُونَكَ بَيْدًا دُونَهَا بَيْدُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

* لَوْلَا الْعُلَى لَمْ تَجُبْ بِي مَا أَجُوبُ بِهَا: ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

وَجَنَاءُ حَرْفٌ وَلَا جَرْدَاءُ قَيْدُودُ: ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

* وَكَانَ أَطِيبَ مِنْ سَيْفِي مُعَانَقَةً: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح

¹ كُمَيْتٌ: من أسماء الخمر فيها حُمْرَةٌ وسواد. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. المادة (ك. م. ت) .

² البرقوقِي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 2/ 139-142.

أَشْبَاهُ رَوْنَاقِهِ الْغَيْدُ الْأَمَالِيدُ: ص ح / ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* لَمْ يَتْرُكِ الدَّهْرُ مِنْ قَلْبِي وَلَا كَبْدِي: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

شَيْئًا تُتَيْمُّهُ عَيْنٌ وَلَا جِيدٌ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* يَا سَاقِيَّ أَخْمَرَ فِي كُؤُوسِكُمَا: ص ح ح / ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

أَمْ فِي كُؤُوسِكُمَا هَمٌّ وَتَسْهِيدُ؟: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* أَصْخَرَةٌ أَنَا، مَا لِي لَا تُحَرِّكُنِي: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

هَذِي الْمُدَامُ وَلَا هَذِي الْأَغَارِيدُ: ص ح ح / ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* إِذَا أَرَدْتُ كُمَيْتَ اللَّوْنِ صَافِيَةً: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

وَجَدْتُهَا وَحَبِيبُ النَّفْسِ مَفْقُودٌ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

* مَاذَا لَقِيتُ مِنَ الدُّنْيَا وَأَعْجَبُهُ: ص ح ح / ح ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

أني بما أنا شاكٍ مِنْهُ مَحْسُودٌ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /

*أَمْسَيْتُ أَرْوَحَ مُتْرٍ خَازِنًا وَيَدًا: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /

أنا الغنيِّ وَأَمْوَالِي المَوَاعِيدُ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /
ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح /

| عدد المقاطع المتوسطة | | عدد المقاطع القصيرة (ص ح) | عدد المقاطع | رقم البيت |
|----------------------|-----------|------------------------------|-------------|----------------|
| ص ح ص | ص ح ح | | | |
| 8 | 10 | 8 | 26 | 1 |
| 7 | 9 | 11 | 27 | 2 |
| 9 | 10 | 8 | 27 | 3 |
| 8 | 8 | 11 | 27 | 4 |
| 11 | 7 | 9 | 27 | 5 |
| 7 | 10 | 10 | 27 | 6 |
| 5 | 11 | 11 | 27 | 7 |
| 9 | 6 | 12 | 27 | 8 |
| 7 | 10 | 10 | 27 | 9 |
| 11 | 5 | 11 | 27 | 10 |
| 82 | 86 | 101 | 269 | المجموع |

نتبين من الجدول السابق، أنّ عدد المقاطع في القصيدة (269) مقطوعاً، وفيها من المقاطع المتوسطة (168) مقطوعاً ونسبتها حوالي (62%)، انقسمت إلى (86) مقطوعاً متوسطاً مفتوحاً، ونسبتها حوالي (51%) من مجموع المقاطع المتوسطة. و(82) مقطوعاً متوسطاً مغلقاً، ونسبتها حوالي (49%) من مجموع المقاطع المتوسطة، وعدد مقاطعها القصيرة (101) مقطوعاً، ونسبتها حوالي (38%). .

ويتبين لنا كذلك، أنّ عدد المقاطع الصوتية في هذه القصيدة أقل من عدد المقاطع الصوتية في القصيدة السابقة؛ وفي هذه القلة دلالة على عدم الارتياح النفسي والتوتر والاضطراب الناتج عن الانتكاسات التي تعرض لها خلال حياته مع كافور الأخشيدي.

وللمقاطع المتوسطة المفتوحة، التي هي أكثرُ ورودًا في هذه الأبيات من المقاطع المتوسطة المغلقة، والتي يستغرق نطقها بحركتها الطويلة زمنًا أطول، من الذي يستغرقه المقطع القصير، والمقطع المتوسط المغلق، أن تدعم دلالة التشاؤم عند المتنبّي، هذا التشاؤم الذي من أهم مظاهره في هذه القصيدة هجاؤه لكافور؛ وهو لم يهج كافوراً فحسب، وإنما هجا الزمن، والأصدقاء، والجنس البشري كله.

وتوحي المقاطع المتوسطة المفتوحة، بطولها النطقيّ، وامتداد حركاتها الطويلة، بامتداد معاناته مع الحاسدين الذين يحسدونه على الرغم من أنه لم يحصل على شيء مما طمح إليه، اللهم إلا الآمال والوعود الكاذبة، فهي كلّ ما ناله في هذه الدنيا، فهم يحسدونه على الشكوى، ويحسدونه على لا شيء.

أما المقاطع المغلقة فتوحي لانغلاقها، وانقطاع النفس معها، وقصر زمن النطق بها مقارنة بالمقطع المتوسط المفتوح بحالة اليأس وانقطاع الأمل التي وصل إليها المتنبّي. فقد تنازعت قلبه كل أسباب همه ويأسه: همُّ الحب لسيف الدولة ويأسه من اللقاء، وهم السياسة ويأسه من إدراك المطالب وتحقيق الآمال¹.

كما نقرأ من خلال الكتابة المقطعية للقصيدة أن المقاطع التي جاءت في بدايات الأبيات قد تنوعت بين مقطع قصير (ص ح)، ومقطع متوسط مفتوح (ص ح ح)، ومقطع متوسط مغلق (ص ح ص)، وفي هذا دلالة على حالة التشتت، والضياع، وعدم الاستقرار النفسي التي يعاني منها الشاعر بعد أن بقي حبيساً في قبضة كافور من سنة 346هـ إلى سنة 350هـ وهو يكظمهما يذيب القلوب.

¹ شاكر، محمود محمد: المتنبّي رسالة في الطريق إلى ثقافتنا. القاهرة: مكتبة الخانجي. 1987. ص 369.

أما نهايات الأبيات فقد جاءت جميعها على المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)، وهذا المقطع عبارة عن صوت الدال الانفجاري المحرك بالضمّة القصيرة، ومن شأن انفجارية هذا الصوت، بما تحدّثه من هزّة صوتيّة، أن توقظ الذّهن على ما وصفه لنا المتنبي من سوء حاله، ثم إنه حرك صوت الدال بالضمّة القصيرة التي أشبعت لتتحول إلى ضمّة طويلة، ليفسح المجال بحركته الطويلة للمدّات والآهات التي تخرج من نفس أضناها ما لاقتنه من خسارة وانكسار.

كما أعطى هذا المقطع القصيدة، لوضوحه السمعي وقوته، وضوحاً سمعياً، وموسيقى شجيّة تتوافق مع موضوع القصيدة، ومع الحالة النفسية للشاعر.

ونقرأ كذلك من الجدول، أن عدد المقاطع جاء في كل بيت من الأبيات المختارة (27) مقطّعاً، ولهذا انعكاسه على عدد المقاطع في شطري الأبيات، فلم تأت متساوية العدد فهي في أحد الشطرين (13) مقطّعاً، وفي الآخر (14) مقطّعاً. مما يؤكد دلالة الزعزعة النابعة من الداخل. ولعل مجيء عدد المقاطع مفرداً يوحي بحالة الوحدة والانعزال التي يعيشها المتنبي.

سنقوم الآن بدراسة القصيدة الآتية المشتملة على (10) أبيات هجا فيها المتنبي كافور الإخشيدي هجاء مقذعاً، فقال:

(الوافر)

| | |
|--|---|
| تَزُولُ بِهِ عَنِ الْقَلْبِ الْهُمُومُ | أَمَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا كَرِيمُ |
| يُسَرُّ بِأَهْلِهِ الْجَارُ الْمُقِيمُ | أَمَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا مَكَانُ |
| عَلَيْنَا وَالْمَوَالِي وَالصَّمِيمُ | تَشَابَهَتِ الْبَهَائِمُ وَالْعَبِيدُ |
| أَصَابَ النَّاسَ أَمْ دَاءٌ قَدِيمُ | وَمَا أَدْرِي أذَا دَاءٌ حَدِيثُ |
| كَأَنَّ الْحُرَّ بَيْنَهُمْ يَتِيمُ | حَصَلْتُ بِأَرْضِ مِصْرَ عَلَى عَبِيدِ |
| غُرَابٌ حَوْلَهُ رَحْمٌ وَبُومُ | كَأَنَّ الْأَسْوَدَ اللَّابِيَّ فِيهِمْ |
| مَقَالِي لِلأَحْيَمِيقِ يَا حَلِيمُ | أَخَذْتُ بِمَدْحِهِ فَرَأَيْتُ لَهُوًّا |
| مَقَالِي لِابْنِ آوَى يَا لَتِيمُ | وَلَمَّا أَنْ هَجَوْتُ رَأَيْتُ عِيًّا |

فَهَلْ مِنْ عَانِدٍ فِي ذَا وَفِي ذَا فَمَذْفُوعٌ إِلَى السَّقَمِ السَّقِيمِ
إِذَا أَتَتِ الإِسَاءَةُ مِنْ لَنِيمٍ وَلَمْ أَلَمْ المُسِيءَ فَمَنْ أَلُومٌ¹

وقد جاءت المقاطع الصوتية لهذه القصيدة على النحو الآتي:

* أَمَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا كَرِيمٌ: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

تَزُولُ بِهِ عَنِ القَلْبِ الهُمُومُ: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح .

* أَمَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا مَكَانٌ: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

يُسْرَ بِأَهْلِهِ الجَارُ المَقِيمُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* تَشَابَهَتْ البَهَائِمُ وَالعَبْدَى: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

عَلَيْنَا وَالمَوَالِي وَالصَّمِيمُ: ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

* وَمَا أَدْرِي إِذَا دَاءٌ حَدِيثٌ: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

أَصَابَ النَّاسَ أَمْ دَاءٌ قَدِيمٌ: ص ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح /
ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح / ص ح ح .

¹ البرقوقى، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبي. 4 / 282-283

- * حَصَلْتُ بِأَرْضِ مِصْرَ عَلَى عَبِيدٍ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- كَأَنَّ الْخُرَّ بَيْنَهُمْ يَتِيمٌ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- * كَأَنَّ الْأَسْوَدَ اللَّابِيَّ فِيهِمْ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- غُرَابٌ حَوْلَهُ رَحْمٌ وَبُؤْمٌ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- * أَخَذْتُ بِمَدْحِهِ فَرَأَيْتُ لَهَا: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- مَقَالِي لِلْأَحْيَمِيقِ يَا حَلِيمٌ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- * وَلَمَّا أَنْ هَجَوْتُ رَأَيْتُ عِيَاءً: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- مَقَالِي لِابْنِ آوَى يَا لثَمِيمٌ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- * فَهَلْ مِنْ عَازِرٍ فِي ذَا وَفِي ذَا: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .
- فَمَذْفُوعٌ إِلَى السَّقَمِ السَّقِيمِ: ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح / ص ح .

*إذا أتت الإساءة من وضيع: ص ح / ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح /

ص ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح ح / ص ح ص / ص ح ص.

ولم ألم المسيء فمن ألوم: ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح /

ح ح / ص ح / ص ح / ص ح ص / ص ح / ص ح ح / ص ح ح.

| عدد المقاطع المتوسطة | عدد المقاطع القصيرة | | عدد المقاطع | رقم البيت |
|----------------------|---------------------|-----------|-------------|----------------|
| | ص ح ح | (ص ح) | | |
| 5 | 10 | 8 | 23 | 1 |
| 7 | 8 | 8 | 23 | 2 |
| 6 | 8 | 10 | 24 | 3 |
| 6 | 10 | 6 | 22 | 4 |
| 8 | 5 | 12 | 25 | 5 |
| 9 | 6 | 8 | 23 | 6 |
| 7 | 6 | 12 | 25 | 7 |
| 7 | 8 | 8 | 23 | 8 |
| 7 | 8 | 8 | 23 | 9 |
| 6 | 6 | 14 | 26 | 10 |
| 68 | 75 | 94 | 237 | المجموع |

يتضح لنا من خلال الجدول أعلاه، أن عدد المقاطع الصوتية في الأبيات السابقة (237) مقطوعاً، وفيها من المقاطع المتوسطة (143) مقطوعاً، ونسبتها حوالي (60%)، انقسمت إلى (75) مقطوعاً متوسطاً مفتوحاً، وقد بلغت نسبتها (52%) من مجموع المقاطع المتوسطة، و(68) مقطوعاً متوسطاً مغلقاً، ونسبتها حوالي (48%) من مجموع المقاطع المتوسطة في القصيدة، وفيها من المقاطع القصيرة (94) مقطوعاً ونسبتها حوالي (40%).

ومن شأن هذا النظام المقطعي الذي تتزاحم فيه المقاطع المتوسطة المغلقة الثمانية وستون، والمقاطع القصيرة الأربعة وتسعون، أن يحمل دلالة الاضطراب والتوتر التي سيطرت على نفس الشاعر حين كتب هذه القصيدة، وبالنظر إلى هذه القصيدة فإن القارئ يستشعر فيها

بوضوح معاني اليأس من تقلبات الزمان مقروناً بالهجاء المقذع لكافور، هذه المعاني التي لا يمكن أن تمرّ بذهن إنسان دون أن تصحب معها شعوراً بالاضطراب والتوتر، ممّا يؤدي إلى زيادة خفقان القلب وسرعة ضرباته، ولهذا انعكاسه على نوع المقاطع الصوتية التي يستخدمها الشاعر في قصيدته، فتأتي المقاطع بذلك منسجمة مع الحالة النفسيّة المضطربة للشاعر.

ولهذه القصيدة إيقاعها المقطعيّ الذي يوائم مضمونها؛ فإننا لنستشعر دلالة الاستهزاء والتصغير من قدر كافور، في انطلاق اللسان سلساً، بتتابع المقاطع المتوسّطة المفتوحة، والمتوسّطة المغلقة، والمقاطع القصيرة، في نسق عذب.

بالإضافة إلى ذلك نرى غلبة المقطع المتوسّط المفتوح على المقطع المتوسّط المغلق؛ وهو لامتداد النفس معه، يوحي بالشكوى من الدنيا التي خلت من الكرام وقد عمها اللؤم والأذى، حيث صار العبيد هم أصحاب الملك على حين لا يستحقه إلا الكرام والأحرار الذين أصبحوا مجفوين مهانين كالأيتام.

ومن شأن المقاطع المتوسّطة المغلقة في القصيدة أن تشعر، كلّما انقطع النفس مع نطق كلّ منها، بشدّة ضيق المتنبّي ممّا حصل معه بعد تركه سيف الدولة واضطراره مدح كافور، وبشدّة كرهه لكافور، وسخطه عليه.

كما أنّ هذه المقاطع، لعدم امتداد الصوت معها، تحمل دلالة الإلزام والإكراه، فالمتنبّي قد أكره على مدح كافور لذلك كان في معظم مدحه له ساخرًا لاهياً.

أما عدم ثبات القصيدة على عدد واحد للمقاطع في جميع أبياتها حيث يتغير عددها من بيت لآخر، فالبيت الرابع اشتمل على (22) مقطعاً صوتياً، والأبيات الأولى والثاني والسادس والثامن، والتاسع اشتملت على (23) مقطعاً صوتياً، والبيت الثالث اشتمل على (24) مقطعاً صوتياً، والبيتان الخامس والسابع اشتملا على (25) مقطعاً صوتياً؛ وأما البيت العاشر فقد اشتمل على (26) مقطعاً صوتياً، وإن دلّ هذا على شيء، فإنّه يدلّ على الهزّة النفسيّة التي يعاني منها الشاعر، وعدم شعوره بالرضا والارتياح.

أما نهاية الأبيات فقد جاءت على المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)، هذا المقطع الذي يتشكل من صوت الميم الذي يوحى بالحزن والأسى، والحركة القصيرة الضمة هذه الحركة التي توحى لضيقها بضيق الشاعر وتبرمه من كافور، ولذلك نرى أن الشاعر أعطاه هذا الإشباع الذي مكنه من التعبير عما في نفسه من ضيق وكره لكافور.

خصائص النسيج المقطعي في الكافوريات:

- التزمت الأبيات، موضع الدرس، من شعر المديح¹ أبعد ثابت للمقاطع الصوتية، وقد جاء عددها (28) مقطعاً في كل بيت من أبياته الشعرية، أما في شعر الهجاء² فقد اختلف عدد المقاطع من بيت إلى آخر، بل اختلف عددها بين شطري البيت في البيت الشعري الواحد. وفي شعر الشكوى³ التزمت الأبيات، إلى حد ما، بنفس عدد المقاطع الشعرية، ولكن عددها اختلف بين شطري البيت الشعري الواحد.
- جاء عدد المقاطع في شعر المديح كبيراً؛ فقد بلغ عدد المقاطع في الأبيات المختارة (280) مقطعاً، وفي شعر الشكوى جاء عددها أقل مما هي عليه في شعر المديح فقد نزل إلى (269) مقطعاً، أما في شعر الهجاء فقد قل عدد المقاطع حتى وصل إلى (237) مقطعاً، ولهذه القلة ارتباطها بالحالة النفسية والشعورية التي يكون عليها الشاعر عندما يكتب قصيدته، فكلما زاد عدد المقاطع دل ذلك على الارتياح، وكلما قل عدد المقاطع دل ذلك على التوتر والقلق، والضيق النفسي.
- لاحظ سيطرة المقاطع المتوسطة المغلقة (ص ح ص) على المقاطع المفتوحة (ص ح ح) في قصائد شعر المديح، وقد جاءت نسبتها حوالي (60%) من مجموع المقاطع المتوسطة في القصيدة، أما في شعر الشكوى فقد سيطرت المقاطع المتوسطة المفتوحة (ص ح ح) على المقاطع المتوسطة المغلقة، وقد بلغت نسبتها حوالي (51%) من

¹ ينظر القصيدة، وتحليلها المقطعي. ص 228- ص 231.

² ينظر القصيدة، وتحليلها المقطعي. ص 233- ص 236.

³ ينظر القصيدة، وتحليلها المقطعي. ص 238- ص 241.

مجموع المقاطع المتوسطة، وكذلك الأمر بالنسبة لشعر الهجاء فقد سيطرت المقاطع المتوسطة المفتوحة على المقاطع المتوسطة المغلقة، وجاءت نسبتها حوالي (52%) من مجموع المقاطع المتوسطة في القصيدة؛ وقد جاءت النسب المئوية للمقاطع المتوسطة بنوعها المغلقة والمفتوحة، والمقاطع القصيرة؛ في النماذج المختارة من قصائد المتنبي في كافور على النحو الآتي:

| رقم المقطوعة | عدد المقاطع | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المغلقة | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المفتوحة | النسبة المئوية للمقاطع القصيرة |
|-----------------|-------------|---|--|--------------------------------|
| الأولى | 280 | 60% | 40% | 41% |
| الثانية | 269 | 49% | 51% | 38% |
| الثالثة | 237 | 48% | 52% | 40% |
| المتوسط الحسابي | | 52% | 48% | 40% |

وربما يعود السبب في سيطرة المقاطع المتوسطة المفتوحة على شعر الشكوى، والهجاء إلى قوة هذه المقاطع، وإلى وضوحها السمعي؛ لأنها تتكون من حركة طويلة، والحركة الطويلة تختلف عن الحركة القصيرة في كون الزمن، الذي يستغرقه النطق بها أطول نسبياً؛ لكونها بمكانة حركتين قصيرتين؛ فـ " الفرق بين حركة قصيرة، وأخرى طويلة، هو تقريباً، مضاعفة القصيرة أو أكثر"¹. وهذا الطول في زمن نطقها، إضافة إلى وضوحها السمعي، يتلاءم مع أغراض الهجاء والشكوى؛ لما في هذين الغرضين من مشقة على النفس، ثم إن الشاعر لا يكون عند النظم فيهما في حالة من الارتياح النفسي كتلك التي يكون عليها عندما ينظم قصيدة في المدح.

¹ العاني، سلمان حسن: التشكيل الصوتي في اللغة العربية (فونولوجيا العربية). ترجمة ياسر ملاح. ط1. جدة: النادي الأدبي الثقافي. 1983. ص115.

الفصل الرابع

مقارنة صوتية دلالية في النماذج المختارة من السيفيات والكافوريات

- أولاً: دلالة الصوامت (Consonants)
- الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness)
- التّفخيم والتّرقيق (Velarization and Palatalization)
- الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion)
- الأصوات المائعة / الرنانة (Liquid/Resonant Sounds)
- الصفير (Sibilation)
- التّركيب (Frication)
- ثانياً: دلالة الحركات (Vowels)
- ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية (Sound Syllables)

الفصل الرابع

مقارنة صوتية دلالية في النماذج المختارة من السيفيات والكافوريات

مقدمة:

رأينا في الفصلين السابقين: الثاني والثالث، تجليات البنية الصوتية في قصائد المتنبي في كل من سيف الدولة، وكافور الإخشيدي، ولاحظنا كيف اختلفت طبيعة العلاقة التي تربطه بسيف الدولة عن تلك التي تربطه بكافور، وكيف انعكس هذا الأمر على طبيعة الأصوات المستخدمة في قصائده، وتشكل المقاطع الصوتية لديه.

وفي هذا الفصل، سوف تتناول الباحثة الموازنة بين طبيعة الأصوات الصامتة، بلامحها المميزة لها من جهر وهمس، وتفخيم وترقيق، وانفجار واحتكاك...، والحركات، وتشكل البنية المقطعية، في قصائد المتنبي في كل من سيف الدولة وكافور، وستكون الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في كلا الأميرين التي تمت دراستها في الفصلين السابقين، أي الثاني والثالث، هي المادة المرجعية لهذه الموازنة :

أولاً: دلالة الصوامت (Consonants):

- الجهر والهمس (Voicedness and Voicelessness):

رأينا من خلال دراستنا للنماذج المختارة من شعر المتنبي في كلا الأميرين، سيف الدولة وكافور، في مبحث الجهر والهمس، تفوق الأصوات المجهورة على المهموسة، وهذا أمر طبيعي، ذلك أن "الأحرف [الصوامت] المهموسة تحتاج للنطق بها قدرأ أكبر من هواء الرئتين، مما تتطلبه نظائرها المجهورة، فالأحرف [الصوامت] المهموسة مُجهدة للتَّنَفُّس، ولحسن الحظّ نراها قليلة الشبوع في الكلام ؛ لأن خمس الكلام، يتكون في العادة من أحرف [صوامت] مهموسة، وباقي الكلام أحرف [صوامت] مجهورة"¹.

¹ أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص 32.

وقد جاءت نسب الأصوات المجهورة والمهموسة في النماذج المختارة من قصائد المتنبي

في كلا الأُميرين على النحو الآتي:

نسب الأصوات المجهورة في قصائده في كلا الأُميرين:

| رقم المقطوعة | الغرض | النسبة المئوية للأصوات المجهورة في قصائد سيف الدولة | النسبة المئوية للأصوات المجهورة في قصائد كافور |
|--------------|--------|---|--|
| 1 | المديح | %64.4 | %68.3 |
| 2 | --- | %74.3 | %67 |
| 3 | العتاب | %65.8 | --- |
| 4 | الهجاء | --- | %72 |
| المعدل | | %68 | %69.1 |

نسب الأصوات المهموسة في قصائده في كلا الأُميرين:

| رقم المقطوعة | الغرض | النسبة المئوية للأصوات المهموسة في قصائد سيف | النسبة المئوية للأصوات المهموسة في قصائد كافور |
|--------------|--------|--|--|
| 1 | المديح | %35.6 | %31.7 |
| 2 | --- | %25.7 | %33 |
| 3 | العتاب | %34.2 | --- |
| 4 | الهجاء | --- | %28 |
| المعدل | | %32 | %30.9 |

يبين لنا الجدولان أعلاه، تقارب نسب الأصوات المجهورة والمهموسة في قصائد المتنبي في كلا الأُميرين، وإن كانت نسبة الأصوات المجهورة في النماذج المختارة من قصائده في كافور أعلى بقليل من نسبتها في النماذج المختارة من قصائده في سيف الدولة، في حين أن نسبة الأصوات المهموسة في النماذج المختارة من قصائده في سيف الدولة أعلى بقليل من نسبتها في النماذج المختارة من قصائده في كافور، وقد يعود ذلك، في اعتقادي، إلى الحالة النفسية للشاعر، وطبيعة العلاقة التي تربطه بالأُميرين، فهو في تعريضه بكافور يحتاج إلى النغمة الصاعدة في

مثل هذه الأصوات؛ التي تفسح له المجال للإفصاح بحريّة عما يحمل من شعور تجاه كافور؛ فالحالة الشعوريّة التي كان يعيشها شاعرنا، في تلك الحقبة، والتي سيطرت عليه، أدّت إلى رفع الصوت والجهر به، فزادت نسبة الأصوات المجهورة تمثيلاً مع المعنى، ومع مناسبة النظم، ومع الحالة التي كان عليها الشاعر عند إنشاء القصيدة، حيث "يكشف تجمّع الأصوات المجهورة، والمهموسة، في أبيات القصيدة، الخارطة¹ الدلاليّة المرتبطة بالحالة النفسيّة التي يتولد في ظلها الخطاب الشعريّ، وقد يحاكي هذا التنوع نوعاً من الانفعالات والمضامين، التي يريد الشاعر أن يثيرها، أو تتسرّب عبر النسيج الشعريّ مع الدلالات الخفيّة"²، وهو أيضاً بحاجة لمثل هذه النغمة الصاعدة في مدحه لسيف الدولة للإشادة به، كما ينبعث منها جهر الشاعر بفعل أميره وإقدامه؛ لذلك تقاربت نسب الأصوات المجهورة والمهموسة في الأبيات موضع الدرس، من قصائده في الأميرين.

ولا بد من أن نشير هنا إلى تقارب نسب الأصوات المجهورة والمهموسة بين الأبيات الأولى التي قالها المنتبّي³ في مدح سيف الدولة، وأبياته الأولى في كافور⁴، وإن كانت نسبة الأصوات المجهورة في أبياته في كافور أعلى إلى حد ما من نسبتها في أبياته في سيف الدولة، فبلغت نسبة الأصوات المجهورة في أبياته في سيف الدولة (64.4%)، أما الأصوات المهموسة، فنسبتها (35.6%)، وبلغت نسبة الأصوات المجهورة في أبياته في كافور (68.3%)، أما الأصوات المهموسة فبلغت نسبتها (31.7%)؛ ولعل ذلك يعود بداية إلى اشتراك المقطوعتين في غرض المديح، وإن كانت أبياته في كافور تحمل في ظاهرها المديح وفي باطنها الهجاء، ثم إن المقطوعتين تشتركان في كونهما تمثلاً أول قصيدة قالها أبو الطيب في مدح أميريه، مما يدع لنا مجالاً للقول بأن الوضع النفسي الذي قال فيه قصيدتيه، هو ذاته، فعندما بدأ بمدح سيف الدولة كان يعاني من الخيبة من كلّ ما مرّ به، وتمثّل له سيف الدولة منقذاً ومخلصاً مما عاناه، ويعانيه، وهكذا حاله عندما ذهب ليمدح كافور، فقد كان يعاني من شعوره بفقدان الأمل والخبية

¹ الأصح أن نقول الخريطة.

² البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري . ص 49.

³ ينظر الفصل الثاني من البحث. ص 96-97.

⁴ ينظر الفصل الثالث من البحث 176-177 ص.

نتيجة انقطاع علاقته مع سيف الدولة، فبدأ ينظم شعراً في كافور بعد أن ألحّ عليه مطالباً إياه بالمدح، ولكنه لم يمدحه، بل مضى يسجل أحاسيسه التي لا يخفي منها شيئاً تجاه سيف الدولة، ولا يكتم حبه الشديد له، مما جعلنا نقول إن الممدوح في القصيدتين هو سيف الدولة. هذه الأمور مجتمعة أدت إلى تقارب نسب الأصوات المجهورة والمهموسة في المقطوعتين.

وإذا نظرنا في نسبة الأصوات المجهورة والمهموسة في المجموعتين الثابنتين في غرض المدح، نجد أن نسبة الأصوات المجهورة في أبياته في سيف الدولة¹ قد بلغت حوالي (74.3%)، في حين بلغت نسبتها في أبياته الثانية في كافور² حوالي (67%)، أي بفارق (7.3%) بين المجموعتين، كما ارتفعت نسبة الأصوات المهموسة في أبياته في كافور ونسبتها حوالي (33%)، عنها في أبياته في سيف الدولة حيث بلغت نسبتها حوالي (25.7%)، أي بفارق (7.3%)؛ ولنا، أن نرجع ذلك إلى أن مدح المتنبي لسيف الدولة كان مدحاً صادقاً، إضافة إلى شعوره بالارتياح النفسي في حلب، وثقته بأمره، كل هذه الأمور أعطت مساحة لحضور الأصوات المجهورة؛ لأن الشاعر في موقف يمدح فيه ممدوحه؛ مما يتطلب منه رفع الصوت والجهر به، حتى يصل صوته بارتفاع هذه الأصوات، ووضوحها السمعّي العالي، فزادت نسبة الأصوات المجهورة، وقلت نسبة الأصوات المهموسة، تمثيلاً مع الغرض.

وعن ارتفاع نسبة الأصوات المهموسة في أبياته الثانية في كافور نستطيع أن نقول: إن نطق الصوامت المهموسة يحتاج إلى جهد عضلي أقوى من الذي يستدعيه نطق الصوامت المجهورة؛ لأن انحباس الهواء فيها يكون أشدّ إحكاماً منه في الصوامت المجهورة، كما أن انطلاق الهواء، أي انفراج الأعضاء، في الأولى المهموسة يكون أشدّ حدة منه في الثانية المجهورة، لا سيما الصوامت المهموسة (ت، ط، ك)³، وكان لهذا ارتباطه بالمشقة التي يجدها شاعرنا في مدح كافور، إذ لا يراه كفوّاً لهذا المديح.

وبلغت نسبة الأصوات المجهورة في المقطوعة الأخيرة في العتاب الموجه إلى سيف

¹ ينظر الفصل الثاني من البحث. ص 100- ص 101.

² ينظر الفصل الثالث من البحث. ص 180- ص 181.

³ السعمران، محمود: علم اللغة مقدّمة للقارئ العربي. ص 152.

الدولة¹ حوالي (65.8%)، في حين بلغت نسبتها في المقطوعة الأخيرة في الهجاء المقذع لكافور² حوالي (72%)، وتفوقت الأصوات المهموسة في أبياته الأخيرة في سيف الدولة حيث وصلت نسبتها إلى حوالي (34.2%)، على نسبة الأصوات المهموسة في أبياته في هجاء كافور التي بلغت حوالي (28%)؛ وبالإمكان أن نعلّل ذلك بأن المتنبي في عتابه لسيف الدولة كان في وضع من الانكسار والخذلان يلائمه استخدام الأصوات المهموسة، هذه الأصوات التي بمشقتها في النطق، توحى بالمشقة التي يشعر بها الشاعر، وبقلة وضوحها السّمعيّ توحى بعدم قدرة شاعرنا على رفع صوته؛ لما يختنق في داخله من ألم نتيجة الجفوة التي لاقاها من أميره، كما أن هذه الأصوات التي تنتج بجهد مضاعف تلائم الخصومة التي حصلت بينهما بفعل الحاسدين، والتي تتطلب جهداً وتعباً تستمدهما من ملمح الهمس في هذه الأصوات المهموسة. أما في أبياته في كافور فقد قلت نسبة الأصوات المهموسة، وارتفعت نسبة الأصوات المجهورة، مما يدلّ على أن المتنبي قد تفاعل مع أصواته، حتى أصبحت الأصوات علامات راتبة على معان يصنع من فاعليّة كلّ منها مع الآخر، وجدليتها نبض الفعل الشعري³ فقد أوحّت الأصوات المجهورة، لما فيها من حركة تفرع الأذان بشدة، وصخب يوقظ الأذهان، ويبعث على وضوح المعنى، بما في داخل المتنبي، وبيّنت أنه عندما قال هذه الأبيات في هجاء كافور، قصد التعريض، وإسماع العالم أجمع بما نعت به من صفات، فهو جبان ظالم سفاك مطبوع على الفساد والشر، مسلوب التّرحم⁴

وعندما نعرف أن المتنبي لم يكن ممن يحسنون دغدغة المهجور، والهزاء به بطريقة ناعمة، فهو لا يعرف إلا الطعن الجارح البليغ، فيسخط بقوة، ويثور بقوة، ويرمي مهجورَه بقوة، من غير تروٍّ ولا هواده، ينفث كلّ حقده حتى لا يترك رجاء؛ لشدة ما يضر من سخط⁵، ندرك أنه لم يكن بدّ من سيطرة الأصوات المجهورة، ذات الوضوح السّمعيّ العالي، بنسبة كبيرة، في أبياته في هجاء كافور على الأصوات المهموسة.

¹ ينظر الفصل الثاني من البحث. ص103- ص104.

² ينظر الفصل الثالث من البحث. ص184- ص185.

³ السعدني، مصطفى: البنيات الأسلوبية في لغة الشعر الحديث. ص30.

⁴ حسام زادة الرومي، عبد الرحمن بن حسام الدين: رسالة في قلب كافوريات المتنبي من المديح الى الهجاء. ص52.

⁵ فاخوري، حنا: تاريخ الأدب العربي. بيروت: المكتبة البولسية. 1953. ص6.

ومن الجدير بالذكر هنا، أنّ ورود صوت الهمزة، الذي لا يتّصف بالجهر ولا الهمس على أرجح الآراء¹، - في الكافوريات كان أكبر من وروده في السيفيات، فمن خلال إحصاء صوت الهمزة² في سيفيات المتنبي وجدت الباحثة أن نسبة ورودها فيها بلغت حوالي (4.6%) في حين أنّ نسبة ورودها في الكافوريات بلغت حوالي (6.6%)، ولعل ذلك يعود إلى طبيعته النطقية التي تحول دون ملاءمته لغرض المديح، ووصف المعارك، كما هو الحال في سيفياته، على حين أنّ هذا الصوت ملائم لغرض الشكوى، فقد ذاق شاعرنا مرارة الخيبة، وسعى وراء العظمة، فعرف حُطمة الطّموح، وحسده الناس فأذوه، وآموه، وأصبح صدره ينفث حمماً، ونيراناً، فكان شعره ترجمان قلبه الساخط، ولعلّ انتشار صوت الهمزة في الكافوريات بهذه الصورة مردّه إلى حزن شاعرنا الشديد على فراق سيف الدولة، إضافة إلى مخرج الهمزة الحلقي الذي تختنق عنده العبرات؛ لذلك تفوّقت نسبة ورود الهمزة في شعره في كافور على نسبة ورودها في شعره في سيف الدولة.

- التّفخيم والتّرقيق (Velarization and Palatalization):

لاحظنا، من خلال تتبع الأصوات المفخمة والمرققة في النماذج المدروسة من سيفيات المتنبي وكافورياته، تفوّق الأصوات المرقّقة على نظائرها المفخّمة، وقد جاءت نسب هذه الأصوات في تلك النماذج من شعره في كلا أميريه كما هو مبين في الجدولين الآتيين:

النسب المئوية للأصوات المرققة والمفخمة للأبيات المدروسة من شعره في الأميرين³:

| النسبة المئوية للأصوات المفخمة | النسبة المئوية للأصوات المرققة | |
|--------------------------------|--------------------------------|------------|
| 11% | 89% | السيفيات |
| 6.4% | 93.6% | الكافوريات |

¹ ينظر الفصل الأول من هذا البحث. ص30- ص31.

² تمّ هذا الإحصاء ببرنامج الحاسوب (Microsoft Word).

³ تمت دراسة مجموعتين من الأبيات في شعر المتنبي في سيف الدولة إحداهما في العتاب، والأخرى في المديح، وقد تساوت نسبة الأصوات المرققة والمفخّمة في كليهما؛ لذلك اكتفت الباحثة بإيراد نسبة واحدة. ينظر الفصل الثاني. ص 109- ص110. وينظر قصيدة المتنبي في كافور في الفصل الثالث من البحث ص189- ص190.

يبين لنا، الجدول أعلاه، تفوق تيار الأصوات المرققة على نظائرها المفخمة في شعر أبي الطيب في كلا أميريه، ولعلّ السبب في تفوق هذه الأصوات، وقلّة الأصوات المفخمة، يعود إلى الجهد العضويّ العضليّ الذي تحتاجه الأصوات المفخمة عند إنتاجها¹، مقارنةً بنظائرها المرققة. كما يتضح، أن نسبة ورود الأصوات المفخمة في أبياته في سيف الدولة بلغت حوالي (11%)، في حين بلغت نسبتها في أبياته في كافور حوالي (6.4%)، ولنا أن نقول: إن حضور هذه الأصوات بنسبة أكبر في الأبيات المدروسة من السيفيات، على قلّتها مقارنةً بنظائرها المرققة، جاء ملائماً لغرض المديح الذي يحتاج لمثل هذه الأصوات؛ لما لها من رنة قوية في الآذان، " فإذا كثرت هذه الأصوات في ألفاظ الشعر...، أحسنا في موسيقى هذا الشعر بقوة وعنف لا نحسُّ بهما مع غيرها من الحروف [الأصوات]"²، لما توجي به من الضخامة التي من مهمتها تفخيم الجرس الذي يصاحب الحدث، مما أسهم في تجسيد الصفات التي رآها شاعرنا في أميره .

وعن قلة هذه الأصوات في أبياته في كافور نستطيع أن نقول إن شاعرنا، وهو في بلاط كافور كان يائساً من عطائه، فلم ينله ما أراد من السيادة، ولم يتركه يرحل، وفي مثل هذه الحالة كان من الطبيعيّ أن تقلّ نسبة الأصوات المفخمة التي تحتاج إلى نوع من المشقة أثناء النطق بها³، كما أن شاعرنا في موقف شعري يستلزم البعد عن مثل هذه الأصوات التي تحمل دلالة التفخيم والتعظيم، فهو يهجو كافوراً، ويصفه بالبخل، والكذب، وعدم إنجاز الوعد، وهي من أشع الصفات، فما الداعي للتفخيم هنا؟

ولعل وجود مثل هذه الأصوات، على قلّتها، في أبيات المتنبي في كافور، عائد إلى أن هذه الأصوات تحمل دلالات التوتر والانفعال⁴، مما ساعد على أن نستشعر منها الغصّة التي أعقبت تركه لسيف الدولة، وعمق دلالة ما يعاني منه شاعرنا عند كافور.

¹ البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ص50.

² أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص43.

³ ينظر الفصل الأول من البحث. ص32-33.

⁴ البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ص51.

وأكثر الأصوات المفخمة وروداً في قصائده في ممدوحيه هو صوت القاف المفخم تخميماً جزئياً ، وإن كانت نسبة وروده في أبياته في سيف الدولة، التي بلغت حوالي (5%)، أعلى من نسبتها في أبياته في كافور حيث بلغت حوالي (2%)، ونستطيع أن نرجع ذلك إلى أن هذا الصوت الذي يصفه الأرسوزي بأنه: "المقاومة"¹، يفضي إلى أحاسيس من الصلابة والشدة، وهي صلابة وشدة أرادها في وصف سيف الدولة، ووصف ما يشعر به من تعاضم نفسه معه. كما أن كون هذا الصوت من الأصوات الشديدة الجرس، منح النصّ جواً موسيقياً صاخباً، وقد استعمله شاعرنا استعمالاً موفقاً، حيث منح الخطاب الشعري إيقاعات متميزة تعمق مضامين المعنى، وترسخ دلالاته، وأفكاره.

ولنا، أن نرجع قلة صوت القاف المفخم تخميماً جزئياً في أبياته المدروسة من شعره في كافور، إلى أن هذا الصوت فيه مشقة نطقية²؛ لما يحصل معه من توتر في أعضاء النطق في أثناء إنتاجه³، وبما أن العمل العضوي الذي يحتاج إلى جهد فسيولوجي من جهاز النطق، وشد عضلي في أثناء النطق، قد يصاحبه عمل نفسي يعادل الجهد المبذول⁴، فقد قلت نسبته في أبياته في كافور؛ لأنه عندما مدحه لم يقصد من مدحه إلا أن يكون هاجياً له ساخراً منه، وهذا الهجاء، وهذه السخرية لا تلائمها هذه المشقة النطقية التي تكون عند إنتاج صوت القاف.

تلا صوت القاف المفخم تخميماً جزئياً، في الأبيات المدروسة من السيفيات، صوت الضاد المفخم تخميماً كلياً، فقد تكرر فيها بنسبة (1.5%) تقريباً، في حين جاء صوت الصاد المفخم تخميماً كلياً تالياً لصوت القاف في أبياته موضع الدرس من الكافوريات، وقد تكرر بنسبة (2%) تقريباً، ولعل مجيء صوت الضاد تالياً لصوت القاف في أبياته في سيف الدولة يعود إلى أن هذا الصوت

¹ الأرسوزي، زكي: العبقريّة العربيّة في لسانها. ص48.

² ينظر رأي ابن جني الفصل الأول من البحث. ص66.

³ ينظر الفصل الأول من البحث. ص32-33.

⁴ البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ص50.

الذي يمتاز، بالإضافة إلى تفخيمه، باستطالته¹؛ ليعطي، بكل ما يمتاز به من ملامح قوة، دلالات التفخيم والتعظيم لممدوحه، وإيحاء، نستشفه من استطالته، بسعة اطلاع سيف الدولة على أمور الحرب والقيادة، فهو يمثّل، كما وصفه شاعرنا، القيادة الحكيمة التي تملك القدرة على تقرير مصير الحرب، وتحقيق النصر على الأعداء.

وعن مجيء صوت الصاد تالياً لصوت القاف في أبياته في كافور، نرى أن ذلك يرجع إلى أن هذا الصوت إضافة إلى تفخيمه، تنصت آذاننا إلى صفيّره، عندما يضيق مجرى الهواء عند مخرجه، فيحدث عند النطق به صفيراً عالياً، يؤدي إلى تنبيه القارئ أو المستمع بجرسه العالي إلى المعنى الكامن في الأبيات، فشاعرنا لا يتمالك كتم ضغائنه، وما يحمله في صدره من غيظ، وحقد على كافور. كما أن الصاد تضخمّ الشعور بملحها التمييزي الذي يمكن أن تنسب إليه، إيحاء بالمبالغة في الوصف، ألا وهو التفخيم².

ويتبين لنا، من خلال تتبع صوت القافية في قصائده في الأميرين، أن المتنبي لم يعتمد الأصوات المفخمة قافية لقصائده في كافور الإخشيدي، فلم يأت روي أي قصيدة من هذه القصائد على هذه الأصوات، ولذلك ارتباطه بالمعنى العام للقصيدة، وبالحالة النفسية للشاعر، أما بالنسبة لقصائده في سيف الدولة فقد أتى صوت الضاد المفخم تفخيماً كلياً رويّاً لمقطوعتين من مقطوعاته، وقد مجدّ فيهما سيف الدولة، ومدحه مدحا مجرداً عن ذكر الوقائع، وثلاث قصائد على صوت القاف وصف فيها وقائعه مع الروم في قصيدتين، ومع العرب في القصيدة الأخرى.

¹ يقصد بالاستطالة " امتداد الصوت من أول حافة اللسان إلى آخرها ". حماد، محمد نمر: إتحاف العباد في معرفة النطق بالضاد. ص17. أو هي: "أن الصوت يشغل من طول اللسان مساحة تصل مخرجه بمخرج صوت آخر يجاوره ". شاهين، عبد الصبور: في التطور اللغوي. ط2. بيروت: مؤسسة الرسالة. 1985. ص210.

² حسان، تمام: البيان في روائع القرآن، دراسة لغوية وأسلوبية للنص القرآني. ط1. القاهرة: عالم الكتب. 1993. ص293.

– الاحتكاك والانفجار (Friction and Plosion) :

رأينا، من خلال دراستنا للأبيات المختارة من قصائد المتنبي في كلا أميريه، أن الأصوات الانفجارية قد تفوقت على نظائرها الاحتكاكية، وقد جاءت نسب الأصوات الانفجارية والاحتكاكية

في تلك الأبيات على النحو الآتي:

النسب المئوية للأصوات الانفجارية في النماذج المختارة من قصائده في كلا الأميرين:

| رقم المقطوعة | الغرض | النسبة المئوية للأصوات الانفجارية في قصائد سيف الدولة | النسبة المئوية للأصوات الانفجارية في قصائد كافور |
|--------------|--------|---|--|
| 1 | المديح | %52.4 | %62.4 |
| 2 | الثناء | %63.4 | --- |
| 3 | الهجاء | --- | %60 |
| المعدل | | %58 | %61.2 |

النسب المئوية للأصوات الاحتكاكية والانفجارية في النماذج المختارة من قصائده في كافور:

| رقم المقطوعة | الغرض | النسبة المئوية للأصوات الاحتكاكية في قصائد سيف الدولة | النسبة المئوية للأصوات الاحتكاكية في قصائد كافور |
|--------------|--------|---|--|
| 1 | المديح | %47.6 | %37.6 |
| 2 | الثناء | %36.6 | --- |
| 3 | الهجاء | --- | %40 |
| المعدل | | %42 | %38.8 |

لا بد لنا من أن نشير هنا، إلى تفوق نسبة الأصوات الانفجارية في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في سيف الدولة على نظائرها الاحتكاكية، إذ بلغت نسبة الأصوات الانفجارية فيها حوالي (58%)، في حين بلغت نسبة الأصوات الاحتكاكية فيها حوالي (42%)، وكذلك الحال مع الأبيات المختارة من قصائده في كافور، حيث تفوقت الأصوات الانفجارية فيها، تفوقاً

ملحوظاً، على نظائرها الاحتكاكية، إذ بلغت نسبة الأصوات الانفجارية فيها حوالي (61.2%)، في حين بلغت نسبة الأصوات الاحتكاكية فيها حوالي (38.8%).

نلاحظ من الإحصاء السابق، تفوق نسب الأصوات الانفجارية على نظائرها الاحتكاكية في أبيات المتنبي في مديح سيف الدولة، ومن الممكن أن يعود هذا التفوق في نسبة الأصوات الانفجارية، إلى أن معظم شعره في أميره كان في غرض المديح، ووصف البطولة والمعارك، والإشادة بقوة سيف الدولة، وجيشه، والإفصاح عن حبه له، ورغبته في أن يستأثر وحده بمدحه، وهذه الأغراض تحتاج إلى ما في الأصوات الانفجارية من شدة¹، ومن "عنصر انفجاري ينسجم وسرعة الأداء"² التي يحتاجها غرض المديح، وهي بذلك تتوافق مع قوة الإرادة التي يمتلكها سيف الدولة، وشدته على الأعداء؛ لينسجم ذلك كله مع ما يتصف به سيف الدولة من صفات الشجاعة والفرسان. إضافة إلى حاجتها إلى الوضوح السمعي الذي تتسم به الأصوات الاحتكاكية، هذا الوضوح الذي يساعد على حسن الاستماع لمثل هذه القصائد، وبالتالي الإقبال عليها، وفهمها، وحفظها، وهذا ما حصل فعلاً حيث بقيت قصائده حتى زمننا هذا موضع حفظ، ودرس، وهذا ما أرداه المتنبي لنفسه، ولممدوحه.

كما أسهم التقارب في نسب هذه الأصوات وكميتها في إحداث بنية إيقاعية في قصائده الشعرية، وهذا الإيقاع شكّل وظيفة جمالية ودلالية في نصوصه الشعرية.

وفي المقابل تفوقت الأصوات الانفجارية على نظائرها الاحتكاكية في أبيات المتنبي، موضع الدرس، من شعره في مديح كافور توفيقاً ملحوظاً، وربما يعود السبب في تفوق الأصوات الانفجارية على نظائرها الاحتكاكية في أبياته تلك إلى الحالة النفسية التي كان يعيشها شاعرنا، فنحن نرى شعره يصور صراعه مع الإحساس بالضياع والهوان في المجتمع، فلم يُتَح له أن يكون في المكان المرموق من السيادة، وحصانة الجانب، وبات يرى أمامه عقبة من أشد العقبات صلابه ووقوفاً في طريقه، وهي كافور؛ لذا جاءت الأصوات الانفجارية التي "تحتاج إلى جهد

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص33- ص34.

² أنيس، إبراهيم: في اللهجات العربية. ص100.

عضلي، أقل من نظائرها الرخوة [الاحتكاكية]¹، وهي الأكثر ملاءمة لشاعر أصبح يشعر باليأس والقنوط والإحباط، ودخل في مرحلة نفسية معتمّة، فاختر من الأصوات أقلها جهداً.

ونرى من خلال الجدولين، أنّ نسبة الأصوات الاحتكاكية في أبيات المتنبّي في رثاء أخت سيف الدولة، وأبياته في هجاء كافور، قد تقاربت، فبلغت حوالي (40%) في أبياته في الهجاء، وحوالي (36.6%) في أبياته في الرثاء، كما أنّ نسبة الأصوات الانفجارية قد تقاربت فيهما، فبلغت في أبياته في سيف الدولة حوالي (63.4%)، في حين بلغت في أبياته في هجاء كافور حوالي (60%)، وهذا الإكثار من استخدام الأصوات الانفجارية؛ لما فيها من انفجار للهواء الخارج من بين عضوي النطق الملتقيين التقاءً تاماً، أسهم في التعبير عن شيء مكبوتٍ داخل نفس الشاعر تعمّد إخراجهُ دفعة واحدة، وعن حالة التوتر النفسي التي كان عليها، كما أسهم في تحوّل الصراع الداخلي، وانتقاله إلى الخارج شيئاً فشيئاً، حتى وصل إلى ذروة المواجهة، ففي أبياته في الرثاء عبّرت هذه الأصوات عن الحزن العميق، والألم الشديد الناتج عن الفراق سواءً في ذلك فراقه لسيف الدولة ممدوحه، وفراقه لخولة أخت محبوبه سيف الدولة، وقد جاءت نسبة الأصوات الانفجارية فيها أعلى من نسبتها في هجاء كافور؛ لأنّ أبياته سيطرت عليها العاطفة الصادقة الناجمة عمّا سببه الفراق الأبديّ من همٍ وشجنٍ هزّ كيانه، وجعله ينفجر معبراً عمّا في داخله، فكانت تلك الأصوات أدواته التي عبرت بصدق عن عمق شجاءه، أما في أبياته في هجاء كافور فقد عبّرت هذه الأصوات الانفجارية، عن الغليان النفسي، والتوتر القائم على الإحساس المفرط بالذات، والانكسار الذي عاشه في هذه المرحلة، والنابع من إحساسه بأنّ كافور لم يعطه ما يستحق.

ولا بدّ لنا، من أن نشير إلى فارق آخر بين الأبيات المختارة، في كلا الأُميرين، من حيث استخدام الأصوات الاحتكاكية، ففي أبياته في سيف الدولة، نلاحظ أنّ نسبة الأصوات الاحتكاكية بلغت حوالي (42%)، وهي بذلك تكون أعلى من نسبة الأصوات الاحتكاكية في أبياته في كافور التي بلغت حوالي (38.8%)، ولعلّ السبب في ذلك يعود إلى المدح الصادق

¹ أنيس، إبراهيم: في اللهجات العربية. ص100.

لسيف الدولة، النابع من حبه الشديد له، فوجود هذه الأصوات بهذه النسب يدلُّ على براعة الشاعر، وقدرته اللغوية، وعلمه الواسع بدلالات الأصوات، وقدرتها على إبراز المعنى، ومدى تأثيرها في المتلقي، فهذه الأصوات بوضوحها السمعيّ العالي الناتج عن جريان الصوت معها جزئياً، وموسيقاها العذبة، كانت أكثر الأصوات قدرة على نقل صورة القائد الشجاع، الكريم، العادل.. إلخ، إضافة إلى ملاءمة هذه الأصوات لوصف المعارك، وما يحدث في ساحات الوغى من كَرٍّْ وفرٍّ، وطعن، وضرب في نحر الأعداء، كما أن الشاعر كان يريد أن يحمّل قصائده دلالات الإشادة العالية ببطولة سيف الدولة، وقدرته على استئصال شأفة الأعداء، وإطفاء جذوتهم، فطرق أسماع المتلقين بهذه الأصوات التي تمتاز بملامح قوّة، أهمّها وضوحها السمعي، مكنته من التعبير عن كل ما يدور في ذهنه، وما يعتمل في نفسه تجاه ممدوحه بسهولة ويسر، وبالتالي مكنته من إيصال هذه المعاني للقارئ.

ويمكننا أن نقول في قلة الأصوات الاحتكاكية في أبياته في كافور: إنّ الشاعر لم يكن صادقاً في مدحه لكافور، فكان مدحه له يحمل في طياته الهجاء، وعندما هجاه هجاء صريحاً كان هجاؤه له مقذعاً معبراً عن السخرية اللاهية منه، فتكاد معظم قصائده فيه تشتمل على: التنغيص على كافور بذكر سيف الدولة والحنين إليه وإلى أيامه من جهة، والإشارة إلى عبوديته ورقّه وإلى سواده، والمبالغة في ذلك أحياناً من جهة أخرى، إضافة إلى التشهير القبيح به، والسب الصريح له، فيصفه بأنه أضحوكة يتسلى الناس بقبح صورته؛ لذلك كانت الأصوات الانفجارية التي يمنع جريان الصوت معها مدة من الزمن قبل خروجه شديداً متفجراً، إضافة إلى قوتها¹، هي الأقدر على مساعدة الشاعر في الإعلان عن مشاعر الغضب، والتبرّم، وشدة الاضطراب النفسي الذي يقع الشاعر تحت تأثيره، والذي يلزمه الشدة المقترنة بالقوّة في مثل هذه الأصوات، من هنا جاءت الأصوات الاحتكاكية الأصعب في النطق، والأقل قوّة من نظائرها الانفجارية، والأوضح في السمع أقل وروداً في قصائده في كافور.

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 33 ص 34 .

- الأصوات المائعة / الرنانة (Liquid/Resonant Sounds):

احتلت الأصوات المائعة/ الرنانة (ل، م، ن، ر) الصدارة في الأبيات المختارة من شعر المتنبي في أميريه؛ واحتلال هذه الأصوات المرتبة الأولى من بين الأصوات الصامتة، من حيث الدوران، وكثرة الاستعمال، لم يقتصر على المتنبي فحسب، بل هي أكثر الأصوات الصامتة دوراناً في اللسان العربي، ويؤكد شيوع هذه الأصوات في العربية، نسب ورودها في القرآن الكريم، فقد استطاع الدكتور إبراهيم أنيس، أن يصل إلى نسب تقريبيّة لشيوع هذه الأصوات في القرآن الكريم، منها أنّ اللام ترد في كلّ ألف من الأصوات (127) مرّة، والميم (124) مرّة، والنون (112) مرّة، والراء (38) مرّة¹.

وقد توصلت الباحثة إلى أن عدد المرّات التي ورد فيها صوت اللام في القرآن الكريم هو (38188) مرة تقريباً، يليه صوت النون فقد ورد في القرآن الكريم (27272) مرة تقريباً، ثم صوت الميم فقد تكرر (26735) مرة تقريباً، يليه صوت الراء الذي تكرر (12402) مرة تقريباً، وإذا علمنا أن عدد أصوات القرآن الكريم هو (323000) صوتاً تقريباً² تكون نسبة صوت اللام (12%) تقريباً، ونسبة صوت النون هي (8%) تقريباً، ونسبة صوت الميم هي (8%) تقريباً، ونسبة صوت الراء هي (4%) تقريباً؛ لتشكل بذلك ما نسبته حوالي (32%) من مجموع أصوات القرآن الكريم.

وقد اختلف توزيع الأصوات المائعة/ الرنانة في الأبيات المختارة من شعره في الأميرين، فاحتل صوت اللام الصدارة من بين هذه الأصوات في أبياته المختارة من شعره في سيف الدولة، تلتها أصوات (ن، م، ر) على التوالي، في حين احتلّ صوت النون الصدارة في أبياته المختارة من شعره في كافور، تلتها أصوات (م، ل، ر) على التوالي، وجاءت نسب هذه الأصوات في النماذج المختارة من قصائده في كلا الأميرين على النحو الآتي:

¹ ينظر: أنيس، إبراهيم: موسيقى الشعر. ص36.

² تمّ هذا الإحصاء، ببرنامج الحاسوب (Microsoft Word). والأعداد التي توصلت إليها أعداد تقريبية، لكون هذا البرنامج لا يفرق بين ما ينطق، وما لا ينطق مثل اللام الشمسية، كما أن الأصوات المشددة حسبت صوتاً واحداً لا صوتين.

نسب الأصوات المائعة/ الرنانة في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في الأميرين¹:

| الأصوات المائعة/ الرنانة | عددها في السيفيات | النسبة المئوية | عددها في الكافوريات | النسبة المئوية |
|-----------------------------|----------------------|-------------------|------------------------|-------------------|
| ل | 52 | %15 | 44 | %12 |
| ن | 42 | %12 | 48 | %13 |
| م | 28 | %7.7 | 46 | %12.4 |
| ر | 19 | %5 | 16 | %4.3 |
| المجموع | 141 | %40.3 | 154 | %42 |

يبين لنا الجدول ، أن صوت اللام، كما ذكرنا، هو أكثر هذه الأصوات المائعة/ الرنانة تكراراً في أبياته المختارة من شعره في سيف الدولة، ولعل تفوق صوت اللام في سيفياته يعود إلى ما يحمله هذا الصوت من معاني الحركة والانتقال²، إضافة إلى ما يمتاز به من ملامح تمييزية أكسبته موسيقى عذبة، كالجانبية، والوضوح السمعي، مما جعله الصوت الأنسب للتغني بالمعارك، والإعراب عن عظمة الوقائع الحربية التي كان هو شاهداً عليها، والإشادة العالية بانتصارات سيف الدولة، حيث كان شعره صدى للحوادث الكبرى والصغرى التي كانت شغل بلاط حلب الشاغل.

واحتلال صوت اللام المرتبة الأولى من بين الأصوات المائعة/الرنانة، من حيث الدوران وكثرة الاستعمال لم يقتصر على المتنبي فحسب، بل إن صوت اللام " أكثر الأصوات الساكنة (الصامتة) شيوعاً في اللغة العربية؛ لأن نسبة شيوعها حوالي (127) مرة في كل ألف من الأصوات الساكنة"³، ويعود ذلك، باعتقادي، إلى ما يتمتع به هذا الصامت من وقع شديد في الأذن؛ فهو من أوضح الصّوامت في السّمع، وربما لكثرة ورودة في لام التعريف.

وجاء صوت النون تالياً لصوت اللام، من حيث التكرار في الأبيات المختارة من شعر

¹ ينظر: أبيات المتنبي في سيف الدولة في الفصل الثاني من البحث. ص125- ص126، وينظر: أبياته في كافور في الفصل الثالث من البحث. ص202- ص203.

² البستاني، ملحم إبراهيم: أسرار لغوية معربة ومعلق عليها ويلى ذلك نبأ اكتشاف حلقة اللغة المفقودة. ص96.

³ أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. ص187.

المتنبي في سيف الدولة، فهو من أشباه الحركات، وتكراره على هذه الصورة، يحقق قيمة تنغيمية، تزيد من ربط الأداء بالمضمون الشعري¹، فلا شك في أنّ ذلك حقق لها موسيقى غنية، تشدّ الآذان، والأذهان إليها شداً يثير فيها انتباهاً عجباً. كما أنه يلائم بما يتمتع به من جهر وغمّة، التنغي بشجاعة سيف الدولة، وقدرته العالية على الحرب والقتال، وإخضاع جميع الملوك.

أما أبيات المتنبي في كافور، فنجد فيها صوت النون قد احتلّ المرتبة الأولى، تلاه صوت الميم، ولعلّ إحياء صوت النون بالحركة من الداخل إلى الخارج، وهو الانبثاق²، جعله الصوت الأنسب في كافورياته؛ لأنه يساعد الشاعر على التعبير عن ألمه الشديد نتيجة الانتكاسة التي تعرّض لها في علاقته مع سيف الدولة، واضطراره إلى مدح كافور؛ لينال منه الحكم والولاية التي طالما حلم بها، وغدّر كافور به؛ كلّ هذه الأحداث التي مرّ بها كان لها أثرها في شعره حيث بدأ التبدل يظهر فيه، فظهرت فيه روح الشكوى، وبدا التشاؤم واضحاً جلياً فيه، وكان لذلك الوضع إسقاطاته على الأصوات اللغوية المستخدمة في قصائده في تلك المرحلة الشعرية من مراحل حياته، فتناغمت أصواته بصفات وخصائصها الصوتية والنطقية مع هذه الحقبّة التي مثّلت مرحلة ضياع الآمال والطموحات التي بناها والتي كان يرتجئها منذ صباه، فكان من الطبيعي أن يكثر الشاعر من استخدام أصوات الغنة (الميم، والنون) التي تحمل الدلالة على الحزن والشجا؛ لما تثيره من إيقاع شجيّ عذب³. فكان صوتا النون والميم لما فيهما من الغنّة، والوضوح السمعي العالي، وصفة الرنين، والأنفية؛ ليشكلا مرآة تعكس ما في نفس الشاعر من بغض لكافور، وسخط عليه، وعلى نفسه، وعن استصغاره لشأن كافور، وتقليله من قيمته، ومن ثم رغبته الملحّة في التشهير به في كلّ مكان، وعلى مرّ الزمن؛ لحدّ ذاته له.

بقي أن ننبه إلى أن نسبة ورود الأصوات المائعة/ الرنانة في الأبيات المختارة من شعر المتنبي في كافور التي بلغت حوالي (42%)، قد قاربت نسبتها في الأبيات المختارة من شعره

¹ النوبهي، محمد: الشعر الجاهلي، منهج في دراسته وتقويمه. 6/1.

² عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. ص73.

³ الحصونة، حسين مجيد رستم: الدلالة الصوتية في نونية ابن زيدون مقارنة في ضوء منهج النقد الصوتي. مجلة كلية التربية. بغداد: جامعة بغداد. 2. مج2. 2010م/ 11.

في سيف الدولة التي بلغت حوالي (40.3%)؛ ونستطيع أن نفسر ذلك بأن الأصوات المائعة/الرنانة هي من الأصوات التقاربية؛ الشبيهة بالحركات؛ لأنها قريبة منها من حيث الوضوح السمعيّ والجهر¹، مما جعلها أنسب الأصوات لما فيها من جرس موسيقيّ حالم، وصدى صوتي عميق، وإطلاق للأصوات، للتعبير عن الآهات، ومدات الشجا والأسى المنبتقة عن لوعة الشاعر، وقد شكلت هذه الأصوات أحسن وعاء صوتي حمله الشاعر أكبر شحنة من الأبعاد النفسية والصوتية، ولعلّ هذا التكرار الإيقاعي الصوتي لهذه الأصوات وُدّ في النص لحن المناجاة، وحول الخطاب اللغوي إلى إنشاد موسيقي يستولي على لبّ المتلقي، ويرمي به في أحداث تجربة الشاعر الوجدانية .

- الصَّفِير (Sibilation) :

نسب الأصوات الصفيريّة في الأبيات المختارة من شعر المتنبّي في سيف الدولة²:

| النسبة المئوية | عدد مرات تكراره | الصوت الصفيري |
|----------------|-----------------|---------------|
| 3.5% | 11 | س |
| 1.6% | 5 | ص |
| 1.6% | 5 | ز |
| 1.3% | 4 | ش |
| 8% | 24 | المجموع |

¹ ينظر الفصل الثاني من البحث. ص126.

² ينظر القصيدة الفصل الثاني من البحث. ص136- ص137.

نسب الأصوات الصفيريّة في الأبيات المختارة من شعر المتنبي في كافور¹:

| النسبة المئوية | عدد مرات تكراره | الصوت الصفيري |
|----------------|-----------------|---------------|
| 3.2% | 10 | س |
| 2.5% | 8 | ص |
| 2% | 6 | ز |
| 1.3% | 4 | ش |
| 9% | 28 | المجموع |

يبين لنا الجدولان أعلاه، أنه عند تتبع الأصوات الصفيرية في النموذج المدروس من شعر المتنبي في سيف الدولة، وجدت الباحثة أن نسبة هذه الأصوات فيه بلغت حوالي (8%)، في حين أن نسبتها في النموذج المدروس من شعره في كافور، بلغت حوالي (9%)، وهما نسبتان متقاربتان، وكان أكثر الأصوات الصفيريّة وروداً في أبياته في الأميرين صوت السين، فنسبته في الأبيات المختارة من السيفيات حوالي (3.5%)، ونسبته في الأبيات المختارة من الكافوريات بلغت حوالي (3.2%)، وهما نسبتان متساويتان تقريباً، ويمكننا القول إنّ ما يحمله هذا الصوت من دلالة " التنبيه والطلب والانتشار"² جعلته الصوت الأعلى حضوراً بين الأصوات الصفيرية في قصائده في كلا الأميرين، فهو في مدحه لسيف الدولة أراد التنبيه، ولفت الانتباه إلى ما يتّصف به من صفات القائد العربيّ الكريم الشجاع؛ وهو أيضاً في قصائده في كافور سواءً في ذلك قصائده في المدح المبطن بالهجاء، أم الهجاء العلنيّ المقذع الفاحش، أراد لفت الانتباه إلى صفات هذا الأمير العبد، الجبان، البخيل، كما وصفه شاعرنا.

أضف إلى ذلك، أن صوت السين يدل على السّعة والبسطة من غير تخصيص³، ومن شأن هذه الدلالة أن تدعم إichاءً نستشفه من تكراره، برغبة المتنبي في انتشار قصائده وذيوها في الأميرين.

¹ ينظر القصيدة الفصل الثالث من البحث. ص212- ص213 .

² البستاني، ملحم إبراهيم: أسرار لغوية معربة ومعلق عليها ويلى ذلك نبأ اكتشاف حلقة اللغة المفقودة. ص95.

³ العلايلي، عبد الله: مقدّمة لدرس لغة العرب. ص210.

وجاء صوت الصاد تالياً لصوت السين في الأبيات المختارة من شعره في الأميرين، ولكنه كان أعلى حضوراً في الأبيات الثانية في كافور، فبلغت نسبته (2.5%) تقريباً، في حين بلغت نسبته في أبياته الأولى في سيف الدولة (1.6%) تقريباً، وهذه النسبة، كما ترى، قليلة، وهي تعكس سهولة كلمات أبياته في سيف الدولة وسلاستها؛ لأن هذا الصامت يتطلب جهداً نطقياً كبيراً؛ فهو يحمل إضافة إلى صفيحه ملمحي: الاحتكاك، والتفخيم، وهما ملمحان يحتاجان إلى جهد عضلي كبير، في أثناء النطق، وهذه السهولة، بدورها، توافق مضمون أبياته في سيف الدولة، الذي يدور، في معظمه، حول مدح سيف الدولة، ووصف معاركه، وبيان مدى حبه له.

ولأن المعنى "علاقة متبادلة بين اللفظ والمدلول: علاقة تمكّن كل واحد منهما من استدعاء الآخر"¹، يمكنني القول: إن من شأن صوت الصاد في أبيات المتنبي في كافور، أن يثير، بما يتطلبه من جهد نطقي كبير، تصوراً عميقاً لوضعه في مصر، فهو من الأصوات الصفيرية التي تحمل جانبا من الانكسار والتحسر²؛ لذلك كان تكراره في أبياته المختارة من شعره في كافور أكثر من أبياته المختارة من شعره في سيف الدولة.

يلي صوت الصاد في أبياته في سيف الدولة صوت الزاي، هذا الصوت الذي يخرج بسهولة دون عائق، ومدلوله "مرور الشيء بسرعة وسهولة"³، من شأنه أن يشعرك بالحركة المستمرة المتمثلة في معارك سيف الدولة المتتابعة؛ لذلك نجد أنّ هذا الصوت جاء في المرتبة الثالثة في أبيات المتنبي في سيف الدولة، في حين جاء صوت الشين آخر الأصوات الصفيرية فيها، بفارق بسيط بينهما، وفي المقابل جاء صوت الشين في المرتبة الثالثة في أبياته في كافور، في حين جاء صوت الزاي آخر هذه الأصوات الصفيرية، وفي زيادة تكرار صوت الشين الذي يحمل الدلالة على البعثرة والتشتت، وهذا يحاكي طريقة خروجه عند النطق به، إحياء بعدم شعور المتنبي بالاستقرار والارتياح عند كافور.

¹ أولمان، ستيفن: دور الكلمة في اللغة. ص 65.

² ظاهر، نادر: تحليل قصيدة المتنبي (على قدر أهل العزم).

pulpit.alwatanvoice.com/articles/2010/12/04/215470.html

³ البستاني، ملحم إبراهيم: أسرار لغوية معربة ومعلق عليها يلي ذلك نبأ اكتشاف حلقة اللغة المفقودة. ص 95.

ويمكننا القول؛ إن هذه الأصوات هي المفتاح الصوتي إلى معايشة الصور المتحركة المسموعة ، لما يعطيه نقاء صوتها من صفاء صورة، ولما يستمد من صلابتها من شدة وقوة وفاعلية، ومن طبيعتها الصفيرية مادة صوتية نقيّة، ما يجعلها أصلحها لمحاكاة الكثير من أصوات الناس والحيوانات وأحداث المعارك، كما أنّ طول مدة الاستغراق الزمني للنطق بأصوات الصفير يؤدي، بالتالي، إلى إبراز قيمتها التصويتية، وقدراتها المميّزة على محاكاة المسموعات¹؛ مما جعل الشاعر يختارها لمحاكاة أصوات المعارك، ومجرياتها في شعره في الأميرين.

وللصّوات الصّفيرية أثرها الموسيقيّ الذي يتمثل في صبغها موسيقى الأبيات، بلمحها التمييزي الفريد، وهو الصفير. وفي ذلك ما يجعل هذه الموسيقى، موافقة المضمون العام لأبياته في الأميرين، ألا وهو التنبيه والإنذار: ينبّه إلى ما في سيف الدولة من صفات الكرم والعروبة والشجاعة، وينبه أميره إلى شدة حبه له؛ وهي إنذار لكافور، ينبّهه من خلالها إلى فعّاله معه، وإلى غدره به، فللصّفير حدة في الأذان لافتة؛ لكونه تضيقاً شديداً في مجرى أصواته، في أثناء نطقها.

- التّركيب (Frication):

التّركيب ملمح مميّز لصوت الجيم الفصحى، كما عرفنا²، وقد لاحظنا، كما مرّ معنا في الفصلين الثاني والثالث، من خلال دراستنا لهذا الملمح في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في كلا الأميرين، أن ورود هذا الصوت فيها جاء قليلاً، إلى حدّ ما، فقد بلغت نسبة ورود صوت الجيم في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في سيف الدولة، وعددها (12) قصيدة، ما يقرب من (24%)، وهي نسبة أعلى من نسبة وروده في الأبيات المختارة من قصائده في كافور، وعددها (12) قصيدة أيضاً، حيث بلغت ما يقرب من (19.2%).

¹ ينظر: العبد، محمد: إبداع الدلالة في الشعر الجاهلي: مدخل لغوي أسلوبي. القاهرة: دار المعارف. 1988. ص24-ص25.

² ينظر الفصل الأول من البحث. ص39.

ونستطيع أن نعلل قلة تكرار صوت الجيم المركّب في أبياته في كلا أميريه، بأن هذا الصامت المركّب هو من أصعب الصوامت العربيّة نطقاً، وأقواها؛ فهو، كما عرفنا¹، حصيلة صامتين: صامت قريب من الدال، وصامت كالجيم الشاميّة، والنطق بصامتتين في آن واحد؛ لتكوين صامت واحد، يتطلب طاقة أكبر من نطق صامت واحد متفرّد بذاته.

وفيما يتعلق بتفوّق نسبة صوت الجيم في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في السيفيات، فإن بوسعنا القول: إن هذا الصامت من أوضح الصوامت في السمع²؛ لأنه أطول الصوامت العربية، بعد الصوامت المائعة/ الرنّانة، من حيث المتوسط الطولي، أي زمن نطقه، بالميلي من الثانية³، فيبلغ متوسط طول هذا الصامت النسبي (250 م/ث)⁴؛ لذلك فهو من أوضح الصوامت العربية بطاقته، ونطقه المميزين.

وفي اعتقادي، بناء على ماتقدم، أنّ المتنبي كان بحاجة إلى مثل هذا الوضوح السّمي، والطاقة الكبرى التي يحملها هذا الصامت؛ ليزيد بذلك من تصاعد النغم الشعري، ولينح قصائده في سيف الدولة الأمير، بعداً إيقاعياً مؤثراً يتلاءم والإشادة العالية به، بما يحقّقه من وقع متميّز في أذن المتلقي، كان له أكبر الأثر في بيان عاطفة الحب والإعجاب بشخص ممدوحه.

وعند الوقوف على تراجع نسبة ورود هذا الصوت في الكافوريات، فلنا، أن نرجع ذلك إلى صعوبة نطقه المتميزة التي لا تتوافق مع إنسان منكسر، ملأ الحزن نفسه؛ ولم يعد يمتلكه سوى الشعور بالحقد، والقسوة، والانتقام؛ ولأننا نعلم، أن الأصوات تكون "أكثر تناسبا مع الحالة التي يكون عليها الشاعر، أو يرغب في أن يوجد لها في ذهن المستمع"⁵، وأن هناك "أصرة بين

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 39-40.

² إن الجيم الفصيحة (المجهورة المزجيّة)، أقلّ وضوحاً في السّمع من الحركات، ومن الصوامت المائعة/ الرنّانة (ل، م، ن، ر)، وأوضح من بقيّة الصوامت الأخرى. ينظر: أنيس، إبراهيم: اللّغة بين القوميّة والعالمية. ص 28.

³ الميلي Milli = 1/1000، والميلي من الثانية (م/ث): 1000/1 من الثانية.

⁴ للإطلاع على بقيّة أطوال الصوامت العربية ينظر: العاني، سلمان حسن: التشكيل الصوتي في اللّغة العربيّة. ص 95-111.

⁵ نائل خانلري، برويز: حول وزن الشّعري. ترجمة محمد محمد يونس. القاهرة: المجلس الأعلى للثقافة. 2003. ص 153.

الأصوات والحالات النفسية"¹؛ لذلك كان من الطبيعي أن تقل نسبة تكرار صوت الجيم في الأبيات المختارة من قصائده في كافور.

وبعد هذه الموازنة الصوتية بين طبيعة الأصوات وخصائصها، وطبيعة البنية الصوتية، بين شعر المتنبي في سيف الدولة، وشعره في كافور، نستطيع أن نقول إن هذا الاختلاف عائد إلى طبيعة المرحلة الشعرية، فالحقبة التي كان فيها المتنبي في كنف سيف الدولة تميزت بأنها من الحقب النشطة لدى المتنبي، حيث كان ممثلاً طموحاً، وهمة، وتحدياً، وفخراً، واعتزازاً بالنفس يصل إلى حد الغرور، وكانت قصائده تمتلئ بالفخر المتعالي بشعره الذي قد يكون نتيجة لشيئين، الأول انعكاس واضح لفخره بنفسه، واعتزازه الشديد بها، والثاني إظهار نفسه بمظهر الشاعر العظيم أمام سيف الدولة، حتى إنه بلغ الحدّ به أن يطلب منه ألا يستمع لغيره، وذلك في بيته الذي يقول فيه:

وَدَعَّ كُلَّ صَوْتٍ غَيْرِ صَوْتِي فَإِنِّي أَنَا الصَّائِحُ الْمَحْكِيُّ وَالْآخِرُ الصَّدَى²

لذلك كان من الطبيعي أن يكون لكل هذه الأمور، والأوضاع المحيطة بشاعرنا، والحالة النفسية المسيطرة عليه في تلك الحقبة انعكاساته على الأصوات اللغوية التي استخدمها في شعره، فكانت الأصوات اللغوية المستخدمة في قصائد شاعرنا أصواتاً معبّرة موحية تعكس جانباً من جوانب حياته، وتجعل قصائده بمنزلة الوثيقة التاريخية المبيّنة لتفاصيل تلك الحقبة من تاريخه؛ ذلك لأن "الشعر ليس المجال الوحيد الذي تُخلّف فيه الرمزية الصوتية آثارها، وإنما هو المنطقة التي تتحوّل فيها العلاقة بين الصوت والمعنى من علاقة خفية إلى علاقة جليّة، وتتمظهر بالطريقة الملموسة جداً والأكثر قوّة"³.

¹ نائل خانلري، برويز: حول وزن الشعر. ص 160.

² البرقوقي، عبد الرحمن. شرح ديوان المتنبي. 2/ ص 14- ص 15.

³ ياكسون، رومان: قضايا الشعرية. ص 54.

كما كان من الطبيعيّ، أن يكون للحقبة التي قضاها شاعرنا في مصر في ظل كافور الذي شعر بمكره، وتبيّن له تحايله عليه، إسقاطاتها على الأصوات المستخدمة في قصائده في تلك الفترة.

لأجل ذلك، نقول إن شعر المتنبي كان غنياً بالموسيقى التي أغنت نصّه الشعري، وكان يتفاعل دائماً مع الأصوات، لما في الأصوات من إمكانيات تعبيرية، لأن وجود الصوت، أي صوت، في الشعر ليس إعتباطياً¹؛ بل يتشاكل مع بنية النص؛ ليقدم لنا جماليّة شعريّة، تعدّ أساساً من أسس تقبل النصّ، والإعجاب به، لأنّ "الشعر ليس مختلفاً عن باقي الفنون، كما يطيب لنقاد الموسيقى والرسم أن يشيروا غالباً، فالمضمون فيها جميعاً أمر لا ينفصل بتاتاً عن الشكل"² فالأصوات وتوافقها، والإيقاع، والكثافة، والتكرار، كلّ هذا يتضمن، بمادته، طاقة تعبيرية فذّة، كما يساعد انتقاء الأصوات على التواصل والالتقاء نتيجة انسجام هذه الأصوات، وتلاؤمها من الناحية الصوتية، هذا التآلف والتناسق هما اللذان يجعلان اللفظ سهلاً على اللسان من جهة، وعلى السمع من جهة أخرى³، إضافة إلى ما تفرزه هذه الأصوات من قيم دلالية تعين على فهم النصّ.

من هنا نقول إن المتنبيّ كان : "يُكثّف تكرار بعض الحروف [الأصوات]، ليس لمسألة فنيّة فقط، بل إنه يفعل هذا؛ ليحدث هزّة مفاجئة في المستمع أو القارئ"⁴، ومن شأن هذه الهزّة، كما ترى الباحثة، أن تسهم في إيجاد نوع من المشاركة الوجدانية بينهما.

¹ مفتاح، محمد: تحليل الخطاب الشعريّ (إستراتيجية التناص). ص60.

² إ. نوّس: النظريات الجمالية: كانط، هيجل، شوبنهاور. ترجمة محمد شفيق شيا. بيروت: منشورات بحسون الثقافية. 1985. ص168.

³ البعول، إبراهيم عبد الله: الأسلوبية الصوتية اتجاهاً نقدياً. دراسات العلوم الإنسانية. الجامعة الأردنية: عمادة البحث العلمي. 2. مج 36. 2009م / 327.

⁴ الطريحي، محمد حسن: البنية الموسيقية لشعر المتنبيّ. ص7.

ثانياً: دلالة الحركات (Vowels):

أدت الحركات بنوعها، القصير والطويل، كما رأينا في الفصلين الثاني والثالث، دوراً بارزاً في إضفاء الدلالات على شعر المتنبي في الأميرين، ورأينا أن الشاعر قد اعتمد عليها اعتماداً كبيراً، وبرزت واضحة في أصوات أبياته الشعرية، ذلك؛ لأن اتساع مخرج الحركات يشكل عاملاً أساسياً في اتساع دلالتها المتنوعة، الأمر الذي هياً للشاعر فرصة استطاع أن يعبر، من خلالها، عن مشاعره الممتدة، وأحاسيسه العميقة.

ولاحظت الباحثة، من خلال دراستها للحركات في النماذج المختارة من شعره في الأميرين، وجود اختلاف، وإن كان لا يوصف بالكبير، في ترتيب الحركات، وحضورها، بين الأبيات المختارة من شعره في الأميرين، وللوقوف على أبرز أوجه الاختلاف قامت الباحثة بعمل الإحصاء الآتي:

النسب المئوية للحركات في الأبيات المختارة من شعر المتنبي في سيف الدولة:

| القصيدة/ الغرض | النسب المئوية للحركات القصيرة | | | النسب المئوية للحركات الطويلة | | | النسب المئوية للحركات بنوعها القصير والطويل | | |
|-------------------|----------------------------------|------|-----|----------------------------------|------|-----|--|------|-----|
| | فتحة | كسرة | ضمة | فتحة | كسرة | ضمة | فتحة | كسرة | ضمة |
| (1)/الغزل | 42% | 20% | 12% | 10% | 8% | 7% | 52% | 28% | 19% |
| (2)/المدح | 43% | 20% | 12% | 14% | 4% | 7% | 57% | 24% | 19% |
| (3)/الثناء | 39% | 18% | 11% | 19% | 12% | 1% | 58% | 30% | 12% |
| الوسط الحسابي | 41% | 19% | 12% | 14% | 8% | 5% | 56% | 27% | 17% |

النسب المئوية للحركات في أبيات المتنبي في كافور:

| النسب المئوية للحركات بنوعها القصير والطويل | النسب المئوية للحركات الطويلة | | | النسب المئوية للحركات القصيرة | | | القصيدة/ الغرض |
|--|----------------------------------|------|-----|----------------------------------|------|-----|-------------------|
| | فتحة | كسرة | ضمة | فتحة | كسرة | ضمة | |
| | %58 | %19 | %23 | %5 | %2 | %17 | (1)/المدح |
| | %51 | %33 | %16 | %1 | %17 | %18 | (2)/الشكوى |
| | %49 | %29 | %22 | %5 | %8 | %9 | (3) الهجاء |
| الوسط الحسابي | %53 | %27 | %20 | %4 | %9 | %15 | |

يتبين لنا، من خلال الإحصاء الوارد في الجدولين أعلاه، أنّ أكثر الحركات تكررًا عند المتنبي في النماذج المختارة من قصائده في سيف الدولة، وكافور الإخشيدي، هي الفتحة بنوعها القصير والطويل، فقد بلغت نسبة الفتحة بنوعها القصير والطويل، في سيفياته، حوالي (56%) من مجموع الحركات، وفي كافوريّاته، حوالي (53%) من مجموع الحركات، وتعلل الباحثة سبب سيطرة الفتحة بنوعها، الطويل والقصير، على تلك النماذج، بطول هذه الحركة، حيث تعدّ أكثر الأصوات اللغوية امتداداً في النطق¹، مما أعطى الشاعر الحرّية في الاستغراق في التعبير عن المعاني الكامنة في نفسه، وإن كان هذا الاستغراق يتطلّب، اتساع الفم، إلى أكبر حد ممكن، والوضوح السّميّ؛ فإنّ الفم يكون في نطق الفتحة، دون غيرها من الأصوات في أوسع حالاته النطقية²، كما أنّها أكثر الحركات وضوحاً في السّمع.

ولا بد، من أن نشير هنا إلى تفوّق نسبة الفتحة، تفوّقاً بسيطاً، في النماذج المدروسة من قصائد المتنبي في سيف الدولة على نسبتها في النماذج المدروسة من قصائده في كافور، لا سيما الفتحة القصيرة منها، فقد بلغت نسبتها في الأبيات موضع الدرس من السيفيات حوالي (41%)، في حين بلغت نسبتها حوالي (38%) في الأبيات موضع الدرس من الكافوريات، ونستطيع أن

¹ بشر، كمال: علم الأصوات. ص 217.

² Arwid Johansson, M.A: **phonetics of The New High German Language** . Manchester: Palmer, Howe & G O.,1906.p.54.

نفس ذلك بأن الفتحة، كما عرفنا¹، تعدّ أوسع الحركات وألينها، وأسهلها نطقاً، وأوضحها في السّمع؛ لذلك فهي أداة الجرس الموسيقي والغناء، وهذا ينسجم مع معطيات أبيات المتنبي في سيف الدولة، وبخاصّة أنّ معظمها في وصف البطولة والمعارك، مع ما فيها من التّطريب الجميل الذي يدخل إلى النّفس، فيشعّر بعظمة هذه الفتوحات، كما يُشعر بقيمة الأمير عند شاعره، ومدى حبه له.

ويتبين لنا كذلك، أن ترتيب الحركات، قصيرها وطويلها، في النماذج المدروسة من قصائده في سيف الدولة جاء على النحو الآتي: (فتحة، كسرة، ضمة) (a,i,u)، فبلغت نسبة الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، حوالي (56%)، كما ذكرنا، و الكسرة بنوعيتها، القصير والطويل، حوالي (27%)، والضمة بنوعيتها، القصير والطويل، حوالي (17%)، وربما يرجع السبب في قلة ورود الضمة بنوعيتها، القصير والطويل، كما نلاحظ، في تلك النماذج إلى أن ضيق الضمة، وخلفيتها، واستدارتها، جعلها لا تتوافق مع شاعر لاقت نفسيته أحسن ملاءمة مع نفسيّة الأمير، سيف الدولة، وقضى في بلاطه حبة من أطيب الحقب في حياته، وأخصبها، فقد حاز لدى سيف الدولة من الإكرام ما لم يحزه شاعر آخر.

كما جاء ترتيب الحركات في النماذج المدروسة من قصائده في كافور على النحو ذاته: (فتحة، كسرة، ضمة) (a,i,u)، فبلغت نسبة الفتحة بنوعيتها، القصير والطويل، حوالي (53%)، كما ذكرنا، وبلغت نسبة الكسرة بنوعيتها، القصير والطويل، حوالي (27%)، والضمة بنوعيتها، القصير والطويل، حوالي (20%)، وقد التزمت أبيات المتنبي المختارة من قصائده في سيف الدولة جميعها هذا الترتيب، أما الأبيات المختارة من قصائده في كافور، فنلاحظ، في القصيدة الأولى في المديح²، تفوق نسبة حركة الضمة بنوعيتها، القصير والطويل، تفوقاً ملحوظاً، فبلغت نسبتها حوالي (23%)، على حركة الكسرة بنوعيتها، القصير والطويل، التي بلغت حوالي (19%)، وهذا مخالف لترتيب الحركات في القرآن الكريم، وكذلك لترتيبها من حيث الدوران في

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص45.

² ينظر القصيدة والإحصاء، الفصل الثالث من البحث. ص216- ص217.

اللسان العربيّ، كما عرفنا¹، ولكنه يتفق مع ما بينته الدراسة الإحصائية التي قام بها هنري فلش على ثلاثة نصوص قرآنية في متن كتابه العربية الفصحى، والتي أتت الباحثة على ذكرها في هذا البحث²، وفي تفوّق الضمة، ذات الصعوبة النطقية، على الكسرة، في شعر المتنبي في أبياته في مديح كافور، دلالة على صعوبة الموقف على المتنبي، وما يمليه عليه عظم نفسه، وتعاليتها من شعور بالانكسار والخيبة لمديحه لكافور. وقد عرفنا أن مديح المتنبي لكافور لم يكن مدحاً صافياً، بل بطنه بالهجاء، والحنين إلى سيف الدولة الحمداني في حلب.

ويمكننا أن نقول إن السبب في تفوّق نسبة الضمة، إلى حد ما، في النماذج المدروسة من كافورياته، لا سيما الضمة القصيرة، إذ بلغت نسبتها حوالي (17%)، على نسبتها في النماذج المدروسة من سيفياته التي بلغت حوالي (12%)، قد يعود إلى أن المتنبي في بداية مدحه لكافور كان قد شقّ عليه أن يكون مادحاً له، ولكن مع ذلك مدحه رغبة في تحقيق مطامعه، وبعد انقضاء عامين على مدحه له شعر بأنه ألعوبة، إن جاز لنا التعبير، بين يدي ممدوحه، فبدأ بصب جام غضبه، وحقده عليه، وهو يشعر بالضيق الشديد، والاحباط منه، نضيف إلى ذلك افتقاده لسيف الدولة الذي أحبه كل الحب، وهذا يتلاءم مع ضيق الضمة، وخلفيتها، إذ يكون الفم متشكلاً عند النطق بها بهيئة بيضوية لاستدارة الشفتين استدارة كاملة، مع بقاء فرجة بينهما تسمح بمرور الهواء بحرية تامة دون احتكاكٍ بالشفتين³، كما يكون اللسان مع الضمة متكوّماً خلف الفم، ومرتفعاً نحو الحنك مضيئاً مجرى الهواء⁴.

وأخيراً نقول إن للحركات دلالتها الواضحة في شعر المتنبي في أميريه، وإنّ هذا الاختلاف في النظام الصوتي للحركات في شعره في أميريه، وإن كان اختلافاً بسيطاً، إلا أنه يدلُّ على طبيعة العلاقة التي كانت تربطه بكلّ منهما، وتعبّر عن حبه لسيف الدولة، واعتزازه به وببطولته، كما تعبّر عن شدّة غيظه من كافور، وضيقه وتبرّمه منه، وحقده عليه.

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 46. والفصل الثاني من البحث. ص 152-153 .

² ينظر الفصل الثاني من البحث. ص 153.

³ الأنطاكي، محمد: المحيط في أصوات العربية ونحوها وصرفها. 36/1.

⁴ إبراهيم، عبد الفتاح: مدخل في الصوتيات. تونس: دار الجنوب. 1990. ص 119.

ثالثاً: دلالة المقاطع الصوتية (Sound Syllables):

من خلال تتبعنا للحركة المقطعية لأبيات المتنبي موضع الدرس في كلا أميريه، لمسنا مدى الدقة في تلاؤمها، وتناسقها، وتآلفها، وما هذا الضرب من النظام إلا من معطيات الإيقاع في الخطاب الشعري، هذه الإيقاعية التي نلمسها، ونحسّها لا بد أن تكون قد نبعت من رصف المقاطع الصوتية بجمالية متناهية، حيث كانت البنية المقطعية الصوتية مبنية على المقطع القصير (ص ح)، والمقطع المتوسط المغلق (ص ح ص)، والمقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)، وإن اختلف توزيع المقاطع المسيطرة في شعره في كلا أميريه، باختلاف الموقف، والغرض، وللوقوف على أبرز أوجه الاختلاف في البنية المقطعية لأبياته المختارة في كلا أميريه قمنا بعمل الإحصاء الآتي:

النسب المئوية للمقاطع الصوتية الواردة في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في سيف الدولة:

| رقم المقطوعة | عدد المقاطع | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المغلقة | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المفتوحة | النسبة المئوية للمقاطع القصيرة |
|-----------------|-------------|---|--|--------------------------------|
| الأولى | 280 | %31 | %27 | %42 |
| الثانية | 280 | %32.5 | %22.5 | %45 |
| الثالثة | 237 | %32.1 | %30.4 | %37.5 |
| المتوسط الحسابي | | %31.9 | %26.6 | %41.5 |

النسب المئوية للمقاطع الصوتية الواردة في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في كافور:

| رقم المقطوعة | عدد المقاطع | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المغلقة | النسبة المئوية للمقاطع المتوسطة المفتوحة | النسبة المئوية للمقاطع القصيرة |
|-----------------|-------------|---|--|--------------------------------|
| الأولى | 280 | %35 | %24 | %41 |
| الثانية | 269 | %30.5 | %32 | %37.5 |
| الثالثة | 237 | %29 | 31.6 | %40 |
| المتوسط الحسابي | | %31.5 | %29 | %39.5 |

يتبين لنا، من خلال الإحصاء السابق، سيطرة المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص) على الأبيات المختارة من سيفيات المتنبي، على المقطع المتوسط المفتوح، سواء أكان موضوعها المديح، أم العتاب، حيث جاءت نسبته في الأبيات المختارة من القصائد موضع الدرس، وعددها ثلاث قصائد، في الفصل الثاني من هذا البحث حوالي (31.9%)، في حين بلغت نسبة المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) حوالي (27%)، أما في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في كافور، وعددها ثلاث قصائد أيضاً، في الفصل الثالث من البحث، فقد سيطر المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص) على المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) في شعر المديح، فبلغت نسبته حوالي (35%)، في حين سيطر المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) على المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص) في شعر الشكوى، فجاءت نسبته حوالي (32%)، وفي شعر الهجاء، فبلغت نسبته حوالي (31.6%).

وتشابهت البنية المقطعية لأبيات المجموعتين المختارتين، من قصائده في أميريه في المدح، في غلبة المقاطع المتوسطة المغلقة (ص ح ص) على المقاطع المتوسطة المفتوحة (ص ح ح)، وإن جاءت نسبة المقاطع المتوسطة المغلقة في أبياته في كافور التي بلغت حوالي (35%) أعلى من نسبتها في أبياته في سيف الدولة حيث بلغت حوالي (31%)، ذلك لأن المقاطع المغلقة تستغرق في نطقها زمناً أقل من الزمن الذي تستغرقه مقابلاتها المفتوحة، كما عرفنا¹، من هنا نستطيع القول: إن السبب في ذلك عائد إلى طبيعة الغرض الشعري، وهو المدح، في كلتا القصيدتين، والمدح من الأغراض التي تحتاج إلى الإيقاع السريع في مثل هذه المقاطع، وإن كان مدحاً يخفي بين سطوره الهجاء اللاذع لكافور، إلا أنه يبقى في الظاهر مدحاً؛ لذا ارتفعت نسبة هذه المقاطع في أبياته في كافور عنها في أبياته في سيف الدولة، فمدائحه في كافور كانت تصلح للمدح والهجاء، فهو صاحب عبقرية فذة أسعفته لأن يبرع، ويجيد في هذا الأسلوب، فكان مدحه بوجهين، فتظهر له أبيات أقرب للهجاء من المدح، مما يحمل على الاعتقاد بأن المتنبي تعمّد ذلك تعمّداً، فجاء بشعر يحتمل المدح والذم².

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 50.

² الهاشم، جوزف: أبو الطيب المتنبي، شاعر الطموح والنفوان: دراسة ونصوص. بيروت: دار المفيد. 1982. ص 46.

وقد يعود السبب في سيطرة المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص)، الذي يعد مقطعاً سهلاً في النطق، و يستغرق زمناً في نطقه أقل من الزمن الذي يستغرقه المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)، كما عرفنا، على سيفيات المنتبى، إلى أنه وجد عند ممدوحه راحة بعد الجهد، وابتسمت الدنيا له، فأصبح شاعر البلاط الحمداني الأول، وقد انقطع لسيف الدولة، وأخذ يمدحه، وهو يبحث عن التوازن النفسي بين مثاليات الذات، وإمكانية تحقيقها، نضيف إلى ذلك أن المنتبى كان قد شارك سيف الدولة في حروبه وغزواته، وكان معظم شعره في وصف بطولة سيف الدولة، وذكر ما تحلى به من صفات الفروسية والشجاعة والإقدام ومنازلة الأعداء، والكرم، والعروبة، وهذا المدح، وذلك الوصف يتناسب معه مثل تلك المقاطع التي تؤكد بجرسها؛ لانغلاق النفس معها، الفكرة والانفعال الذي يريد أداءه. كما يؤكد هذا المقطع بدوره هنا، معاني المبالغة، والتميز، والتخصيص في الصفة.

أما المقطع المتوسط المفتوح، فقد تفوق في شعره في الشكوى، وهجاء كافور؛ لأنه أكبر تمثيلاً لموقف الهجاء والسخرية والذم، وذلك لاستغراقه عند نطقه زمناً أطول من الزمن الذي يستغرقه النطق بالمقطع المتوسط المغلق؛ لأنها مقاطع منتهية بحركة طويلة، لذلك فهي تشكل متنفساً للشاعر لرفع الصوت بالذم والسخرية، والتعبير عن عاطفة السخط على كافور، معاناً على الملاءمة، وجبته؛ ولهذا السبب أيضاً، جاءت نسبة المقاطع المفتوحة التي بلغت حوالي (29%) في أبياته في كافور، أعلى بقليل في أبياته المختارة من قصائده في سيف الدولة التي بلغت حوالي (26.6%).

كما نلاحظ، أن نسبة تكرار المقطع المتوسط بنوعيه المتوسط المغلق (ص ح ص)، والمتوسط المفتوح (ص ح ح)، أكثر تكراراً من المقطع القصير (ص ح)، في الأبيات، موضع الدرس، من شعره في الأميرين، في حين أن تكرار ورود المقطع القصير (ص ح) في تلك القصائد، أكثر من تكرار ورود المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص)، والمقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح)، كلا على حدة، فبلغت نسبته في الأبيات من شعره في سيف الدولة حوالي (41.5%)، وهي نسبة مقارنة لنسبتها في الأبيات من شعره في كافور التي بلغت حوالي

(39.5%)، وتَفوقُ هذا المقطع على المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص)، والمقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) في أبياته المختارة، يرجع إلى خفته ورشاقتة، وسرعة حركته. ولكن كونه مقطعاً حراً (Free Syllable) أو متحركاً، وسهولة أدائه، وقلة زمن النطق به عند إنتاجه؛ لأنه يتألف من (صامت + حركة)، كما عرفنا¹، جعله يتوافق مع اللسان العربي، ونظام اللغة العربية، وبذلك لا يشعر القارئ لشعر المتنبي بأي صعوبة عند إنشاده، كما أنه المحرك الأساسي لضبط الإيقاع الصوتي من خلال هذه الحرية بتكراره على مدار أبيات قصائده، وكلماتها جميعها، فالحركة الانتقالية السريعة الخفيفة في الأبيات من معنى إلى آخر، جاءت متوافقة مع نفس السرعة والخفة التي يتمتع بها هذا المقطع؛ لذا فإن السمات والخصائص الصوتية هذه أهلتها ليكون المقطع الأساس، والرابط الصوتي القادر على ضبط الإيقاع الموسيقي، والصوتي من بداية الأبيات إلى نهايتها.

وعن ارتفاع نسبته، إلى حد ما، بفارق (2%) في أبياته في سيف الدولة عنها في أبياته في كافور، فقد يعود ذلك إلى أن هذا المقطع بخصائصه وسماته الصوتية، عمل على تحقيق نوع من التلوين الصوتي، والتألف الموسيقي، الذي وُظف لخدمة المشاهد المعروضة المتعلقة بالمدح الصادق للأمير، النابع من عاطفة الشاعر الجياشة الصادقة تجاهه، و المتعلقة، أيضاً، بوصف المعارك، والانتصارات التي حققها هذا الأمير، وإحداث التأثير في المتلقي.

كما تبين لنا، أن النسيج المقطعي للسيفيات والكافوريات خلا من المقاطع الطويلة (ص ح ص، ص ح ص ص، ص ح ح ص ص)، وأن المقطع المتوسط هو المقطع الأكثر حضوراً فيه، ولا شك في أن ذلك يعود، إلى أن العرب قد بنوا أشعارهم على المقاطع القصيرة والمتوسطة، لكونها أسهل نطقاً، وأجمل موسيقية من غيرها. أما المقاطع الطويلة لا تجوز أصلاً كما قال رمضان عبد التواب في كتابه (فصول في فقه اللغة) " إلا في حالة الوقف على القافية"².

ولا شك، في أن هذا التوزيع المقطعي في شعر المتنبي في كلا الأُميرين، كان له دور بارز في إضفاء إيقاع موسيقي موزع بطريقة فنية بارعة، وذلك من خلال تنويعاتها، وتلويحاتها

¹ ينظر الفصل الأول من البحث. ص 49.

² عبد التواب، رمضان: فصول في فقه اللغة. ص 195.

الصوتية، حتى ليشعر معها القارئ أو المتلقي بأنه أمام صورة جمالية، إن صح التعبير، محكمة السبك.

يتضح لنا، بعد تحليل هذه النماذج المختارة من شعر المتنبي في الأميرين (سيف الدولة، وكافور)، تحليلاً صوتياً، أن هذه النماذج ذات سلاسة نطقية؛ لوجود الأصوات اللغوية السهلة النطق فيها، فهذه الأصوات اللغوية اتّسمت بملامح لا تتطلب جهداً عضلياً كبيراً في أثناء إنتاجها، كالجهر، والترقيق، والانفجار، والجانبية، والغنة، كما أن هذه النماذج امتازت بالوضوح السمعيّ العالي، الذي تكتسبه من سيطرة الأصوات ذات الوضوح السمعيّ العالي عليها، كالأصوات المائعة/ الرنانة، التي احتلت الحيز الأكبر بين الأصوات الصامتة، متمثلة بجانبية اللام، وتكرار الراء، وغنة الميم والنون. كما اكتسبتها من الحركات بنوعها، القصير والطويل، لا سيما الحركات الطويلة، بامتدادها النطقي، وسعة مخرجها، وحرية خروج الهواء معها، الأمر الذي جعل لها وقعاً قوياً في الأذان.

ولا ننسى السلاسة النطقية التي اكتسبتها تلك النماذج أيضاً من مقاطعها الصوتية: القصير (ص ح)، والمتوسط المغلق (ص ح ص)، والمتوسط المفتوح (ص ح ح)، وهذه المقاطع تمثل أسهل المقاطع نطقاً، كما أنها رُتبت على نحو لا يستشعر القارئ معه بأدنى صعوبة على اللسان في أثناء التغني بهذه القصائد، وعلى نحو يجعلها منسجمة مع معاني الأبيات ودلالاتها.

ومن هذه السلاسة النطقية، وهذا الوضوح السمعيّ، اكتسبت أبيات قصائد المتنبي التي قالها في الأميرين إيقاعاً موسيقياً مميزاً، وفي نظري، إن تلك الإيقاعية الموسيقية منحت تلك قصائد مكانة خالدة في نفوس متلقيها، فهذه الموسيقى الإيقاعية هي التي " تحرك المتلقي وتجعله ينفعل، وتثير فيه إحساساً وجدانياً غريباً، تجعله يشعر بما يسمع من أبيات شعرية متناسقة ذات نغم يقرب من الغناء"¹.

¹ ضيف، شوقي: فصول في الشعر ونقده. ط3. القاهرة: دار المعارف. 1988. ص28.

وأخيراً أتمنى أن أكون قد وفقت في دراستي الصوتية اللغوية لما تم اختياره من نماذج في شعر المتنبي، وفي بيان ما امتاز به شعر هذا الشاعر من ملامح صوتية جعلته يمثل الأنموذج الصوتي الأمثل، وفي إبراز أوجه الاختلاف الصوتية اللغوية، بين شعره في سيف الدولة، وشعره في كافور.

الخاتمة

مما سبق عرضه خرجت الباحثة بعددٍ من النتائج:

من خلال الدراسة التطبيقية، التي قدّمتها الباحثة، في الفصلين الثاني والثالث، حيث قامت بتحليل نماذج مختارة من بعض القصائد الشعرية التي قالها المتنبي في كلٍّ من سيف الدولة، وكافور تحليلاً صوتياً، تبين أنه قد يكون لتضافر مكونات البنية الصوتية دوراً في استيحاء الدلالة التي تعبر عن تجربة الشاعر الشعورية، وأنّ اختلافاً، وإن كان هذا الاختلاف قد اقتصر على جوانب دون أخرى، في طبيعة الأصوات المسيطرة على الأبيات المختارة من قصائده في أميريه: من مجهورة، ومهموسة، ومفخمة، ومرققة، واحتكاكية، وانفجارية، ومائعة، وصفيرية، وتكرارية، وفي تشكّل النسيج المقطعي في قصائده موضع البحث، في أميريه، وهذا الاختلاف نابع من تجربة الشاعر الشعورية، وطبيعة العلاقة التي كانت تربطه بكلٍّ من الأميرين، والأحاسيس التي سيطرت عليه مع كلٍّ منهما.

وعلى ضوء تناوّل المستوى الصوتي، في قصائد المتنبي، في الأميرين، والموازنة بينهما، تمّ التوصل، من خلال النماذج التي كانت مُعتمَدة الباحثة ومتكأها، إلى النتائج الآتية:

* تقارب النسب المئوية للأصوات المجهورة، والمهموسة، في سيفيات المتنبي وكافورياته، فقد بلغت نسبة الصوامت المجهورة، في النماذج المدروسة من سيفيات المتنبي، حوالي (68%)، وبلغت نسبة الصوامت المهموسة فيها حوالي (32%)، في حين بلغت نسبة الصوامت المجهورة، في النماذج المدروسة من كافورياته، حوالي (69.1%)، وبلغت نسبة الصوامت المهموسة حوالي (30.9%). هذا التقارب في النسب المئوية للأصوات المجهورة والمهموسة في السيفيات والكافوريات يعود إلى خصائص هذه الأصوات من جهر وهمس في إظهار الانفعالات لدى الشاعر، وقد أتت الباحثة على تعليل الأسباب التي أدت إلى سيطرة تيار الأصوات المجهورة، ذات الترددات العالية، التي تثير أذن

السامع على نظائرها المهموسة¹، ولعل من أبرزها أن من شأن هذا الطابع الموسيقيّ المجهور أن يعكس رغبة أبي الطيب في الإشادة العالية بسيف الدولة، التي تعكس فخره بذاته، والتعبير عن مدى حبه له، وفي المقابل أسهمت هذه الأصوات؛ لما فيها من ذبذبة عالية، في محاكاة الانفعالات والمضامين التي أراد شاعرنا أن يثيرها، في تصوير الحقد والغضب اللذين يطفحان في نفسه تجاه كافور، إضافة إلى رغبته المتزايدة في التشهير بكافور الذي جعل منه شاعرنا أضحوكة عصره وزمانه.

ولاحظنا، من خلال دراستنا لقصائد المتنبي في الأميرين تفوق نسبة تكرار ورود صوت الهمزة، الذي لا يتصف بالجهر أو الهمس، على أرجح الآراء، في قصائده في كافور الإخشيدي التي وصلت حوالي (6.6%)، على نسبة تكرار ورودها في قصائده في سيف الدولة حيث بلغت حوالي (4.6%)، وربما يعود هذا كما ذكرنا في موضع سابق²، إلى أن هذا الصوت يسهم، بما يتسم به من ملامح تمييزية، وبطبيعته الإنتاجية المعروفة بصعوبتها النطقية، في التعبير عن الضيق، والألم الذي بات يعتصر المتنبي؛ لما لحق به من ذلّ وعار، نتيجة فراقه سيف الدولة، واضطراره لمدح كافور، وتخاذل كافور معه، وعدم قدرته على تحقيق حلمه الذي طالما تمنّاه، وهو الحصول على الإمارة التي شكّلت مطلباً بات يؤرقه طيلة فترة إقامته في بلاط كافور، بل طيلة حياته.

كما أن هذا الصامت، بانفجاره القويّ، وخروجه من أولّ المخارج الصوتية، وهو الحنجرة، وصدى جرس انفجاره يهَيئُ السامع، لسماع قصائده، وفهم مقاصد الشاعر منها.

* تفوق تيار الأصوات المرققة على نظائرها المفخمة في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في كلا الأميرين، فقد تكررت الأصوات المرققة في أبياته في سيف الدولة بنسبة (89%) تقريباً، في حين بلغت نسبة الأصوات المفخمة حوالي (11%)، أما نسبة

¹ ينظر: الفصل الرابع. ص246- ص250.

² ينظر: الفصل الرابع. ص251.

الأصوات المرققة في أبياته في كافور فبلغت حوالي (93.6%)، وبلغت نسبة الأصوات المفخمة حوالي (6.4%). من هنا نستطيع القول: إن نسبة الأصوات المفخمة في الأبيات الخاصة بسيف الدولة تفوقت على نسبتها في الأبيات الخاصة بكافور، للأسباب التي أتت الباحثة على توضيحها في موضعها من الدراسة¹، ومنها أن المتنبّي هجا كافوراً في معظم قصائده التي أنشدها إياه، إن لم تكن كلها، وموقف الهجاء لا تتناسبه الأصوات المفخمة التي تكسب النصّ دلالات التّفخيم والتّعظيم.

ولنا، أن نقول إن السبب في تفوق الأصوات المرققة في أبياته، موضع الدّرس، في الأمرين؛ يعود إلى ما تحقّقه هذه الأصوات السّهلة النطق، من سلاسة وسهولة نطقية لقصائده التي أراد لها شاعرنا الانتشار، والخلود. مقارنة بنظائرها المفخمة التي تتوتر، في أثناء النطق بها، أعضاء النطق، وتتنسج.

وعندما تقصينا نسب تكرار ورود الأصوات المفخمة، وجدنا أن صوت القاف المفخم تفخيماً جزئياً، كان أكثر هذه الأصوات تكراراً في شعره في الأمرين، لكن نسبة تكرار وروده في أبياته في سيف الدولة التي بلغت حوالي (5%)، كانت أعلى من نسبتها في أبياته في كافور حيث بلغت حوالي (2%)، لما ذكرناه سابقاً من أسباب²، أهمها أن شاعرنا قارن العالم الحالي، في حضرة كافور بالعالم السابق، في حضرة سيف الدولة، وليس من الهين على شاعر، في حجم المتنبّي، أن يستبدل العالم الذي على رأسه كافور" وهو عبد خصي"، بالعالم الذي يقف على رأسه سيف الدولة القائد المثال الذي طالما حلم بلقائه؛ لذلك تراجعت نسبة استخدام الشاعر لصوت القاف، بوجه خاص، والأصوات المفخمة بوجه عام، في أبياته المختارة في كافور، حتى لا تحمل قصائده أدنى معنى للتّفخيم والتّعظيم لشخص كافور، إضافة إلى عدم ملاءمة هذا الصوت المعروف بما

¹ ينظر: الفصل الرابع. ص 251-254.

² ينظر: الفصل الرابع. ص 253.

يحتاجه من مشقة نطقية عند إنتاجه، لشاعر باتت تسيطر عليه مشاعر القلق، والتمزق،
والنظرة السوداء إلى الدنيا.

* سيطرت الأصوات الانفجارية على الأصوات الاحتكاكية في النماذج المختارة من قصائد
شاعرنا في كلا أميريه، فبلغت نسبة الأصوات الانفجارية في أبياته، موضع الدرس، في
سيف الدولة حوالي (58%)، وبلغت نسبة الأصوات الاحتكاكية حوالي (42%)، أما في
النماذج المدروسة من كافورياته، فقد بلغت نسبة الأصوات الانفجارية التي تفوقت،
بشكل ملحوظ، على نظائرها الاحتكاكية حوالي (61.2%)، في حين بلغت نسبة
الأصوات الاحتكاكية حوالي (38.8%)؛ وبذلك نجد، أن الأصوات الانفجارية قد شغلت
نسبة أكبر، من مجموع الأصوات الانفجارية والاحتكاكية، في أبيات، موضع الدرس،
من شعر أبي الطيب في كافور، مقارنة بنسبة الأصوات الانفجارية في أبياته المختارة
في سيف الدولة، ولعل ذلك يعود، كما مرّ معنا¹، إلى أن هذا الانفجار الناتج عن حبس
الهواء حبساً كاملاً بوساطة أعضاء النطق عند مخرج كل صوت منها، قد يجسّد شدة
الانفعال، ومرحلة التوتر الذاتي التي وصل إليها أبو الطيب، ويمثّل عاطفة شاعر أصابه
الحزن، والخذلان، وسيطرت عليه مشاعر الحقد والغضب، وهكذا ازدادت نسبة
الأصوات الانفجارية في أبياته في كافور؛ لأنها قد تحاكي توتراً خاصاً بحالة الشاعر
النفسية، وتسهم في تشكيل وظيفة دلالية وجمالية في أبياته الشعرية.

* سيطرت الأصوات المائعة/ الرنانة أكثر من غيرها من الأصوات الصامتة الأخرى، في
النماذج، موضع الدرس، من شعر المتنبي في الأميرين، ففي الأبيات المختارة من
قصائد المتنبي في سيف الدولة بلغت نسبة الأصوات المائعة/ الرنانة حوالي (40.3%)،
أما في أبيات، موضع الدرس، من قصائد المتنبي في كافور، فبلغت نسبتها
حوالي (42%)، وبذلك نجد أن نسبة هذه الأصوات في أبياته في كافور أعلى منها في أبياته
في سيف الدولة، وقد أتت الباحثة على تعليل هذا التفوق البسيط للأصوات المائعة/

¹ ينظر: الفصل الرابع. ص 255- ص 258.

الرنانة في أبياته في كافور¹، وفي المجمل نقول: إن هذه الأصوات، بما تتمتع به من خصائص، وشبهها بالحركات في اتساع مخرجها، وسهولة نطقها، وانسياب الهواء من أعضاء النطق معها، مكّنت الشاعر من التعبير عن مكونات نفسه، وإخراج تلك الشّحنات المختقة داخله.

كما وجدت الباحثة أن أكثر هذه الأصوات، أي المائعة، تكررأ في أبيات شاعرنا، موضع درس، في سيف الدولة صوت (اللام) ونسبته حوالي (15%) من مجموع الأصوات المائعة/ الرنانة، تلاه صوت (النون) ونسبته حوالي (12%)، ثم صوت (الميم)، ونسبته حوالي (7.7%)، وأخيراً جاء صوت (الراء)، ونسبته حوالي (5%). وهذا يماثل نسب ترتيب الأصوات المائعة في القرآن الكريم، كما عرفنا². أما أبياته في كافور، فقد كان أكثر الأصوات المائعة/ الرنانة تكررأ فيها صوت (النون)، وبلغت نسبته حوالي (13%)، تلاه صوت (الميم) ونسبته حوالي (12.4%)، ثم صوت اللام، ونسبته حوالي (12%)، وأخيراً صوت (الراء)، ونسبته حوالي (4.3%). وبذلك يكون صوت اللام قد جاء في المرتبة الأولى في الأبيات المختارة من قصائده في سيف الدولة؛ ولعل ذلك يعود، كما ورد سابقاً³، إلى مناسبة هذا الصوت؛ لما فيه من حرية امتداد النفس معه لأغراض المدح، ووصف المعارك، والفخر بالبطولات في الحرب، في حين جاء صوت النون في المرتبة الأولى في الأبيات المختارة من قصائده في كافور، وقد تمّ تعليل ذلك في موضع سابق⁴، وهو تعليل يتمثل في أن صوت النون من الأصوات الأنفية المكتومة التي تبدو للسامع وكأنها خارجة من الأعماق، مما ساعد المتتبي على إثارة جوّ من الشّجن، وخروج شحنات من الحزن العميق إلى الخارج؛ وبذلك نقول: إنّه من الممكن أن يكون لتوزيع الأصوات المائعة، في أبياته المختارة في كلا أميريه،

¹ ينظر: الفصل الرابع. ص 261 - ص 262.

² ينظر: الفصل الرابع. ص 259.

³ ينظر: الفصل الرابع. ص 260.

⁴ ينظر: الفصل الرابع. ص 261.

ارتباط بالعلاقة التي كانت تربط الشاعر بكل منهما، ومدى انعكاس تلك العلاقة على الوضع النفسي الذي كان يسيطر على أبي الطيب، وإسقاط ذلك الوضع على طبيعة الأصوات الواردة في شعره في كلتا المرحلتين الشعريتين.

* وجدنا، من خلال دراستنا لمُح التركيب الذي يتّسم به صوت الجيم الفصحى، في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في كلا الأُميرين أنّ تكرار صوت الجيم المركّب جاء قليلاً فيها، إلى حدّ ما، فقد بلغت نسبة تكرار ورود صوت الجيم في الأبيات المختارة من قصائد المتنبي في سيف الدولة، وعددها (12) قصيدة، ما يقرب من (24%)، وهي نسبة أعلى من نسبة تكرار وروده في الأبيات المختارة من قصائده في كافور، وعددها (12) قصيدة أيضاً، حيث بلغت ما يقرب من (19.2%). وقد مرّ معنا تعليل ذلك¹، إذ ربما يعود السبب إلى أنّ هذا الصوت، بما يتّسم به من ملامح تمييزية، يعدّ من أوضح الصوامت في السّمع؛ لأنه أطول الصوامت العربية بعد الصوامت المائعة/ الرنّانة، من حيث المتوسّط الطولي، أي زمن نطقه، بالميلي من الثانية؛ لذلك فهو صوتٌ مناسبٌ لغرض المدح، والفخر بالبطولات، وفي المقابل نجد أنّ مافيه من صعوبة نطقية؛ فهو حصيلة نطق صامتين، أدّت إلى قلة وروده في الكافوريات؛ لأنّ هذه الصعوبة لا تتوافق مع ما يملأ النّفس من شعور بالضّياع، والاضطراب، وعدم الاستقرار في بلاط كافور.

* أكثر الحركات تكراراً عند المتنبي، في النماذج المختارة من قصائده في سيف الدولة، وكافور الإخشيدي، هي الفتحة بنوعها القصير والطويل، تلتها الكسرة بنوعها القصير والطويل، وأخيراً الضمة بنوعها القصير والطويل، فجاء ترتيب الحركات، قصيرها وطويلها، في النماذج المدروسة من قصائده في سيف الدولة، بصفة عامة، على النحو الآتي (فتحة، كسرة، ضمة) (a,i,u)، وهذا يتوافق وترتيب الحركات في القرآن الكريم، ومع ترتيبها من حيث الدوران²، وبلغت نسبة الفتحة بنوعها القصير والطويل حوالي

¹ ينظر الفصل الرابع. ص 265-266.

² ينظر الفصل الأول من البحث. ص 46. والفصل الثاني من البحث. ص 152-153.

(56%) من مجموع الحركات في سيفياته، وبلغت نسبة الكسرة بنوعها القصير والطويل حوالي (27%)، وبلغت نسبة الضمة بنوعها القصير والطويل حوالي (17%). كما جاء ترتيب الحركات في النماذج المدروسة من كافوريّاته على النحو ذاته: (فتحة، كسرة، ضمة) (a,i,u)، فقد بلغت نسبة الفتحة بنوعها القصير والطويل (53%) من مجموع الحركات في كافوريّاته، وبلغت نسبة تكرار الكسرة بنوعها القصير والطويل حوالي (27%)، وبلغت نسبة تكرار الضمة بنوعها القصير والطويل حوالي (20%).

نلاحظ مما سبق تراجع نسبة الفتحة بنوعها، القصيرة والطويلة، في النماذج المختارة من شعره في كافور، إلى حد ما، عن نسبتها في النماذج المختارة من شعره في سيف الدولة، وفي المقابل ارتفعت نسبة الضمة في أبياته، موضع الدرس، في كافور، عنها في أبياته، موضع الدرس، في سيف الدولة، ولعل السبب في ذلك يعود، كما مر معنا¹، إلى قدرة هذه الحركة التي، تُعدُّ أشقَّ الحركات نطقاً، وأضيقها مخرجاً، على التعبير عن حالة الضيق التي كانت تكتنف شاعرنا حين كان ينشد كافوراً شعراً، ومساعدته في إخراج آهاته الحزينة النابعة من قلب مكسور مليء بالخذلان، واليأس، وتسيطر عليه الأحزان، ولتعبّر أيضاً، عن مدى التّشوّق الذي سيطر عليه، والحنين الذي هزّ نفسه لسيف الدولة.

وقد توصلت الدّراسة إلى أنّ للحركات دلالة خاصة في شعر أبي الطيب، حيث استخدم تلك الأصوات للتعبير عن أحاسيس مليئة بالمحبة، والفخر، والاعتزاز في شعره في سيف الدولة، كما استخدم تلك الأصوات للتعبير عن أحاسيس مليئة بالحنن، والحرمان، والضياع، والشّدوق، والحنين في شعره في كافور، وقد أسهمت خواصّ تلك الأصوات بما تتسم به من ملامح تتمثل في: اتساع مخرجها، ووضوحها السمعي، وسهولتها النّطقية، في التعبير عن تلك الأحاسيس.

1 ينظر الفصل الرابع. ص 272.

* سيطر المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص)، على المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) في سيفيات المنتبى، سواء أكان موضوعها المدح، أم الاعتذار، أم العتاب، أم الرثاء، حيث جاءت نسبته في القصائد المدروسة، وعددها ثلاث قصائد، في الفصل الثاني من هذا البحث حوالي (55%)، في حين بلغت نسبة المقطع المفتوح حوالي (45%)، ولعل هذا التفوق، وتلك السيطرة للمقاطع المتوسطة المغلقة (ص ح ص) في شعره في سيف الدولة يرجعان، كما ذكرنا في موضع سابق¹، إلى أن هذه المقاطع، من شأنها أن تعكس، بانقطاع النفس معها في أثناء النطق، وعدم امتداده، دلالة الحسم؛ أي حسم المعارك لصالح سيف الدولة، وجنده في المعارك، وانتصارهم فيها، ودحرهم الأعداء. كما أنها قد تكون بذلك، المقاطع الأنسب لغرض المديح، والتعبير عن المحبة للممدوح، لحاجة هذا الغرض لما في هذه المقاطع من خفة ورشاقة نطقية.

أما في كافوريات المنتبى فقد سيطر المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص) على المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) في شعر المديح، فبلغت نسبته حوالي (60%)، وبلغت نسبة المقطع المتوسط المفتوح حوالي (40%)، في حين سيطر المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) على المقطع المتوسط المغلق (ص ح ص) في شعر الشكوى، فبلغت نسبته حوالي (51%)، وبلغت نسبة المقطع المتوسط المغلقة حوالي (49%)، ونرى هذه السيطرة للمقطع المفتوح في شعر الهجاء، فبلغت نسبته (52%) تقريباً، في حين بلغت نسبة المقطع المتوسط المغلق (48%) تقريباً، وقد تم تفسير ذلك² بأنّ من شأن المقطع المتوسط المفتوح (ص ح ح) الذي بلغت نسبته في أبيات المنتبى في كافور حوالي (48%)، أن يعكس بطول زمنه النطقيّ، وامتداد حركته الطويلة، نوح النادم الآسي، على ما قام به من إذلال لنفسه، وانحدار بها؛ لمدحه كافوراً، كما أنّ من شأن هذا المقطع أن يعكس طول الزمن الذي ابتلي به عند كافور، وثقله على نفسه.

¹ ينظر الفصل الرابع. ص 274 - ص 275.

² ينظر الفصل الرابع. ص 275.

ولنا، أن نقول إن لتتابع المقاطع المتوسطة بنوعيتها، المغلقة والمفتوحة، والمقاطع القصيرة في النماذج المختارة من قصائده في الأميرين، نسقاً رقيقاً عذباً، يزيد من عذوبته عدم تتابع المقاطع القصيرة لأكثر من مقطعين، فلا وجود لثلاثة مقاطع قصيرة متتابعة، يتقلُّ اللسانُ بها.

وفيما يخصُّ عدد المقاطع نجد أن عدد المقاطع في النماذج المختارة من قصائده في سيف الدولة بلغ (797) مقطعاً، في حين بلغ عدد المقاطع في النماذج المختارة من قصائده في كافور (786)، وبذلك يكون عدد المقاطع في أبياته المختارة في سيف الدولة أعلى، إلى حد ما، من عددها في أبياته المختارة من قصائده في كافور، وهذا يعكس نفسية الشاعر الهادئة في أثناء مدحه سيف الدولة، كما يعكس نفسية الشاعر القلق المضطربة في قصائده في كافور.

* وأخيراً نقول: إن المتنبّي كان موقفاً في اختيار الوحدات الصوتية التي لفتت بقوتها الانتباه، واستحوذت، بما فيها من ملامح تمييزية، على الأذهان، وناسبت مضمين نصوصه الشعرية في كلا أميريه، وبالتالي فرضت سيادتها على المتلقي، وأوجدت نوعاً من المشاركة الوجدانية بين الشاعر والمتلقي.

وآخرأً، أمل أن يكون هذا العمل قد قدّم إلى الدراسات العربية ما هو جديد، وبخاصة أن مجال البحث والدراسة في علم الجمال الصوتي، أو الأسلوبية الصوتية (Phonostylistics)، مازال يحتاج منا إلى المزيد من الجهد حتى يستوي على ساقه.

قائمة المصادر والمراجع

أ. المصادر

- القرآن الكريم

الأزهري، أبو منصور محمد بن أحمد بن طلحة بن نوح الهروي. تهذيب اللغة. 17 ج. تحقيق: عبد السلام محمد هارون وآخرين. مصر: مكتبة الخانجي. 1976.

الأستراباذي: نجم الدين محمد بن الحسن الرضي: شرح شافية ابن الحاجب. جزءان. تحقيق محمد نور الحسن وآخرين. القاهرة: مطبعة حجازي. 1939.

ابن الأنباري، أبو بكر محمد بن القاسم: شرح القوائد السبع الطوال الجاهليات. تحقيق: عبد السلام محمد هارون. القاهرة: دار المعارف. 1980.

البديعي، يوسف الدمشقي: الصبح المنبي عن حيثية المتنبى. تحقيق: عبده زيادة عبده، ومحمد شتا، ومصطفى السقا. ط3. القاهرة: دار المعارف. 1963.

البرقوقي، عبد الرحمن: شرح ديوان المتنبى. 4 مج. ط1. مصر: مطبعة السعادة. (د.ت).

الثعالبي، أبو منصور عبد الملك بن إسماعيل النيسابوري: أبو الطيب المتنبى ماله وما عليه. تحقيق: محمد محيي الدين عبد الحميد. القاهرة: مطبعة حجازي. (د.ت).

يتيمة الدهر. 4 ج. القاهرة: مطبعة الصاوي. 1934.

الجاحظ، عمرو بن بحر: البيان والتبيين. 4 ج. تحقيق: عبد السلام هارون. القاهرة: مكتبة الخانجي. 2003.

الجرجاني، أبو بكر عبد القاهر: دلائل الإعجاز في علم المعاني. تحقيق: السيد محمد رشيد رضا. بيروت: دار الكتب العلمية. 1988.

ابن جني، أبو الفتح عثمان: **الخصائص**. 3مج. تحقيق: محمد علي النجار. ط2. بيروت: دار الهدى. 1952.

سر صناعة الإعراب. جزءان. تحقيق حسن هنداوي. ط1. دمشق: دار القلم. 1985.
المُحتَسَبُ في تبيين وجوه شواذ القراءات والإيضاح عنها. جزءان. تحقيق علي النجدي ناصف، وعبد الفتاح إسماعيل شلبي. ط2. القاهرة: المجلس الأعلى للشؤون الإسلامية. 1966.

المنصف لكتاب التصريف للإمام أبي عثمان المازني النحوي البصري. 4ج. تحقيق: إبراهيم مصطفى وعبد الله أمين. ط1. القاهرة: البابى الحلبي. 1960.

الحموي، شهاب الدين أبو عبد الله ياقوت بن عبد الله: **معجم البلدان**. 7ج. تحقيق: فريد عبد العزيز الجندي. بيروت: دار الكتب العلمية. 1990.

ابن دريد، أبو بكر محمد بن الحسن بن دريد الأزدي: **جمهرة اللغة**. 4ج. القاهرة: مؤسسة الحلبي. 1932.

الرازي، محمد فخر الدين: **التفسير الكبير**. 16مج. ط2. طهران: دار الكتب العلمية. 1981.

ابن السكيت، أبو يوسف يعقوب بن اسحاق: **الإبدال**. تقديم وتحقيق: حسين محمد شرف. القاهرة. الهيئة العامة لشؤون المطابع الأميرية. 1978.

إصلاح المنطق. تحقيق أحمد محمد شاكر، وعبد السلام هارون. القاهرة: دار المعارف. 1956.

سيبويه، أبو بشر عمرو بن عثمان بن قنبر: **كتاب سيبويه**. 5مج. تحقيق وشرح: عبد السلام هارون. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 1999.

ابن سينا، أبو علي الحسين بن عبد الله: رسالة أسباب حدوث الحروف. ط1. تحقيق: محمد حسان الطيان، ويحيى مير علم. دمشق: مجمع اللغة العربية. 1983.

الشفاء: المنطق، العبارة. ط1. تحقيق: محمود الخضيرى. القاهرة: دار الكاتب العربي. 1970.

السيوطي، عبد الرحمن جلال الدين: المزهرة في علوم اللغة وأنواعها. مجلدان. شرح: محمد أحمد جاد المولى بك وآخرين. ط3. بيروت: المكتبة العصرية. 1987.

الصاغانى، رضي الدين الحسن بن محمد بن العدوي: العباب الزاخر واللباب الفاخر. تحقيق: محمد حسن آل ياسين. بغداد: دار الرشيد. 1979.

الضبي، أبو العباس المفضل بن محمد: المفضليات. تحقيق وشرح: أحمد محمد شاكر، وعبد السلام محمد هارون. ط6. القاهرة: دار المعارف. 1942.

ابن الطحان، أبو الأصبع عبد العزيز بن علي بن محمد الإشبيلي. مخارج الحروف وصفاتها. تحقيق: محمد يعقوب تركستاني. جدة. 1984.

الفارابي، أبو نصر محمد بن محمد بن طرخان: كتاب الحروف. تحقيق محسن مهدي. ط2. بيروت: دار المشرق. 1990.

كتاب الموسيقى الكبير. تحقيق وشرح غطاس عبد الملك خشبة. القاهرة: دار الكتاب الجديد. (د.ت).

ابن فارس، أبو الحسن أحمد بن فارس بن زكريا القزويني: الصحابي في فقه اللغة العربية، وسنن العرب في كلامها. علق عليه ووضع حواشيه: أحمد حسن بسج. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 1997.

معجم مقاييس اللغة. 6 مج. تحقيق: عبد السلام هارون. ط2. بيروت: دار الفكر.
1979.

الفراء، أبو زكريا يحيى بن زياد الحنبلي: معاني القرآن. 3 ج. تحقيق: محمد علي النجار وأحمد
يوسف نجاتي. ط 2. القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب. 1980.

الفراهيدي، أبو عبد الرحمن الخليل بن أحمد: العين. 8 ج. تحقيق: مهدي المخزومي وإبراهيم
السامرائي. بغداد: دار الحرية للطباعة. 1984.

الفيروزآبادي، مجد الدين محمد بن يعقوب: القاموس المحيط. 4 ج. القاهرة: المطبعة الحسينية.
1934.

القيسي، أبو محمد مكي بن أبي طالب: الرعاية لتجويد القراءة وتحقيق لفظ التلاوة. تحقيق أحمد
حسن فرحات. ط3. عمان. دار عمار. 1996.

ابن قيم الجوزية، شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أبي بكر الدمشقي: بدائع الفوائد. 4 ج في
2 مج. ط1. بيروت: دار الكتاب العربي. 1950.

التفسير القيم. تحقيق: محمد حامد الفقي. بيروت: دار الكتب العلمية. 1978.

ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: لسان العرب. 9 مج. اعتنى بتصحيحه نخبة من الأساتذة
المتخصصين. القاهرة: دار الحديث. 2003.

المسعودي، أبو الحسن علي بن الحسين: التنبيه والاشراف. بيروت: دار ومكتبة الهلال. 1981.

ب. المراجع بالعربية:

إبراهيم، عبد الفتاح: مدخل في الصوتيات. تونس: دار الجنوب. 1990.

أحمد، محمد فتوح: الرمز والرمزية في الشعر المعاصر. ط3. القاهرة: دار المعارف. 1984.

- شعر المتنبي قراءة أخرى. القاهرة: دار المعارف. 1983.
- الأرسوزي، زكي: العبقريّة العربيّة في لسانها. دمشق: مطبعة الحياة. (د.ت).
- إستيتة، سمير شريف: الأصوات اللغوية: رؤية عضويّة ونطقية وفيزيائية. ط1. عمان: دار وائل للنشر. 2003.
- الأنطاكي، محمد: المحيط في أصوات العربيّة ونحوها وصرفها. 4ج. ط3. بيروت: دار الشروق العربي. (د.ت).
- الوجيز في فقه اللغة. ط3. بيروت: مكتبة دار الشرق. 1969.
- إ. نوّس: النظريات الجمالية: كانط، هيجل، شوبنهاور. ترجمة محمد شفيق شيا. بيروت: منشورات بحسون الثقافية. 1985.
- أنيس، إبراهيم: الأصوات اللغوية. القاهرة: مكتبة الانجلو المصرية. 1987.
- دلالة الألفاظ. ط7. القاهرة: مكتبة الانجلو المصرية. 1993.
- اللغة بين القومية والعالمية. القاهرة: دار المعارف. 1970.
- في اللهجات العربية. ط8. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1990.
- من أسرار اللغة. ط5. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1975.
- موسيقى الشعر: ط4. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1972.
- أنيس، إبراهيم وآخرون: المعجم الوسيط. 2ج. بيروت: دار الفكر. (د.ت).
- أولمان، ستيفن: دور الكلمة في اللغة. ترجمة كمال بشر. ط12. القاهرة: دار غريب. 1997.

باي، ماريو: أسس علم اللغة. ترجمة وتعليق: أحمد مختار عمر. ط2. القاهرة: عالم الكتب. 1983.

البستاني، ملحم إبراهيم: أسرار لغوية معربة ومعلق عليها، يلي ذلك نبأ اكتشاف حلقة اللغة المفقودة، بيروت: دار غندور. (د. ت).

بشر، كمال: علم اللغة العام/الأصوات العربية. القاهرة: مكتبة الشباب. 1987.

البريسم، قاسم: منهج النقد الصوتي في تحليل الخطاب الشعري. ط1. دار الكنوز العربية. 2000.

بنفست، إميل: اللغة نصوص مختارة. ترجمة: محمد سبيلا، وعبد السلام بن عبد العالي. ط2. الدار البيضاء: دار توبقال. 1998.

التونجي، محمد: المتنبي مالى الدنيا وشاغل الناس. بنغازي: (د. ن). 1975.

جبر، علاء محمد: المدارس الصوتية عند العرب، النشأة والتطور. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 2006.

جبر، هشام: فيزياء الدوريات والجسيمات. الجزائر: ديوان المطبوعات الجامعية. 1994.

الجبوري، محمد يحيى سالم: مفهوم القوة والضعف في أصوات العربية. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 2006.

جيرو، بيير: علم الدلالة. ترجمة: منذر عياشي. ط1. دمشق: دار طلاس. 1992.

حجازي، محمود فهمي: مدخل إلى علم اللغة. ط2. القاهرة: دار الثقافة. 1981.

حسام الدين، كريم زكي: الدلالة الصوتية. ط1. القاهرة: الأنجلو المصرية. 1992.

- حسام زادة الرومي، عبد الرحمن بن حسام الدين: رسالة في قلب كافوريات المتنبي من المديح إلى الهجاء. تحقيق: محمد يوسف نجم. بيروت: دار الأمانة. 1972.
- حسان، تمام: البيان في روائع القرآن، دراسة لغوية وأسلوبية للنص القرآني. ط1. القاهرة: عالم الكتب. 1993.
- اللغة بين المعيارية والوصفية. ط4. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية. 1958.
- اللغة العربية معناها ومبناها. الدار البيضاء: دار الثقافة. 1994.
- مناهج البحث في اللغة. ط2. الدار البيضاء: دار الثقافة. 1974.
- حسين، طه: مع المتنبي. ط13. القاهرة: دار المعارف. 1986.
- حماد، محمد نمر: إتحاف العباد في معرفة النطق بالضاد. نابلس. 1323.
- داود، محمد محمد: العربية وعلم اللغة الحديث. القاهرة: دار غريب. 2001.
- دي سوسير، فردينان: دروس في الألسنية العامة. تعريب صالح القرمادي وآخرين. تونس: الدار العربية للكتاب. 1985.
- الراجحي، عبده: فقه اللغة في الكتب العربية. بيروت: دار النهضة العربية. 1979.
- رينو، لويس: آداب الهند. ترجمة زغيب هنري. ط1. بيروت: عويدات. 1989. ص 7.
- زاهد، زهير: أبو الطيب المتنبي وظواهر التمرد في شعره. ط1. بيروت: عالم الكتب. 2007.
- زاهر، عبد الهادي: التحليل البنائي للموشحة ودراسات أندلسية أخرى. ط3. القاهرة: مكتبة سعيد رأفت. 1999.
- زيدان، جورجى: الفلسفة اللغوية والألفاظ العربية. بيروت: دار الحداثة. 1982.

سابير، إدوارد: اللغة والخطاب الأدبي. ترجمة سعيد الغامدي. ط1. بيروت: المركز الثقافي العربي. 1993.

السعافين، إبراهيم وآخرون: أساليب التعبير الأدبي. ط1. عمان: دار الشروق. 2000.

السعدني، مصطفى: البنيات الأسلوبية في لغة الشعر العربي الحديث. الإسكندرية: منشأة المعارف. 1987.

السعران، محمود: علم اللغة مقدمة للقارئ العربي. بيروت: دار النهضة العربية. (د.ت).

سلوم، تامر: قراءة جديدة لتراثنا النقدي: دمشق: دار الحقائق. 1993.

نظرية اللغة والجمال في النقد العربي. ط1. سوريا: دار الحوار. 1983.

السيد، عز الدين: التكرير بين المثير والتأثير. ط1. القاهرة: دار الطباعة المحمدية. 1978.

الشابيّ، أبو القاسم: الديوان. قدّم له وشرحه أحمد حسن بسج. ط1. بيروت: دار الكتب العلمية. 1995.

شاكّر، محمود محمد: المتنبي رسالة في الطريق إلى ثقافتنا. القاهرة: مكتبة الخانجي. 1987.

شاهين، عبد الصبور: المنهج الصوتي للبنية العربية. بيروت: مؤسسة الرسالة. 1980.

في التطور اللغوي. ط2. بيروت: مؤسسة الرسالة. 1985.

شوشة، فاروق: لغتنا الجميلة. ط3. القاهرة: مكتبة مدبولي. 1982.

الشدياق، أحمد فارس: الساق على الساق. تقديم نسيب وهيبه الخازن. بيروت: دار مكتبة الحياة. 1970.

الشعراوي: ناهد أحمد السيد: عناصر الإبداع الفني في شعر عنتره. مصر: دار المعرفة الجامعية. 1996.

شعيب، محمد عبد الرحمن: المتنبى بين ناقديه في القديم والحديث. القاهرة: دار المعارف. 1964.

الصالح، صبحي: دراسات في فقه اللغة. ط 5. بيروت: دار العلم للملايين. 1973.

الصيغ، عبد العزيز: المصطلح الصوتي في الدراسات العربية. دمشق: دار الفكر. 2000.

الصغير، محمد حسين علي: الصوت اللغوي في القرآن. بيروت: دار المؤرخ العربي. (د.ت).

الصغير، محمود فتح الله: الخصائص النطقية والفيزيائية للصوامت الرنينية في العربية. ط 1. الأردن: عالم الكتب الحديث. 2008.

الضالع، محمد صالح: الأسلوبية الصوتية. القاهرة: دار غريب. 2002.

ضيف ، شوقي: فصول في الشعر ونقده. ط 3. القاهرة: دار المعارف. 1988.

الطريحي، محمد حسن: البنية الموسيقية في شعر المتنبى. العراق: أكاديمية الكوفة. 2008.

ظاظا، حسن: اللسان والإنسان: مدخل إلى معرفة اللغة. القاهرة: مطبعة المصري. 1971.

عاصي، ميشال: مفاهيم الجمالية والنقد في أدب الجاحظ. بيروت: دار العلم للملايين. 1974.

العاني، سلمان حسن: التشكيل الصوتي في اللغة العربية (فونولوجيا العربية). ترجمة: ياسر ملاح. ط 1. جدة: النادي الأدبي الثقافي. 1983.

عباس، حسن: خصائص الحروف العربية ومعانيها. دمشق: اتحاد الكتاب العرب. 1998.

عبد البديع، لطفي: التركيب اللغوي للأدب (بحث في فلسفة اللغة والاستطبيقا). الرياض: دار المريخ. 1989.

عبد التواب، رمضان: فصول في فقه العربية. ط 6. القاهرة: مكتبة الخانجي. 1999.

- المدخل إلى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي. القاهرة: مكتبة الخانجي. 1982.
- عبد الجليل، عبد القادر: الأصوات اللغوية. ط1. عمان: دار صفاء. 1998.
- عبد الرحمن، إبراهيم: قضايا الشعر في النقد الأدبي. بيروت: دار العودة. 1981.
- عبد الرحمن، ممدوح: القيمة الوظيفية للصوائت "دراسة لغوية". الإسكندرية: دار المعرفة الجامعية. 1998.
- عبد الرضا، تحسين: الصوت والمعنى في الدرس اللغوي عند العرب في ضوء علم اللغة الحديث. ط1. عمان: دار دجلة. 2011.
- عبد الفتاح، عصام: ديوان المتنبي أشعر شعراء العرب. القاهرة: مكتبة جزيرة الورد. (د.ت).
- عبد الله، محمد فريد: الصوت اللغوي ودلالاته في القرآن الكريم. ط1. بيروت: دار الهلال ومكتبتها. 2008.
- العبد، محمد: إبداع الدلالة في الشعر الجاهلي: مدخل لغوي أسلوبى. القاهرة: دار المعارف. 1988
- عتيق، عبد العزيز: علم العروض والقافية. بيروت: دار النهضة العربية. 1987.
- عزام، عبد الوهاب: ذكرى أبي الطيب المتنبي بعد ألف عام. ط2. القاهرة. دار المعارف. 1956.
- العشري، علي: عن بناء القصيدة العربية الحديثة. ط5. الرياض: مكتبة الرشد. 2003.
- عطوي، فوزي: المتنبي شاعر السيف والقلم. لبنان: دار الفكر العربي. 2004.
- العقاد، عباس محمود: أشتات مجتمعات في اللغة والأدب. ط4. مصر: دار المعارف. 1970.

مطالعات في الكتب والحياة. ط3. بيروت: دار الكتاب العربي. 1966.

عكاشة، محمود: التحليل اللغوي في ضوء علم الدلالة، دراسة في الدلالة الصوتية والصرفية والنحوية والمعجمية. ط1. القاهرة: دار النشر للجامعات. 2005.

العلايلي، عبد الله: مقدمة لدرس لغة العرب وكيف نضع المعجم الجديد. القاهرة: المطبعة العصرية. (د.ت).

علوية، نعيم: بحوث لسانية، بين نحو اللسان ونحو الفكر. ط2. بيروت: المؤسسة الجامعية. 1986.

عمر، أحمد مختار: البحث اللغوي عند الهنود وأثره على اللغويين العرب. بيروت: دار الثقافة. 1972.

دراسة الصوت اللغوي. ط1. القاهرة: عالم الكتب، 1976.

علم الدلالة. ط5. القاهرة: عالم الكتب. 1998.

الغامدي، منصور محمد: الصوتيات العربية. الرياض: مكتبة التوبة. 2001.

فاخوري، حنا: تاريخ الأدب العربي. بيروت: المكتبة البولسية. 1953.

فريحة، أنيس: نظريات في اللغة. ط2. بيروت: دار الكتاب اللبناني. 1981.

فضل، صلاح: بلاغة الخطاب وعلم النص. بيروت: مكتبة لبنان. 1996.

فليش، هنري: العربية الفصحى، نحو بناء لغوي جديد. ترجمة: عبد الصبور شاهين. بيروت: دار المشرق. 1983.

فندريس، جوزيف: اللغة. تعريب عبد الحميد الدواخلي، ومحمد القصاص. القاهرة: مكتبة الانجلو المصرية. 1950.

قدور، أحمد محمد: أصالة علم الأصوات عند الخليل من خلال مقدمة كتاب العين. ط1. دمشق: دار الفكر. 1998.

الكبيسي، طراد: كتاب المورد: دراسات في اللغة. ط1. بغداد: دار الشؤون الثقافية العامة. 1986.

كرم، يوسف: تاريخ الفلسفة اليونانية. بيروت: دار القلم. (د.ت.).

مالمبرج، برتيل: علم الأصوات. ترجمة ودراسة عبد الصبور شاهين. القاهرة: مكتبة الشباب. 1984.

مبارك، مبارك: معجم المصطلحات الألسنية. ط1. بيروت: دار الفكر اللبناني. 1995.

المبارك، محمد: فقه اللغة وخصائص العربية دراسة تحليلية مقارنة للكلمة العربية وعرض لمنهج العربية الأصيل في التجديد والتوليد. ط7. بيروت: دار الفكر. 1981.

مبروك، مراد عبد الرحمن: من الصوت إلى النص، نحو نسق منهجي لدراسة النص الشعري. ط1. الإسكندرية: دار الوفاء. 2002.

مجاهد، عبد الكريم: الدلالة اللغوية عند العرب. عمان: دار الضياء. 1985.

مرعشلي، نديم: الصحاح في اللغة والعلوم. بيروت: دار النفائس. 1975.

مصلوح، سعد: دراسة السمع والكلام. القاهرة: عالم الكتب. 1980.

المطلبي، غالب فاضل: في الأصوات اللغوية - دراسة في أصوات المدّ العربية. بغداد. منشورات وزارة الثقافة، 1984.

مفتاح، محمد: تحليل الخطاب الشعري (إستراتيجية التناص). ط3. الدار البيضاء: المركز الثقافي العربي. 1992.

- في سيمياء الشعر القديم دراسة نظرية وتطبيقية. الدار البيضاء: دار الثقافة. 1989.
- المقدسي، أنيس: أمراء الشعر العربي في العصر العباسي. ط18. بيروت: دار العلم للملايين. 1994.
- الملائكة، نازك: قضايا الشعر المعاصر. ط11. بيروت: دار العلم للملايين. 2000.
- مندور، مصطفى: اللغة بين العقل و المغامرة. الإسكندرية: منشأة المعارف. 1974.
- مونين، جورج: تاريخ علم اللغة منذ نشأتها حتى القرن العشرين. ترجمة بدر الدين القاسم. دمشق: وزارة التعليم العالي. 1972.
- نائل خانلري، برويز: حول وزن الشعر. ترجمة محمد محمد يونس. القاهرة: المجلس الأعلى للثقافة. 2003.
- النوري ، محمد جواد: علم الأصوات العربية. ط1. عمان: جامعة القدس المفتوحة. 1996.
- النوري، محمد جواد، وحمد، عليّ خليل: فصول في علم الأصوات. ط1. نابلس: مطبعة النصر التجارية. 1991.
- النويهي، محمد: الشعر الجاهلي منهج في دراسته وتقويمه. جزءان. القاهرة: الدار القومية. (د.ت).
- الهاشم، جوزف: أبو الطيّب المتنبي، شاعر الطموح والعنفوان: دراسة ونصوص. بيروت: دار المفيد. 1982.
- هلال، عبد الغفار حامد: أصوات اللغة العربية. ط2. القاهرة: مطبعة الجبلاوي. 1988.
- الوجي، عبد الرحمن: الإيقاع في الشعر العربي. ط1. دمشق: دار الحصاد. 1989.

ياكيسون، رومان: قضايا الشعرية. ترجمة: محمد المولى، ومبارك حنون. ط1. الدار البيضاء:
دار توبقال. 1988.

يونس، علي: نظرة جديدة في موسيقى الشعر العربي. القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب.
1993.

ج. مراجع بالإنجليزية:

Arwid Johansson, M.A: **phonetics of The New High German Languaga** .
Manchester: Palmer, Howe & G O. , 1906.

De Saussure, Ferdinand: **Cours in Général linguistics**. Translated from the
French by Wade Baskin. 2nded. Peter Owen. London. 1959.

Firth: **Papers in Linguistics**, Oxford University Press.London. 1951

Jones, Daniel. An Outline of English Phonetics, Ninth edition, Cambridge,
W. Heffer & Sons Ltd, 1957.

Stein, Jess: **The RANDOM HOUSE DICTHONARY of the ENGLISH
LANGUAGE**. NEWYORK: RANDOM HOUSE. 1973

د. الرسائل الجامعية:

عبيدات، عدنان محمود: الاتجاهات النقدية عند شراح المتنبي حتى القرن السابع الهجري.
رسالة دكتوراه مخطوطة. الأردن: الجامعة الأردنية, 1989.

قباها، مهدي عناد أحمد: التحليل الصوتي للنص (بعض قصار سور القرآن الكريم أنموذجاً).
(رسالة ماجستير غير منشورة). جامعة النجاح الوطنية. نابلس. فلسطين. 2011.

هـ. الدوريات:

البعول، إبراهيم عبد الله: *الأسلوبية الصوتية اتجاهاً نقدياً*. دراسات العلوم الإنسانية. الجامعة الأردنية: عمادة البحث العلمي. 2. مج 36. 2009م / 319-331.

بوزيداني، فريدة: *سيف الدولة في كافوريات المتنبي*. مجلة الثقافة الوطنية الديمقراطية (أدب ونقد). حزب التجمع الوطني التقدمي الوحدوي. 274. مج 24. 2008 / 86-97.

الحصونة، حسين مجيد رستم: *الدلالة الصوتية في نونية ابن زيدون مقارنة في ضوء منهج النقد الصوتي*. مجلة كلية التربية. بغداد: جامعة بغداد. 2. مج 2. 2010م / 1-25.

روبنز: *موجز تاريخ علم اللغة عند الغرب*. ترجمة: أحمد عوض. عالم المعرفة. الكويت: المجلس الوطني للثقافة، والفنون، والآداب. 227. 1997م / 27-78.

السنوي، معتصم زكي: *أبو الطيب المتنبي قمة من قمم الشعر العربي - صراع بين الواقع والمثلى*. شؤون عربية. الأمانة العامة لجامعة الدول العربية. 111. 2002م / 108-124.

الشايحي، خالد: *المتنبي الشاعر الثائر*. مجلة العربي. الكويت: وزارة الإعلام. 574. 2006م / 107-100.

صادق، صبيح: *أثر الإخفاق في شعر المتنبي*. المورد. العراق: وزارة الإعلام. 3. مج 6. 1977م / 113-120.

الغول، فائز علي: *لحن المتنبي في مدائحه لكافور*. المجلة الثقافية. الجامعة الأردنية. 9. 1985م / 245-261.

النوري، محمد جواد: *من العوامل الصوتية في تشكل البنية العربية*. البلقاء للبحوث والدراسات. جامعة عمان الأهلية. 1. مج 2. 1992م / 69-119.

يونس، عبد الرؤوف سليمان: *ساعة مع المتنبي*. المجلة الثقافية. الجامعة الأردنية. 54-55. 2002م / 187-191.

و. موسوعات:

الموسوعة العلميّة الشاملة. مجلّد واحد. إعداد: أحمد شفيق الخطيب، ويوسف سليمان خير الله.
ط 1. بيروت: مكتبة لبنان ناشرون. 2002.

ز. محاضرات:

جبر، يحيى عبد الرؤوف: محاضرة (موضوع في علم الدلالة). جامعة النجاح الوطنيّة بفلسطين.
2010 /10/27م، 2-5 مساءً.

ح. مواقع الانترنت:

الأرسوزي، زكي: ويكيبيديا الموسوعة الحرة. زكي الأرسوزي / ar.wikipedia.org/wiki
جبر، يحيى: الصوت لفظاً ومعنى.

blogs.najah.edu/staff/yahya-jaber/article/article-17

ظاهر، نادر: تحليل قصيدة المتنبي (على قدر أهل العزم).

pulpit.alwatanvoice.com/articles/2010/12/04/215470.html

عيسى، خثير: الخواص الوظيفية للصوائت... كثرة الدوران.

www.alukah.net/Literature_Language